

# Baleares

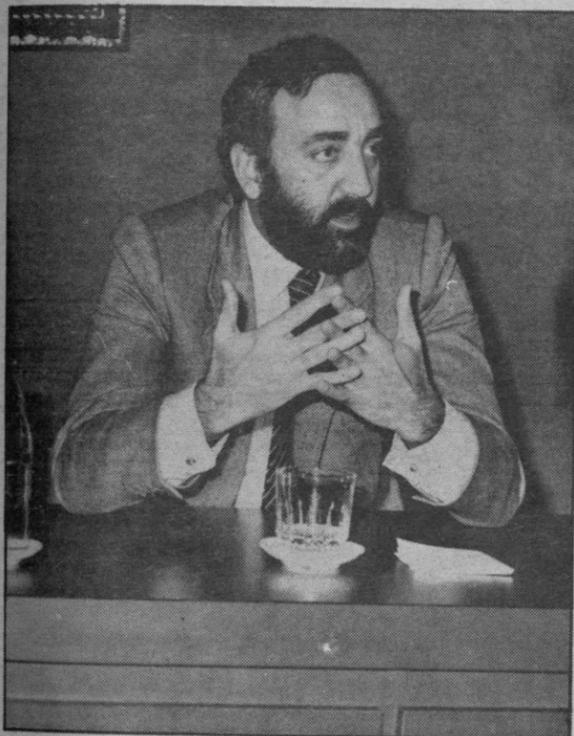
Director:  
HELIODORO MUÑOZ

AÑO XLIV  
Nº 13.902

el diario de las islas

40 Pts.

PALMA DE MALLORCA  
Martes, 22 noviembre 1983



## Contundente Fraga: «El socialismo ha muerto»

● «Ahora se le trata de sustituir por engañosas promesas de liberación sexual»

«Aún cuando todos hemos tenido, en un momento u otro, la tentación socialista, hablar de socialismo o de izquierda es hablar de envidia, de improvisación, de penuria y de menor libertad real», ha manifestado Manuel Fraga en el transcurso de una conferencia en el Club Siglo XXI.

Siguiendo con su tono contundente, Fraga aseguró que el socialismo es «algo superado y obsoleto», pudiéndose decir que «el socialismo ha muerto». Ahora

—añadió— «se trata de sustituirlo por una mezcla confusa de marxismo técnico, progresismo vago y, sobre todo, de engañosas promesas de liberación sexual». Según Fraga, una sociedad tras otra están volviendo «a los principios liberal-conservadores para salir de la crisis».

(Página 16)

## HOY

Para SALMA

● Cort aprobará la creación de un Consejo Mixto

(Página 5)

● Mallorca tendrá una iglesia evangélica

(Página 7)

Conselleria de Turismo

● Objetivo, ordenar los alojamientos «extrahoteleros»

(Página 3)

● Los paros de Iberia, sin incidencia en Palma

(Página 18)

## Los generales condenados por el 23-F cobrarán su paga íntegra

El 100 por 100 del sueldo base, más trienios y grado cobrarán los generales condenados por el intento de golpe de Estado del 23-f. Así, Milans del Bosch ganará 149.695 pesetas; Armada 146.698 y Torres Rojas, 142.035.

Los coroneles golpistas rondarán las cien mil pesetas y los tenientes coroneles, de las 88.669 de Tejero a las 96.397 de Pedro Mas Oliver.

(Página 16)

Ayer, jornada de trabajo en Palma

## La integración en la CEE, favorable para nuestro turismo

Que en la Comunidad Autónoma de Baleares existe un retraso importante en su adaptación a la CEE, que nuestra integración será favorable para el turismo pero que puede representar algunos problemas para la industria (caso del calzado por ejemplo), dijo entre otras cosas el director general del gabinete de la Secretaría de Estado para las relaciones con la CEE ayer en Palma, donde participó en una jornada de trabajo sobre las repercusiones del ingreso en la Comunidad para Baleares. Gómez Reino y otros representantes del Ministerio se entrevistaron con el Consell de Govern de la Comunidad Autónoma y expusieron el tema a representantes de nuestros sectores turístico e industrial.

(Información página 6)  
Foto Cosme Vives

## PIMEN quiere medidas eficaces contra la delincuencia

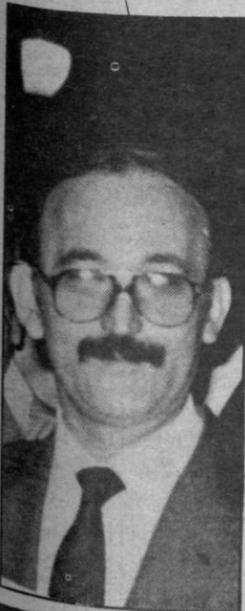
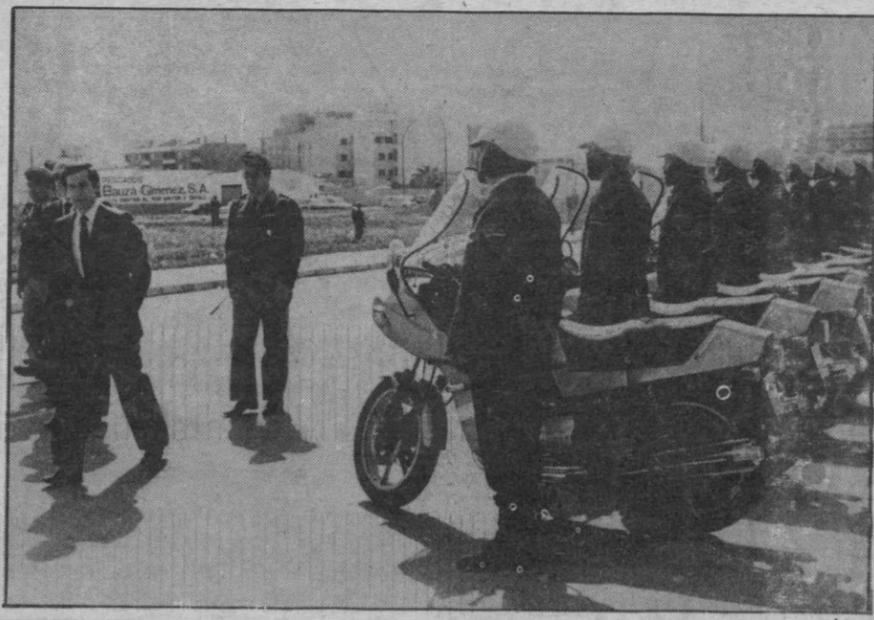
● Propone una jornada de estudio con las autoridades

Aunque considera positiva la buena voluntad de las autoridades, PIMEM (pequeña y mediana empresa) cree que ha habido muchas palabras y pocas realidades en el problema de la seguridad ciudadana.

La asociación de los pequeños empresarios quiere, por tan-

to, que se adopten medidas eficaces y para ello propone una reunión de estudio y reflexión con todas las partes implicadas, para llegar a conclusiones válidas, que intenten paliar el incremento de la delincuencia en nuestra ciudad.

(página 6).



Hace ya mucho tiempo que España ha ido renunciando a sus culturas. Fue una renuncia que debió de empezar con el revolcón que nos pegó la marina americana y demás en el 98. La gente se dio cuenta de que ni Cánovas del Castillo era tal «monstruo», ni Ayala había sido un Calderón resucitado, ni los insignes vates del Parnaso que desgastaban con sus traseros el peluche de las botillerías eran más que unos borricos cuentasillas y aspirantes a ministerios de regalo y fondos de reptiles.

Total, no éramos nada, compadre; en vez de piel de toro, una pelleja de conejo triste puesta a secar al sol.

El remate de la renuncia, con rendición sin condiciones, vino a caer hace ahora treinta años, cuando la firma del Tratado con los yanquis. Ese Tratado que siempre se habla de renovar, y que se renovará cuando y como ellos quieran. Se cerró así con siete llaves el sepulcro del Cid, como quería Costa.

Había que dejarse colonizar a toda marcha. Nunca jamás los USA tuvieron clientes tan dóciles y tan dispuestos a olvidar el acervo cultural acumulado con los siglos. Los edificios que había, desde la casa vasca a la andaluza, pasando por la masía catalana hasta la palloza de los ancares gallegos, perdieron la identidad y el ajuste a sus climas respectivos para dejar paso a las vigas de acero y al cemento acumulado; y eso sin darse cuenta de que en Norteamérica nunca se construyó pensando en generaciones futuras. Lo que en el far west llamaban «town», mal traducido por «ciudad» en

## Volvamos a lo nuestro

Héctor V. Azpiri (\*)

las películas de vaqueros, no era más que un conjuntillo de barracones de madera listos para abandonarse en cuanto variaran los vientos de la rosa. La vida media de un rascacielos viene a ser de unos cuarenta años; después, el inmenso edificio se derriba para alzar otro más inmenso y con unos cuantos cristales más en sus fachadas.

Pues fuimos y lo copiamos, lo mismo que copiamos todo lo que aparecía por allá. Las tapas de cocina, benditas ellas, perdieron su batallita frente a hamburguesas y perritos. Nosotros, inventores de la guitarra (cítara hispánica la llamaban los latinos), nos abandonamos al placer de unos chismes electrónicos que fabrican maullidos y toda suerte de estridencias apoyadas por horrisonos tambores. Y a eso hay quien lo llama «música joven» y te la hace tragar la tele en cualquier emisión deportiva y en la mayoría de sus anuncios. Hasta el hermoso juego de los bolos al birle y a la cuatrea agonizó en beneficio del boliche, el más tonto del mundo, que sólo consiste en empujar una bola con agujerito y esperar a que derribe unos cuantos bolos por medio de la simple fuerza bruta. Pero los norteamericanos lo jugaban, al

parecer muy divertidos, y ya está.

Micos, eso es lo que venimos siendo hasta ahora: micos.

Para ver la servidumbre a que llegamos, basta con ojear los planes de adelgazamiento que se publican en las llamadas revistas femeninas: a las doce, la comida principal, con su rebanadita y sus berros, a las cinco el café aguado con su pizquín de zanahoria, y a las siete o cosa así, la cena con el alón de pollo seco y la manzana. O echar una visual a los catálogos de viveros, que te anuncian a grito pelado y como novedad «el árbol de las fresas» (*arbutus unedo*), traducido del inglés, que no es más que el madroño, el mismo que figura en el escudo de Madrid. Sí, hijo.

Miren los perros; acuérdense de donde procede el spaniel, como su nombre indica, fijense en que hoy todo perro grandote es un pastor alemán, o alsaciano. ¿Qué se hizo de los mastines guardianes? ¿Por dónde anda el ibicenco? ¿Cuántos perdigueros quedan? ¿Dónde ladran los gozques?

A lo peor, con eso de entrar en la CEE y de la homologación con Europa para ser iguales, nos van a obligar a cambiar nuestros horarios. Otra pena, sería. La

comida a las dos o dos y pico nos dejó los hermosos regalos de la sobremesa y de la siesta: Dos productos envidiables y cargados hasta el tuétano de sabiduría secular. La cena tardía, cuando Europa duerme, hizo surgir las tertulias nocturnas: Otra invención amable y difusora de información y de cultura cuando apenas lee nadie (que ese es otro cantar). Pero cuando los tecnócratas mandaban —mandaban más y de más clara manera, se entiende—, añadieron tinieblas a la noche, cerraron antes los cafés y dejaron las calles ciudadanas al mando de las ratas sueltas y del camión de la basura. Creyeron que así nos harían más santos y con mejor crecimiento del PNB, pero nos volvimos más esquizofrénicos, más aburridos y solitarios, o sea idiotas, como decían los griegos, y el Producto Nacional Bruto no acusó mejoría.

Porque aquí se cena a las diez, queridos míos. Por fortuna. Que no nos den el cambiazo. Cuando estemos distraídos.

Así que, por favor, apague el chisme de las dos cadenas, que lo inmovilizan como a presidiario, y váyase a conversar con los pocos amigos que le queden. Que la calle vuelva a ser un lugar con terrazas de veladores, en vez de mierdas de perros, y que se vean los paseantes, en lugar de los coches y alguna manifestación de cuando en cuando. Volvamos a convivir, con toda su miseria y su alegría.

Ya nos sabemos la lección; ahora, volvamos a lo nuestro.

(\*)Escritor

## Jorge Guillén en sus fronteras

Eduardo Tijeras

Jorge Guillén, castellano universal de Valladolid, tiene noventa años y se ha refugiado junto al mar, en el litoral malaueño. Guillén es una cumbre poética de la generación de los años veinte. Tras este apacible reposo en una de las riberas de la cultura latina ondea un pasado académico de enorme pluralidad, europeo y americano, preña de residencias, conferencias, magisterios, a la par que de la gestación de una obra exigente, diamantina en su parquedad verbal, obra sucesiva, ampliada, matizada, cíclica.

El estilo de Jorge Guillén, preciso, casi entrecortado, escasamente generoso con la sensualidad desbordada del lenguaje, es también muy paradójico, porque detrás de ese instrumento expresivo estricto, absolutamente medido y fluyente en dosis homeopáticas, debería

existir por correspondencia lógica un espíritu y unos sentimientos de carácter, cuando menos, frío y racional, hermético y abstracto.

No es así, y esta es la paradoja de Guillén. Tras el parapeto «rígido» de idioma y de su meticulosa economía administrativa se encuentra un tumulto sentimental, una estupefacta observancia del mundo pristino, un asombro perpetuo de la luz, el tiempo, o el amor, la muerte, todo lo que excede de la contingencia anecdótica o circunstancial, cuya traducción en las formas y maneras poemáticas pretende asimilar, quizá, la misma inexorabilidad de ley superior invariable con que se manifiestan la luz o la existencia humana, que es la máxima ambición del quehacer poético, cuando este aspira a producirse como otra

ley del universo. Joaquín Casaldueiro, que ha profundizado en la obra del poeta, encuentra la unidad de Guillén en la «afirmación vital del ser», en la «situación del ser en el mundo» y en la «salvación del ser del naufragio filosófico, moral y social de nuestro siglo XX». Son palabras que conviene respetar por cuanto representan en Casaldueiro el corolario de una frecuentación crítica y amorosa de la obra guilleniana, el nonagenario interrogador que quizá en este momento, frente a la calma mediterránea, compruebe otra vez que «una vida no cabe en la memoria».

Asimilo bien los dos primeros conceptos, la afirmación vital del ser y la situación del ser en el mundo. Respecto a la salvación del ser del naufragio de toda índole en el que nos emerge el siglo,

yo tendría que introducir el matiz de que se trata más bien de una invocación que de un hecho consumado. La invocativa salvadora de Jorge Guillén es un mecanismo de interrogantes y serenidad. Una de las grandes virtudes de Guillén es la de estar penetrando en las edades seculares con lucidez. Claro que dicha virtud, la longevidad lúcida, la coronación de los tiempos vitales, devienen en la serenidad del interrogante y permiten que la duda nunca rebase la cota de la exasperación. Enfrentarse al enigma del ser y a las inmensas latitudes de la muerte desde la perspectiva de la cotidianidad y desde todas las consumaciones vitales y naturales del ser es lo que le confiere a la palabra de Jorge Guillén su inmenso valor de viajero por tierra desconocida, de viajero con una alforja purísima y

decantada que lleva dentro todos los pertrechos necesarios para que la siguiente aventura —loma, lontananza— sea vivida con más desprendida curiosidad iluminadora que conturbación oscurecida. Una vida no cabe en la memoria, pero la memoria conforma la vida.

Frente a los azules marinos sin bruma, en la sustantividad fugaz de la luz dorada, invencible dentro del amor, Jorge Guillén llega a sus fronteras, no colmado, sino puesto a raya por los límites y ya no sabe «saber más», consciente de que los «últimos enigmas» permanecen, y esta figura de noventa años frente al mar, rica de experiencia y sensibilidad, que reconoce el asidero de la luz y entiende ya mucho de la precipitación del tiempo, me conmueve particularmente.

A título de homenaje y

previsión, quiero detenerme en su postrer núcleo de certezas y dudas, signadas por la inacabable fiesta de la luz, reiteración de agua y cielo y ritmo cósmico que no se aprehenden en la posibilidad de la muerte, porque «desenlace no hay», es una cuenta corriente donde jamás se verifica el saldo, y el viejo poeta, como Eurípides en Salamina ante la inevitable configuración filosófica y religiosa que adoptan las últimas cuestiones, alinea su repertorio de esperanza, tímidamente, dudosamente, con interrogaciones y en medio de la célebre parquedad esencializada, que de pronto se ve como insuficiente pero a la que no se le podría añadir nada, absolutamente nada. Y ahí quedan esa revalorización del ser entre dos vacíos y ese «¿Tal vez no hay meta?».

## Cartas a Baleares

### El futuro de Es Trenc

En el hervidero de la actualidad mallorquina se ha colocado preferentemente el polémico devenir de Es Trenc. Es natural, es la última gran playa mallorquina que queda por desnaturalizar y era por tanto previsible que un día, cuando se intentara manipular sobre su utilización, surgiría este inevitable contencioso como consecuencia y experiencia de los excesos cometidos en todo el litoral isleño, convirtiéndolo en un abigarrado muestrario de desurbanización, de desarmonización entre su atractivo natural y las toneladas de cemento levantadas, en desorden y en vertical, por la codicia ganancial excesiva, en complicidad con la inexisten-

cia en unos casos, y con la voluntaria o ignorancia en otros de unas ordenanzas responsables del lamentable y nuevo juicio de balearización con que se califican hoy comparables atrocidades, más allá de nuestras islas. Al recordar, en visión retrospectiva, lo que en su día fueron y representaron algunas de nuestras playas, y contemplarlas en su estado actual, la consecuencia no puede ser otra que la de rechazo y negación a la pretendida urbanización de Es Trenc.

Ante el realismo de un pasado urbanístico tan engañoso y contradictorio con el tratamiento que el propio contorno demandaba, no es extraño que al solo anuncio del propó-

sito urbanizador de Es Trenc se haya levantado la protesta individualizada y asociada de quienes consideran que aún vale la pena manifestarse por consolidar aquellas pocas playas que aún pueden salvarse del peligro extorsionador. La derivación política, últimamente acrecentada no es la que encauza, con sus posicio-

nes divergentes, todo el movimiento de asentimiento o censura al proyecto urbanizador; no es problema político el que se juzga, es problema de sensibilidad y estima hacia cuanto nuestra isla posee incólume todavía y que es preciso preservar.

Pedro MIR BONET

### De seguridad ciudadana, nada

Hace unos meses nuestro Sr. gobernador manifestó ante el estupor de muchos ciudadanos que la situación no era tan alarmante como se decía.

Si a su familia la hubieran robado SIETE veces, una de ellas navaja al vientre, en su propio domicilio, seguramente

pensaría de otra manera, pero claro, las familias dirigentes están sumamente protegidas por esa policía abnegada con la que tan poco colaboran.

Es alarmante la inseguridad, y es alarmante la actuación de la autoridad judicial que deja en libertad a las po-

cas horas de ser detenidos por la sufrida policía a multireincidentes. Es alarmante —contra el parecer de nuestro gobernador— el progresivo aumento de la violencia (ya no sólo se dedican a robar y amenazar, sino que a menudo, después de robados, agreden o acuchillan al indefenso ciudadano).

Hay muchas cosas urgentes para arreglar y lo primerísimo es ésta situación.

SERVERA N

## Todos para todos

Únete a Cruz Roja



## EDITORIAL

### Distraer la atención

Aunque periódicamente nos pille una pizca a trasmano, deseamos recordar al señor Cañellas que el modelo autonómico que disfrutamos en las islas es el propugnado en su día por Alianza Popular, primer partido defensor del artículo 143 de la Constitución no sólo para las islas, sino también para el resto de las comunidades que aspiraban a la autonomía. Por ello resulta cuando menos chocante que a estas alturas el señor Cañellas se descuelgue hablando de «autonomía de papel» y de su impresión, posiblemente cierta, de que «no servimos para nada». Sin embargo, nada tenemos que objetar al hecho de que el presidente del Gobierno autónomo se haya decidido, según parece, a destapar la caja de los truenos en contra de la Administración Central. La relación gobiernos autónomos-Gobierno central está llamada a ser esencialmente dialéctica y un punto conflictiva. Precisamente, de la idónea resolución de estos conflictos, y no de su antinatural inexistencia, es de donde cabe esperar un funcionamiento correcto del aparato del Estado.

No obstante, quienes creemos en un auténtico Estado de las autonomías, esperamos de nuestro Gobierno autónomo no sólo que encabece manifestaciones frente al Gobierno Civil, actividad por otra parte perfectamente legítima aunque las descalifique cuando otros se sirven de ellas, sino también, y sobre todo que sepa ofrecer alternativas y se muestre capaz de asumir responsabilidades. Mientras estos presupuestos no se den en la política del señor Cañellas, sus protestas de impotencia no dejarán de sonar un poco a huecas y nunca faltará un malintencionado que interprete ese destape de la caja de los truenos como una manera de distraer la atención de su propia debilidad política y de la marcada inestabilidad que caracteriza a la mayoría parlamentaria, como ha demostrado recientemente el tema del Trenc.

**Baleares**

### Visitas al presidente de la C.A.

El nuevo director del Instituto Social de la Marina, Bernardo Zulaica, fue recibido el pasado viernes por el presidente de la Comunidad Autónoma, Gabriel Cañellas, según nota que remitió ayer el gabinete de prensa de este organismo. Indica también que Cañellas se entrevistó el mismo día «con una comisión de la UNAC, Unión Nacional de Asistencia a Centros de Minusválidos, presidida por Juan Perera, «quien le expuso los problemas de esta asociación con el fin de unificar criterios a la ho-

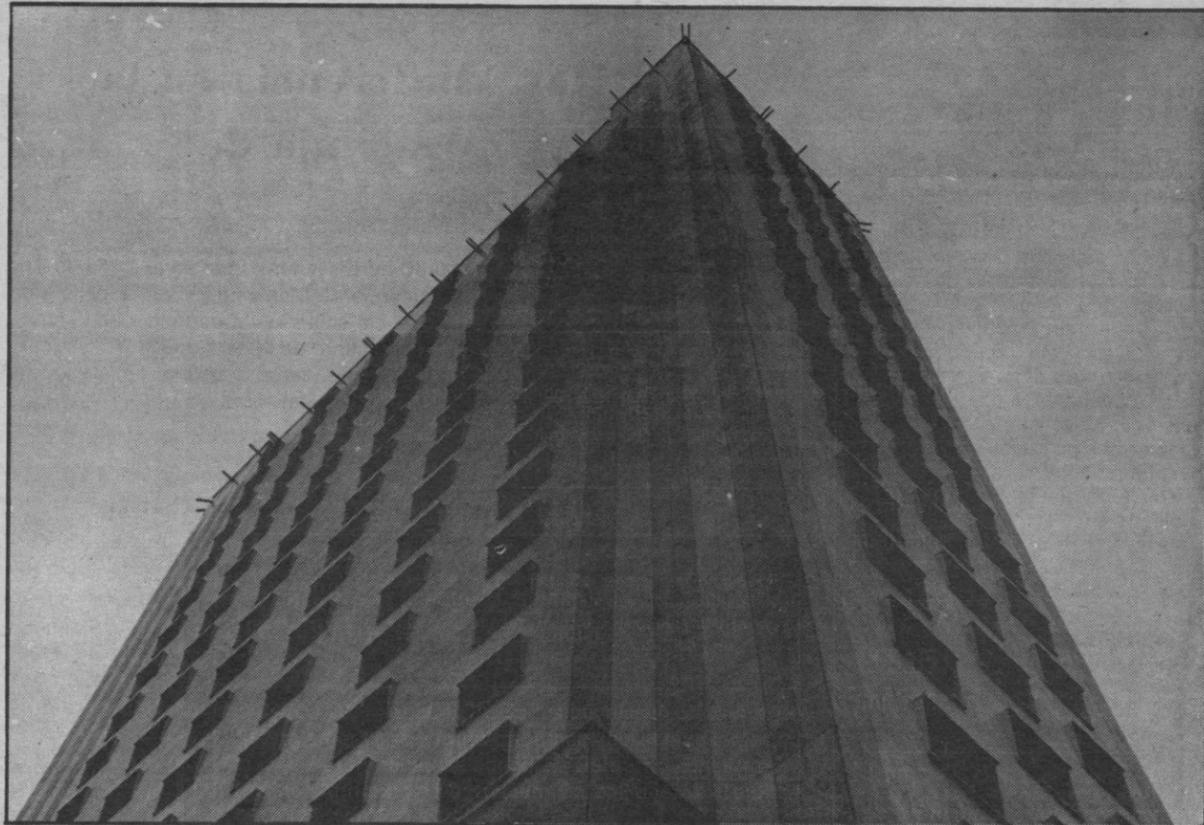
ra del reparto de subvenciones». Igualmente recibió a un representante del «gremio de joyeros», «quien le expuso» —se indica— «su preocupación ante la inseguridad ciudadana y la presión fiscal».

(\*) *UM, con motivo del 740 aniversario del nacimiento del rey Jaime II, ha organizado para sus afiliados una «expedición cultural a las tierras continentales de la antigua corona de Mallorca, y que llevará a cabo en los primeros días del próximo diciembre.*

### El F.C.I. a debate

José Constantino Nalda, senador socialista, pronunciará el próximo viernes en nuestra ciudad una conferencia sobre la ley del Fondo de Compensación Interterritorial, dedicado a las autonomías, dentro del programa de actos que viene organizando el Centre d'Estudis «Gabriel Alomar».

La conferencia tendrá lugar en el Estudio General Luliano.



### Proyecto de ley presentado al Parlament

## La Conselleria de Turismo quiere ordenar los alojamientos «extrahoteleros»

A. M. T.

La Conselleria de Turisme de la C.A., ha remitido al Parlament un proyecto de ley «sobre alojamientos extrahoteleros» que se resuelve en seis artículos y dos disposiciones finales y que viene a regular las que dentro de este campo denomina «situaciones fácticas» en la oferta turística.

En la exposición de motivos se reconoce que se han venido construyendo alojamientos dedicados al turismo «eludiendo los trámites mínimos que impone una adecuada ordenación de la oferta turística y el cumplimiento de los requisitos infraestructurales para dedicarlas después al tráfico turístico por la vía del hecho consumado».

#### Etapa anterior

La citada motivación señala también que tales situaciones fácticas «no pueden ser por más tiempo toleradas por cuanto conculcan la competencia irrenunciable y exclusiva de la C.A., de ordenar nuestra oferta turística (...)».

Indica también que «en la etapa preautonómica se llevaron ya a cabo una serie de acciones tendentes a la legalización de apartamentos, villas, bungalows, chalets y similares, que se enmarcaban en un generoso plazo de amnistía para que todos los alojamientos que reunieran las características precisas para ello pudieran acceder a la calificación legal de alojamiento turístico y así salir de la clandestinidad turística en que algunos habían operado».

Se reconoce igualmente que «otros promotores de alojamientos, siguieron

construyendo durante ese período lo que titulaban viviendas de segunda residencia».

#### Nuevo plazo

A ordenar toda esta situación se dirige el proyecto de ley ahora tramitado y que señala en su primer artículo que el objetivo es el de «únicamente los establecimientos extrahoteleros que hayan obtenido, previo cumplimiento de los requisitos legales, la calificación de alojamiento turístico puedan acceder a conformar la oferta turística en las Baleares».

El artículo segundo establece un «plazo extraordinario de legalización» fijado en cuatro meses, «para to-

das aquellas construcciones, bloques, conjuntos o unidades aisladas de apartamentos villas, chalets, bungalows y similares que lo pretendan», y para los que establece un total de ocho requisitos. Una-

Por último las disposiciones finales precisan que el «Govern» dictará «las normas reglamentarias oportunas en desarrollo de la presente Ley» y su entrada en vigor, una vez aprobada, con su publicación, según lo preceptuado, en el Boletín Oficial de la C.A.

(\*) *Las enfermedades de transmisión sexual y su situación en las islas son el objeto de la larga resvez transcurrido el citado plazo los alojamientos que no hubieran obtenido su legalización «tendrán el carácter de clandestinos y serán sancionados, previa resolución del expediente oportuno, con su cierre definitivo como alojamiento turístico».*

Se establecen también requisitos «para las nue-

vas construcciones turísticas» y para el «cambio de uso». En el artículo sexto y último establece una prohibición en el sentido de que «agencias de viajes y operadores turísticos no podrán utilizar ni comercializar en ningún caso los alojamientos extra-hoteleros que no tengan o no estén tramitando en el plazo fijado, la calificación legal», respuesta que ha redactado la Conselleria de Sanidad a la pregunta parlamentaria en este sentido formulada por el diputado del PSOE, Juan March. Se señala que «existe el proyecto de desarrollar un programa dirigido a la lucha contra este tipo de enfermedades». Entre los datos que aporta cita el que durante el pasado año se dieron alrededor de medio millar de casos.

La lucha contra el cáncer sólo será positiva, teniendo presentes dos cosas:

- 1º. Diagnosticando a tiempo. Ante la duda visitar al médico.
- 2º. Ayudando a la Junta Local de cada población con el donativo fijo de SOCIO PROTECTOR, de modo que el dinero garantice un servicio permanente de investigación y campañas preventivas. ¡HAGASE SOCIO!

**ES UNA LLAMADA Y UN RUEGO DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA CONTRA EL CÁNCER**

**ORO  
BRILLANTES  
PLATA  
MONEDAS  
MEDALLAS  
JOYAS Y OBJETOS  
PAPELETAS EMPEÑO  
RELOJES, etc.**

Quando haya comprobado el precio que le pagan venga y superaremos la oferta.

**JOYAS LULIO**

Ramón Lluil, 6  
(Junto Monte Piedad)  
Telf. 21 35 14  
Palma de Mallorca  
PASAMOS A DOMICILIO.  
SABADOS ABIERTO  
PAGO AL CONTADO

## Charlie Rivel, alma de payaso

—M. Bota Totxo

Triste noticia la que apareció en las páginas de los diarios y otras publicaciones. Triste noticia que ha apenado no tan sólo a los pequeños, sino también a los adultos, sin limitación de edad: Charlie Rivel murió el pasado día 26 de julio. Desde ahora es payaso en la historia y en el tiempo, payaso simplemente universal, adalid de la paz y de la esperanza y sembrador de ideas vivas entre los hombres y las razas.

Siempre he creído que la tarea de los payasos es filosofía, aunque su actividad tenga perfil de juego. Filosófica porque su mímica y sus chistes tienen la profunda misión de hacer saltar la risa de hacer fructificar la alegría humana. El payaso reparte ternura, gozo y salud. Los médicos lo han dicho, claramente, que la risa es saludable, que ayuda a vivir mejor, ya que si es sana infunde una fuerza vital que mantiene el equilibrio de las células e incluso da fuerza a las raíces del espíritu.

Charlie  
Rivel  
—Dibujo  
de Mi-  
guel  
Bota  
Totxo—



La risa —bien lo sabía Charlie Rivel—, además de producir efectos complacientes, también hace latir mejor el corazón, alarga la juventud y ejercita nuestros órganos internos, porque es enemiga de la tristeza, de la congoja y de la angustia. Tanto es así que, Charlie Rivel y todos los payasos invitaban siempre al gozo: «¿Qui vol jugar amb nosaltres, seriosament, a riure?, ¿quí vol amb l'alegria universal escriure tota la gran història que encén la veritat?, Juguem el joc de l'amor, la pau i la llibertat».

Dado a que en el mundo aquello que más falta es el amor, todo hombre que se siente payaso verdadero trabaja, durante toda su vida —éste es el caso de Charlie Rivel— al servicio de una filosofía magnífica, camino de la plenitud telúrica y de la fraternidad, que son los sentimientos llamados a glorificar la singladura humana.

Toda criatura que se siente payaso y propagador de la paz y la felicidad lo proclama con toda la fuerza y energía de su ser: «Yo amo a mis hermanos, nunca he querido guerras. Aquello que deseo es la sonrisa eterna que sane las grietas del odio de la tierra».

Sin ninguna duda, el hombre, en su fondo, mantiene una lucha titánica de nervios, con peligro de que su cerebro acabe por romper las raíces de su pensamiento. Por otro lado, toda criatura de Dios, pese a que se sienta perdida en la jungla de la discordia, es heredera por ley y tradición, desde el principio del tiempo de la evolución y de la esperanza; y pese a que los sentimientos adulterados pequen de egolatría y materialismo, siempre habrá payasos que, como Charlie Rivel, llenen de alegría los pueblos del mundo, trazando caminos seguros hacia el horizonte de la felicidad.

Charlie Rivel ha dado el ejemplo ideal. En su fondo mejor, ha sido payaso de las multitudes, payaso sin fronteras. Payaso de todos los pueblos. Su lenguaje fue universal porque estaba basado en la firmeza de la paz, del amor y de la sonrisa.

Y concluyó con una cita de algo que leí en alguna parte: «Para sonreír sólo entran en acción 17 músculos de nuestro cuerpo; en cambio, si se opta por ofrecer una cara triste, son 43 los músculos que el cuerpo humano pone en movimiento».

Creo que el hecho no admite dudas: ¡Sonriamos!

POLLENÇA, 1983.—PAU.

## Hoy, conferencia en la Real Academia de Medicina

Hoy, a las 19:30 horas, tendrá lugar en el salón de Actos de la Real Academia de Medicina y Cirugía (calle Morey, 8), una conferencia sobre la «Importancia de la coronariografía en el tratamiento de la cardiopatía isquémica», a cargo del doctor José Calderón Montero, de la Escuela Nacional de enfermedades del tórax.

## Subasta del Club Elsa

El Club Elsa está organizando para el próximo día 2 de diciembre, viernes, una subasta de diversos bienes donados, cuya recaudación irá a parar, íntegramente, a beneficencia. La subasta comenzará a las ocho y media de la tarde y tiene como particularidad que al ser todos los objetos de la puja donados por amigos y simpatizantes del club, el precio de salida será bastante bajo.

## Aquí, la noticia

## Exito de Enrique Durand, en Madrid

Desde hace una serie de días, concretamente desde el pasado día 16, está exponiendo en Madrid, en la galería «Eureka II», el artista Enrique Durand, afincado desde hace muchos años en Mallorca. Durand, a juzgar por la prensa madrileña, ha cosechado un importante éxito en aquella ciudad, como ya es tradicional en su brillante carrera, en la que ha sido galardonado con importantes premios, tanto nacionales como internacionales. El último, si no nos falla la memoria, el diploma de honor conseguido en el salón internacional «Arlés 83», en Francia.

Su actual exposición madrileña, permanecerá abierta al público hasta el próximo día 29.

## Concierto por una banda juvenil de música

Con motivo de la festividad de Santa Cecilia, en el nuevo parque de Son Gotleu, el próximo día 27 a las 12 horas tendrá lugar un concierto por la banda juvenil de música «Corpus Christi».

Interpretarán pasodobles, valsos y selecciones populares.

Ahora hasta el 5 de Diciembre

CON SU NUEVO CITROËN,  
LE OFRECEMOS  
50.000 PTS.  
PARA SUS NAVIDADES

- Le entregamos el coche de inmediato.
- Empieza a pagarlo a los 90 días.
- Se lo financiamos hasta en 40 letras a través de Seficitroën.
- Recompriamo su coche usado en óptimas condiciones.
- Y le damos las 50.000 pesetas para sus Navidades con la entrega del coche.\*

LE ESPERAMOS EN LOS CONCESIONARIOS DE LA RED CITROËN DE BALEARES,  
INCLUSO SABADO Y DOMINGO

**PALMA DE MALLORCA: Minaco, S.A.**-Gran Vía Asima, n.º 11, Polígono Industrial La Victoria y calle Aragón, 27-**PALMA DE MALLORCA: Cocisa, S.A.**-Polígono Industrial La Victoria. 16 de Julio, s/n. **CAMPOS DEL PUERTO: Miguel Campos Roser-Carbó**, 46-48. **IBIZA: Vicente Torres Escandell**-Ctra. San Antonio, km. 1,800. **IBIZA: Hermanos Arabí**-Avda. Bartolomé V. Ramón, 20. **INCA: José Sáez Rosselló**-Antonio Fluxá, 76.**LLUCHMAYOR: Jaime Prohens Vadell**-Avda. Carlos, V-s/n. **MAHON-MENORCA: Bibiloni, S.A.**-Camino Ses Rodeas, Parcela 10. **MANACOR: Juan Morey Riera**-Silencio, 56. **SOLLER: J. Pedro Arbona**-José Antonio, 144. **PALMA DE MALLORCA: Talleres Ferragut**-Arquitecto Forteza, 8. **FELANITX** Miguel Pou-Puigvert, 16. **PALMA DE MALLORCA: Talleres Framing-Caro**, 72. **SANTA MARGARITA: Bartolomé Mas**-Polígono Ingeniero Feliciano Fuster. **LA PUEBLA: Gabriel Rosselló Cantallops**-Palou, 12. **ALCUDIA: Antonio Bisbal Bisbal**-Héroes de Toledo, 8. **CALA RATJADA: Talleres El Puerto**-Juan March, 4

CITROËN  
Cada día más

\*Oferta válida para los pedidos que se realicen entre el 21-11 y el 5-12 del 83, sobre vehículos que se hallen disponibles para su entrega entre dichas fechas. Se excluyen de esta promoción los BX 19 D y CX Turbo.

En el pleno del jueves

# Cort aprobará la creación de un Consejo Mixto para SALMA

El Pleno Municipal del Ajuntament de Palma discutirá en su sesión ordinaria del próximo jueves los detalles de la creación del llamado «Consejo Mixto que durante catorce meses coordinará y controlará las gestiones que se lleven a cabo para sufragar el déficit de la empresa de transportes SALMA (Sociedad Anónima Laboral Mallorquina de Autobuses).

Gracias a este nuevo organismo que estará formado

Es en este punto donde la mayoría gobernante y la oposición enfrentan sus posturas. Mientras los primeros defienden la municipalización para evitar la pérdida de puestos de trabajo y en defensa de la racionalidad del transporte público, afirman que la asunción de esta empresa por parte del Ajuntament, podría no costar un duro a las arcas municipales. Por otro lado, el de la oposición conservadora, se miran con recelo las gestiones del equipo de gobierno y se presenta la posibilidad de privatizar SALMA, mediante concurso-subasta, aunque esto debería hacerse rescatando la concesión lo que supondría, sin duda conllevaría un elevado coste.

De momento se ha establecido esta tregua de catorce meses lo que significa que a finales del próximo año ya se haya decidido la postura a seguir, aunque siempre se mantendrá la unidad de todas las líneas sin su separación entre urbanas e interurbanas, así como los derechos laborales y el mantenimiento íntegro de la plantilla compuesta ahora por cuatrocientos trabajadores.

## El Estado sufragará los déficits del Ajuntament

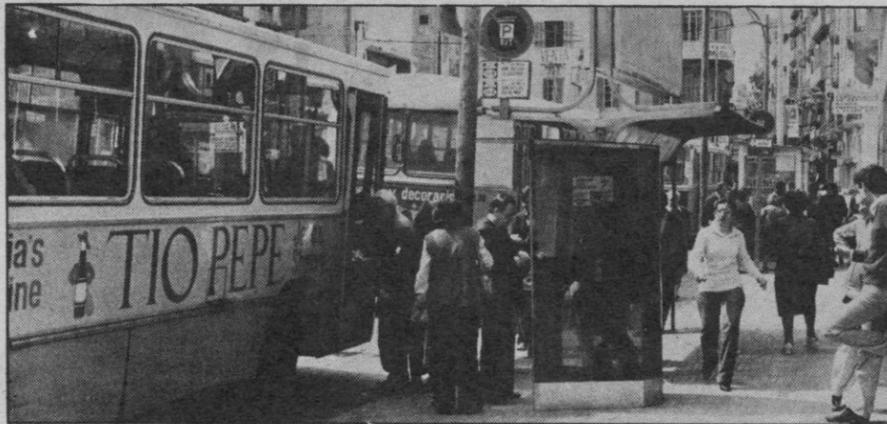
El desequilibrio

económico-financiero de SALMA viene dado desde el año 1975 por las subvenciones por bono-bus y pases, y el retraso en la aplicación de tarifas, que por ejemplo, durante el ejercicio de 1980 supuso cerca de 41 millones de pesetas. Por los conceptos antes citados, el Ajuntament de Palma ha enido que sufragar cerca de 387 millones de pesetas que se

por seis representantes del Ajuntament, tres del Ministerio de Trabajo y el mismo número de la empresa SALMA se intentará estudiar el futuro de la empresa y las medidas más aceptables para evitar la bancarrota. Otro de los cometidos será estudio a la vista de los informes técnicos y jurídicos, de la posible salida de la crisis, es decir, la privatización de la empresa o su posible municipalización.

recargo en el impuesto sobre la Renta y subir la Contribución Territorial Urbana con lo que se podrán enjugar los posibles déficits de 1983, tanto de la empresa de transportes como de otros conceptos. Por otra parte y antes de finalizar el año el Gobierno enviará a las Cortes un proyecto de ley de Financiación de las Entidades Locales, que establecerá las bases definiti-

mas legales supondrá otras contrapartidas, la realización de una auditoría por la Intervención General, presentación de un presupuesto consolidado de cuya ejecución deberán informar trimestralmente y la obligación de que los presupuestos municipales de 1984, 1985 y 1986 han de ser previamente conocidos e informados por el Ministerio de Hacienda. Otra de las



han convertido en el déficit de la empresa de transportes.

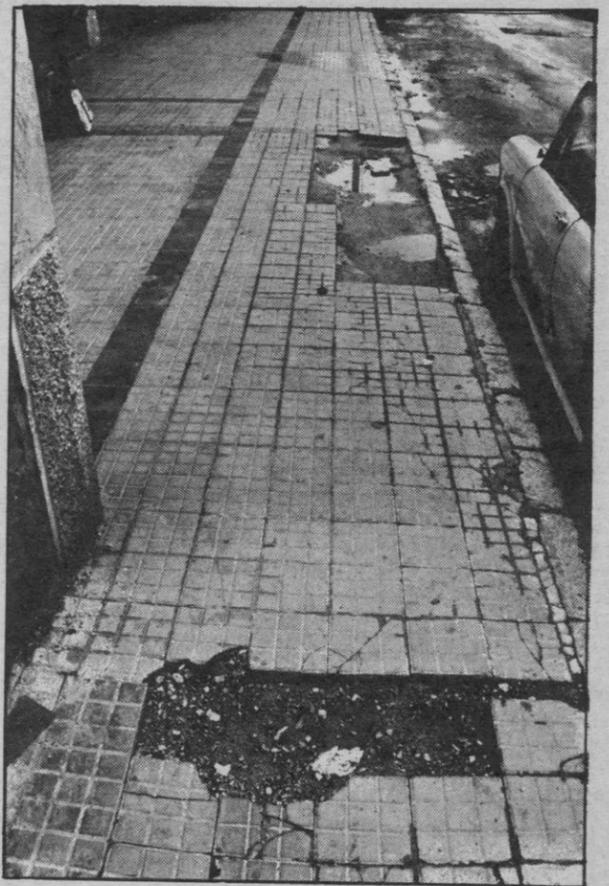
Afortunadamente y al igual que sucederá con otros grandes municipios nuestra Corporación se verá aliviada de sus cargas y deudas hasta el 31 de diciembre de 1982 por la ley de Medidas Urgentes de Saneamiento y Regulación de las Haciendas Locales que será aprobado muy pronto a lo más tardar a principios de diciembre. Además se le permitirá por decreto-ley establecer un

vas de la autonomía financiera de los ayuntamientos españoles por o que ésta es la última vez en la que los municipios podrán acudir al Estado para aliviar los déficits.

Parece ser que el gobierno municipal de Ciutat y según palabras de su alcalde no se establecerán los recargos en la Renta o en la Contribución Urbana por lo que la última oportunidad para Palma será recurrir al presupuesto ordinario.

Este compromiso del Estado al redactar estas nor-

condiciones para quedarse libre de déficit van a ser drásticas: congelación de plantillas y contrataciones, congelación de salarios de los funcionarios municipales que ganan más que sus homólogos en el Estado (recuérdese la reciente huelga del pasado jueves), un control de las compras y la prohibición de que los ayuntamientos, y entre ellos naturalmente el de Palma, concedan subvenciones con destino a los servicios municipales que puedan autofinanciarse.



## Una acera peligrosa

La foto de Cosme Vives recoge el aspecto que ofrece una de las aceras de la calle Almendro, en el Rafal. Son numerosas las quejas de los vecinos de la zona ante el peligro que dichos desperfectos suponen para los numerosos viandantes que cada día transitan por ella, pero en el ayuntamiento no se entera. ¿Hasta cuándo?

## «Día del Cliente» en el Mercado de Santa Catalina

El próximo día 24, como ya viene siendo habitual, se celebrará en el mercado de Santa Catalina, el tercer aniversario del «Día del Cliente». A quienes acudan durante ese día tendrán la oportunidad de obtener determinados productos de modo gratuito.

## Sancionado con 200.000 pesetas, por irregularidades en la fabricación de lejía

La mayor sanción impuesta por la Dirección General de Inspección de Consumo corresponde a Mallorca. Doscientas mil pesetas son las que deberá abonar Antonio Homar Capellá, del Pont d'Inca por irregularidades en la fabricación de lejía. La sanción fue publicada ayer en el Boletín Oficial del Estado.

# Cordón abrirá el ciclo «Cultura Fi de Segle»

El próximo día 21 de diciembre se iniciará con la presencia del doctor Faustino Cordón, el ambicioso programa de conferencias que bajo el título «Cultura fi de segle» organiza y financia la tenencia de alcaldía del Ajuntament de Palma.

Este programa de actividades conjugará el interés por múltiples temas desde los científicos, culturales y artísticos por lo que Palma verá desfilar, durante una larga temporada, nombres y hombres ilustres y famosos de reconocido prestigio intelectual.

Personalidades como Faustino Cordón, Fernando Savater, Italo Calvino, Francisco Ayala, Edgar Morin, Elías Canetti, Michel Fou-

calt, Eugenio Trías, Rubert de Ventós, Francisco Umbral, Manuel Vicent, Isaac Asimov, Simone de Beauvoir, Cabrera Infante, Graham Greene, Marguerite Yourcenar, Rosa Chacel, John Le Carré, Patricia Highsmith, Umberto Eco, Torrente Ballester, Joan Oró, Joan Fuster, etcétera, serán las que con toda probabilidad viajarán hasta nuestra ciudad y con los que el negociado de Cultura iniciará muy pronto gestiones.

Aunque el ciclo «Cultura Fi de Segle» será incluido en los presupuestos del año 1984 esto no impedirá que a finales del mes de diciembre se inicie con la presencia del biólogo Faus-

tino Cordón, haciéndolo coincidir como también se hará en las siguientes oportunidades, con un importante acto cultural que en esta ocasión es la exposición «L'Evolució».

Este eminente científico nació en Madrid en 1909 culminando su carrera con su participación destacada en la Fundación para la Investigación de la Biología Evolucionista. Años antes había creado el departamento de investigación del IBYS (Instituto de Biología Aplicada. Publica «El Pensamiento Científico» y dirige en la actualidad una colección de monografía científica en la editora Anticorpos.

En su próxima presencia

en Palma, Faustino Cordón, expondrá el tema «Planteamientos de la evolución de la célula al celebrarse el primer centenario de la muerte de Charles Darwin».

Según las previsiones de la tenencia de alcaldía de Cultura estos actos se celebrarán con una periodicidad mensual calculándose que con las obligadas pausas puedan pasar por Palma diez conferencias al año. También existe la posibilidad de que gracias a la colaboración con otros organismos, las conferencias quedarán reflejadas en una publicación que lleva provisionalmente el nombre de «Cuaderns de Palma».



Camilo José Cela, será uno de los participantes en el ciclo de conferencias «Cultura fi de segle».

Industria y Turismo de las Islas, ante el ingreso en la CEE

## Santiago Gómez Reino: «Baleares tiene un retraso importante»

R. M. Santiago Gómez Rubio, director general del Gabinete de la Secretaría de Estado para las Relaciones con la CEE, intervino ayer en Palma junto a Carlos Muñiz Betemps, vocal asesor en las Relaciones con la Comunidad, en la jornada de trabajo sobre la repercusión de nuestro ingreso en el Mercado Común en el turismo y la industria balear. Ambos responsables de

la Secretaría de Estado se entrevistaron previamente con el «Consell e Govern» de la Comunidad Autónoma. Santiago Gómez Reino declaró que Baleares tiene un retraso importante en el tema que se ha de recuperar, pero que nuestro Gobierno autónomo tiene por otra parte una decidida voluntad de ponerse al día para lo cual la Secretaría de Estado ofrece toda su colaboración.

ra con España, pues no es admisible el incremento de la frustración de la opinión pública. En este sentido se enmarca la carta que Felipe González ha dirigido a los Jefes del Estado y de Gobierno de la CEE, exigiéndoles que se pronuncien claramente al respecto.

Diría Gómez Reino que ya hemos negociado con la CEE siete capítulos y avanzado sustancialmente en otros siete, aunque quedan aún los referentes a las instituciones y a la política agrícola común (tema en el

tiene que ser aprobado por el Consejo de Ministros de la Comunidad y Francia se opone).

Sobre las perspectivas que tenemos dijo después Gómez Reino que se derivan de lo que la CEE deci-

cifra nuestra anexión. El Gobierno español sigue manteniendo como objetivo que la adhesión se logre en esta legislatura y mantiene su voluntad negociadora, pero evidentemente la marcha negociadora de-



### Favorable, impacto para el turismo

La reunión de ayer en Palma es una más de las que periódicamente el Gobierno entiende que deben hacerse con las Comunidades Autónomas para informar exhaustivamente sobre la marcha de las negociaciones, «ya que me preocupa el grado de respuesta de cada comunidad, pues unas están más preparadas que otras en recursos y personal».

Además de estas reuniones la Secretaría del Estado aprovecha para reunirse con los distintos sectores productivos, y así, ayer se mantuvieron contactos con los representantes del turismo y la industria balear en la Cámara de Comercio. Al respecto Gómez Reino dijo

que el sector turístico balear va a tener en general un favorable impacto con la adhesión a la comunidad, y ningún problema de importancia no de competitividad, al ser un sector muy internacionalizado y que ha luchado con la competencia extranjera y atraído al turismo: «Se van a plantear problemas puntuales derivados de la aplicación a España de determinadas legislaciones (defensa del consumidor, medio ambiente, política social, etc.). Por ejemplo habrá que estar en condiciones de ofrecer al turista una asistencia sanitaria igual a la de sus países, lo que va a llevar a

la necesidad de potenciar la infraestructura sanitaria en las zonas turísticas, a equiparar el derecho a las prestaciones de la Seguridad Social, etc.».

El tema industrial requiere un estudio más afinado, que el gobierno autónomo lleva a cabo en colaboración con la Cámara de Comercio, sobre el impacto en la economía balear: «Puede haber algunos problemas para el calzado en Mallorca y para la ganadería en Menorca... pero hay que esperar a este estudio exhaustivo que estará listo a principios del año próximo».

Foto: Cosme Vives.

## No acabi l'any sense fer un bon pas: ser soci de l'Agrupació Mútua.

Comprovi, si li plau, els avantatges que tenim els homes i les dones que hi pertanyem:

- Per malaltia: fins a 1.500 ptes. diàries.
- Subsidis per Intervencions Quirúrgiques (també per a infants menors d'edat) i dietes per estada a la clínica: fins a 3.000 ptes. diàries.
- Per invalidesa: fins a 90.000 ptes. mensuals.
- En cas de defunció: fins a 1.500.000 ptes.
- Subsidis per orfenesa: fins a 15.000 ptes. mensuals.

I, a més a més, el Premi a l'Antiguitat Mutualista.

Tots, homes i dones, poden integrar-se a la nostra Entitat Mutualista, dels 16 anys complerts als 40 per complir.

81 anys de marxa ascendent i més de 240.000 associats són les referències que oferim als qui encara no formen part d'aquesta gran tasca col·lectiva.



AGRUPACIÓ MÚTUA  
DEL COMERÇ I DE LA INDÚSTRIA

Granvia de les Corts Catalanes, 621. Telèfons 318 18 00 - 318 40 50. Barcelona-10

DES DE 1902

que Francia se opone). «Nosotros expusimos nuestra posición negociadora hace dos años y la CEE no ha contestado.

Existe un proyecto de posición comunitaria realizado por la Comisión pero

dió el pasado junio en Stuttgart. El Consejo europeo decidió establecer un nexo entre las reformas internas comunitarias y la anexión de España y Portugal: «En la medida en que las reformas vayan bien se

pende de los comunitarios, no de la Administración española». De todos modos añadiría que el Gobierno entiende que ha llegado el momento de que la CEE se pronuncie claramente sobre su voluntad negociado-

### Sobre la inseguridad ciudadana

## PIMEM quiere celebrar una «jornada de estudio y reflexión»

Ayer por la tarde, PIMEM nos envió la siguiente nota informativa:

«PIMEM siempre ha manifestado públicamente la preocupación que le embargaba ante el incremento del nivel de inseguridad ciudadana en Mallorca. Incluso llegó a poner en marcha, en abril del presente año, una campaña publicitaria acerca de este tema que tenía dos objetivos fundamentales: hacer patente a la autoridad correspondiente esta inquietud y el temor de los comerciantes y ciudadanos, y propiciar una mayor colaboración del público con las fuerzas del orden.

PIMEM, en la convocatoria de esta campaña, citaba a los comerciantes, industriales y ciudadanos en general a una concentración a celebrar en la Plaza Mayor para protestar, de una manera masiva ante esta situación de indefensión.

PIMEM, conscientemente, pospuso esta situación por dos serias razones: la primera, por las objeciones que a tal idea pusieron el Fomento del Turismo y otra patronal, que venían a indicar que tal tipo de actos era perjudicial para la imagen turística de Mallorca. Y la segunda, por la promesa que nos hizo el gobernador en conversación mantenida con él, de que se adoptarían inmediatas medidas. El gobernador visitó con nosotros las zonas más conflictivas de Palma, para conocer «in situ» el problema y procedió a adoptar una serie de medidas importantes como

son el incremento de la vigilancia en las calles y las redadas realizadas. Pero la verdad es que PIMEM sigue esperando medidas más efectivas, porque es cierto que el nivel de inseguridad sigue aumentando y con él nuestra preocupación. Ultimamente se ha dado un paso positivo por cuanto nuestra preocupación es compartida por el presidente de la Comunidad Autónoma de Baleares a tenor de sus últimas declaraciones públicas.

Sobre el tema de la inseguridad ciudadana, PIMEM opina que se ha hablado mucho y hasta ahora no se han llegado a adoptar medidas eficaces.

La solución, según los entendidos, han de llegar de la mano de una más estrecha colaboración entre los afectados e implicados, por lo que, PIMEM lanza públicamente la idea de la celebración de una jornada de estudio y reflexión sobre la seguridad ciudadana a la que deben acudir nuestras autoridades y responsables directos de las fuerzas de orden público junto con los más directamente afectados, es decir, PIMEM, las asociaciones de comerciantes de las calles más afectadas, así como el resto de las asociaciones comerciales que quieran sumarse. De esta jornada debe salir una mayor colaboración y unas más efectivas medidas de lucha y control del robo y asalto organizados. PIMEM espera de los responsables una respuesta adecuada».

CONSELLERIA D'EDUCACIÓ I CULTURA COMUNITAT AUTONOMA DE LES ILLES BALEARS



## AVISO

Por razones ajenas al Conservatorio, la velada musical de Santa Cecilia que debía celebrarse ayer, tendrá lugar esta tarde en el Teatro Principal a las 19 horas

CONSERVATORI PROFESSIONAL DE MUSICA, DANSA I ART DRAMATIC DE BALEARS

Se quiere construir cerca de Palma

# Mallorca tendrá una iglesia evangélica

● Unos cinco mil residentes en la isla son luteranos

Mateo Cladera

Recientemente se celebró en Palma por la Comunidad Evangélica Alemana, los 500 años del nacimiento de Martín Lutero que aconteció al 10 de noviembre de 1483 en Eisleben. Con tal motivo hemos querido hablar con el pastor de esta iglesia en Mallorca, Wolfgang Wild.

—¿Cuántos miembros pertenecen a la iglesia protestante en Mallorca?

—No nos gusta que nos llamen «protestantes». Es mejor que se nos denomine miembros de la comunidad evangélica. Hay unos cinco mil residentes, de los que la mitad suelen ser practicantes.

—¿Usted es luterano?

—Efectivamente, pero también trabajo por otros grupos evangélicos. La nuestra es la iglesia Luterana Reformada y de la Unión.

—¿Qué trabajos y asistencias está realizando el pastor de la iglesia Evangélica?

—Hace tres años que estoy en Mallorca y tengo un contrato con mi iglesia para estar tres años más. Somos dos pastores que dedicamos nuestra labor a la atención de nuestra comunidad. Todas las semanas tenemos reuniones que hacemos en iglesias católi-

cas o en algún hotel de la zona.

—¿Proyectos?

—Estamos buscando un solar para la edificación de una capilla y de un salón de reuniones para tener un lugar propio de nuestra iglesia. Buscamos este solar por las cercanías de Palma.

—¿Cómo han conmemorado los 500 años del nacimiento de Lutero? —Esta fecha ha significado para nosotros recordar la Reforma. Somos una iglesia paralela a la Católica por lo que se refiere a su institución, y esta fecha ha significado un empujón para seguir la reforma sobre los temas teológicos, la palabra de Dios y la libertad del cristiano.

—¿Celebraron ustedes algún acto específico con relación al nacimiento de Lutero?

—Tuvimos un acto co-



Wolfgang Wild, pastor de la comunidad evangélica alemana en las Baleares.

munitario en Binicanel·la con los benedictinos, ya que nuestra iglesia tiene una tradición ecuménica.

El pastor de la iglesia evangélica Wolfgang Wild es natural de Schelesien y

desde niño vivía en Alemania. En la actualidad está casado y tiene tres hijos. Estudió en las universidades de Gohingen y en Heidelberg.

—¿Cree que la iglesia

evangélica alemana, está marginada en España?

—Sorprende de verdad que en España y de modo especial durante este mes se haya hablado tanto de Lutero, pienso que esto es muy positivo y que faltaba en el pasado. Antes, sí que la iglesia evangélica estaba marginada. Los católicos no entendían nuestra postura y sólo el usar la pala-

bra protestante era prohibido. Hoy, tenemos muy buenas relaciones con la Iglesia Católica, prueba de ello es que celebramos nuestros cultos en sus iglesias. Todo ello es una prueba clara de que el pueblo y la Iglesia Católica está cambiando y esta actitud pienso que es muy positiva ya que así estamos haciendo ecumenismo.

## Ministerio de Educación y Ciencia

### Ayuda familiar para funcionarios docentes

Del 1 al 15 de diciembre estará abierto el plazo de presentación de declaraciones para solicitar ayuda familiar para todos aquellos funcionarios con derecho a la misma; quienes no lo hicieran en el indicado plazo, podrán presentarlas entre 1 y 15 de febrero, perdiendo el derecho a las prestaciones correspondientes a los meses de enero y febrero.

Los modelos de solicitud se distribuyen en la Delegación de Hacienda.

Los funcionarios que tienen alguna variación con relación al pasado año y los de nuevo ingreso deberán presentar, además de la solicitud, fotocopia del Libro de Familia. Los beneficiarios que causen baja deberán presentar los motivos de la misma.

Se recuerda asimismo que del 1 al 15 de diciembre queda abierto el plazo para modificaciones en la reducción del I.R.P.F.

Las declaraciones e impresos correspondientes deben presentarse en la Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia.

## OPORTUNIDAD PARA EMPRESAS

### OCASION:

por cambio ofrecemos máquina contable facturadora Hispano Olivetti M-A5 con posibilidad de organizar la aplicación y formación del personal administrativo. Importe 300.000, facilidades. Tel. 250845

La dirección del Restaurante Costa Mediterránea desea hacer público su profundo agradecimiento a la labor desinteresada y eficaz desarrollada por G.E.S.A. ante problemas de orden técnico, que hacían imposible la inauguración en las fechas previstas.

Así pues, a la dirección y al personal de G.E.S.A.

Muchas Gracias.



## Primera subasta de Fernando Durán.

5 y 6 de Diciembre. Hotel Wellington. 7 tarde.

Más de 500 lotes. 90 importantes pinturas

15 esculturas de grandes maestros / 80 lotes de plata y orfebrería de colección  
Relojes-Alfombras-Sellos de documentos-Libros-Abanicos-Bastones-Arqueología

150 lotes de joyas, monedas y filatelia / 50 muebles antiguos

60 lotes de porcelana, cerámica y cristal / 30 lotes de tallas de marfil.

Exposición y catálogos en Conde de Aranda, 11.



"Retrato de Sorolla", por Benlliure. Dibujo. Medidas: 55 x 60 cms. Salida: 160.000 pts.

Consultas y catálogos también en Serrano, 8. Madrid-1. Tel. 435 12 50.

Admitimos objetos para próximas subastas.

### AYUNTAMIENTO DE CALVIA ANUNCIO

Debiendo proceder este ayuntamiento a la contratación de un peón, en régimen laboral, para la Brigada de Obras Municipales, se pone en conocimiento de los interesados que podrán formular las oportunas solicitudes al efecto en estas oficinas municipales hasta las 13,00 horas del día 26 del presente mes de noviembre.

Calviá a 18 de noviembre de 1983.

EL ALCALDE

Francisco Obrador Moratinos.

### ASOCIACION PADRES DE ALUMNOS DEL COLEGIO LUIS VIVES

Se convoca a todos los asociados, a la Asamblea General Ordinaria, que tendrá lugar el próximo día 1º de Diciembre-83, en el AULA NUEVA del Colegio Luis Vives, entrando por Camino de Jesús, a las 20 horas en primera convocatoria y a las 20,30 en segunda, para la discusión y aprobación en su caso de la siguiente Orden del Día:

- Lectura acta anterior.
- Informe de la Junta Directiva.
- Estado de tesorería.
- Renovación cargos Junta Directiva.
- Ruegos y preguntas.

EL PRESIDENTE

POR REFORMA

### LIQUIDAMOS

TODAS NUESTRAS EXISTENCIAS  
DE JOYERIA Y RELOJERIA

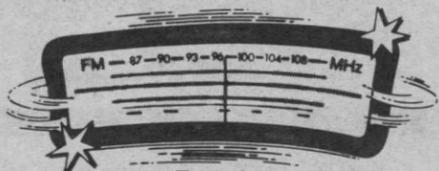
25% 30% 40%

# BERNA

JAIME II, 9 - PALMA DE MALLORCA

# Coge la onda.

Radio Mallorca F.M.



Escucha  
los 40 Principales  
de la SER.

SER F.M.  
La otra Radio.  
La de los Principales.

## VENECIA-PADUA FLORENCIA

4 DIAS

AVION ESPECIAL

HOTEL 3 ESTRELLAS - BAÑO  
REGIMEN: MEDIA PENSION

PRECIO: **29.800** pts.

Salida: 29 Dcbre. 7 h. mañana.  
Regreso: 1 Enero. 22 h. noche.

Informes y Reservas

viajes euromar.s.a.

G.A.T. 281

Bonaire s/n. Palma  
Tel. 211786 - 210987

VIAJES KRONOS.s.a.

G.A.T. 289

Bonaire, 6. Palma  
Tel. 223463 - 223434

## Sucesos

Ocurrió el domingo cerca del Luis Sitjar

# Tres heridos graves en una reyerta

Tres heridos de diversa gravedad es el resultado de una reyerta ocurrida el domingo por la tarde en las inmediaciones del Luis Sitjar.

Se desconocen las causas que ocasionaron la trifulca en la que tres jóvenes resultaron lesionados, dos de ellos de arma blanca y el otro recibió un golpe en la cabeza con un objeto contundente. No se ha podido saber si en la pelea participó algún individuo más.

Alrededor de las 17,30 del domingo, la Policía Municipal acudió a la calle Francisco Martí Mora donde se hallaban tres jóvenes heridos. Cuando iban a ser trasladados a la clínica de Son Dureta, uno de los lesionados arrojó al suelo un puñal de pesca submarina,

ensangrentado y la funda del mismo. Los heridos en cuestión son José P.P., de 20 años, quien sufre lesiones, producidas por arma blanca, en el muslo derecho, de pronóstico grave; Manuel C.L., de 20 años, padece también heridas de pronóstico grave en un hombro, y fueron ocasionadas por un cuchillo o navaja, y por último, José Pedro G.F., de 18 años, quien fue golpeado en la cabeza con

un objeto contundente, y su estado es grave.

### Mujer asaltada

Por otra parte, una mujer, de 65 años, que se dirigía a su domicilio fue asaltada en el portal del edificio, sito en la calle Antich, por un individuo. Este la amenazó con una pistola y logró sustraerle el bolso, que contenía 3.000 pesetas y efectos.

## Intervenidos 3,6 kilogramos de haschís

La Guardia Civil decomisó 3,6 kilogramos de haschís a un pasajero que llegó a Palma en un buque procedente de Valencia. La aprehensión tuvo lugar cuando efectivos del Servicio Territorial del puerto realizaron un reconocimiento de pasajeros que viajaban en el citado barco. Cristóbal M.D., mayor de edad, portaba la mencionada droga oculta en una bolsa de mano y en distintas partes del cuerpo.

El valor del haschís intervenido supera los 720.000 pesetas, con toda probabilidad el detenido tenía previsto vender el derivado del «cannabis» en Mallorca.

### Un detenido en Santa Eulalia

Miembros de la Guardia Civil de Santa Eulalia (Ibiza) detuvieron a Benito E.S., de 32 años, supuesto autor de una sustracción en el interior de un vehículo.

El detenido se apropió de 25.000 pesetas y se pudieron recuperar 21.000 pesetas.

Por otra parte, ha pasado a disposición judicial M.S.M., de 23 años, presunto autor de un hurto en una bodega palmesana. La policía detuvo al citado individuo en el interior del local, cuando ya se había adueñado de 65.000 pesetas procedentes de una máquina tragaperras.

## Sustracciones en vehículos

Como señalamos la semana pasada, los cacos se dedican a robar en el interior de los automóviles. Y no crea el lector que los hurtos se perpetran solo en vehículos aparcados en la calle, pues los garajes también reciben la visita de los ladrones.

De este modo, unos individuos se introdujeron en un garaje de la calle Francisco Vidal Sureda. Una vez allí, eligieron un turismo, y tras romper un cristal, se apoderaron de prendas de vestir valoradas en 67.000 pesetas.

Por otra parte, un Seat

131 aparcado en la calle Gremio Horneros fue asaltado. Los cacos destruyeron el cristal trasero y sustrajeron una escopeta de aire comprimido, un radio cassette, una cámara fotográfica y diversos objetos, todo ello por valor de 100.000 pesetas.

Y por último, unos individuos se apropiaron del radio-cassete y los altavoces de un automóvil estacionado en la calle Fábrica. Los efectos sustraídos se tasaron en 60.000 pesetas y los daños ocasionados en 20.000 pesetas.

### Robo de un pastor alemán

Varios sujetos saltaron por encima de la puerta de entrada del colegio Joan Miró y lograron apoderarse de un pastor alemán, valorado en 170.000 pesetas.

Otro robo curioso se produjo en la calle Batería. Se sustrajeron 36 palomas mensajeras, tasadas en 300.000 pesetas. No es la primera vez que sucede, pues es la segunda o tercera vez que informamos de lo mismo en los últimos tres meses. Lo extraño estriba en el uso que puedan hacer de las palomas, aunque todo apunta hacia una «gran comilona».

## Pocos robos en domicilios

Parece ser que los cacos aprovecharon la expectación despertada por el partido de fútbol entre el Mallorca y el Madrid, para desvalijar las viviendas de algunos espectadores. No se produjeron demasiados robos, pero sí aumentaron con respecto a la media de otros días de la pasada semana. Aún así, no se han prodigado los robos en domicilios durante el fin de semana.

En un edificio de la calle Fertilizadora, los ladrones asaltaron dos viviendas. De momento se desconoce el valor de lo sustraído.

En un inmueble de la calle Fausto Morell se robaron diversas joyas, que no han podido ser evaluadas. Y se ocasionaron daños por valor de 20.000 pesetas.

Distintas joyas y 25.000 pesetas, en efectivo, es el producto de un robo perpetrado en un domicilio de la calle Balmes.

También, en una vivienda ubicada en la calle San Felio fueron sustraídas 4.000 pesetas y joyas tasadas en 70.000 pesetas.

Por otra parte, en una cochera donde se guardaban máquinas tragaperras, sita en la calle Gabriel Carbonell, recibió la visita de los cacos. Estos se apoderaron de 70.000 pesetas, en moneda fraccionaria, y 30.000 en billetes. Además se causaron daños de diversa consideración en algunas de las máquinas.

Finalmente, unos individuos se apropiaron de diversas herramientas de carpintería que se hallaban en una obra de la calle Archiduque Luis Salvador. El valor de las mismas se calcula en 170.000 pesetas.

## Herido grave en una colisión entre dos turismos

José Serra Cánaves, de 49 años, resultó herido de gravedad al colisionar su vehículo frontalmente con otro turismo conducido por Juan Visallat Artigues, de 36 años. El accidente ocurrió en la carretera Puerto de Pollensa-Alcudia, ayer alrededor de las nueve de la mañana.

El herido, que conducía el automóvil matrícula PM-3250-C, fue trasladado a la clínica de Son Dureta, y sufre lesiones de pronóstico grave. El conductor del otro vehículo, PM-0318-Y, resultó ileso.

## La primera de la temporada

# Unas 130 aves se mataron en una cacería de faisanes

Unos 130 aves, entre faisanes —machos y hembras— y patos azulones, se mataron en la primera cacería de faisanes que se organizó recientemente en la finca de Vista Alegre, en el término municipal de Llucmajor.

Rafael Mas, su organizador, junto a Miquelet Nadal, in-

formó que las piezas que se soltaron fueron diez por cada escopeta, cuyos propietarios estaban distribuidos a lo largo de 14 pantallas, desde donde las parejas disparaban contra sus blancos.

Tras la prueba final se dijo que se habían soltado 200 faisanes y 30 patos, cobrándose, como ya se ha dicho, 130 piezas.



Los animales procedían de una granja cinegética situada en el kilómetro 12 de la carretera de Manacor, enfrente del Hostal d'es Pla, lugar donde anualmente se incuban 110.000 huevos, tanto de faisanes, de perdices, codornices y patos, criándose ahora unas 7.000 perdices.

La cacería comenzó ha-

cia las once de la mañana, tras esperar a que los 23 participantes almorzarán al estilo mallorquín. Después hubo el correspondiente sorteo de las pantallas. Se desarrollaron dos ojeos para que los cazadores cambiaran de lugar, ya que en el primero disparaban desde un sitio y después lo hacían desde otra pantalla

situada varios metros distante de la anterior.

Sonó el disparo de un cohete que hacía comenzar la prueba, los cazadores se aprestaban a afinar su puntería tras oír un toque de trompeta que anunciaba la suelta del ave.

Estas cacerías se repetirán los fines de semana del próximo mes, con un grupo

máximo de 28-30 escopetas.

Concluyeron los dos ojeos y los cazadores dieron buena cuenta del almuerzo que había preparado Miquelet, del restaurante de las galerías Jaime III. Mientras se preparaba la comida hubo un «aperitivo» que consistió en un concurso entre los amantes de la caza y que consistía en disparar a varias perdices que eran tiradas al aire mediante un brazo mecánico. Había seis perdices por cazador, todas ellas criadas en la granja cinegética mallorquina.

La jornada salió perfecta, pese al costo de la misma por cabeza (unas 15.000 pesetas), el gasto estaba justificado por el elevado precio de las piezas (1.250 pesetas cada una). Al margen de la cuestión económica, los cazadores, en su primera cacería de faisanes que se celebraba la presente temporada, quedaron satisfechos (Fotos: DELPHI).



Un momento de la cacería.



Las piezas fueron colocadas en «ses cases» de Vista Alegre.

## Un perro criado en Mallorca

### Segundo mejor cachorro en la Exposición Internacional

En la Casa de Campo, de Madrid, se ha celebrado recientemente la XI Exposición Internacional Canina de Otoño, con la participación de un millar de perros de toda Europa y una digna representación de ejemplares mallorquines de diversas razas: pastor alemán, doberman, dachshund, ca eivissenc, shih-tzu, etc., que han conseguido nuevamente importantes triunfos en esta competición que es, por derecho propio y por la calidad de los contrincantes, una de las más duras, pero que además tiene el incentivo de que el CAC concedido es el preceptivo para la obtención del Campeonato de España.

Precisamente esta vez dos de los perros han conseguido el título toda vez que han ganado la clase abierta y poseer ya la puntuación suficiente. Se trata del doberman «Vasco de los Valientes», de Gerardo Meyer y el teckel de pelo largo «Del Zarzoso Hansel», de Joan Salom, ganador absoluto del IV grupo.

Aunque el triunfo más destacable lo ha conseguido el teckel de pelo duro



Dachshund «Del Zarzoso Hansel», de Joan Salom, segundo clasificado en la exposición mundial y que por la puntuación obtenida en Madrid se proclama campeón de España 1983.

«Uld de Jusadi», criado por Joan Salom y propiedad de Joaquín Taotosa, de Madrid, que en la clase cachorros quedó segundo mejor ejemplar de todas las razas. Se trata de un macho que el próximo día 27 de noviembre cumple los 9 meses, de color jabalí.

Los resultados en lo que afectan a los ejemplares de la isla, son los siguientes:

—Pastor alemán, «Sha de Son Rapinya», de Anto-

nio Picó y Juan Torres, Cac y Cacib.

—Dobermann, «Vasco de los Valientes», de Gerardo Meyer, Cac, y Cacib.

—Dachshund, pelo largo, «Del Zarzoso Hansel», de Joan Salom, Cac, Cacib. Mejor de raza y mejor de grupo.

—Shih-tzu, «Sofia de Nauur'as», de Jesús Sánchez y Miguel Tejero, Cac, y Cacib.

En Ca eivissenc, los ganadores fueron perros del criadero «Del Gallinero», de Paco Ruiz.

## LA OPINION DE C.C.O.O. ANTE EL PLAN CUATRIENAL

CONFERENCIA DE:

D. MARCELINO CAMACHO  
Secretario General de Comisiones Obreras

MAÑANA

23 DE NOVIEMBRE A LAS 20 HORAS

Salón de Actos de la Cámara de Comercio  
C/ Estudio General, 7

Organizado por:

CÁMARA OFICIAL DE COMERCIO INDUSTRIA Y NAVEGACION DE MALLORCA, IBIZA Y FORMENTERA.



# Sara Montiel recibió las llaves de la ciudad de Miami

Recientemente Sara Montiel recibió las llaves de la ciudad de Miami de manos de su alcalde, Maurice Ferré, quien también se las entregó a la actriz Joan Collins, tan popular por su trabajo en la serie «Dinastía».

El acto de entrega tuvo lugar en una cena que había organizado la «American Cancer Society» y a cuya gala acudieron unos

1.300 invitados. La fiesta se celebró bajo el lema «Le bal des bijoux» (el baile de las joyas), lo que obligó a las damas a vestirse del color de alguna piedra preciosa y a enjorjarse de los pies a la cabeza.

Toda la prensa americana del corazón coincidió en señalar que Sara Montiel se metió al público en el

bosillo, derrochando simpatía y cantando varios cuplés a palo seco.

Sara continúa su gira por tierras americanas, gira que se inició en Colombia y que después actuó en Santo Domingo y Estados Unidos, que cerrará con cuatro galas en New Jersey, antes de debutar en el teatro de



Ciudad México el 27 de noviembre.

La Montiel será la estrella invitada en el programa televisivo de Raúl Velasco, «Siempre en domingo». Después irá a Panamá, México de nuevo, donde despedirá el año trabajando en Acapulco, para volver a Estados Unidos y Santo Domingo.

El día 3 de febrero será nuevamente invitada de honor en otro evento social: la

fiesta anual del Museo de la Ciencia de América, que se celebrará también en Maimí. Durante el mes de marzo, Sara actuará en Brasil.

En esta larga gira, que no acabará antes de Semana Santa, acompañan a la estrella su marido Pepe Tous y sus hijos Thais de cuatro años, adoptada en Brasil, y Zeus, de seis meses, adoptado en Santo Domingo.

## Celebrado en el Casino de Mallorca

### Puig Doria-Tatxe, vencedores del Torneo Internacional de Bridge



Con gran brillantez se ha desarrollado en el Casino Mallorca el III Gran Torneo Internacional de Bridge, que ha resultado muy disputado hasta el mismo final y en el que resultó vencedora la pareja formada por los señores Puig Doria y Tatxe, siguiéndoles a continuación la formada por los señores Riberol-Leesguillier, de Francia, clasificándose después la pareja de los señores Ballesté-Morego, marquesa de Moratalla-Muñoz y otra francesa, la constituida por los señores Veschambre y Pacault.

La primera pareja mallorquina fue la compuesta por los señores Catany y Piña, recibiendo todos ellos así como el resto de participantes, sendos trofeos que se entregaron en un gran fin de fiesta celebrado el domingo por la noche. En la foto Joaquín Ranero, director general del Casino, con los vencedores del torneo, después de la entrega de trofeos.

## Ministerio de Educación y Ciencia

### Concursos para alumnos de Enseñanza General Básica

Con motivo de la Exposición Mundial de Filatelia «España 84», el Comité Organizador de dicha muestra, en colaboración con la Dirección General de Educación Básica del Ministerio de Educación y Ciencia, ha convocado dos concursos en los que pueden participar todos los alumnos de Enseñanza General Básica pertenecientes, tanto a Centros Oficiales como Privados.

1.— Dibujos Infantiles, sobre el tema «Dibuja un sello».

Se han establecido 3 categorías de participantes y se otorgarán tres premios.

Habrán un Comité seleccionador provincial presidido por el director provincial pa-

ra seleccionar cinco dibujos que participarán en el concurso nacional.

Los trabajos tienen que presentarse antes del día 10 de enero en esta Dirección Provincial.

2.— Literario infantil y juvenil, sobre colecciones de sellos y el cómo. Se otorgarán tres premios para cada categoría.

Los trabajos se podrán enviar hasta el 29 de Febrero de 1984 al Comisariado General «España 84» de Madrid.

Las bases de estos concursos están expuestas en el tablón de anuncios de esta Dirección Provincial.

**VIENA** AVION DIRECTO  
PRECIO: 19.875 PTS.  
HABITACION+DESAYUNO  
28 NOV. - 1 DGBRE.

**Puente Inmaculada**

AVION ESPECIAL  
SALIDA 8 DGBRE. MARANA  
REGRESO 11 DGBRE. NOCHE

**ALICANTE**  
DESDE 6.950 PTAS.

**BENIDORM**

PENSION COMPLETA  
HOTEL \*\*\* CON EXCURSIONES  
A ELCHE, ALICANTE Y PENÓN  
DE IFACH

PRECIO 14.350 PTAS.

**MADRID-ESCORIAL**

Valle de los Caídos  
PENSION COMPLETA-BAÑO

PRECIO 15.950 PTAS.

**GRANADA-MALAGA**  
TORREMOLINOS

PRECIO: 19.950 PTS.  
PENSION COMPLETA  
HOTEL 3 ESTRELLAS  
8 DGBRE. - 11 DGBRE.

**ANDORRA**

PRECIO: 17.665 PTS.  
PENSION COMPLETA  
HOTEL 3 ESTRELLAS  
7/12 - 11/12

**VENECIA**

**FLORENCIA**

PRECIO: 29.800 PTS.  
MEDIA PENSION  
HOTEL 3 ESTRELLAS  
29 DGBRE. - 1 ENERO

**SUIZA**

PRECIO: 24.950 PTS.  
HABITACION+DESAYUNO  
HOTEL 3 ESTRELLAS  
25/12 23'45 al 31/12  
26/12 09'50 al 31/12

VIAJES  
**KRONOS** S.A.

C/. Bonaire, 6 - Palma  
Tels. 22 34 34 - 22 34 63  
22 37 46 - 22 57 43



**GAS Y ELECTRICIDAD, S.A.**  
**INTERRUPCIONES  
DEL SERVICIO  
ELECTRICO**

**MIÉRCOLES DÍA 23**  
De 8'00 a 14'00 horas  
Zonas de: Marina, Ses  
Covetas, Répita y Esta-  
ñol.

**JUEVES DÍA 24**  
De 6'30 a 14'00 horas  
Zonas de: Son Verí, Ca-  
la Blava y Son Granada.  
(De Lluçmajor)

De todo lo cual se ha  
dado previamente  
cuenta a la Direcció  
General D'Industria.

## CHIMENEAS - ESTUFAS

RESUELVEN CALEFACCION  
sin humos, suciedad ni obras instalación  
VALENTIN VILA, Font y Monteros, 9-B  
PALMA



AJUNTAMENT DE PALMA

**OFICINA DE REVISION  
DEL PLAN GENERAL  
PRORROGADO EL PERIODO DE  
INFORMACION PUBLICA**

El Excmo. Ayuntamiento pleno, en sesión celebrada el día 10 de noviembre de 1983, acordó prorrogar el período de información pública a que está sometido el proyecto de revisión del Plan General de Ordenación Urbana de Palma, hasta el día 21 de diciembre de 1983, considerando que la trascendencia del mismo para la ciudad, exige la mayor participación ciudadana posible.

AJUNTAMENT DE PALMA

**OFICINA DE REVISION  
DEL PLAN GENERAL**

El Ayuntamiento de Palma, por imposibilidad material para mantener la exposición en Sa Llotja, informa a los ciudadanos que desde el 21 de noviembre, fecha en que finalizó la citada exposición, el público interesado en formular consultas sobre el Plan General podrá dirigirse, hasta el 21 de diciembre, fecha en que se cierra el período de información pública, a la oficina de Información Urbanística situada en la Plaza de Cort, 1.

## Llucmajor

# Esta noche, concierto por la banda de música

GARA

### ● La agrupación socialista prepara «El día del árbol»

Con motivo de la festividad de Santa Cecilia, Patrona de la Música, hoy martes 22, a las 9.30 horas de la noche ofrecerá un selecto concierto, en la iglesia de San Buenaventura de los PP. Franciscanos, la banda de música de nuestra ciudad, que dirige el Mtro. Vicente Castellanos Alcaide.

El programa consta de dos partes.— I parte: «Sonata para dos flautas» (Flautas solistas, M. Ginard y C. Puig) de autor anónimo.— «Canto de Sirena» (Clarinete solista J.M. Moragues. Requinto solista M.D. Carmona) de J.V. Molas.— «Gavotta de Damoiselles (saxo alto solista F. Oliver) de E. Bozza.

II parte: «Flor de Azahar», polka (clarinete solista B. Clar) de M.S. Miguel.— «La canción de los nidos», polka (clarinetes solistas María Cantalops y Esperanza Mut) de Buot.— «Lucrecia Borgia», fantasía (clarinete solista, María Capellá) de Donizzetti.— «Mari-Celi», polka (trompeta solista F. Mójér) de F.

Corto y «La Dolorosa», selección (trombón solista A. Llombart) de J. Serrano.

La entrada es gratuita y libre.

### Día del árbol

Considerando que el deterioro de la ecología y medio ambiente, tanto en el ámbito nacional, como local, es permanente y tendente a aumentar, este grupo de Urbanismo, Ecología y medio ambiente de la Agrupación Socialista de Llucmajor-PSOE, en el deseo de cambiar esta tendencia al deterioro, está preparando un plan para establecer en Llucmajor «El día del árbol», para que sea un día de mejora de la ecología y medio ambiente.

Por tal motivo, a través de los medios de comunicación de esta ciudad, se dirige a la población en ge-

neral, Ayuntamiento, grupos ecologistas, partidos políticos, asociaciones de vecinos y APAS, institutos, escuelas públicas y privadas, cajas y bancos, empresas particulares, que quieran colaborar en «El día del árbol», para que se convierta en una realidad el mejoramiento ecológico y medio ambiental.

Creemos que nuestra llamada ha de tener una interesante y emotiva acogida; por ello estamos a disposición de quienes quieran colaborar, los días de lunes a viernes en la Plaza España núm. 28, de 6 a 8 de la tarde, o llamando en las mismas horas al teléfono 660035. Mientras tanto, intentaremos ponernos en contacto con todos los organismos oficiales y particulares, que puedan y quieran ofrecer su colaboración.



### Asociación democrática de pensionistas y jubilados

Se ha constituido en nuestra ciudad, con más de 40 afiliados iniciales. La Asociación Democrática de Pensionistas y Jubilados. Esta asociación, está adscrita a la Balear, que lo es a la vez de la Unión Democrática de Pensionistas y Jubilados de España,

que cuenta en la actualidad con más de 600.000 afiliados.

El motivo de constituirse esta asociación en Llucmajor, es para atender las inquietudes de los pensionistas y jubilados, así como los problemas que se les pueden presentar. También se espera conseguir mejoras sociales que redunden en beneficio de todos los

jubilados.

El domicilio provisional es Plaza España, 28, teléfono 660035, abierto de lunes a viernes de 6 a 8 de la tarde.

Constituida esta asociación de la Tercera Edad, se desenvolverá libremente de acuerdo con los estatutos nacionales y cambiará de local tan pronto se encuentre uno más adecuado.

## Pollença

# Concesión del premio «Guillem Cifre de Colonya»

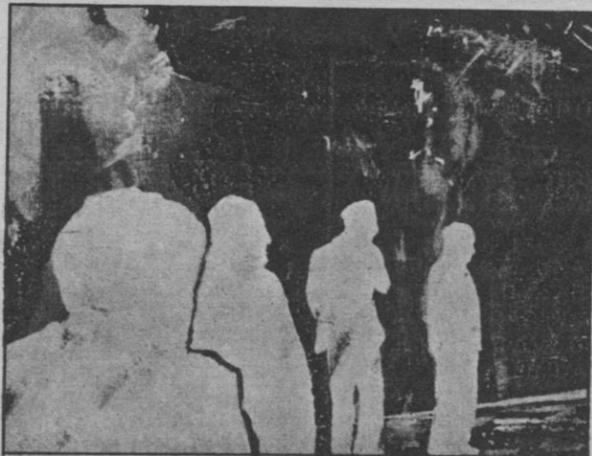
Múltiples han sido las manifestaciones culturales que se han celebrado durante las Ferias de Pollença. Entre ellas, no podemos olvidar el acto de la concesión del Premio «Guillem Cifre de Colonya» de narrativa infantil y juvenil. La obra ganadora ha sido la titulada «Els set enigmes de l'iris», original de Mercè Canela Garayola. Y finalistas, las tituladas «El fil de la pluja d'or», de Josep Vallverdú; y «La capsula dels somnis», de María Victòria Secall.

Muy interesante resultó el parlamento de Francesc Boada, que versó sobre el tema «La literatura infantil i juvenil en català, avui».

Finalizó el acto de la entrega del premio con la inauguración de una exposición dedicada al libro infantil y juvenil.

### «Mostra Antològica de pintura i escultura» de Amador Magraner»

Amador Magraner, con su cuadro titulado «Imatge Municipal», obtuvo el premio Llorenç Cerdà, dotado por la Caja de Baleares «Sa Nostra», y medalla de plata del magnífico Ayuntamiento, en el XXI Certamen Internacional de Pintura de



### Pollença, del año 1982»

Por tal razón y coincidiendo con la celebración de las tradicionales ferias de Pollença, «Sa Nostra» ha organizado y patrocinado una exposición antológica de la pintura y escultura de Amador Magraner, que ha constituido un acontecimiento de remarcable relieve.

Numeroso es el público que ha desfilado por la Sala de Exposiciones de Montisíon, para admirar la obra de Amador Magraner, artista que, con sus creaciones pictóricas, ha conseguido galardones de importancia. Pues, además del premio «Llorenç Cerdà», también obtuvo, en 1982, el Primer Premio del Certamen Internacional de Pintura de Binissalem; y, en 1983, ha obtenido el Tercer Premio del Certamen Internacional de Pintura de Andratx, el

Segundo Premio del Certamen Internacional de Pintura de la Villa de Consell; y el Primer Premio del Certamen Internacional de Pintura de Cala d'Or.

Amador Magraner, con su juventud y su actividad creadora, con su energía temperamental y con su capacidad artística, ha sabido cincelar y pintar obras de una dignidad y belleza admirables.

La escultura de Amador Magraner, es testimonio de una constante humana bien definida. Y su obra pictórica, también.

La «Mostra» está integrada por más de medio centenar de obras pictóricas y una veintena de esculturas. En todas ellas queda bien reflejado el sentimiento y las inquietudes de Amador Magraner.

Miquel Bota Totxo

## Arenal

# La plantilla de la U.D. Arenal homenajeada

Tomeu Sbert

La totalidad de jugadores del U. D. Arenal (Preferente) y Parroquia Arenal-Lactancia (Juveniles) recibió días pasados un vivo testimonio de simpatía y homenaje. Por la dirección del hotel San Diego, Pedro Canals uno de los fundadores del equipo allá por el año 1970, fue ofrecida una cena de compañerismo, estando presentes junto al presidente del club Vicente Mateu Grau, el teniente alcalde Miguel Mas Juan y concejal alcalde pedáneo Juan Perelló Palmer y totalidad de directivos y entrenadores de las respectivas plantillas.

Un detalle de sana alegría ya que durante toda la velada reinó mucho compañerismo y un noble agradecimiento para al final brindarse por los éxitos de los equipos en las respectivas competiciones que actualmente toman parte.

### Poca previsión

De muy poca previsión de futuro se va catalogando de cara a nuestra amplia zona turística, el nuevo plan general de ordenación. Como se recordará, en bastantes ocasiones se ha venido hablando de una Vía Parque, desde Ca'n Pastilla a las cercanías del Club Náutico Arenal, lo que conllevaría peatonizar en parte sin graves problemas ni engorrosas dificultades la actual vía o carretera que tenemos junto al mar. Ello era una de tantas cosas que se proyectan con enorme visión de futuro. Que luego se lleve a efecto o no ya es harina de otro costal. Hay dificultades a vencer y una de las principales puede ser las económicas. ¿Y en este caso, qué?

Hemos oído comentarios algo negativos con referencia a suprimiciones en dicho nuevo plan de ordenación, lamentándose que una vez más no se tenga con nuestra zona las consideraciones que por su importancia y crecimiento algo fabuloso merece.

Otro día deberemos volver más ampliamente sobre el tema.

### Esteticistas

En la sala de congresos del «Riu Center» tuvo lugar días pasados la disertación de unas ponencias sobre esteticismo. Digamos que la doctora Avelina Estévez disertó sobre «El valor real del lasser en la estética»; luego la diplomada Doria Sánchez habló sobre «Marketing»; el Dr. Juan Ramis disertó sobre «El equilibrio entre el ser y el estar» mientras que la especialista en nutrición y estética Charo Abofio trató el tema «La nutrición y las plantas medicinales en la ayuda estética» terminando el Dr. Zaragoza con el tema «La estética facial en el arte».

Una jornada que resultó magnífica versando siempre sobre el tema de la belleza femenina.

### Plaza Reina M.ª Cristina

Hemos visto como en la bonita plaza R.ª M.ª Cristina se ha empezado trabajos de limpieza, arreglo y cuidado del jardín en su totalidad con repaso incluido a las esbeltas palmeras. Lo que aún no funciona en dicha plaza es la maravillosa fuente luminosa central existente. Las luces multicolores y buen funcionamiento fue estropeado hace unos dos años por los gamberros de dicha temporada y la cosa sigue igual. Se nos había dicho que se pidió presupuesto para volver a poner en su punto la admirada fuente, pero hasta ahora no hay noticias.

### Juan Díaz

El incisivo extremo izquierda del U. D. Arenal, Juan Díaz, vuelve al redil del equipo. Díaz, ganador la pasada temporada del «I Trofeo Mare Nostrum-Arenal» con sus 12 goles está a punto de volver a coger la titularidad. Los aficionados esperan con ilusión el retornar eficaz de Juan Díaz.

## Arenal

# Nueva problemática en el precio del servicio de aguas

TOMEU SBERT

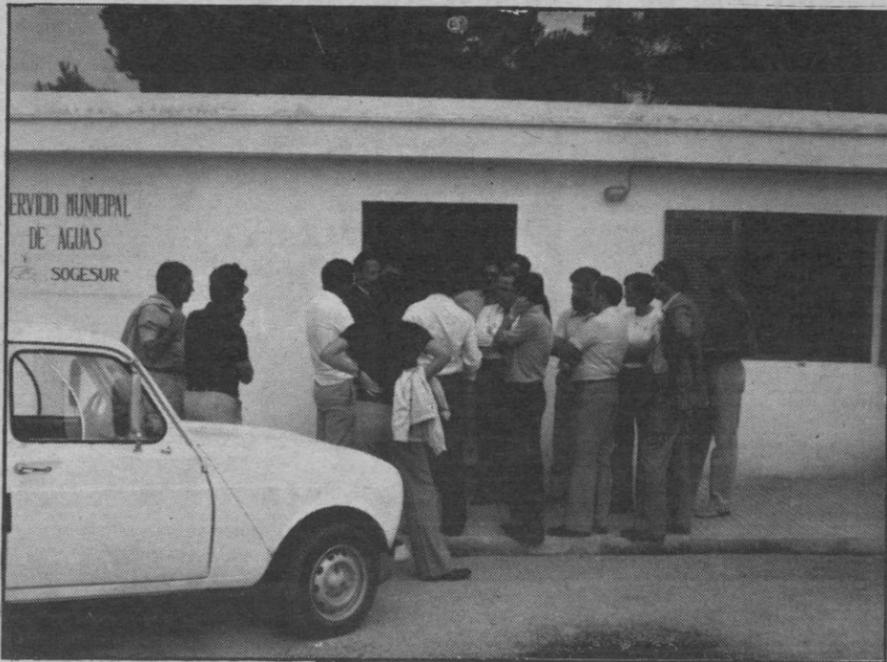
Un nuevo aumento de precio en los servicios de aguas potables se cierra sobre nuestro Arenal, zona llucmajorense en el caso que hoy nos ocupa. En el último pleno municipal se tuvo que dejar sobre la mesa el punto referente a un aumento, como decimos antes, en lo de la compra de agua a Antonio Roses, en los pozos de su propiedad en Son Verí.

Ha resultado que ello se llevó al pleno pero a falta del correspondiente informe del ingeniero industrial y asimismo la comisión informativa municipal correspondiente deberá dar su dictamen. El Ayuntamiento ante dicho aumento de precio solicitado y las circunstancias que concurren en el asunto, optó por dejar el asunto para una posterior deliberación.

Así que ya lo saben, más aumento hasta en el agua, todos los usuarios y en particular la industria hotelera. El preciado líquido, el agua tan necesaria para todo y en particular también en lo que se refiere a la parte sanitaria, está asimismo en el tiesto de los aumentos. Veremos que decide el Consistorio que preside Antonio Zanoquera cuando el tema vuelva a ponerse sobre el tapete de la deliberación.

### Premio a la amabilidad

En el programa pasado, desarrollado versando so-



bre «Un invierno en Mallorca» que organizó el Consell Insular de Mallorca se puso en marcha un premio a la amabilidad. Se trata de que los mismos turistas, mediante depósito de una paleta debidamente impresa, a la salida en el aeropuerto, depositaban.

Uno de dichos premios ha recaído en el joven de Ses Cadenes, el popular Pedro Munar Ferrer, y que presta sus servicios en el hotel Caballero desde hace nada menos que 18 años. Enhorabuena Pedro.

### Ganó el Brasilia

El equipo de II regional,

C.F. Brasilia triunfó mercedamente fuera de casa por el resultado de 0-2 en el terreno del At. Felanitx.

Los del Brasilia aspiran a ascender a I Regional y desde allí intentar dar el salto a Preferente para convertirse en los fuertes rivales de la Unión Deportiva. ¿No es así Toni Pastor, amigo presidente? Con victorias como la última se van acercando a poder lograr sus deseos.

### Leo Pantaleón

El boxeador profesional Leo Pantaleón, residente en nuestra zona turística y pre-

parado por el «manager» Angel Aranda tomará parte en la velada a celebrarse en el Palacio Municipal de Deportes de Palma en la primera quincena del venidero mes de diciembre. Leo Pantaleón cuenta con elevado número de seguidores y su aspiración, nos manifestó es ahora derrotar al ex campeón del mundo Perico Fernández y luego poder optar a metas más elevadas con títulos nacionales en juego.

Categoría, voluntad y clase no le faltan al rubiales joven púgil holandés, con licencia expedida por la Federación Española.

## Capdepera

## Patrocinio histórico-cultural del Ayuntamiento

JATO

Siguiendo una iniciativa del historiador Mascaró Pasariu en una de las recientes visitas a la Casa de la Villa la Comisión de Cultura al parecer se ha interesado en conseguir unos moldes de las divinidades bélicas Baleares halladas en el predio «Son Favá» que por espacio de muchos años estuvieron en custodia en el Museo Regional de Artá y que ahora han pasado al Museo Artístico de Mallorca. Estas estatuillas de 20 cm. y de 29'5 cm y 50 cm. respectivamente serían utilizadas para el patrocinio de las diferentes actividades histórico-culturales que a lo largo del año se vienen celebrando en la población.

### Huesos humanos:

Saliendo al paso a las recientes y a la vez polémicas publicaciones de diferentes rotativos insulares sobre el hallazgo de restos humanos en una cueva de N'Añana en Canyamel entrevistamos al más viejo payés que cultivaría las tierras lindantes con dicha cueva y, según nos contaría, de pequeño y en pastoreo de las ovejas servía de refugio por las inclemencias del tiempo, si bien el torrente en los inviernos lluviosos solía entrar y depositaba mucha maleza y troncos de árboles; pero estos cadáveres siempre se pensó serían de un cementerio del tiempo en que los moros visitaban la isla, incluso nos relata don José Mestre Roca que había esqueletos enteros con otro más pequeño colocado entre las piernas lo que cabía pensar la muerte de la madre y algún hijo. Ahora transcurridos tantos años unos chicos en busca de setas dieron con dicho cementerio y de todo ello se ha cursado la correspondiente disposición a las autoridades competentes.

### Colombofilas:

El Club Colombófilo de Artá en el que militan los aficionados locales en su primera suelta puntuable efectuada desde Manacor ha dado los resultados siguientes que vienen a batir un récord en velocidad: 1º Alberto Domingo Garau 2150'81. 2º Juan Juan Roger 1902'71. 3º Kolau Nadal Gelabert 1869'84. 4º Jorge Infante Sureda 1802'51. 5º Sebastián Julia Flaquer 1749'51. 6º Ramón Domingo Berga 1322'25. 7º Juan Juan Trobat 1228'95. 8º Gabriel Ferrer Serra 1220'67. 9º Juan Genovard Ginard 1192'77. 10º Miguel Riera Caldentey 1180'00 y así hasta 21 clasificados.

### Agrícolas:

En el momento de redactar esta crónica está lloviendo sobre nuestros campos, siendo esta la primera agua caída en lo que va de otoño.

## INCA

## Trescientos participantes en la carrera pedestre

Organizado por el Ayuntamiento de Inca con la colaboración de la Dirección Provincial de Deportes de Baleares, se corrió el pasado sábado día 19 la XVI Carrera Pedestre Popular «Dijous Bo-83», alrededor del Campo Municipal de Deportes.

A las 10'30 h. se inició la primera de las carreras discurrendo todas dentro del tiempo marcado.

La concurrencia fue numerosa, 300 participantes de Inca y Comarca, así como de diversas poblaciones de la isla.

Dirigió las carreras el profesor de Educación Física Francisco Homar, ayudado por diversos colaboradores.

Los primeros clasificados de cada carrera fueron:

### Juvenil Masculina

1º. Bartolomé Salvá Oli-

ver, Instituto For. Profesional, Felanitx.

2º. Miguel Mesquida Perelló, Libre, Inca.

3º. Jorge Llobera Cladera, Instituto G. de Calonya, Polensa.

4º. Enrique Gago Rodríguez, Ramón Llull, Inca.

### Juvenil Femenina

1ª. Paola Torres Van Gent, Ramón Llull, Inca.

2ª. Catalina Mª Bestard Llompart, Ramón Llull, Inca.

3ª. Mª Antonia Capó Cladera, Ramón Llull, Inca.

4ª. Josefina González Redondo, San Vicente de Paúl, Inca.

5ª. Antonia Ripoll Nicolau, Ramón Llull, Inca.

### Infantil Masculina

1º. Antonio Peña Picó, Col. Juan Capó, Felanitx.

2º. Lázaro Sánchez Juliá, Col. Juan Capó, Felanitx.

3º. Martín Amengual Rotger, Col. Ramón Llull, Inca.

4º. David Garrido Calzado, Col. Juan Capó, Felanitx.

5º. Antonio Bergas Gelabert, Colegio de Sineu.



### Infantil Femenina

1ª. Juana Ramal Gea, Col. Juan Capó, Felanitx.ª.

2ª. Antonia Obrador Ballester, Col. Juan Capó, Felanitx.

3ª. Alfonsa López Gea, Col. Juan Capó, Felanitx.

4ª. Antonia Tous Cerdá, Col. Joan Mas, Montuiri.

5ª. Catalina Coll Bosada, Col. Llevant, Inca.

Los trofeos fueron donados por el presidente de la Comunidad Autónoma, el presidente del Consell Insular, el director general de

Deportes y las firmas: Cervezas San Miguel, Calzados Beltrán, Curtidos Sanz, Lotusse, Calzados Seguí, Celler Canyamel, José Bua-

des. La Caixa, la Gloria Ma-

vezas San Miguel, Calzados Ilorquina, Sa Nostra, etc.

El trofeo a la mayor participación fue adjudicado al Colegio Beato Ramón Llull de Inca.

## Conferencia sobre «El clima de Baleares»

Hoy, a las siete de la noche, en el Aula de la Tercera Edad de Inca don Pedro Femenía Capó, profesor del Colegio Beato Ramón Llull pronunciará una conferencia sobre «El clima de las islas Baleares». El acto se celebrará en Sa Quartera.

## POR CAMBIO DE NEGOCIO

Liquidamos todas nuestras existencias, descuentos hasta el 70% más baratos de los precios actuales.

Moquetas, alfombras, telas y suelos vinílicos.

SABADO TARDE  
ABIERTO

C. Barón de Pinopar, esquina Juan Estelrich.

# MANACOR

## Nova novel·la de Miquel Angel Riera

### «Panorama amb dona»

Dins la col·lecció «El Balanci» d'Edicions 62 i amb el nº 156 acaba de sortir al carrer la darrera novel·la del guardonat escriptor manacorí Miquel Angel Riera Nadal, ben conegut dels lectors de «Balears», periòdic en el que ha col·laborat llarg temps.

Ens trobam front a una novel·la escrita repòsadamant entre els anys 79 al 82, que continua la història de Gabriela, un dels personatges de «L'endemà de mai» (Premi Na-

cional de la Crítica Narrativa Catalana 1979, posada en imatges cinematogràfiques pel seu germà Antoni Riera Nadal i recentment traduïda al Txec), que ara esdevé en protagonista, superant la seva soletat en la difícil lluita de la postguerra, en el transcurs d'un relat quasi sense diàleg; estudiada aprofundament des de'l punt de vista psicològic en lluita contra una col·lectivitat que desconeix, després de la mort tràgica per afusellament del seu espòs:

«—No ploraré, i ho jur pel bon nom de mumare, per moltes ganes que me'n puguin venir. No vull plorar tota sola, me sentiria betzana, i no ploraré ni una llàgrima que s'hagi de perdre, almancor fins que no ho tengui tot aclarit» —diu el personatge.

De Miquel Angel Riera, o més ben dit, de la seva obra narrativa, escrivia Guillem-Jordi Graells recentment: «Cavalca entre les temàtiques fonamentals de la narrativa dels setanta: la guerra, la religió, el sexe, la violència, el món rural, però sempre amb un tractament líric i idealista, redemptor», dins el que sense entrar en la crítica literària sembla que hi podríem incloure «Panorama amb dona», on queda de relleu una vegada més aquest món absurd i esgarriador que va viure Mallorca dins el context de la guerra civil, quan la gent es matava



més per qüestions personals que ideològiques i que com a conseqüència dels passatges tràgics que li va tocar viure o descuire a gent que les circumstàncies

la situaren dins l'ull del fi-bló, com és el cas de Gabriela, encoratjaven més l'odi que l'angúnia, la venjança que el perdó:

«—Ara, l'envit és meu i me toca encalçar-los fins a tenir-los a tir per a esventrar-los d'una escope-tada».

Surt al carrer «Panorama amb dona» quan l'escriptor manacorí prepara minuciosament una altra novel·la, fora d'aquest món i d'aquest ambient com manifestava fa pocs dies Miquel Angel a Francesc Arroyo a un diari nacional.

Deixant apart la seva obra poètica, recordem que Riera Nadal és autor de «Andreu Milá», «Morir quan cal» (Premi Sant Jordi 1973 i «Crítica-Serra d'Or» 1975) i del llibre de narracions «La rara anatomia dels centaures», a més de l'esmentada «L'endemà de mai».

J.M.S.

## Sepa usted

CASI DIEZ MILLONES Y MEDIO, exactamente 10.403.871 pesetas es lo que ha comunicado entregará la Delegación de Hacienda de Baleares al Ayuntamiento de Manacor por ingresos procedentes del Estado, correspondientes al primer y segundo trimestre del año 1983.

PARQUE MUNICIPAL.— Se ha pagado estos días una certificación de obras consistentes en colocación de juegos infantiles en el Parque Municipal, a un contratista, por valor de 423.175 pesetas.

ALUMBRADO PUBLICO.— El Consell Insular de Mallorca ha subvencionado con 3.600.000 pesetas la instalación de alumbrado público en la zona urbana de Manacor conocida como «Baix des Cos»; habiendo añadido el Ayuntamiento 664.101 pesetas para totalizar el pago de 4.264.101 pesetas a que ascienden las certificaciones 5 y 5 de dicha obra.

COLEGIO «JOAN MESQUIDA».— A la cifra de 3.013.146 pesetas asciende la certificación nº 3 de las obras de ampliación y reforma del Centro de Educación Especial «Joan Mesquida» que no serán abonadas por el Ayuntamiento al contratista, hasta que se hayan recibido las ayudas y subvenciones previstas en el estudio de financiación de las obras.

CEMENTERIO MUNICIPAL.— El Ayuntamiento ha desestimado por unanimidad el ofrecimiento de un particular de terrenos colindantes con el actual Cementerio Municipal para su ampliación, porque precisamente se realiza en la actualidad una ampliación del Cementerio de Manacor.

CURSILLOS DE NATACION.— Por el Ayuntamiento han sido utilizadas las monitoras de natación M<sup>a</sup>. Magdalena Alcover y Jerónima Muntaner a utilizar la piscina del Parque Municipal para realizar unos cursillos de natación entre el 14 de noviembre y el 14 de diciembre y desde el 1 de febrero al 31 de mayo, según el siguiente horario:

—Lunes, miércoles y viernes de 18 a 20'30 horas.

—Martes y jueves de 18 a 20'15 horas.

La cuota mensual a pagar por cursillos es de 1.300 pesetas adultos y niños y de 1.500 pesetas los bebés.

ACTIVIDADES TIEMPO LIBRE.— En reciente sesión de la Permanente, se acordó aceptar el compromiso de aportar 375.000 pesetas con cargo ya al Presupuesto ordinario del 84 para actividades de Tiempo Libre, solicitando del Gobierno de la Comunidad Autónoma otorgue una subvención a dicho fin.

PETICION A G.E.S.A.— El portavoz del grupo socialista Sr. Sureda solicitó que se exija a GESA la cantidad recaudada en concepto de suministro de energía en el término de Manacor, a fin de determinar exactamente e ingresar en presupuesto, la participación del Ayuntamiento en dichos ingresos.

## Porto Cristo, 1 - At. Baleares, 0

### Se ganó el primer partido de la temporada

Porto Cristo.- Vives; Capó, Forteza, Barceló I; Sansaloni, Munar; Caldenty, G. Juan, Angel (Luis), Mut y Barceló II (Capó II).

Atco. Baleares.- Reus; Mariano (Angel), Manolo, Pérez; Hidalgo, Baltasar (Catalá); Serrano, Pepín, Calvo, Moreno y Domingo.

Arbitro.- Sr. Rufino Fuentes, hizo un buen arbitraje, siguió el juego de cerca, mantuvo su autoridad en momentos en que afloró cierta rudeza y tan sólo enseñó una tarjeta amarilla a Luis.

Gol.- (M. 57) Barceló II entra en el área con balón controlado, es derribado, se decreta el oportuno penalty y G. Juan lo transforma. (1-0).

Aceptable asistencia de público pese a la coincidencia con el encuentro Real Madrid-Real Mallorca; cielo encapotado amenazando lluvia en la segunda parte, que no llegó a producirse y terreno en perfectas condiciones después del último arreglo que se ha hecho últimamente al campo municipal.

Con la natural alerta que supone el ganar el primer encuentro en la 12ª jornada de Liga, el público siguió con interés y cierto nerviosismo los minutos finales del partido, cuando con ventaja mínima a favor de los locales, el Atc. Baleares ponía toda la carne en el asador, con mejor técnica e incluso que los porteros,

para igualar por lo menos la contienda.

Lo cierto es que el Porto Cristo salió al terreno de juego con furia, con ganas, desbordando en mas de una ocasión a la zaga blanquiazul, si bien no precisando el tiro a puerta, ya que se daba la circunstancia que los chuts mas peligrosos correspondían al lateral Capó I que derrochó pundonor a lo largo de todo el encuentro. Vino la reacción de los jugadores de Cano, tanto al final de la primera parte, como después que consiguiera el gol el Porto Cristo, pero ahí estaba seguro risimo Vives bajo los palos ante los chuts de Calvo (M.44) y Serrano (M. 63) en momentos realmente decisivos.

La segunda parte tuvo la misma técnica, dominio territorial de los locales por fuerza y sed de triunfo, buen trabajo de G. Juan en el centro del campo, con sólo el anverso de sus consabidos desplantes y cuando las fuerzas flaqueaban reacciones peligrosas de un At. Baleares en el que destacaban Moreno, Pepín y Calvo que no dejaron tranquilos a los espectadores hasta el pitido final del encuentro. La única jugada dudosa se produjo en el M. 86 en que nos dió la impresión de que Caldenty era agarrado dentro del área, mientras que el Sr. Fuentes la castigó con libre indirecto desde fuera de ella, sin consecuencias.

JOMSA

## Hípicas

### «Frontón», vencedor en la carrera de potros de dos años

El pasado sábado, se celebró, en el Hipódromo de Manacor, la cuarta reunión del presente mes, de la cual hay que destacar los buenos tiempos registrados para una distancia de 2.500 metros, así como lo disputadas que fueron todas las carreras debido a la igualdad de sus participantes. En la carrera especial de la tarde, para potros de dos años, ganó Frontón seguido por Falconeti causando este potro una gran impresión a los asistentes.

1ª Cra.: 1. Eros Trello (F. Mestre). 32-7. 2. D. iris (S. Llodra) 34-3. 3. El Jhazair (B. Barceló). 33-8. Quiniela a 1.315.

2ª Cra.: 1. E. Marisol (D. Ginard) 31-2. 2. E. Pomponius (S. Rosselló). 30. 3. Denis (J. Bassa) 30-1. Quiniela a 145.

3ª Cra.: 1. Bell Mahon SM (J. Bassa), 30. 2. Darioca (P. Galmés) 30. 3. Demetrius SF (G. Mora) 30. Quiniela a 1.840.

4ª Cra.: «Carrera para potros 2 años». 1. Frontón (J. Mas) 33. 2. Falconeti (J. Fich) 33-7. 3. Figura Mora (M. Bauzá). 33-7. Qui-

niela a 185.

5ª Cra.: 1. Dinámique (J. López). 28-6. 2. Tatuska Pride (J. Bassa). 29-7. 3. Visir (J. Durán O) 29-8. Quiniela a 580.

6ª Cra.: 1. Dinámique R (J.A. Riera) 25-5. 2. Boy Scout SF (G. Mora) 26-7. 3. Zafiro D'Or (J. Santandreu) 27-5. Quiniela 670.

7ª Cra.: 1. Bugs Bunny SF (J. Riera J) 27-6. 2. Griserie du Puy (M. Fluxá B) 27-7. 3. Ole Semator (R. Rosselló), 27-3. Q. 410.

8ª Cra.: 1. Gamin D'Isigny (J. Bauzá). 23-5. 2. Eclat de Vorze (J.G. Rosselló). 25-6. 3. Fille de France (J.A. Riera) 23. Q. 545.

9ª Cra.: «Trío». 1. Bang du Padoueng (A. Galmés). 26-4. 2. Joconde Collonge (J. Riera J). 26-6. 3. Astor (M. Fluxá B). 26-7. Quiniela a 455. Trío a 2.750.

Próxima reunión: sábado día 26 de noviembre, distancia 2.400 carrera especial nacionales.

## Hoy martes 22

### Cines

Sala Imperial: «El sexo loco» y «Playa sangrienta».

### Servicios de turno

Farmacia: Ldo. Muntaner, calle Salvador Juan.

### Urgencias

Policía Municipal (Tel. 550063). Comisaría Policía (Tel. 551650). Policía Nacional (Tel. 550044). Guardia Civil (Tel. 550122). Guardia Civil Tráfico (Tel. 551996). Parque Bomberos (Tel. 550880). Clínica Municipal (Tel. 550050). Ambulatorio INSALUD (Tel. 552393). Ambulatorio Porto Cristo (Tel. 570304). Ambulancias (Tel. 550063). Taxis Manacor (Tel. 551888). Taxis Porto Cristo (Tel. 570220). Averías Aguas Manacor (Tel. 553930).

### Horario autobuses

Manacor-Palma: 8'30, 10'00, 14'45, 18'00. Palma-Manacor: 10'00, 13'30, 17'15, 19'45. Manacor-Porto Cristo: 7'30, 8'00, 10'15, 11'15, 13'15, 14'45, 18'30, 20'45. Porto Cristo-Manacor: 8'00, 9'40, 10'35, 12'50, 14'15, 16'15, 17'30, 19'15, 20'00. Otros servicios con: Calas de Mallorca, Cala Millor, Artá, San Lorenzo, Son Servera, Capdepera y Cala Ratjada.

**ASOCIACION Unicef-ESPAÑA**  
ENVIE ESTA SOLICITUD AL APARTADO 12.021 DE MADRID

SOLICITUD DE INGRESO como socio colaborador      ORDEN DE PAGO AL BANCO

Nombre y apellidos	Banco
Fecha de nacimiento	Dirección
Domicilio	Población
Población	Provincia
Provincia	N.º de Cuenta
Profesión	Ruego a ustedes que, con cargo a mi cuenta corriente en este Banco, se sirvan abonar los recibos que les presente la ASOCIACION UNICEF-ESPAÑA, por la suma de:
Teléfono	(1) CUOTA ANUAL      pesetas      anuales
(1) CUOTA ANUAL      pesetas      anuales	(2) Banco      Pesetas      semestrales.
(2) Banco      pesetas      semestrales.	Muy atentamente, Firma
Dirección	de      de 198
Población	Firma      Nombre
	Domicilio      Población

(1) Cuota media por socio y año, 2.800 pesetas.  
(2) Se ruega pago por Banco o Caja de Ahorros

## AP-PDP: desavenencias

José Antonio Gabriel y Galán

El Partido Demócrata Popular es muy claro: es la derecha civilizada, con garantías democráticas, que pone el acento en una serie de puntos, como son ciertos temas sociales y educativos. Este partido, que surgió de las cenizas democristianas de las primeras elecciones, difícilmente puede subsistir por sí sólo con una cierta dosis de presencia. Por eso se coaligó con Alianza Popular, gracias a lo cual cuentan con una estimable representación en el Congreso y su voz es escuchada generalmente en los pocos momentos de silencio que le deja AP.

Sin embargo, entre el PDP de Oscar Alzaga y la amalgama que hoy día es AP, hay diferencias. Sobre todo diferencias de estilo y de procedencia. Los del PDP provienen de una elitista posición antifranquista, mientras que AP está plagada de personas del antiguo régimen.

Por eso, y por otras cosas, como es el equilibrio de fuerzas dentro de la coalición popular, no es extraño que hayan surgido divergencias, algunas de estilo, otras de procedimiento y, finalmente, unas pocas de fondo. Ello ha provocado una cierta tensión actual entre el PDP y AP, que seguramente se desvanecerán, pero que marcan una líneas diferenciales que acabarán quizás siendo insalvables en el futuro.

La expresión del aliancista Kirpatrick en el Congreso sobre la «España roja», sin duda hizo enrojecer de vergüenza a los diputados de PDP. Por otro lado, la propuesta lanzada en el Parlamento por Ruiz Gallardón sobre la desaparición del Ministerio de Justicia debe haber escocado seriamente en el PDP, pues este partido no fue consultado sobre tal proposición, que además es ajena a los pactos electorales firmados entre ambas formaciones.

Este conjunto de «desatenciones» hacia el PDP no hará estallar en pedazos la coalición, pero ha puesto al descubierto unas desavenencias que solo el interés electoral tratará de tapar a marchas forzadas. Oscar Alzaga piensa en el 86 y sabe que sólo Fraga puede oponerse a Felipe con alguna remota posibilidad de victoria. Por eso ha reiterado el liderazgo del político gallego «para 1986». Después, a raíz de como transcurran los acontecimientos, el PDP decidirá su propio destino. Evidentemente, no es por gusto que está coaligado con AP.

## CINE CLUB

### DEL TEATRE PRINCIPAL

COMUNICA a los socios que por causas de fuerza mayor queda aplazada la película del CICLO FELLINI «LA CIUDAD DE LAS MUJERES» hasta el próximo LUNES 28 del corriente. El día 29 en proyección habitual, se presentará la película «KING KONG» en el 50 aniversario de su estreno.

NOTA: la velada musical que debía haberse celebrado ayer, fue aplazada hasta HOY tarde a las 19'00 horas.

## VIVES VIDAL, S.A.

precisa

### REPRESENTANTE EXCLUSIVO

para zona de Baleares

Por ampliación de plantilla de esta Empresa con muestrarios de primera calidad —lencería, corsetería y baño— y con fuerte apoyo publicitario, precisamos un buen profesional de la venta. L.S.M. y no mayor de 30 años, dinámico, con espíritu de lucha y con deseos de triunfar en la vida. Deberá vivir en Palma de Mallorca o alrededores y estar dispuesto a viajar por el archipiélago balear para cuidar de la buena cartera de clientes ya existente e incrementarla. Posibilidad de incorporación inmediata al equipo actual de ventas, con remuneración importante a base de altas comisiones. Se contestará a todas las solicitudes, siendo tratadas con la máxima confidencialidad.

Interesados escribir a mano currículum pormenorizado, con foto reciente y teléfono de contacto, a:

**SELEX**

PSICOLOGIA APLICADA  
DEPARTAMENTO INDUSTRIAL  
C/ D'en Bastard, 1-2º.  
TERRASSA (Barcelona).

## Los Reyes de España, en el Zaire

# Firmado un acuerdo técnico-sanitario con Kinshasa



Los religiosos y religiosas españolas que acudieron a la recepción oficial ofrecida por los Reyes, Don Juan Carlos y Doña Sofía, en la sede de la Embajada española en Kinshasa, capital del Zaire, quedaron impresionados por la sencillez y amabilidad de los Monarcas, que durante más de una hora conversaron con ellos de la labor pastoral en el territorio africano.

Cerca de 100 misioneros españoles, de los 650 que están repartidos por todo el territorio del Zaire, acudieron anoche a la Embajada española en Kinshasa, invitados por los Reyes. La representación española en el Zaire, y al margen de los religiosos, es escasa, y en la recepción real pudimos dialogar con un ingeniero que trabaja para el Estado del Zaire, un cirujano del Gran Hospital de Kinshasa y un empleado de una compañía eléctrica española instalada en este territorio, en el marco de un contrato de cooperación

### Canciones y humor

La recepción real tuvo lugar en los jardines de la Embajada española, situada en los alrededores de la capital del zaire. Los Reyes, Don Juan Carlos y Doña Sofía, tras entrar en el edificio de la Embajada, accedieron al jardín donde lo primero que escucharon fue un «¡Viva España!», de una misionera visiblemente emocionada. Durante la hora y media que duró la recepción, los Monarcas estuvieron en contacto con los misioneros. Dejaban un grupo e iban hacia otro, e

incluso en un momento determinado los Monarcas se separaron con el fin de poder hablar con todos los religiosos y religiosas presentes.

### Acuerdos

Los ministros de Asuntos Exteriores de España y el Zaire firmaron ayer en Kinshasa, un acuerdo de cooperación en el área técnico-sanitaria, económico industrial y científica, que no conlleva responsabilidades financieras para España, y si refuerza nuestra presencia en este país africano, baluarte del mundo occidental en el continente.

Actualmente el Zaire adeuda a España cerca de 250 millones de dólares. La deuda fue contraída por el Zaire hace diez años, y se trata de una deuda sin apenas garantía estatal. De todas formas, según explicó el ministro de Asuntos Exteriores, Fernando Morán, esto no constituye ningún problema, para las relaciones entre los dos países, dado la crisis económica y el endeudamiento exterior existente a nivel internacional.

### Ultima jornada de los Reyes

Mientras las delegaciones diplomáticas de España y Zaire firmaban el acuerdo de cooperación, los Reyes desarrollaron distintas actividades en el último día de estancia en este país africano. El Rey don Juan Carlos se entrevistó con el presidente Mobutu Sese Seko, y la reina doña Sofía, acompañada de la señora de Mobutu, visitó el Museo de Bellas Artes de Kinshasa, uno de los más importantes del territorio centroafricano.

En medios diplomáticos se informó que la entrevista del Rey con el presidente Mobutu fue cordial. Ambos jefes de Estado hablaron durante más de una hora, y en la entrevista se puso de manifiesto el alto grado de aceptación a todos los niveles que ha tenido aquí en el Zaire la visita real.

A la Reina doña Sofía le prepararon un espectacular recibimiento en el Museo de Bellas Artes, donde el director del centro leyó un breve discurso con referencias a España y su cultura. Citó los nombres de Velázquez, Zurbarán, Goya, El Greco y de Picasso, al refe-

## Los Monarcas emprenden hoy viaje a el Congo

irse a Picasso, señaló que se trataba de un pintor «español por su origen y universal por sus cuadros».

### La sorpresa de las misioneras

La Reina recorrió todas las salas del museo, que recogen pinturas africanas y restos arqueológicos zaireños. Entre los visitantes del museo se encontraban dos misioneras españolas, una de ellas prima del presidente del Gobierno vasco, Carlos Garaicoechea. Las dos religiosas manifestaron que no esperaban de la recepción real de ayer, «un acto tan sencillo». Elogiaron la cordialidad de los Monarcas con los misioneros, y sobre todo la sencillez con que se dirigieron a ellos.

La misionera pariente de Garaicoechea, de apellido Urriza, relató una anécdota en relación con el trato dispensado por los Reyes. «Un médico italiano, misionero como nosotras —dijo la religiosa— presenció también la llegada de los Reyes por televisión, y en un momento determinado nos dijo que el Rey tenía cara de no encontrarse feliz con tanto protocolo y fastuosidad.

A nosotras nos extrañó el comentario, pero ayer comprobamos que los Reyes son muy sencillos».

### El Congo Popular

Después de tres días de visita al Zaire, los Reyes, Don Juan Carlos y doña Sofía, acompañados de su séquito y la delegación diplomática que encabeza el ministro Fernando Morán, se trasladarán hoy, martes, a la República del Congo Popular, donde permanecerán hasta el miércoles.

## Hoy se cumplen ocho años de la proclamación del Rey

Hoy se cumple el octavo aniversario de la jura y proclamación del entonces Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, como Rey de España.

El 22 de noviembre de 1975, dos días después del fallecimiento del general Franco, se celebró el solemne acto de la jura y proclamación del nuevo Monarca, que tuvo por escenario el salón de sesiones del Palacio de las Cortes Españolas.

A las 12,30 de la tarde llegó a las Cortes Don Juan Carlos vestido con el uniforme de Capitán General del Ejército de Tierra y acompañado de su esposa, la Princesa Doña Sofía, y de sus tres hijos, los infantes Don Felipe, Doña Elena y Doña Cristina.

La Familia Real ocupó sus sillones, los Infantes a la izquierda, y a la derecha los tres miembros del Consejo de Regencia, Alejandro Rodríguez de Valcárcel, el arzobispo

Pedro Cantero Cuadrado y el teniente general Angel Salas Larrazabal.

Detrás de la Familia Real tomaron asiento los miembros del séquito de Don Juan Carlos, y detrás del Consejo de Regencia, la Mesa de las Cortes.

El Gobierno, encabezado por su presidente, Carlos Arias Navarro, ocupó su tradicional «banco azul».

En el hemiciclo, tres tribunas quedaron ocupadas por las misiones diplomáticas acreditadas. Destacó la presencia del vicepresidente de los Estados Unidos, Nelson Rockefeller; el Rey Hussein de Jordania, el Príncipe Raniero de Mónaco y el presidente de Chile, general Pinochet.

En otras tres tribunas se situaron los invitados y familiares de Don Juan Carlos y Doña Sofía, entre ellos los Reyes de Grecia, Constantino y Ana María, la Reina Geraldine de Albania y la Princesa Irene de Grecia.

# Comenzó el juicio por los hechos de la Casa Guernica

● El fiscal pide ocho años a los procesados y 11 a uno por reincidente

Con un gran despliegue policial empezó, a las 11 de la mañana, el juicio contra 19 dirigentes de Herri Batasuna (HB) que interrumpieron el discurso del Rey en la Casa de Juntas de Guernica, en Febrero de 1981.

Dos de los 19 procesados —Javier Letamendia y Francisco Onaindia— se encuentran huidos en Francia y Venezuela, respectivamente. Dieciséis se sentaron en el banquillo del salón e plenos del Supremo y Miguel Castell, abogado y encausado, se sentó junto a los nueve letrados defensores.

La petición fiscal es de ocho años de prisión, por injurias al Rey, para 18 procesados y 11 años para José Luis Cerecedo, por reincidencia.

La defensa pidió la suspensión del juicio por las excesivas medidas de seguridad que, afirmó el letrado Castell, «intimidan y coaccionan al público, tratándole como sospechoso». El presidente de la Sala Segunda del Supremo, Fernando Díaz Palos, consideró que el juicio se celebraba con entera normalidad y ordenó que prosiguiera.

Por segunda vez en los últimos años, el video se convirtió en protagonista

de un acontecimiento histórico como prueba en el juicio que se sigue contra los protagonistas de los incidentes de la Casa de Juntas de Guernica.

Precisamente con la proyección del video que recoge el momento en que parlamentarios de Herri Batasuna interrumpieron el discurso que pronunciaba el Rey, en febrero de 1984, dio comienzo el juicio.

El otro video famoso de la historia reciente de España —el del asalto a las Cortes el 23 de febrero de 1981— no fue mostrado como prueba en el juicio posterior contra los golpistas.

Pero esta vez la cinta de video fue admitida por el Supremo, lo que sienta un precedente en el Alto Tribunal.

Los abogados defensores de los procesados por los incidentes de la Casa de Juntas de Guernica han negado validez como prueba a la cinta de video.

A las 13.28 se suspendió la vista hasta mañana a

las 10.30 a petición de Miguel Castells, que manifestó el deseo de los defensores de intercambiar opiniones con los procesados después de haber visto la película de los hechos.

Previamente, durante dos horas y cuarto, en el Salón de Plenos del Tribunal Supremo se vio la cinta de video con las márgenes que TVE ofreció el 4 de febrero de 1981. El orden de la prueba fue modificada por el presidente de la Sala, de acuerdo con las facultades que la Ley le concede.

Durante el repaso del video, los defensores pidieron a la sala que se hiciera constar en acta una serie de apreciaciones sobre los hechos que ahora se enjuician:

—Después del incidente, el diputado general de Vizcaya, Macua, entregó el micrófono, que se encontraba en el centro de la mesa, al presidente del Parlamento vasco, Bujana, quien dijo: «Majestad, disculpe este pequeño incidente, tiene la palabra».

—Los miembros de Herri Batasuna se encontraban en la zona de escaños y los dos de Laia en un balcón o tribuna ocupado por la prensa.



Numeroso público, bajo la vigilancia de un gran despliegue policial, guarda cola para poder acceder a la sala segunda del Tribunal Supremo, donde ha dado comienzo la vista de la causa contra 19 dirigentes de Herri Batasuna (HB) por los incidentes ocurridos en la Casa de Juntas de Guernica durante la visita de S.M. el Rey en febrero de 1981. (Telefoto EFE).

—Antes de que el presidente del Parlamento vasco ordenase el desalojo, algunas personas de paisano y sin distintivo alguno se dirigieron a los procesados para hacerles alir.

—El Rey pronunció su discurso íntegro y con ello terminó el acto como estaba previsto.

En la lectura de la nota del secretario de la Sala, se alude a las conclusiones del ministerio fiscal, que acusa a los 19 procesados de un delito de injurias al jefe del Estado, por el que

pide la pena de 8 años y un día de prisión para todos ellos, excepto para José Luis Cerecedo, al que incrementa la petición de pena a 11 años por tener antecedentes penales y apreciar la agravante de reincidencia.

Los procesados son: Miguel Castells Arteché, que ocupa estrado junto a los demás defensores por defenderse a sí mismo; Francisco Letamendia y Bernardo Javier Onaindia, declarados en rebeldía; José Andrés Elosegui y Martín

Jáuregui Esnaola (miembros de Laia) los representantes de Herri Batasuna, Antonio Ibarra, Juan Bautista Izaguirre, Ignacio Anselmo Ruiz de Pinedo, Joaquín Gorostidi, Juan Cruz Idigoras, José Ramón Echeverría, José María Alix, Santiago Brouard, Javier Pérez e Heredia, Javier Cruz Amuriza, José Domingo Ziluaga, José Luis Cerecedo, (condenado en dos ocasiones por colaborar con bandas armadas), Guillermo Perea y Severino Rodríguez Yurre.

## Los periodistas vizcaínos piden la dimisión del gobernador

Periodistas de los medios de comunicación del País Vasco y del Estado, han exigido la dimisión del gobernador civil de Vizcaya, Julián San Cristóbal, por la actuación de la Policía en la manifestación pacifista del domingo.

A las 12 del mediodía unas doscientas personas, en su mayoría periodistas, se concentraron ante la puerta del Gobierno Civil de Vizcaya, situado en la plaza elíptica, de Bilbao.

Se reunieron trabajadores pertenecientes a las plantillas de los periódicos «Gaceta del norte», «Correo español-el pueblo vasco», «Deia», «Egin», «La voz de Euskadi», «El país», y «Diario-16», de las emisoras «Radio Nacional», «Cadena Ser», «Radio Popular», «Radio Cadena española» y «Radio Euskadi», de las agencias «Efe», «Europa Press» y «Vasco Press»; de las televisiones vasca y española; y de las revistas «Euzkadi» y «Cambio-16», entre otras publicaciones.

Una comisión de 11 pe-



Un grupo de profesionales de la información, gráficos, literarios, radiofónicos y de televisión, han exigido la dimisión del gobernador civil de Vizcaya, por la falta de garantías que ha ofrecido a los periodistas que desarrollan la labor de actos como la manifestación «por la paz y contra la OTAN», de ayer, en Bilbao. (Telefoto EFE).

riodistas se entrevistó con el gobernador civil por espacio de 10 minutos y le hizo entrega del comunicado difundido ayer con motivo de la actuación policial en la que resultaron heridos dos fotógrafos de prensa.

La comisión trasladó al gobernador la preocupación de los profesionales de la información por la actuación de las fuerzas de orden público en este tipo de manifestaciones y le pidió garantías para el normal de-

arrollo de su trabajo.

El gobernador civil contestó que asumía plenamente la actuación de la policía en la manifestación del domingo, y comunicó que serán estudiadas algu-

nas acciones esporádicas de sus miembros, para lo que se han abierto los correspondientes expedientes investigadores.

El gobernador civil dijo a los representantes de los concentrados que dará toda clase de garantías a los periodistas para que desarrollen su trabajo sin obstaculizaciones de la policía, aunque no especificó cuáles van a ser dichas garantías.

**Saenz de Santamaría: se alteran a menudo los fines de las manifestaciones**

El director de la Guardia Civil, teniente general José Antonio Saenz de Santamaría, ha afirmado que si ocurren incidentes como los registrados en una manifestación pacifista en Bilbao «es porque en el País Vasco se alteran a menudo los fines» de estas concentraciones.

En una rueda de prensa

celebrada en Lérida, adonde acudió para despedirse de los mandos militares y autoridades civiles de esta ciudad, antes de pasar a su nuevo destino al frente de la Guardia Civil, Saenz de Santamaría valoró positivamente las medidas antiterroristas aprobadas por el Gobierno, que esta semana comenzarán a discutirse en el Parlamento.

«El paquete de medidas antiterroristas es muy positivo, por cuanto facilita la tarea de los cuerpos de seguridad al unificar en un solo cuerpo jurídico todas las leyes antiterroristas», subrayó el director general de la Guardia Civil.

El teniente general Saenz de Santamaría, quien destacó que ha notado «una mejoría en la actitud del pueblo vasco hacia las fuerzas de seguridad», afirmó que «las medidas policiales son medidas políticas, aunque muchas veces se confunden». En este sentido, insistió en que «es muy difícil separar las unas de las otras».

## 23-F: los generales condenados cobrarán su paga íntegra

Los generales condenados por el frustrado golpe de Estado del 23 de febrero de 1981 cobrarán el 100 por 100 del sueldo base, trienios y grado en aplicación de la legislación vigente, según ha sabido Efe.

Próximamente, en esta semana muy probablemente, se publicarán en el Diario Oficial del Ejército las pensiones de los generales condenados Jaime Milans del Bosch, Alfonso Armada Comín y Luis Torres Rojas.

La aplicación de los baremos para asignar estas retribuciones se atiene a los estipulados en la disposición final sexta del Real Decreto Ley 22/77, que dice: «los oficiales generales y asimilados, situación de reserva, percibirán las retribuciones básicas establecidas en el título II del presente real decreto (sueldo, grado, trienios), en la misma cuantía que si estuvieran prestando servicio».

A los jefes y oficiales condenados en la misma causa les fue fijada una pensión del 80 por ciento y a los que fueron separados del Ejército, por pertenecer a la «UMD», se les atribuyó el 90 por cien, tal y como disponía la ley de amnistía de 1977.

Las retribuciones, haber mensual íntegro, de algunos de los condenados por el frustrado golpe de Estado del 23-f quedarán de la siguiente forma:

Jaime Milans del Bosch, 149.695, empleo de teniente general. Alfonso Armada Comín, 146.698, empleo de general de división. Luis Torres Rojas, 142.035, empleo de general de división. Ignacio San Martín, 99.419, empleo de coronel. Diego Ibáñez Inglés, 99.419, empleo de coronel. Pedro Mas Oliver, 96.397, empleo de teniente coronel. Antonio Tejero Molina, 88.669, empleo de teniente coronel. Ricardo Pardo Zancada, 89.679, empleo de comandante.

La orden de regulación de los sueldos de Diego Ibáñez Inglés, Antonio Tejero, Pedro Mas Oliver y Ricardo Parzo Zancada ya han aparecido en el diario oficial del Ejército.

Los sueldos que fueron fijados para los miembros de la «UMD» que fueron expulsados del Ejército y cuyos empleos eran de capitán y comandante oscilan entre 74.534 y 88.592 pesetas.

desde las 96.275 de un brigada que habría alcanzado el empleo de teniente coronel si hubiese permanecido en el Ejército, a las 117.868 de un teniente que hubiese alcanzado el empleo de coronel.

A los condenados por la causa 2/81 (23-f), se les aplica la ley 112/66 y texto refundido en las cuantías que determina el real decreto ley 3/83 de presupuestos para el presente año.

A los procesados en la causa 250/75 (Unión Militar Democrática), se les aplicó una asignación del 80 por ciento de la base reguladora. En virtud de un recurso interpuesto ante el Ministerio de Defensa, les reconoció los beneficios del real decreto ley 10/76, y en consecuencia, la aplicación de las leyes 12/7/40 y 13/12/43, en igualdad de condiciones que los que tomaron parte en la guerra civil correspondiéndoles a todos ellos el 90 por ciento.

A los depurados de la guerra civil se les aplica el real decreto ley 6/78 que los incluye en las leyes 12/7/40 y 13/12/43. El artículo 2 del real decreto citado distingue entre el tiempo para trienios y el determinante del porcentaje a tenor de la escala de la ley de 13/12 de 1943.

La mayoría de los depurados hubiera obtenido solamente entre el 30 y el 60 por ciento de la base reguladora, pero en virtud de sus recursos ante el Tribunal Supremo y la concesión por parte de éste del 90 por ciento generalizado, tuvo que ser promulgada la orden ministerial 34/83 que interpreta de forma diferente el citado artículo 2 del real decreto ley 6/78, computándose como efectivo todo el tiempo concedido como trienios.

El resultado práctico —señalan fuentes militares a Efe— ha sido una serie de incongruencias tales como que el personal con un año de servicio que debió percibir tan sólo el 30 por ciento de la base reguladora, recibe el 90 por ciento de una base constituida por un empleo que no alcanzó a unos trienios que no perfeccionó.

## APRENDA INGLÉS

- CURSOS DE INGLÉS DE 12 O 9 MESES.
- 4 NIVELES: **ELEMENTAL, MEDIO SUPERIOR, PERFECCIONAMIENTO**
- **MATRICULA ABIERTA TODO EL AÑO**
- HORARIO 10 hrs. a.m.-----10 hrs. p.m.
- CLASES DE CONVERSACION
- **PREPARACION PARA CLASES ESPECIALES: PROFICIENCY, LOWER ESC. OF. IDIOMAS, MAGISTERIO**
- LABORATORIO DE IDIOMAS
- GRUPOS REDUCIDOS

**C.E.T.A.**

Antillón, 11  
Tels. 46 16 09 46 00 31  
Palma

## Fraga, en el club Siglo XXI

# «El socialismo ha muerto»

El líder de Alianza Popular, Manuel Fraga, ha afirmado que, aún cuando «todos hemos tenido, en un momento u otro, la tentación socialista», hablar de socialismo o de izquierda es hablar de «envidia, de improvisación, de penuria y de menor libertad real».

En una conferencia pronunciada en el Club Siglo XXI, Fraga expuso su total convicción de que el socialismo es «algo superado y obsoleto» y, parafraseando al sociólogo izquierdista francés Alain Touraine, afirmó que «el socialismo ha muerto».

El presidente de AP basó sus afirmaciones en que, «más de un siglo después de la revolución de 1848 y la fundación del llamado socialismo científico de Marx y Engels, nadie sostiene en serio que sus previsiones se hayan cumplido».

Consideró Fraga que nadie que conozca los países que «llevan muchos años de socialismo» puede pensar que en ellos se «han suprimido las injusticias sociales», que haya en ellos más libertad o menos alienación, que «gasten menos en armamentos o propuevan más la paz» o que se «respete más la voluntad de los pueblos».

Añadió el político en su intervención que ahora,

«muerto el socialismo como tal, se trata de sustituirlo por una mezcla confusa de marxismo técnico, progresismo vago y, sobre todo, de engañosas promesas de liberación sexual y de otras limitaciones de los controles sociales».

Fraga, en sus palabras, apuntó que «todos hemos tenido, en un momento u otro, la tentación socialista, pero cualquiera ve o funciona una granja socialista o ve una cola para conseguir artículos de consumo sabe que el sistema no funciona en la práctica».

«La economía socialista es la que funciona peor, cualquiera lo sabe», sentenció el político, quien señaló que actualmente «una

sociedad tras otra está abandonando la utopía y volviendo a los principios liberal-conservadores para salir de la crisis».

«Mientras que el socialismo —añadió— se traga, en todas partes, sus programas, renace la esperanza en que el trabajo, el ahorro, la seguridad, la instituciones y, por encima de todo, la iniciativa y el sentido común nos sacarán de la crisis».

Afirmó, asimismo, Fraga que «los países que marchan», como Estados Unidos, Japón, Alemania o Gran Bretaña, «van claramente hacia las raíces y hacia las realidades, dando la espalda a la utopía socialista».

En España, señaló, se está formando «una mayoría natural liberal conservadora y populista», ya que «un año de gobierno socialista ha revelado las diferencias entre las demagogias de la oposición del PSOE y sus realidades en el Gobierno».



## Calvo Sotelo, presidente de «Vespa»

El ex-presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo fue nombrado presidente del Consejo de Administración de la empresa Moto Vespa el pasado día 8 de noviembre, ha sabido Efe.

Calvo Sotelo sustituyó en el cargo a José María Rovira, fallecido hace algunos meses. El cargo de vicepresidente de esta empresa lo ocupa el ex-ministro Rafael Cabello de Alba que sustituyó a Lelio Pellegrini también fallecido hace algún tiempo.

El nombramiento de Calvo Sotelo como presidente de Vespa no había trascendido a la prensa por expreso deseo suyo, según ha sabido Efe.

El 40 por ciento del capital de Vespa pertenece a la Sociedad Italiana «Piaggio, CO.», el 25,8 por ciento la firma suiza «Societe Industrielle de Constructions Mecaniques», y otro importante paquete de acciones está en manos del Banco Urquijo.

El ex-presidente del Gobierno, también ocupa el puesto de asesor de la presidencia de Explosivos Riotinto, que está gestinando actualmente un plan de reestructuración.

## Nuevo record del dólar

La cotización media del dólar ha alcanzado hoy un nuevo record, al haberse situado en 155,397 pesetas, según han informado a Efe fuentes del Banco de España.

Este cambio supone un aumento de 43 céntimos respecto a la cotización registrada por la divisa norteamericana en la última sesión de cambio, el pasado viernes, en que se situó en 154,96 pesetas.

La relación cambiaria media peseta-dólar es resultado de una posición para el comprador de 155,217 pesetas por dólar y de 155,577 para el vendedor.

La moneda norteamericana alcanzó su último record respecto a la peseta el día 7 de este mes, cuando su cotización media quedó fijada en 155,09 pesetas.



## Será revisada la última legislación turística

El Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones revisará la legislación de los últimos meses en materia de turismo, según un acuerdo tomado ayer entre el titular del Departamento, Enrique Barón, y los consejeros de Turismo de las Comunidades Autónomas. En concreto, se revisará el Real Decreto de clasificación hotelera y el de hoteles recomendados por su especial calidad, según informó Juan Antonio Lorenzo Martín, consejero de Transporte, Turismo y Comunicaciones de la Junta de Castilla y León.

En la reunión, que comenzó a las diez y media de la mañana y terminó pasadas las doce, el ministro

y el secretario general de Turismo, Ignacio Fuejo, explicaron a los consejeros la situación del traspaso de competencias a cada comunidad, y les brindaron «la máxima colaboración, sobre unas bases firmes de claridad en la delimitación de competencias y en la asignación de recursos», dijo el secretario general.

Los consejeros autonómicos, por su parte, expusieron al ministro su deseo de que los decretos mencionados sean redactados a partir de un consenso entre la Administración central, las Comunidades Autónomas y los sectores económicos y sociales.

El Real Decreto sobre hoteles recomendados

había sido impugnado por Cataluña, País Vasco, Valencia y Canarias.

Los consejeros agradecieron que el secretario general los hubiera convocado antes de que la campaña turística de este año se hiciera pública.

Acordaron con Ignacio Fuejo en la necesidad de una coordinación para hacer una oferta turística interior y exterior unificada, dijo Efe al consejero castellano-leonés.

Para ello, a partir de ahora habrá reuniones sectoriales de directores generales, por un lado, y de consejeros, por otro, terminando diciendo Juan Antonio Lorenzo.

El líder de la OLP traslada su cuartel general al puerto de Trípoli

## Implacable asedio a Yaser Arafat

Yaser Arafat, el líder de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) y del principal grupo de la misma, Al Fatah, está sitiado en el puerto de Trípoli, donde resiste con sus hombres y acusa a Siria de querer ocupar esta ciudad del norte libanés.

Arafat comentó con los periodistas que sus fuerzas «están sufriendo un asedio conjunto de sirios e israelíes», ya que al sitio de la ciudad por los rebeldes palestinos y los sirios se une el bloqueo por mar que ha impuesto Israel.

Después de una noche de intensos bombardeos sirios sobre la ciudad, que de manera indiscriminada continuó ayer en el puerto, los disidentes combaten a cien metros del nuevo cuartel general de Arafat.

Acompañados de los tanques «T-52» y «T-54» sirios, los rebeldes entraron en el barrio de Zahiriye, en el norte de Trípoli, donde se encontraba el cuartel general de Arafat, obligando a éste a refugiarse en el puerto.

A consecuencia de los últimos bombardeos, toda la ciudad ha quedado sin agua ni electricidad, cientos de civiles han huido o tratan de hacerlo y la mayoría de la población busca refugio en los sótanos



Siguen en Trípoli los enfrentamientos entre las dos facciones palestinas. (Efe).

de los edificios.

Arafat señaló que él había dado muestras de su buena voluntad al aceptar el alto el fuego de cuatro días, pero que los sirios y «los rebeldes apoyados por Siria y Libia quieren tomar la ciudad».

«Es un sitio conjunto. Los israelíes han bloqueado las salidas de Trípoli por mar y han capturado tres barcos nuestros, uno de ellos con medicamentos y otros con refuerzos, y

los han llevado a Haifa» dijo Arafat.

El presidente de la OLP no quiso especificar el contenido del tercer barco.

Mientras recorría las posiciones de sus hombres, que han podido rechazar los múltiples ataques, a cien metros, de los atacantes.

Las milicias del «Movimiento de Unificación Islámica», el grupo armado más fuerte de la ciudad, alidado de Arafat, han teni-

do también enfrentamientos con las tropas sirias en los barrios periféricos de Trípoli.

Cada vez es más difícil la posición de Arafat, asediado en el puerto con sus hombres y sin posibilidad de contar con refuerzos, a pesar de que en la mayoría de los campos palestinos, incluso en los situados en Damasco, se incrementan las manifestaciones en favor de su causa.

## Bonn: los pacifistas no pudieron entrar en la «milla prohibida»

● La policía se empleó a fondo contra cinco mil manifestantes, poco antes del debate parlamentario sobre los «euromisiles»

Más de 100 personas detenidas y un número indeterminado de heridos es el balance provisional de los enfrentamientos que se registraron ayer entre agentes del orden y cinco mil manifestantes pacifistas en el barrio gubernamental de Bonn.

La actuación policial ha sido la más violenta de las que se recuerda en la capital federal, según relataban a «Efe» varias secretarías del «Bundestag» (Parlamento alemán) con lágrimas en los ojos, impresionadas por «la brutalidad de los agentes».

Para despejar de manifestantes la «milla prohibida» —línea de seguridad que rodea el barrio gubernamental— la policía hizo uso de gases lacrimógenos, camiones cisterna con cañones de agua, porras y escudos.

El origen de la manifestación fue el debate parlamentario que se celebraba en el «Bundestag», edificio

hasta el que, en un principio, esperaban los pacifistas poder llegar para mostrar su repulsa por la instalación de las nuevas armas.

Entre las pancartas que portaban los antibelicistas destaca una con la inscripción: «Nicaragua, Granada, Euroshima: se acabaron las palabras y comenzaron las acciones».

### Kohl justifica el rearme

El canciller federal alemán, Helmut Kohl, justificó ayer el despliegue de nuevos misiles nucleares norteamericanos de alcance medio en territorio europeo como único medio de «garantizar nuestra seguridad y

nuestra libertad». Kohl hizo al mismo tiempo un llamamiento al Kremlin para que no lleve a cabo su amenaza de abandonar la mesa de negociaciones de Ginebra, cuando comiencen a instalarse los misiles en cumplimiento del doble acuerdo de la OTAN.

En el primero de los dos días de debates en el Parlamento sobre el proyectado rearme de la Alianza Atlántica, el político cristiano-demócrata negó que con el despliegue se pretendiese amenazar militarmente a los soviéticos.

«El objetivo de Moscú sigue siendo impedir la instalación de nuevos misiles norteamericanos en suelo europeo, mientras conserva su propio monopolio», dijo Kohl, quien calificó esa pre-

tensión de «inaceptable».

Kohl subrayó la firme adhesión alemana a los principios de la Alianza Atlántica y defendió la actual política que combina la disuasión y la defensa, el control de armamentos y el desarme.

Quien dice «No» al «doble acuerdo de la OTAN», advirtió el canciller federal dirigiéndose a la oposición socialdemócrata y verde, que votará en contra, apunta contra la política de seguridad que representan juntos todos los países de la OTAN.

### Schmidt votará contra Kohl

El ex-canciller federal Helmut Schmidt defendió en el Parlamento el despliegue de los nuevos euromisiles de la «OTAN» porque «Alemania Federal debe cumplir su palabra», aunque anunció que votará contra la resolución favorable al rearme presentada por el Gobierno de Helmut Kohl.

## Furia protestante en el Ulster

● El atentado de un comando católico en un templo causó tres muertos y más de 20 heridos

Los protestantes extremistas del Ulster amenazaron ayer con «defenderse con sus propias armas» contra los terroristas católicos tras el atentado del domingo que produjo tres muertos y más de 20 heridos en una congregación religiosa.

La furia protestante también puede hacer fracasar la asamblea consultiva regional ya que el partido mayoritario, el Partido Unionista Oficial, anunció su retirada de la misma.

El líder de este partido, James Molyneaux, dijo que el atentado del domingo muestra el fracaso del Gobierno de Londres que tiene la responsabilidad de mantener el orden público en la región.

Molyneaux dijo que su partido se retira de la Asamblea hasta que esta disponga de poder real y de la responsabilidad necesaria para garantizar la seguridad de sus ciudadanos y restablecer la confianza del pueblo en las instituciones democráticas.

El reverendo Ian Paisley, líder del otro partido mayoritario del Ulster, y más radical que el de Molyneaux, dijo que va a organizar una «fuerza armada defensiva» para dar protección a los que no pueden recibirla de la policía.

«La situación ha llegado a un límite. Debemos tomar medidas para defendernos con nuestras propias fuerzas», dijo Paisley aludiendo a sus fuerzas paramilitares que en ocasiones han desfilado en la región exhibiendo su permiso de armas.

Dos pistoleros que dijeron ser de un grupo desconocido hasta ahora, la «Fuerza de Reacción Católica», entraron el domingo

por la noche en una iglesia protestante del condado de Armagh y dispararon indiscriminadamente contra los congregados causando tres muertos y más de 20 heridos.

El presidente de la Asamblea Regional Consultiva, James Kilfedder, dijo que el atentado es «un nuevo intento de empujar a Irlanda del Norte hacia la guerra civil».

Según la policía, el grupo podría estar asociado al «INLA», una versión radical del principal grupo terrorista pro-católico del Ulster, el «IRA» (Ejército Republicano Irlandés).

Según los datos disponibles, los dos pistoleros se trasladaron a la iglesia desde un pueblo de la República de Irlanda, situado a poca distancia, y después de cometer el atentado volvieron a cruzar la frontera quemando el coche que había sido robado.

Los líderes protestantes han acusado al Gobierno británico —responsable de la Administración de la región— de negligencia en sus tareas de seguridad.

La «Fuerza de Reacción Católica», al responsabilizarse de los asesinatos, dijo que estos fueron una respuesta a los ataques protestantes contra católicos en los condados de Armagh y Down, ambos con fuerte presencia de grupos paramilitares.

Este grupo acusó de estos ataques anti-católicos a la «Fuerza de Acción Protestante» y dijo que ésta cuenta con el apoyo del regimiento para la defensa del Ulster, un regimiento del Ejército británico reclutado en la región.

## Golfo Pérsico

### Irak dice haber hundido siete barcos

Irak afirma que sus fuerzas navales hundieron ayer siete barcos en el golfo Pérsico y derribaron un cazabombardero iraní.

Un comunicado difundido por la agencia iraquí «INA», especificó que sus barcos hundieron siete «blancos navales» que salían de la terminal petrolera iraní de Jarq, frente a la desembocadura de Shatt Al-Arab en el golfo Pérsico.

Según se desprende del comunicado, los barcos se dirigían de la isla de Jarq al puerto iraní de Bandar Jomeini. «INA» no indicó la nacionalidad de los buques, aunque añadió que «otros barcos enemigos huyeron».

Un cazabombardero iraní «F-14» fue abatido en un enfrentamiento aéreo sobre el golfo Pérsico, añadió la agencia iraquí.

## La secretaria de Don Juan niega unas declaraciones

Firmada por el coronel Luis Fernández de Mesa, la Secretaría de S.A.R. el conde de Barcelona ha hecho pública una nota en la que desmiente unas supuestas declaraciones atribuidas a don Juan de Borbón, padre del Rey, que fueron publicadas el domingo en un diario de la mañana.

En dichas declaraciones se ponían en boca de don Juan de Borbón una serie de opiniones relacionadas con el 23 de febrero (de haber triunfado se hubiera cargado a la Monarquía), sobre la postguerra civil (España permaneció neutral en la segunda guerra mundial porque acababa de salir de una agotadora guerra civil, aunque se alineó con los intereses de Italia y Alemania), sobre Franco (Franco era un ca-curro), etc.

### Texto de la nota

El texto de la nota de la Secretaría del Conde de Barcelona, publicada por el diario «ABC», dice en esencia lo siguiente:

«Nos han causado verdadera impresión, a todas las personas que asistimos a la cacería a que se refiere el artículo de Pedro Aviles, publicado en el «Diario 16», de fecha 21 de noviembre de 1983, unas supuestas declaraciones en exclusiva de Su Alteza Real el Conde de Barcelona.

Todo lo que en ellas se manifiesta no se ajusta en absoluto a la realidad y es producto de una mente acalorada y poco reflexiva de un individuo que nunca se acreditó como periodista. Los hechos son los siguientes.

El pasado día quince de noviembre, invitado por el señor Marqués de Llano asistió S.A.R., en la finca La Tejera, situada en el término de Argamasilla de Alba, a una cacería.

### Asunto personal

Al iniciar la marcha hacia los ojeos, se presentó un chico joven que, alegando ser cuñado del dueño de la finca, a quien el marqués de Llano había arrendado la cacería, solicitó hacer exclusivamente unas fotografías de la misma, pensando siempre que se trataba de un asunto puramente personal.

Por personal de su sé-

### El periodista de «Diario 16» las reafirma

quito se le dijo que Su Alteza Real el conde de Barcelona no tenía ningún inconveniente en que las hiciese, y a esto se limitó lo ocurrido.

No hubo entrevista, porque es norma de S.A.R., no concederlas, ni hubo declaración de ninguna especie, ni hubo contestaciones a las imaginadas preguntas del fotógrafo.

Por lo tanto, es realmente inimaginable que ese joven se irrogue el haber obtenido ninguna «exclusiva» ni siquiera declaración alguna de S.A.R., de lo que son testigos todos los asistentes a la citada cacería.

Su Alteza Real el Conde de Barcelona está muy por encima de ese tipo de supuestas declaraciones inventadas por un desaprensivo que ha pretendido aprovechar la fecha en que se han publicado para realizar un acto de sensacionalismo político al que Don Juan de Borbón es siempre ajeno, lo ha sido y seguirá siéndolo siempre».

### El periodista

#### insiste

El periodista Pedro Aviles, autor de la entrevista publicada el domingo en «Diario 16», con Don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, entrevista puesta entredicho y desmentida por la secretaria del Conde de Barcelona, hizo público a primera hora de la tarde el siguiente comunicado, defendiendo la veracidad de las declaraciones.

«Ante la nota hecha pública por el coronel Luis Fernández de Mesa de la secretaria de S.A.R. El Conde de Barcelona y publicada en el diario ABC bajo el título «supuestas declaraciones» de Don Juan «inventadas por un desaprensivo», el periodista Pedro Aviles manifiesta:

1.º) Que con todo el respeto debido a su autor, tan solo dicha nota de desmentido merece los calificativos de «acalorada» y «poco re-

flexiva», vertidos contra mi persona.

2.º) Que ante la asombrosa afirmación de que «no hubo entrevista», «ni hubo declaración de ninguna especie, ni hubo contestaciones a las imaginadas preguntas del fotógrafo», puedo oponer el inapelable documento sonoro de una grabación magnetofónica, depositada en el despacho del director de «Diario 16», y a disposición de quien desee comprobar su veracidad.

3.º) Dicha grabación contiene parte de mis preguntas y parte de las respuestas de don Juan de Borbón a través de su propia voz. Tanto de la literalidad de las preguntas como del contexto general de la conversación puede deducirse claramente que don Juan era consciente de estar hablando con un periodista. Como tal y no como simple «fotógrafo» fui, por cierto, introducido ante su persona.

4.º) La grabación incluye también mi petición expresa de autorización para hacer uso de las palabras de Don Juan de Borbón y su respuesta literal: «Si, no lo desmiento».

5.º) Que en todo fui consciente de la naturaleza de la persona entrevistada y ello me llevó a ser estrictamente riguroso en la reproducción de sus respuestas, por lo que reafirmo en todo lo publicado el domingo en «Diario 16».

6.º) Que lamento profundamente la polémica desatada, cuya responsabilidad corresponde exclusivamente a los redactores de la mencionada nota y a quienes han tratado de explotarla como instrumento de agresión a un colega periodístico.

7.º) Que solo el profundo respeto que me merece la figura de Don Juan de Borbón me induce a pasar por alto las graves injurias vertidas contra mi persona por el coronel Fernández de Mesa, que en cualquier otro supuesto tendrían su correspondiente respuesta ante los tribunales».



El jueves presentará «La familia de Pascual Duarte»

## Cela, en Israel

Anoche llegó a Israel Camilo José Cela. El escritor español será recibido hoy por Menajem Savidor, presidente del Parlamento judío y, en funciones, del Estado, por ausencia de su titular, Jaime Herzog.

Cela ha sido invitado por el Gobierno israelí para presentar el próximo jueves en Tel Aviv «La familia de Pascual Duarte» que ha sido traducida al hebreo. Cela llegó a Israel en compañía de los académicos Lázaro Carreter y Joaquín Villa.

Isaías Ostridan, de 72 años y nacido en Polonia, es el traductor de la novela «La familia de Pascual Duarte», publicada por «Edanim», editorial del vespertino independiente «Iedit Ajronot». «De tanto como me interesaba no podía levantarme de la mesa mientras traducía la obra de Cela», declaró ayer a la agencia «Efe» Isaías Ostridan, quien se declara «el traductor por excelencia» de Literatura hispana al hebreo y que pasó 20 años de su vida en México y uno en España.

## Los paros de Iberia, sin incidencia en Palma

Los paros del personal de tierra de Iberia, no tuvieron incidencia ayer en el aeropuerto de Palma, salvo en los retrasos de llegadas desde la península. Según fuentes del comité de empresa de Palma se cubrieron prácticamente todos los servicios, y algunos incluso fueron reforzados, ya que por el decreto de servicios mínimos se aumentó el número de personas que habitualmente trabajan un lunes en todos los turnos; «entre el aeropuerto y la ciudad la cifra de trabajadores llegó a 464, mientras que lo normal son 450», señalaría el comité.

Para paliar los efectos de la huelga de Iberia, que se repetirá incluyendo al personal de vuelo los días 25 y 30, el Ministerio de Transportes decretó unos servicios mínimos de obligado cumplimiento para el 40% del personal. A pesar de estas medidas la repercusión nacional de la huelga, alcanzó la cancelación de doce vuelos entre Madrid y Frankfurt, Valencia, Barcelona y Bilbao en diversas conexiones.

## Frederick Tristán, Premio «Goncourt»

El premio «Goncourt» —el más importante que se concede en Francia en el plano literario— fue concedido ayer en París a Frederick Tristán por su novela «Les egares» (Los perdidos).

Se da la circunstancia de que por fin el «Goncourt» ha ido a parar a manos de un autor que no es publicado por las grandes editoriales como «Gallimard» o «Seuil», sino por la casa «Balland» más interesada en la búsqueda de valores poco conocidos.

## Primero la central nuclear ahora una «capra hispánica»

### En Ascó no ganan para sustos

Un magnífico ejemplar macho de «capra hispánica», de unos cien kilos de peso y unas cornamentas de 80 centímetros de largo, alarmó ayer mañana a la población de Ascó (Tarragona) al introducirse en la localidad dando saltos por encima de los tejados y coches estacionados.

El animal, que debió escaparse de la reserva de los Puertos de Beceit a consecuencia de los tiros de cazadores durante este fin de semana, causó bastantes destrozos materiales en los tejados de las viviendas y abolló algún automóvil.

En una ocasión, esta cabra salvaje se introdujo en el interior de una vivienda y sacó la cabeza a través de la ventana, aprovechando varios ciudadanos esta instantánea para captar fotográficamente al animal. Finalmente el animal abandonó los tejados de Ascó y se dirigió hacia el «Pas del ase», un paraje en el que se encuentran otros ejemplares de cabras salvajes.

La curiosidad de este incidente reside en el hecho de que la alarma en Ascó no ha sido producida, en esta ocasión, por la central nuclear, sino por una cabra salvaje.

## Boyer reitera que en diciembre subirá la gasolina

El ministro de Economía y Hacienda, Miguel Boyer, ha reiterado el propósito de incrementar los precios de los carburantes en el próximo mes de diciembre.

Tras la apertura de las jornadas de control financiero, que ha inaugurado el ministro ayer mañana, Miguel Boyer manifestó a los periodistas su intención de que los precios de los combustibles se reajusten en el próximo mes, aunque no ha cuantificado el incremento.

El titular de Economía ha afirmado que la cuantía de la subida «dependerá de los estudios que se están realizando en la actualidad».

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

### D. Miguel Ferretjans Noguera

(AGENTE INMOBILIARIO)

Que falleció día 19 a la edad de 64 años, en Palma habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

EL COLEGIO OFICIAL DE AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA DE BALEARES al participar a sus amistades y compañeros tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

# ANUNCIOS ECONOMICOS

Domingos y martes: 9 ptas. palabra  
Miércoles a sábados: 8 ptas. palabra (Mínimo 10 palabras)

Se recogen en nuestras oficinas Paseo Mallorca, 9-B, 1.º y  
Gremio Silleros, Polígono La Victoria y en Agencias de Publicidad

## Guia de Secciones

bolsa inmobiliaria  
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

- 1 SOLARES Y TERRENOS
- 2 LOCALES Y DESPACHOS
- 3 FINCAS
- 4 ALQUILERES
- 5 CHALETS
- 6 APARTAMENTOS
- 7 CASAS Y PISOS
- 8 TRASPASOS

bolsa inmobiliaria  
PARTICULARES

- 9 SOLARES Y TERRENOS
- 10 LOCALES Y DESPACHOS
- 11 FINCAS
- 12 ALQUILERES
- 13 CHALETS
- 14 APARTAMENTOS
- 15 CASAS Y PISOS
- 16 TRASPASOS

bolsa del motor

- 17 MOTOS
- 18 AUTOMOVILES
- 19 CAMIONES

bolsa del trabajo

- 20 DESEAN TRABAJO
- 21 OFRECEN TRABAJO

otras secciones

- 22 HOSPEDAJES
- 23 ENSEÑANZAS
- 24 MUSICA
- 25 RADIO Y TELEVISION
- 26 NAUTICA
- 27 COMPRAS
- 28 VENTAS
- 29 PERDIDAS
- 30 TRANSPORTES
- 31 DIVERSOS
- 32 PERSONALES
- 33 MASAJES
- 34 PRESTAMOS
- 35 NEGOCIOS
- 36 PROFESIONALES
- 37 ANIMALES DOMESTICOS
- 38 FUTUROLOGIA

bolsa inmobiliaria  
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

### NECESITAMOS

en venta, pisos, solares, rústicas, chalets. MERCADAL, Velázquez, 8. 222750.

### 1 SOLARES Y TERRENOS

**SOLAR LAS PALMERAS** 700 m2. Precio 1.500.000 Ptas. Entrada 500.000, resto 2-3 años. ALBERTI SALOM. Tel.: 221459. (17)

**SOLAR Bonanova** 1.150 m2. Urbanización Son Vich. 5.300.000 Ptas. ALBERTI SALOM. Tel.: 221459. (12)

**PALMAÑOLA** Solar 2.000 m. divisible, 1.ª línea. Precio interesante. ROSSELLO. 224991. (11)

**PALMAÑOLA** Solar 1.000 m. Zona verde en la parte delantera 4.500.000. ROSSELLO. 224991. (13)

**CIUDAD JARDIN** Solar de 730 m2. edificable hasta tres pisos. Precio: 5.000.000. Fincas RIERA JAUME. Tno. 224542. (17)

**VALLDEMOSSA**, solares bien situados en urbanización. Desde 1.000 Ptas-M2. A convenir. CnMAMALA. 298558. (16)

**BAHIA GRANDE**, 628 m2, esquina dos calles, vallado, edificable, agua conectada, alcantarillado, buena orientación, electricidad. Precio: 1.500.000 Ptas. Facilidades. Informa MADE. 211485. (23)

**BAHIA AZUL**, solar 600 m2., agua alcantarillado, electricidad. 1.000.000. Entrada 500.000, resto a convenir. PnU. 225234. (16)

**ES GARROVERS**: solar 3.104 m2., agua, luz, buena situación. Precio a 2.000 Ptas. M2. COLL API. 226449. (16)

**BAHIA AZUL** Solar 610 m2., esquina, todos los servicios, precio: 1.200.000 Ptas. Facilidades. RAMON. 226959. Playa de Palma, 400 m2., zona chalets. RAMON. 226959. (24)

**LOCAL** Son Forteza 125 metros 3 puertas apto para almacén 1.900.000 facilidades. MOISES. 466766. (14)

**CASITA SIN TERMINAR**, Solar 100 m2, cerca Palma, agua canalizada. 2.300.000 Facilidades. MASSIP. 211247. (14)

**COLONIA SAN PEDRO (Artá)** Solares edificables desde 600.000. MASSIP. 211796. (10)

**VALLDEMOSSA**, Urbanización S'Arxiduc, solares edificables, agua, luz, teléfono, junto al pueblo, fabulosas vistas, más información MON-TIS. 212117-226725. (18)

**SON SARDINA**, Solar edificable de 630 m2, árboles frutales, Agua, 5.000.000 S. 453. GABRIEL MAS. 221340. (15)

**BAHIA AZUL**, 2 solares magníficamente emplazados. Maravillosas vistas. Precio muy interesante. B-59. GABRIEL MAS. 221340. (16)

### 2 LOCALES Y DESPACHOS

**BALMES**, Vendo local 300 metros. Cambiaría por piso o finca rústica. Teléfono 272265. (13)

**ZONA CRUZ ROJA**, locales en metros divisibles, desde 115 m2., a 23.000 Ptas/m2. GALMES. 216668. (16)

**JUAN CRESPI**, vendo local 155 m2., aseó, electricidad, 4.200.00. GALMES. 216668-223127. (12)

**ZONA MERCADO OLIVAR**, alquiler despacho 60 m2., teléfono, 25.000. LINDE. 216814. (11)

**C/. CATALUÑA**, Aparcamiento para cuatro coches. 2.200.000. FINCAS RIERA JAUME Tno. 224542. (12)

**JUNTO HORNABEQUE**, alquiler entresuelo 500 m2. ideal oficinas, despachos o exposición. 215559. PEREZ. (13)

**POLIGONO LA VICTORIA**, nave 400 m2. oficinas y aseó. 8.000.000 a convenir. POU. 225234. (14)

**VENDO** local con altillo con parking junto Avenidas. Tel. 214901. (Mañanas). (11)

**31 DE DICIEMBRE** Local estrenar 140 m., 330 m. sótano, 11.000.000. GELABERT. 215843. (11) VENDO LOCAL Forti, 65 m. apto cualquier negocio 2.800.000. GELABERT. 215843. (10)

**CERCA PLAZA PARIS**, Local nuevo, 170 m. 7.000.000. Facilidades. 215843. (10)

**LOCAL SON COTONER**, 700 m2., altura 5m 13.000 ptas/m2. Facilidades. ARMENGOL. 214910. (13)

**ZONA PORTIXOL** Local 136 m2., totalmente terminado, aseó, estrenar, 3.500.000 facilidades. ARMENGOL. 214910. (15)

**SAN MIGUEL**, Fantástico local para oficinas 170 m2., estrenar, aire acondicionado, 2 aseos ARMENGOL. 214910. (16)

**SE VENDE O ALQUILA LOCAL**, Calle San Vicente Ferrer, 165 m2. embaldosado, aseó, instalación eléctrica. 5.285.000 facilidades y 35.000 mensuales. INMOBILIARIA OLIVAR. 210294. (23)

**LOCAL AVENIDA CONDE SALLENT** 125 m2., 10.000.000 Facilidades MASSIP. 211247. (10)

**AVENIDAS**, Oficina 130 m2., bien instalada, idónea para gestoría, seguros, etc. aire acondicionado. 6.500.000, facilidades. MASSIP. 211247. (17)

**OPTIMO LOCAL** con piso vivienda, dos puertas metálicas, fuerza motriz 7.500.000. 463248.

**ZONA BONAIRE**, Locales, 100 y 150 m2., con baño, 80.000 el m2. Monserrat. 227702. (14)

### MUY CENTRICO

Vendo local 358 m2. divisible 50.000 pesetas m2. equipado y decorado. Tel. 221242-48 HORAS OFICINA

### COMPRO LOCAL-ALMACEN

Hasta 200 m2 zona Pza. de Toros, Cruz Roja. Teléfono 227497

### 3 FINCAS

**SANTA EUGENIA**, Media cuarterada. Caseta, cisterna, arbolado. 1.785.000 Facilidades. Tño. 272265. (11)

**CARRETERA SINEU**, Un cuartón, casa a estrenar, dos dormitorios, baño, cocina, sala comedor, agua caliente, luz cerca. 3.250.000 Facilidades. Tño. 272265. (21)

**COSTITX**, 3.500 metros cercado pared, arbolado, aljibe. Edificable. 765.000. Facilidades. Tño. 272265. (12)

**SANCELLAS**, 4.000 metros. Caseta, cisterna, encinas y cultivo. 1.625.000. Facilidades. Tño. 272265. (13)

**VENDO FINCAS** desde 50.000 pesetas entrada 8.000 mensuales. Tño. 272265. (10)

**SANCELLAS**, Casa habitable tres dormitorios, sala comedor, cocina, baño, luz y agua. 2.500.000. Facilidades. Tño. 272265. (16)

**PALMA** 54.000 metros, regadío, Cercado pared. Grandiosa casa mallorquina, dependencias. Luz y agua. 23.000.000. Cambiaría por pisos. Tño. 272265. (18)

**CARRETERA SINEU**, 2.000 metros, edificable, junto carretera. 675.000. Facilidades. Tño. 272265. (11) O CARRETERA SINEU, 2.000 metros arbolado. Cercado pared, caseta, cisterna. 1.165.000. Facilidades. Tño. 272265. (13)

**SANTA MARIA**, 3.500 metros. Casa un dormitorio, sala comedor, cocina, baño, garage, piscina, luz. Junto carretera. 5.550.000. Facilidades. Tño. 272265. (20)

**SANCELLAS** media cuarterada, cercado pared. Caseta, cisterna. Junto carretera. 1.435.000. Facilidades. Tño. 272265. (13)

**COSTITX**, Un cuartón zona regadío. Permiso edificación. 675.000. Facilidades. Tño. 272265. (11)

**JUNTO CARRETERA SINEU**, Casa a estrenar, dos dormitorios, cocina, sala comedor, agua caliente, luz. 2.750.000. Facilidades. Tño. 272265. (18)

**COMPRO FINCAS** máximo 30 Kms. Palma. Pago contado. Teléfono 272265. (10)

**CAS BUSO**, Lluchmayor, 15 cuarteradas, cercada, casa mallorquina, agua potable 20.000 l/h., frutales, huerta, 18.000.000. Facilidades. 212402. COTONER. (19)

**SON FERRIOL**, 4.000 m2., 2 habitaciones, cocina, baño, sala comedor con hogar 40 m2., aljibe, pozo, 5.500.000. Facilidades. 212402. COTONER. (20)

**SANCELLAS** 2.000 m2., cercado, casa todas comodidades, piscina, agua, frutales 3.500.000. Facilidades. 212402. COTONER. (15)

**SELVA** 1 cuarterada, asfaltado, preciosa casa mallorquina. 5 dormitorios, 2 baños, frutales, vallado. 6.500.000. Facilidades. 212402. COTONER. (17)

**LLUCHMAYOR** 5.000 m2., cercada, casa estrenar, 3 habitaciones, aljibe 10.000 l/h., arbolado, otra casa aperi. 2.850.000. Facilidades. 212402. COTONER. (19)

**ALGAIDA** 1 cuarterada, acceso asfaltado, edificable, tierra excelente, arbolado. 1.100.000. 212402. COTONER. (13)

**ALARO**: Casa rústica 4 dormitorios, baño, salón, chimenea, cocina, terraza, jardín, teléfono, vistas. 5.800.000. Facilidades. COLL API. 226449. (20)

**A 10 KMS. PALMA**, parcela 1.000 m2., naranjos, agua, luz, acceso asfaltado. 1.400.000. Facilidades. COLL API. 226449. (18)

**MONTUIRI**, 4.000 m2., vistas panorámicas, 450.000. Facilidades. COLL API. 226450. (10)

**CARRETERA BUNYOLA**: Casa rústica habitable, carácter mallorquin, 3 dormitorios, cochera, 7.000 n2., acceso asfaltado. 6.000.000. Entrada 2.500.000. Pesto 2 a 3 años. COLL API. 226450. (26)

**MONTUIRI**: 4.000 m. terreno, cercada, casa frutales, pozo, pie carretera. 3.000.000. Facilidades. PAZOS. 463966. (14)

**SANTA MARIA**: 4.000 m., cercados, casa 3 dormitorios, salón con chimenea. 2.800.000. Facilidades. PAZOS. 463966. (16)

**A 16 KM. PALMA**: 23 cuarteradas cercadas, pie carretera asfaltada, casas para reformar. 20.000.000. Facilidades. PAZOS. 463966. (17)

**ESPORLAS**: Parcelas 15.000 m., agua, luz, permiso edificar, desde 1.500.000 hasta 4.000.000. Entrada 400.000 resto 4 años. PAZOS. 463966. (18)

**COSTITX**, chalet 2 dormitorios, cocina, salón con chimenea, terraza, baño, garage, horno mallorquin, barbacoa. 5.600 m2., 4.200.000. Buenísimas facilidades. LINDE. 224479. (21)

**PONT D'INCA** (Son Ramonell), 7.000 m2., frutales, agua, riego por aspersión, nave 80 m2., para animales, chalet 200 m2. edificados, 4 dormitorios, gran salón comedor, chimenea, gran cocina amueblada, terraza, 20.000.000. Convenir. LINDE. 224479. (44)

**BUNYOLA** vendo 15 cuarteradas con casa 2 plantas, agua, electricidad, muy buenas vistas. VALLS. 221688. (15)

**BANYALBUFAR**: 7.000 m. terreno, a estrenar, frutales, fantástica vista, tres dormitorios, un baño, facilidades. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (18)

**SON SARDINA**, Finca de 6 cuarteradas y media. Precio 3.000.000 por cuarterada. Fincas RIERA JAUME Tno. 224542. (17)

**ESTABLIMENTS**, Finca de 1.000 m2. con casa grande a reformar. 8.000.000. Fincas RIERA JAUME Tno. 224542. (16)

**RANDA**, Finca de 12 cuarteradas con casa a reformar. Precio 8.000.000. Fincas RIERA JAUME Tno. 224542. (16)

**FINCAS RUSTICAS** diferentes zonas. Informes: Fincas RIERA JAUME Tno. 224542. (10)

**CAMPANET** casa rústica con carácter, en el mismo pueblo, agua, luz, jardín, tres dormitorios, comedor, cocina, chimenea y otras dependencias. 2.700.000. Facilidades. 252443. (26)

**ESPORLES**, siete cuarteradas, pinar, valladas, acceso fácil, buena panorámica. Precio: 2.700.000 Ptas. Facilidades. Informa MADE. 211485. (16)

**VENDO FINCA** con casa, 2 plantas 1 Km. Palma, 46.580 m2., regadío, vaquería, dependencias, pozo, agua, luz, muchas facilidades. 215559. PEREZ. (21)

**A 5 KM. PALMA**, Casa rústica 2 plantas, agua, luz, reformada 4.500.000 facilidades. ARMENGOL. 214910. (14)

**SON SARDINA**, Casa rústica reformada 3 dormitorios, baño, aseó, sala-chimenea, cocina 100 m. jardín, garage. 7.500.000 ARMENGOL. 214910. (20)

**S'INDIOTERIA**, terreno 300 m2., casita aperos, agua, luz. 1.800.000 ARMENGOL. 214910. (12)

**CONSELL** 9.000 m2., casa 2 dormitorios, baño, piscina, barbacoa, frutales, completamente amueblada. 7.300.000. ARMENGOL. 214910. (16)

**RUSTICA EN LLUCHMAYOR**, 6.000 m2., cercada con piedra, asetas aperos, 8 por 4, cisterna, a 3 km. de Lluchmayor, crt. Porreres, precio 2.000.000 ptas. Facilidades. Tel.: 227750. (27)

**ESPORLAS**, Cuarterada vallada, caseta piedra, preciosas vistas. 15.000 m2. pinar, edificable, luz, agua, teléfono. 463248. (15)

**COLONIA SAN JORGE**, Cuarterada pinar sobre plan alto, preciosas vistas. Dos cuarteradas cerca estanques, edificables. 463248. (15)



Todos los que necesitan lo que Vd. anuncia están leyendo esta página.

**SANTA MARIA**, Varias parcelas, caseta, piedra, otras casa dos dormitorios. 463248. (11)

**PARCELAS**, Diferentes zonas extrarradio, desde 1.000 m2., agua, luz, algunas edificables. 463248. (12)

**ZONA CARRETERA LLUCHMAYOR**, A 8 Km. Arenal, 8 cuarteradas, cercada pared casita aperos, cisterna, pinar, tierra de cultivo, maravillosas vistas. 7.500.000 facilidades. RIGO. 217122. 217506. (25)

**LLUCHMAYOR**, Vendo finquita 14.000 m2., casita de aperos, cisterna. 2.250.000 facilidades. RIGO. 217122. 217506. (15)

**S'INDIOTERIA**, Huerto de 3.800 m2. con chaletito amueblado, árboles frutales, estanque, electricidad, agua, fácil acceso y cercado de pared. Sebastián Frau. 227497. (21)

**ZONA JAIME III** Casa señorial 800 m. solar, 400 m2. construidos sin divisiones, buena conservación. Fincas S. Mas 216946. (18)

### 4 ALQUILERES

**BELTRAN INMOBILIARIA**, Alquileres de todas clases. Avd. Alejandro Rosselló, 15-2º. Edificio Minaco. Tel. 222211-227219-225627.

**GRANDIOSO PISO NUEVO**, amueblado, calle Manos. Precio 30.000 al mes. Tños. 297388-298098. (13)

**INTERESAN** pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Tel. 215251. (12)

**PROPIETARIOS DE VIVIENDAS** confíen sus alquileres a administración. MATEO JALME agente inmobiliaria. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Tel. 460750. (18)

**ALQUILO PISO** amueblado 3 habitaciones, zona Avenidas, baño, aseó, gran sala-comedor. 25.000 mensuales. Informes 221730. (16)

**GENERAL RIERA**, alquiler piso sin muebles, 2 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, terraza. Precio 25.000 Ptas. AGENCIA MADRID. Tel. 280250. (20)

**TERRENO**, alquiler apartamento, 1 dormitorio, sala-comedor, cocina, terraza, teléfono. Precio: 23.000 Ptas. Agencia MADRID. Tel. 280250. (18)

**INDUSTRIA**, alquiler piso amueblado, 2 dormitorios, baño, comedor, salita, cocina, terraza, teléfono. Precio 30.000 Ptas. Agencia MADRID. Tel. 280250. (20)

**SON COTONER**, alquiler piso amueblado, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, terraza, teléfono. Precio: 22.000 Ptas. Agencia MADRID. Tel. 280250. (21)

**MAGALLUF**, alquiler apartamento amueblado, 2 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, terraza. Precio: 30.000 Ptas. Agencia MADRID. Tel. 280250. (18)

**JUAN ALCOVER**, alquiler piso amueblado, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, teléfono. Precio: 26.000 Ptas. Agencia MADRID. Tel. 280250. (20)

**DESPACHO JAIME III**, dos dependencias, 20.000. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (10)

**ATICO**, Zona Avenidas, mucho sol, amueblado. 60.000. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (11)

**FRAY JUNIPERO SERRA**, Cuatro dormitorios, muy espacioso, teléfono, calefacción. 60.000. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (14)

**CARRETERA VIEJA DE SINEU**, rústica renovada, mucho terreno, tres dormitorios dobles, baño completo, 50.000 Inmo. TEKY. Tel. 223927. (18)

**CAMPOS**, Cerca Sa Rápita, tres habitaciones, baño, sin muebles, electricidad. 25.000. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (15)

**DISPONEMOS** de interesantes ofertas de alquileres, en diversas zonas de Palma. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (15)

**SE ALQUILA** piso amueblado. Coll den Rebassa, 2 habitaciones sin gastos comunidad. 417131. (13)

**ZONA OLMOS**, alquiler despachos, 2-4 dependencias, 35.000 GALMES. C/. Olmos. 38-1.º (13)

**GENERAL RIERA**, alquiler ático 1 dormitorio, armarios, baño, cocina, salón, terrazas, nuevo, amueblado, 20.000 GALMES. C/. Olmos. 38-1.º. (19)

**GENERAL RIERA**, sin muebles, 3 dormitorios, cocina, salón, baño, 21.000 GALMES. C/. Olmos. 38-1.º. (15)

**ZONA PLAZA TOROS**, sin muebles, segundo sin ascensor, 3 dormitorios, 20.000. LINDE. 216814. (13)

**ZONA CENTRO**, sin muebles, 4 dormitorios, gran salón, chimenea, baño, aseó, suelo parquet. 35.000. LINDE. 216814. (16)

**ZONA AVDA. SAN FERNANDO**, Locales de 42 m2., a 400 m2., a partir de 28.000. 221202.

**ARENAL** amueblado, 2 dormitorios. 20.000. 221202.

**BLANQUERNA** amueblado, 4 dormitorios, teléfono, terraza. Olmos. 43.

**PASEO MARITIMO**, Amueblado, 1.ª, 3 dormitorios, teléfono. 22.000. Olmos. 43.

**GENERAL RIERA** con o sin muebles, 4 dormitorios, teléfono, lavadora. Olmos. 43.

**PORTALS NOUS** apartamento en chalet 3 dormitorios, terraza grande con vistas, salón chimenea. 221202.

**BINALI** planta baja sin muebles, 2 dormitorios, terraza 100 m2., jardín. 221202.

**ZONA PLAZA PARIS** alquiler piso magníficamente amueblado, 3 dormitorios, baño, sala comedor. Ptas. 32.000. Inmobiliaria VALLS. 221688. (17)

4 ALQUILERES

**LOCAL** junto Hiper, 100 m. Ptas. 22.000. Inmobiliaria VALLS. 221688. (10)

**CAMPOS DEL PUERTO.** Alquiler casa sin muebles con 2.000 m<sup>2</sup>. terreno. Tres dormitorios. Cocina con chimenea. 25.000 Ptas. Tlf. 244925 (20)

**LOCAL C/ Antillón.** 180 m<sup>2</sup>. dos puertas, 55.000 Ptas. (divisible en dos). Tlf. 244925. (14)

**SIN MUEBLES C/ Málaga,** tres dormitorios, 22.000 Ptas. Tlf. 244925 (10)

**ATICO** zona Plaza España amueblado. Dos dormitorios. 28.000 Ptas. Tlf. 244925. (11)

**ESTUDIO** amueblado. Marivent con teléfono. Impecable. 18.000 Ptas. Tlf. 244925. (10)

**BUEN PISO** amueblado zona Avenidas con teléfono, tres dormitorios. 32.000 Ptas. Tlf. 244925. (13)

**ZONA CRUZ ROJA** Local 200 m<sup>2</sup>. puertas, 35.000 mensuales. ROSSELLO. 224991 (12)

**TERRENO** alquilamos apartamentos estrenar, amueblados, 1 dormitorio doble, terrazas. Desde 22.000 mensuales. ROSSELLO. 224991. (14)

**C/ BONAIRE.** Se alquila apartamento, 1 dormitorio, 29.000 mes. Fincas RIERA JAUME Tno. 224542. (14)

**ZONA PZA. PROGRESO.** Se alquila local 60 m<sup>2</sup>. sin traspaso. 28.000 mes. Fincas RIERA JAUME. Tno. 224542. (17)

**AVENIDA GABRIEL ALOMAR,** amueblado, 4 dormitorios, baño, aseo, 2 salas, 35.000 CIUTAT. (GG. Abraham) 221154. (15)

**SOLEDAD,** 3 dormitorios, baño, amueblado. 26.000 gastos comunidad incluidos. CIUTAT (G. Abraham). 221154. (13)

**PALMA NOVA,** apartamento tipo bungalow, 2 dormitorios, cocina, baño, 17.000 Ptas. mensuales. Informa MADE. 211485. (16)

**EUSEBIO ESTADA** Parque, se alquilan pisos con opción a compra, tres dormitorios, salón-comedor, baño, aseo, cocina amueblada, terraza, galería, gas ciudad, zona ajardinada, aparcamiento opcional. Alquiler mensual 38.000 Ptas. Informa MADE. 211485. (36)

**FORTI** alquiler local 95 m<sup>2</sup>. sólo por 20.000. 215559. PEREZ (10)

**EL ARENAL,** apartamentos amueblados 1 dormitorio doble, baño, 19.000. POU. 225234. (11)

**SON ARMADAMS:** Piso amueblado 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, teléfono, 30.000 (comunidad incluida). PAZOS. 463966. (16)

**ZONA JUAN ALCOVER:** Piso amueblado 3 dormitorios, 2 baños, salón, cocina. PAZOS. 463966. (13)

**ZONA REINA MARIA CRISTINA:** Local comercial 214 m<sup>2</sup>. (ideal para almacén o taller) teléfono, 60.000. PAZOS. 463966. (17)

**31 DE DICIEMBRE:** Piso amueblado 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, salón, 27.000. PAZOS. 463966. (14)

**ZONA BAR GUELL:** Piso sin muebles 3 dormitorios, baño, salón, cocina, 20.000. PAZOS. 463966. (15)

**ZONA PLAZA HORNABEQUE:** Atico amueblado lujo, gran terraza, 2 dormitorios, 35.000. PAZOS. 463966. (13)

**CHALET ESPORLES** (Es Verger), 4 dormitorios, amueblado, chimenea, aire acondicionado, terrazas, jardín, piscina, 40.000 mensuales. CANET. 226156. (17)

**C/ OLMOS,** 4 dormitorios, sin muebles, nuevo, 40.000 mensuales. CANET. 226156. (11)

**ZONA TENIS** alquiler apartamento, 3 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, terraza, teléfono, calefacción individual. Precio 38.000 pesetas. MIGUEL COSTA. 211600. (20)

**ALQUILLO ESTUDIO** zona Marivent, precio 19.000 pesetas. MIGUEL COSTA. 211600. (10)

**CA'N PASTILLA** alquiler apartamento, 2 dormitorios, a 100 m playa. Precio 17.000. MIGUEL COSTA. 211600. (14)

**LOCAL** Zona Bonaire, 104 m<sup>2</sup>. a estrenar, 50.000 Ptas. ENSEÑAT. 630398. (10)

**LOCAL** zona Bonaire, 50 m<sup>2</sup>. a estrenar, 50.000 Ptas. mes. ENSEÑAT. Tlf. 630398. (12)

**LOCAL** Zona Eusebio Estada, 80 m<sup>2</sup>. equipado, 28.000 Ptas. mes. ENSEÑAT. Tlf. 630398. (12)

**ALCALDE** Massanet Moragues 100 m<sup>2</sup>. con altillo, equipado, 60.000 Ptas. mes. ENSEÑAT. 630398. (13)

**ZONA PALMA Y ARENAL.** Con y sin muebles desde 30.000 Ptas. Fincas S. Mas. 216946. (15)

**ZONA SINEU.** Se alquila casa de campo, agua, luz, chimenea. 417131. (11)

**MATEO JAUME.** Administrador. Alejandro Rosselló, 24. En Aragón primer piso, 4 dormitorios, 2 baños, gran cocina amueblada, calefacción. (18)

**MATEO JAUME.** Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Font y Monteros, piso 3 dormitorios 18.000 Ptas. (14)

**MATEO JAUME.** Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Uetam piso 3 dormitorios, baño y aseo. (13)

**MATEO JAUME.** Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Pedro Alcántara Peña gran piso 4 dormitorios. 28.000 Ptas. (15)

Alquilo pisos sin muebles en varias situaciones de Palma calle Nicolás de Pax — San Damián y Obispo Maura con 3 dormitorios desde 18.000.— Ptas., más gastos comunidad. Alquilo pisos con muebles en calle Arabí — Félix de Maravellas y Zona Son Armadams con 2 y tres dormitorios desde 20.000.— pesetas. Alquilo despachos en calle Unió y zona «Los Geranios» junto plaza Olivar, desde 18.000 Ptas. Alquilo locales desde 12 M2., en Camp-Redó -travesía Andrea Doria y otro de unos 156 M2., esquina calle Industria desde 45.000.- Ptas.

**AGENCIA GRAU BENASSAR**  
C/ San Miguel, 43-1º

**SE ALQUILAN NAVES INDUSTRIALES**  
de 470 m<sup>2</sup>., 800 y 1.300, situadas en Gran Vía Asima, polígono la Victoria, excelentes acabados, ideal para empresa comercial de distribución o servicios. Trato directo. Información Tel. 210844.

5 CHALETS

**GENOVA** chalets a estrenar, 3 y 4 dormitorios, 2 baños, calefacción central, etc. desde 12.500.000 facilidades. convenir. SOLER. 450400 (19)

**COSTA DEN BLANES** chalet a estrenar, 1.300 m<sup>2</sup>. solar, 2 plantas, 3 dormitorios, 2 baños, vistas panorámicas, precio 11.500.000 SOLER 450400 (21)

**CASA CHALET** dos plantas Buñola, 1.800 m<sup>2</sup>. terreno, árboles frutales, 2 estanques, 4 dorts., sala comedor, con chimenea, cocina con despensa, 3 baños, terraza, garaje, jardín, vista maravillosa, precio 11.500.000 Ptas. A BENASSAR Tel. 225808 (35)

**CHALET PALMAÑOLA** 1.000 m<sup>2</sup>. solar 3 y 4 dorts., 2 baños, sala comedor, cocina, garaje, precio 8.000.000. 9.500.000 y 14.500.000 A BENASSAR Tel. 225808 (23)

**SANTA MARIA,** cerca pueblo casa antigua reformada, 4 dormitorios, baño, cocina, salón comedor, piscina terreno, cercado, árboles frutales, 5.800.000. Facilidades. POU. 225234. (21)

**COSTA DEN BLANES,** chalet 3 dormitorios dobles, armarios, 2 baños, cocina salón con chimenea, comedor, garaje, trastero. Terrazas, buenas vistas. 11.500.000. Facilidades 10 años. POU. 225234. (26)

**LLUCHMAYOR** casa campo 1 dormitorio, salón comedor, chimenea, cisterna, terreno 2.100 m<sup>2</sup>. 2.500.000. Facilidades. POU. 225234. (16)

**LLUCHMAYOR** casa campo 1 dormitorio, salón comedor, chimenea, cisterna, terreno 2.100 m<sup>2</sup>. 2.500.000. Facilidades. POU. 225234. (16)

**LLUCHMAYOR** casa campo 1 dormitorio, salón comedor, chimenea, cisterna, terreno 2.100 m<sup>2</sup>. 2.500.000. Facilidades. POU. 225234. (16)

**LLUCHMAYOR** casa campo 1 dormitorio, salón comedor, chimenea, cisterna, terreno 2.100 m<sup>2</sup>. 2.500.000. Facilidades. POU. 225234. (16)

**MATEO JAUME.** Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Eusebio Estada 7º piso 2 dormitorios 19.000 Ptas. (14)

**MATEO JAUME.** Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Cerca Plaza Hornabeque estudio amueblado, 17.000 Ptas. (13)

**MATEO JAUME.** Administrador. Alejandro Rosselló, 24. Viñaza locales 60 y 400 m<sup>2</sup>. (12)

**MATEO JAUME.** Administrador. Alejandro Rosselló, 24. San Miguel, despacho 40 m<sup>2</sup>. 15.000 Ptas. (13) OAL-QUILLO local Fortí, 95 m<sup>2</sup>. luz, agua. 20.000 GELABERT 215843. (10)

**ALQUILO** Apartamento 1 dormitorio, Marivent. Amueblado 18.000 mensuales. PEREZ 215559 (11)

**S'ESTANYOL.** Pisos sin muebles LOCALES con habitaciones dobles, óptimos para talleres. ESTRENAR 100 m<sup>2</sup>., aproximadamente, 20.000 MASSIP 211928. (18)

**PISO AMUEBLADO.** Avda Argentina, 83. 4 habitaciones. 30.000. MASSIP 211928. (10)

**LOCALES COMERCIALES.** Zona AVENIDAS-ARAGON. 50-60 m<sup>2</sup>., aseos. MASSIP 211928. (11)

**ALQUILO LOCAL.** C/ Lope de Vega, junto Iglesia San Sebastián, 120 m<sup>2</sup>., planta y 120 m<sup>2</sup> sótano, 40.000 Ptas. mensuales. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (23)

**CHALET** en «Sa Cabana», Pont D'Inca, 4 dormitorios más torre para estudio o dormitorio adicional, 2 baños, sala-comedor grande con chimenea, cocina amueblada, garaje, trastero, etc., buenos acabados. Precio: 11.000.000. Pesetas. A convenir. OLIVER MATEU. Tel. 210640. (38)

**VENDQ** en «El Toro», chalet en 1ª línea, nuevo, 4 dormitorios dobles, 2 baños, cocina bien amueblada, sala-comedor con chimenea, piscina, solar de 733 m<sup>2</sup>. Precio: 15.000.000 pesetas. A convenir. OLIVER MATEU. Tel. 210640. (36)

**SANTA PONSA,** 4 chalets, 3 habitaciones, 2 baños, cocina, salón comedor, terraza, garaje, jardín, desde 13.400.000. Facilidades 212402 COTONER. (19)

**CALA PI** dos plantas, 1.300 m<sup>2</sup>. 3 dormitorios, 2 salones comedor, baño, aseo, 4 terrazas, piscina 11.000.000. 12402 COTONER (20)

**BAHIA AZUL,** 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, garaje, jardín, 6.900.000. Facilidades. 212402 COTONER. (15)

**VALLDEMOSSA,** 2.000 m<sup>2</sup>. 3 plantas, 8 habitaciones, una tipo suite, vestíbulo, 3 bancos, 3 cocinas, 2 salones comedor uno con chimenea, piscina, garaje, algibe 100 Tnn., agua de pozo, 23.000.000. 212402. COTONER. (32)

**SES MAIOLES (ALGAIDA):** Estupendo chalet 4 dormitorios, baño, salón comedor, chimenea, garaje, carpintería norte, barbacoa, horno, solarium, merendero, bonito jardín, 3.000 m<sup>2</sup>. agua y frutales. Precio: 15.000.000 facilidades. ALCOVER. 217756-57. (30)

**ZONA CA'N PASTILLA:** Casa 2 viviendas 1-2 dormitorios, baños, salón comedor, cocina con chimenea, agua, luz, jardín 700 m<sup>2</sup>. Precio: 6.500.000. Facilidades. ALCOVER. 217756-57. (25)

**PINA:** Rústica 4.000 m<sup>2</sup>. algibe, totalmente vallada, casa mallorquina, 2 dormitorios, baño, salón comedor, chimenea, cocina, lavadero, madera norte y porche. Precio: 3.300.000. Entrada 1.650.000 resto 2 años. ALCOVER. 217756-57. (30)

**LLUCHMAYOR:** Rústica 7.400 m<sup>2</sup>., frutales, 2 algibes y estanque, cerca pueblo, casa 2 dormitorios, baño, salón comedor, chimenea, cocina y porche. Precio: 4.500.000. Entrada 2.500.000. Resto 2 años. ALCOVER. 217756-57. (29)

**BINIAGUAL:** Rústica 3.500 m<sup>2</sup>., agua canalizada, buen acceso, casa fin de semana, 2 dormitorios, baño, salón comedor, cocina, chimenea. Precio: 2.975.000. Entrada 900.000 resto facilidades. ALCOVER. 217756-57. (27)

**DISPONEMOS** interesantes ofertas en San Telmo, El Toro, La Mola, Santa Ponsa, Son Vida, Esporles, Cala San Vicente, Sa Cabaneta, Costa den Blanes. Consulte a Inmo. TEKY. Tel. 223927. (29)

**CAPDELLA:** 8.000 m. solar a 200 mts. Pueblo, lujo, tres dormitorios dobles, dos baños, chimenea, cocina/oficina, rodeado terrazas, energía solar, teléfono, buena construcción, con o sin muebles, precio interesante Inmo. TEKY. Tel. 223927. (34)

**PORTO CRISTO:** 600 m solar, 220 construidos, gran calidad. 11.000.000. Facilidades. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (15)

**LLUCHMAYOR** chalet 2 dormitorios, baño, garaje. Solar 1.800 m<sup>2</sup>. junto carretera. 3.200.000. Entrada 1.000.000. ALBERTI SALOM Tel. 221459. (18)

**LLUCHMAYOR** chalet cerca carretera Palma, terreno 1.500 m<sup>2</sup>. piscina, garaje, huerto, 3 dormitorios, cocina grande, huerto, completamente amueblado, teléfono, electricidad, 6.750.000 ALBERTI SALOM Tel. 221459. (25)

**EL TORO** chalet 4 dormitorios, baño completo, jardín, garaje, solar 500 m<sup>2</sup>. 8.000.000 ALBERTI SALOM Tel. 221459. (17)

**SANTA MARIA** cerca pueblo casa mallorquina 2 plantas, huerto 2.000 m<sup>2</sup>. electricidad y agua. Acceso asfaltado. 6.500.000. ALBERTI SALOM. Tel. 221459. (21)

**BAHIA AZUL.** A estrenar, 760 m<sup>2</sup>. totalmente vallado, 3 habitaciones dobles, dos baños, cocina amueblada, salón chimenea, porches, maderas norte, gres y cerámica, vistas despejadas, precio 7.200.000 facilidades. Tel. 227750 (29)

**BAHIA AZUL.** A estrenar, 3 dormitorios, 1 baño, cocina amueblada, chimenea, porches y terrazas, 300 m<sup>2</sup> de jardín, precio, 5.500.000 Ptas. Facilidades. Tel.: 227750 (23)

**CHALET NUEVO.** A estrenar en Ses Rotgetes, 7 Km. Palma, 4 habitaciones 2 baños, salón comedor con chimenea, 60 m<sup>2</sup>. porches y terrazas, cocina amueblada, despensa, lavandería, hall, garaje, agua y luz, cercado 3.000 m<sup>2</sup> de solar, maderas norte, gres y cerámica, precio 11.500.000 Ptas. 50% entrada, resto 10 años. Tel. 227750 (51)

**CABANETA.** Casa mallorquina 260 m<sup>2</sup>. solar 800 m<sup>2</sup>. 5 dormitorios, 3 baños, 2 chimeneas, buenas vistas, 8.500.000. ARMENGOL. 214910. (18)

**S'INDIOTERIA.** 4.000 m<sup>2</sup>. terreno de huerto y frutales, cercado pared. Casa estilo mallorquín buen estado, 4 dormitorios, año, 2 salas, cocina, dos despensas, 2 garajes. Precio interesante. I-37. GABRIEL MAS. 221340. (32)

**4'5 KMS. DE PALMA.** Chalet 2 plantas, 4 dormitorios, 2 baños, salón-comedor, fumador, salita estar. Garaje. Barbacoa Jardín 15.000.000. I-36. GABRIEL MAS. 221340. (25)

**OCASION SELVA.** Chalet estrenar, 190 m<sup>2</sup>. construido en 300 m<sup>2</sup>. agua luz, interesantes condiciones. 6.500.000. Ref. 1043. API. 203630. (19)

**BUÑOLA.** Solar 7.000 metros 5 dormitorios 2 baños, un aseo, salón comedor con chimenea calefacción central dos cocheras barbacoa frutales, jardín. 20.000.000 MOISES. 466766. (27)

**CHALET PONT D'INCA NOU.** 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor con chimenea, cocina cochera 50 metros materiales nobles jardín. 8.900.000. Facilidades MOISES. 466766. (23)

**CHALET ALGAIDA.** 3 Km. pueblo, 9.000 m<sup>2</sup> terreno, 2 habitaciones, gran salón comedor con chimenea, cocina, baño, terraza, cisterna, espléndida vista. 5.500.000. Facilidades Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (26)

**CASA SANTA MARIA.** 250 m<sup>2</sup>. construido, dos plantas, inmejorable situación dentro Pueblo, 400 m<sup>2</sup> de jardín, esquina con dos calles, espléndida para negocio y vivienda. 16.000.000. Facilidades a convenir. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (32)

**ES FIGUERAL.** Bonito chalet, 265 m<sup>2</sup>. 2 plantas, 3 dormitorios, baño, aseo, chimenea, comedor, sala, terraza, piscina pequeña. 10.300.000. Facilidades. Monserrat. 227702. (22)

**PALMAÑOLA.** 1000 m<sup>2</sup>. solar, 274 construidos, 3 dormitorios, gran cocina amueblada, sala-comedor, salita, 2 baños, terraza, porche, garaje, trastero. 10.000.000. Facilidades. Monserrat. 227702. (24)

**EL DORADO.** Estrenar. Edificados 160 m<sup>2</sup>. Solar 600 m<sup>2</sup>. 3 dormitorios, 2 baños, etc. 8.000.000. Facilidades. MASSIP. 211796. (18)

**SON SEMOLA** (Bananova) magnífico chalet. 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, etc. piscina, buena orientación. Solar 2.500 m<sup>2</sup>. 25.000.000. Facilidades. MASSIP. 211796. (21)

**12 K. DE PALMA.** Chalet de lujo 4 dormitorios, altillo, comedor, cocina, 3 baños, barbacoa, piscina 10.000 m<sup>2</sup> de jardín con árboles frutales, espléndidas vistas panorámicas, etc. MONTIS. 26725. (29)

**LA CABANETA.** Casa 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, patio 100 m<sup>2</sup>. 4.500.000. Facilidades MONTIS. 212117. (15)

**COSTA D'EN BLANES.** Solar 1.300 m<sup>2</sup>. edificados 200 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios, 3 baños, sala comedor, terraza, cocina equipada, garaje, barbacoa, 12.000.000 MERCADAL Velázquez. 8. 222750. (23)

**RAFAL.** Solar 500 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios, baño, y aseo, sala comedor, garaje, árboles frutales. 8.000.000. MERCADAL Velázquez. 8. 222750. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**AMANECCER.** Oportunidad chalet 5 dormitorios sala-comedor, muchos extras. Precio interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

**BONANOVA:** adosados, jardín, zona tranquila, cuatro dormitorios, dos baños, dos aseos, grandes facilidades. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (17)

**PAGUERA:** Muy buena construcción, 1.000 m. solar, 170 construidos, zona tranquila, cuatro dormitorios, tres baños, facilidades. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (20)

**SON VERI:** fantástico, lujo, amueblado, 1.000 m. solar, 400 construidos, piscina, calefacción central, 5 dormitorios dobles, tres baños, dos aseos, gran calidad construcción. Facilidades. Inmo. TEKY. Tel. 223927. (28)

**LLUCMAJOR:** Urb. «Ca S'Hereu, 14.000 m. solar, vallado, pinar, frutales, 350 construidos, dos plantas, cinco dormitorios, dos baños, tres chimeneas, barbacoa, precio interesante. Inmo. teky tel. 223927. (27)

**CALA MAYOR,** chalet en solar 400 m<sup>2</sup>. edificados 150 m<sup>2</sup>. 3 dormitorios, baño, aseo, salón comedor con chimenea, cocina completamente amueblada, calefacción, garaje, más apartamento 2 dormitorios, baño, salón, terraza, 10.000.000 LINDE. 224479. (33)

**COSTA DE LA CALMA.** chalet en solar 800 m<sup>2</sup>. edificados 182. 4 dormitorios, 2 baños, cocina completamente amueblada, despensa, salón comedor con chimenea, suelos mármol, garaje, barbacoa, vista al mar. 18.000.000. Convenir. LINDE. 224479. (34)

**SOMETIMES,** cerca playa, chalets 3 y 4 dormitorios, 2 baños, salón comedor con chimenea, suelos mármol, calefacción, garaje, terrazas, jardín. 11.000.000 y 13.000.000. Buenas facilidades. LINDE. 224479. (27)

**PALMAÑOLA** chalet 4 dormitorios dobles, 2 baños, armarios, salón chimenea, semi-amueblado, barbacoa, garaje, jardín 850 m<sup>2</sup>. 13.500.000. Facilidades. ROSSELLO. 224991. (21)

**PALMAÑOLA.** Chalet 3 plantas, 5 dormitorios dobles, 3 baños, armarios, piscina, garaje, jardín. 11.550.000. Facilidades. ROSSELLO. 224991. (17)

**VALLDEMOSSA,** chalet desde 2 dormitorios, salón con chimenea, cocina. Maderas norte, garaje opcional. Salas desde 1.000 Ptas. Vistas mar. 7.000.000 Ptas. A convenir. COMAMALA. 298558. (26)

**ZONA ESPORLES:** chalet estrenar, 4 dormitorios, baños, salón, chimenea, cocina amueblada, garaje, vistas, teléfono, 3.000 m<sup>2</sup>. 11.000.000. COLL API. 226449. (21)

6 APARTAMENTOS

**CAN PASTILLA** un dormitorio grande, comedor grande, baño, cocina, terraza a 50 metros de la playa, 2.500.000 MOISES 466766 (18)

**CAN PASTILLA** la Pineda, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, terraza, armarios aparcaamiento incluido, 5.000.000 MOISES 466766 (16)

**GRAN OPORTUNIDAD** vendo 2 estudios juntos totalmente amueblados, calefacción, piscina, etc. Cala Mayor, edificio Torre Mayor, 950.000 cada uno, ARMENGOL 214910 (22)

**CALA BRAVA** fabuloso apartamento, 2 dormitorios, baño, sala comedor, chimenea, piscina, garaje, jardines, totalmente amueblado, 4.500.000 facilidades, ARMENGOL 214910 (20)

**SANTA PONSÀ** apartamento lujo, 1ª línea, 3 habitaciones, 2 baños, salón, terraza de 30 m2, maderas norte, gres, mucha calidad, precio 5.250.000 ptas., facilidades. Tel. 227750 (26)

**SANTA PONSÀ** estudios y apartamentos 1ª línea, amueblados y equipados, desde 1.600.000 ptas., hasta 3.800.000 ptas. Tel. 227750 (18)

**CALA MAYOR** frente Mari-vent, estudios amueblados, buenas vistas, piscina, 1.300.000 facilidades. LAMAS 418951 (13)

**BONANOVA** apartamento amueblado, 1 dormitorio doble, salón comedor, cocina, baño, piscina, terraza, 2.700.000 facilidades. LAMAS 418951 (16)

**PISOS LUJO** Fco. Manuel de los Herreros, 4 dort., 2 baños, sala comedor, cocina completamente amueblada, terraza, galería, calefacción individual a gas, precio 8.500.000 ptas., y 9.000.000 A. BENASSAR Tel. 225808 (31)

**PISOS MEDICO DARDER** 3 y 4 dort., baño, aseo, sala comedor, cocina, terraza, precio 4.675.000, 5.875.000, 6.200.000 ptas. A. BENASSAR Tel. 225808 (22)

**ACEPTARIA PERMUTA:** Zona Forti, 4 dormitorios, 2 baños, amplio salón-comedor, garaje opcional, bien decorado, 125 m2, etc. PRECIO 4.500.000. Entrada 1.500.000. SOLER 450400 (22)

**SANTA CATALINA:** 4 dormitorios, baño, aseo-ducha, cocina equipada, suelos parquet, etc. PRECIO 5.000.000. Entrada 30% Resto convenir SOLER 450400 (20)

**ZONA FORTI:** sobreático, 3 dormitorios, baño, aseo, amplias terrazas, trastero, etc. PRECIO 4.800.000. Facilidades. SOLER 450400 (16)

**ZONA BLANQUERNA:** suelos parquet, 3 dormitorios, baño, salón-comedor, terraza, etc. PRECIO 3.800.000. Entrada 1.500.000. Resto convenir. SOLER 450400 (19)

**VENDO** zona Avenidas, piso 3 dormitorios, cocina amueblada, mucha luz, 4.200.000 a convenir. Teléfono 272265 (15)

**DUPLEX** lujo, cinco dormitorios, tres baños, calefacción, piso mármol, 250 m2, FINCAS ARROM 227655-237007 (15)

**HEROES DE MANACOR** directamente del constructor pisos 3 y 2 dormitorios, desde 3.100.000. Entrada 350.000. Resto a 20.000 mensuales, terminados en 24 meses. FINCAS VAQUER 235629 (26)

**GENOVA** planta primera sin ascensor, 4 dormitorios, baño, sala comedor, cocina amueblada, vista al mar, terracita y galería. Precio 3.200.000 al contado. A. BENASSAR Tel. 225808 (25)

**ARAGON** (cerca Avenidas). Atico 4 dormitorios, 2 baños, terrazas 250 M., armarios empotrados, vistas despejadas. 8.000.000. Facilidades. PAZOS 463966 (19)

**JUAN ALCOVER** Piso 120 M., 4 dormitorios, baño, cocina amueblada, salón comedor grande, terraza sin ascensor, 3.500.000. PAZOS 463966 (19)

**ZONA PLAZA HORNABEQUE** Piso 150 M., 4 dormitorios, baño, aseo, terraza 20 M., salón comedor, 40 M., armarios empotrados en todos los dormitorios, 7.000.000. Entrada 3.000.000 resto convenir. PAZOS 463966 (30)

**AUSIAS MARCH** Piso 5 dormitorios, 2 baños mármol, galería acristalada, insonorizado, 2 terrazas, salón 40 M., armarios empotrados, calefacción individual, suelos parquet, cocina salvarani, mucho sol. 10.000.000. PAZOS 463966 (30)

**PLANTA BAJA SANTA CATALINA** 200 M., techo libre, 4 dormitorios, salón, cocina amueblada, comedor, salita, baño, aseo, despensa, trastero, jardín, 7.500.000. Entrada 3.000.000. PAZOS 463966 (26)

**PLAZA PARIS** Pisos protección oficial, 3 dormitorios, 2 baños desde 5.000.000. PAZOS 463966 (15)

**ZONA AVENIDA ARGENTINA** Piso 3 dormitorios, baño, salón, cocina, trastero, sin ascensor. 2.700.000. PAZOS 463966 (16)

**SOBREÁTICO** Plaza Madrid, 45 m2, terrazas, 3 dormitorios, 3 armarios, baño, aseo, salón, cocina amueblada, orientación sur, 4.800.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (23)

**JUAN ALCOVER** 1º, 3 dormitorios, baño nuevo, salón comedor, cocina amueblada, balcon, 2.550.000 entrada 800.000 CIUTAT (G. Abraham) 221154 (19)

**SON COTONER** piso 60 m2, 1 dormitorio doble, baño completo, salón comedor, cocina amueblada, galería, suelos parquet, 2.100.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (23)

**ATICO ZONA GUELL** 160 m2, más 60 m2, terrazas, 5 dormitorios obles, 2 baños, amplio salón, cocina amueblada con office, despensa, orientación sur, 5.600.000 muchas facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (30)

**PRINCIPIO GENERAL RIERA** 8º piso, 140 m2, 4 dormitorios dobles, 4 armarios, 2 baños, amplio salón, cocina amueblada, garaje opcional, calefacción, suelos mármol, 6.500.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (29)

**PASEO MALLORCA** edificio Frontón 7º piso, estrenar, 200 m2 5 dormitorios, 4 baños, salón 60 m2, chimenea, cocina completa, terraza, calefacción, garaje 2 plazas, suelos mármol, acabados lujo, facilidades. CIUTAT 221154 (G. Abraham) (33)

**ATICO MERCADO TENIS** nuevo, terraza 40 m2, 4 dormitorios, baño, aseo, salón grande, cocina amueblada, galería cerrada, suelos cerámica, muy soleado, 6.500.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (27)

**CERCA PLAZA COLUMNAS** nuevo, 3 dormitorios dobles, 2 baños, salón comedor, cocina amplia, cerámica, vistas despejadas, 4.600.000 facilidades. 5 años. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (24)

**DISPONEMOS** de interesantes ofertas en diversas zonas de la isla, consulte a INMO. TEK. Tel. 223927 (16)

**FRAY JUNIPERO SERRA.** Cuatro dormitorios, dos baños, calefacción, apartamento, trastero, facilidades. 11.500.000. INMO. TEK. Tel. 223927 (16)

**PONS Y GALLARZA:** tres dormitorios, baño, aseo, calefacción, apartamento, 5.500.000, facilidades. INMO. TEK. Tel. 223927 (15)

**SON RAPINYA:** ático, todo exterior, cuatro dormitorios, dos baños, aparcamiento, 10.500.000. INMO. TEK. Tel. 223927 (15)

**NA BURGUESA,** fantásticos pisos lujo en construcción, fantásticas vistas, información. INMO. TEK. Tel. 223927 (14)

**ZONA INSTITUTOS:** tres habitaciones dobles, baño y aseo, chimenea, mucho sol, 6.000.000. INMO. TEK. Tel. 223927 (16)

**ZONA TENIS,** ático, 280 m. cuatro dormitorios, baño, aseo, precio interesante. INMO. TEK. Tel. 223927 (15)

**PISO** junto calle Balmes, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, aparcamiento y trastero. 4.500.000. Telf. 221459 (16)

**PISO ANTIGUO** junto Montesión, 4 dormitorios, 2 baños, 200 M2., 3.500.000. Ptas. ALBERTI SALOM. Telf. 221459 (16)

**PISO EUSEBIO ESTADA** 3 dormitorios, baño, galería, cocina amueblada, 2.800.000. Entrada 800.000, resto 3 años. Telf. 221459 (17)

**CARRETERA POLIGONO DE LA VICTORIA** almacén 250 M2., con vivienda superior 3 dormitorios, sala, baño, etc. Total vivienda 350 M2., más terraza 11.000.000. Telf. 221459 (25)

**ZONA GENERAL RIERA** últimos pisos P.O. llaves mano, 3 dormitorios, baño, cocina con galería, sala comedor, pintados en blanco, puertas lacadas. Precio 3.600.000. Entrada 1.000.000, resto 33.000 mensual interés incluidos. VALLS 221688 (33)

**GENERAL RIERA** frente clínica Rotger, piso segundo (interior) sin ascensor dos dormitorios, baño, cocina, gran sala comedor. Ptas. 1.775.000. VALLS 221688 (21)

**COLL D'EN REBASSA** ático a estrenar 3 dormitorios, baño, aseo, cocina con galería, 2 terrazas, vista al mar. Ptas. 5.200.000. Facilidades. VALLS 221688 (23)

**JUAN ALCOVER** piso 3 dormitorios, baño, cocina, Ptas. 2.200.000 VALLS 221688 (11)

**SON OLIVA** piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, muy bien decorado. Ptas. 2.950.000. Entrada 800.000, 25.000 mensual. VALLS 221688 (19)

**C/ ARAGON (RAFAL)** pisos en construcción entrega julio-84, 3 dormitorios, salita, 2 baños, cocina con galería, suelos cerámica, aparcamiento. Entrada 1.200.000 resto 35.000. VALLS 221688 (26)

**ARENAL** ático completamente bien amueblado y decorado, 3 dormitorios, baño, suelos cerámica, terraza 60 m a 100 m playa Ptas. 6.700.000. Facilidades. VALLS 221688 (24)

**ARAGON** ático 3 dormitorios, baño, terraza 60 m, Ptas. 2.800.000. Facilidades. VALLS 221688 (13)

**PISO** a estrenar en Génova, 4 dormitorios, armarios, 2 baños y aseo, cocina con despensa, sala comedor, terrazas, pequeño jardín, pocos vecinos, vistas, parking, etc. Precio 9.500.000 pesetas a convenir. OLIVER MATEU Tel. 210640 (36)

**VENDO** Sobreático, de 2 dormitorios, junto plaza Obispo Berenguer y Palou, terraza grande, 2 baños, calefacción, buenas vistas, aparcamiento, buenos acabados, precio 6.000.000 pesetas a convenir. OLIVER MATEU Tel. 210640 (31)

**OCASION** vendo piso alto frente «Molinos» C/ Industria, 5 dormitorios, 2 baños, cocina grande bien amueblada y equipada, nuevo a estrenar, vistas, aparcamientos, etc. Precio 5.500.000 pesetas. OLIVER MATEU Tel. 210640 (31)

**VENDO EN ILLETAS** 1ª línea, junto playa, pisos de 1 y 3 dormitorios y duplex, de 5 dormitorios, nuevos a estrenar, con excelentes acabados, vistas, etc. precios desde 6.000.000 pesetas. OLIVER MATEU Tel. 210640 (34)

**SON ROCA** ático, 3 dormitorios, 500.000 entrada resto convenir 221202

**VENDO:** 3º sin ascensor, piso por planta, cuatro hab., baño y aseo con ducha, cocina amueblada, teléfono, decorado; sin gastos de comunidad. En C/ San Ignacio, 2.750.000 Ptas. de entrada y resto 36.000 Ptas. Cada mes, intereses incluidos. KIRCHHOFER 252043 (39)

**VENDO:** V.P.O. en Pza. Paris tres hab., dos baños parking, 2.750.000 Ptas. de entrada y resto 54.000 Ptas./mes intereses incluidos. KIRCHHOFER 252043 (23)

**VENDO:** Piso de lujo en 1ª línea Ca'n Pastilla, tres hab., dos baños; salón con chimenea; cocina amueblada, totalmente amueblado y decorado, teléfono, parking dos coches y dos motos; trastero, etc. 11.500.000 Ptas. al contado. KIRCHHOFER 252043 (37)

**VENDO:** ático de tres hab., baño y aseo, en Tte. Torres, cocina con despensa, calefacción, parking, 6.750.000 Ptas. KIRCHHOFER 252043 (20)

**VENDO:** piso de cuatro hab., dos baños, cocina con despensa, salón con chimenea en principio Blanquerna, 8 millones. Parking opcional. KIRCHHOFER 252043 (21)

**AVENIDAS** 4 dormitorios, cocina amueblada-office, amplio salón comedor, 2 baños, 2 terrazas, espléndidas vistas, aparcamiento opcional. Precio 7.500.000. Facilidades. GILI 223347 (22)

**JUNTO BALMES** piso 3 dormitorios, cocina, galería, baño, sala-comedor, terraza. Precio 2.950.000. Entrada 1.000.000. Resto facilidades. GILI 223347 (19)

**SON CLADERA** piso sin ascensor, 3 dormitorios, cocina amueblada, sala-comedor, aseo, terraza. Precio 1.600.000. Entrada 700.000. GILI 223347 (19)

**CENTRO DE PALMA** magnífico piso 200 m2, 4 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, salón y comedor, terrazas, totalmente renovado. Precio 3.600.000. Entrada 1.000.000. Resto 10 años directamente. GILI 223347 (30)

**PLANTA BAJA** techo libre, junto Adrián Ferrán, 125 m2, 3 dormitorios, baño, cocina, pequeño jardín. Precio 3.300.000. Facilidades. GILI 223347 (21)

**RAFAL** sin ascensor, 3 dormitorios, armarios, cocina amueblada, salón comedor, baño, aseo, terraza. Precio 3.150.000. Facilidades. GILI 223347 (18)

**FORTI:** Bonito piso, llaves en mano, 3 dormitorios, sala comedor, cocina amueblada, galería, baño. Precio: 3.400.000. Entrada única: 850.000. Resto: 30.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez 221242—221235 (27)

**PADRE BARTOLOMEU** POU: Ptas. llaves en mano, 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina amueblada, galería, baño. Precio: 4.200.000. Entrada única: 1.000.000. Resto: 40.000 mensuales, intereses incluidos. GIMENEZ 221250-221248 (29)

**ZONA PEDRO GARAU:** ático, 160 m2 llaves en mano, 5 dormitorios, armarios, sala comedor, terraza 60m2, 2 baños, cocina, office, despensa, galería. Precio: 5.600.000. Entrada única: 1.500.000. Resto: 40.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez 221248—221250 (36)

**AVENIDA ARGENTINA:** Pisos, llaves en mano, 4 dormitorios, armarios, cocina amueblada, galería, sala comedor, terraza, baño y aseo. Precio: 4.200.000. Entrada única: 950.000. Resto: 35.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez 221242—221235 (31)

**ZONA BLANQUERNA:** Piso, llaves en mano, 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina amueblada, galería, baño. Precio: 3.900.000. Entrada única: 1.000.000. Resto: 35.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez 221242—221235 (28)

**ZONA COLEGIOS** 1º piso 3 dormitorios, cocina, salón comedor, 2 baños, terraza 200 M2., garaje opcional, buenos acabados, 5.500.000. Facilidades. 12 años. GALMES 216668-223127 (25)

**PLAZA MADRID** piso-dúplex, 3 dormitorios, armarios, cocina amueblada, lavadero, salón, chimenea, baño, aseo, estrenar, 6.300.000. Convenir. GALMES 216668-223127 (20)

**ZONA AVENIDAS** 4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería, salón comedor, terraza, salón, chimenea, baño, aseo, estrenar, 6.300.000. Convenir. GALMES 216668-223127 (17)

**ZONA TOROS** piso 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, cerámica, terraza, 3.500.000 facilidades. ROSSELLO 224991 (15)

**TERRENO** pisos estrenar, 3 dormitorios dobles, 2 baños, cocina amueblada, calefacción, suelos mármol, desde 5.900.000 facilidades. ROSSELLO 224991 (18)

**ZONA BLANQUERNA** piso 3 dormitorios, baño, armarios, cocina amueblada, enmoquetado, 4.200.000 facilidades. ROSSELLO 224991 (14)

**CERCA AVENIDAS** ático, 3 dormitorios, armarios, 2 baños, coladuría, calefacción, terraza 30 m., vistas mar, 7.400.000 ROSSELLO 224991 (18)

**ZONA JUAN CRESPI** 1º piso, 4 dormitorios, armarios, baño, cocina amueblada, suelos cerámica, terraza 50 m., aparcamiento 6.500.000 ROSSELLO 224991 (20)

**PLAZA FLEMING** piso 4 dormitorios, armarios, 2 baños, cocina amueblada, calefacción, moqueta, perfecto estado, 5.900.000 facilidades 12 años. ROSSELLO 224991 (20)

**SON DAMETO** 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, terraza 18 m2 4.000.000. Facilidades. FINCAS RIERA JAUME Tel. 224542 (19)

**OCASION, ZONA TENIS.** Piso 5 dormitorios, 2 baños, aseo, terraza, trastero, garaje, calefacción individual, descalcificador agua, etc. Precio: 6.500.000. Facilidades. FINCAS RIERA JAUME Tel. 224542 (25)

**ARENAL** cerca playa, ático duplex, 4º piso sin ascensor, 4 dormitorios, salón comedor, cocina 2 baños, 2 terrazas, amueblado, precio: 5.750.000. Facilidades. Sebastián Frau, 270497 (25)

**PASEO MARITIMO,** piso 230 m2 a estrenar, cuatro dormitorios, dos baños, aseo, salón-comedor con chimenea, gran terraza, cocina, calefacción, dormitorio servicio, armarios, lavadero, 2 aparcaamientos, un amarre, vistas y orientación fabulosas. Precio: 10.500.000 pts. Facilidades. Informa MADE 211485 (39)

**SON OLIVA,** ático 2 dormitorios, salón-comedor, cocina amueblada, baño, terraza, vistas fabulosas. Precio: 3.200.000 ptas. Facilidades. Informa MADE 211485 (22)

**ARENAL** piso a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, salón-comedor, cocina, terraza, lavadero, buenas vistas. Precio: 4.800.000 pts. Facilidades. Informa MADE 211485 (24)

**ARENAL** 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, galería. Precio: 4.500.000 Ptas. Facilidades. Telf. 280254 (15)

**ZONA INDUSTRIA** 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina, galería, terraza. Precio 6.000.000. Ptas. Telf. 280254 (16)

**ZONA PLAZA COLUMNAS** 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina con patio, balcón. Precio 5.500.000 Ptas. Telf. 280254 (17)

**FORTI** 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada. Precio: 5.650.000. Ptas. Telf. 280254 (14)

**GENERAL RIERA** piso estrenar, 235 m., 6 dormitorios dobles, 2 baños, suelos mármol, todo exterior, entrada 1.500.000 ROSSELLO 224991 (19)

**ZONA AMANECER** planta baja estrenar, 3 dormitorios, baño, patio, entrada 500.000, resto 15 años, ROSSELLO 224991 (16)

**HEROES MANACOR** ático vistas mar, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, 6.000.000 ROSSELLO 224991 (14)

**VENDO SOBREATICOS** Plaza Madrid, Reyes Católicos, Zona Avenidas, precio interesante. ROSSELLO 224991 (13)

**LA VILETA** ático, 3 dormitorios, baño, armarios, cocina amueblada, terraza, 3.500.000 ROSSELLO 224991 (13)

**C/ ANTILLON** piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, galería, 2.500.000 ROSSELLO 224991 (12)

**ZONA STA. CATALINA** piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, 3.500.000 ROSSELLO 224991 (12)

**ZONA 31 DICIEMBRE** piso nuevo, 4 dormitorios, 2 baños, garaje opcional, 5.750.000 facilidades. ROSSELLO 224991 (15)

**ZONA TOROS** piso 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, cerámica, terraza, 3.500.000 facilidades. ROSSELLO 224991 (15)

**TERRENO** pisos estrenar, 3 dormitorios dobles, 2 baños, cocina amueblada, calefacción, suelos mármol, desde 5.900.000 facilidades. ROSSELLO 224991 (18)

**ZONA BLANQUERNA** piso 3 dormitorios, baño, armarios, cocina amueblada, enmoquetado, 4.200.000 facilidades. ROSSELLO 224991 (14)

**CERCA AVENIDAS** ático, 3 dormitorios, armarios, 2 baños, coladuría, calefacción, terraza 30 m., vistas mar, 7.400.000 ROSSELLO 224991 (18)

**ZONA JUAN CRESPI** 1º piso, 4 dormitorios, armarios, baño, cocina amueblada, suelos cerámica, terraza 50 m., aparcamiento 6.500.000 ROSSELLO 224991 (20)

**PLAZA FLEMING** piso 4 dormitorios, armarios, 2 baños, cocina amueblada, calefacción, moqueta, perfecto estado, 5.900.000 facilidades 12 años. ROSSELLO 224991 (20)

**SON DAMETO** 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, terraza 18 m2 4.000.000. Facilidades. FINCAS RIERA JAUME Tel. 224542 (19)

**OCASION, ZONA TENIS.** Piso 5 dormitorios, 2 baños, aseo, terraza, trastero, garaje, calefacción individual, descalcificador agua, etc. Precio: 6.500.000. Facilidades. FINCAS RIERA JAUME Tel. 224542 (25)

**ARENAL** cerca playa, ático duplex, 4º piso sin ascensor, 4 dormitorios, salón comedor, cocina 2 baños, 2 terrazas, amueblado, precio: 5.750.000. Facilidades. Sebastián Frau, 270497 (25)

**PASEO MARITIMO,** piso 230 m2 a estrenar, cuatro dormitorios, dos baños, aseo, salón-comedor con chimenea, gran terraza, cocina, calefacción, dormitorio servicio, armarios, lavadero, 2 aparcaamientos, un amarre, vistas y orientación fabulosas. Precio: 10.500.000 pts. Facilidades. Informa MADE 211485 (39)

**SON OLIVA,** ático 2 dormitorios, salón-comedor, cocina amueblada, baño, terraza, vistas fabulosas. Precio: 3.200.000 ptas. Facilidades. Informa MADE 211485 (22)

**ARENAL** piso a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, salón-comedor, cocina, terraza, lavadero, buenas vistas. Precio: 4.800.000 pts. Facilidades. Informa MADE 211485 (24)

**ARENAL** 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, galería. Precio: 4.500.000 Ptas. Facilidades. Telf. 280254 (15)

**ZONA INDUSTRIA** 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina, galería, terraza. Precio 6.000.000. Ptas. Telf. 280254 (16)

**ZONA PLAZA COLUMNAS** 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina con patio, balcón. Precio 5.500.000 Ptas. Telf. 280254 (17)

**FORTI** 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada. Precio: 5.650.000. Ptas. Telf. 280254 (14)

7 CASAS Y PISOS

**PLAZA PEDRO GARAU** 3 dormitorios, baño y aseo, precio 2.600.000 entrada 1.500.000 resto a convenir. Tel. 297388-298098 (18)

**JUNTO AVENIDA HEROES MANACOR** 3 y 4 dormitorios, 2 baños, desde 3.600.000 contrato 500.000, resto a convenir. Tel. 297388-298098 (20)

**PISO NUEVO FORTI** vista panorámica, todo exterior, 3 dormitorios, 2 baños, precio 3.600.000, entrada 1.000.000, resto a convenir. 297388-298098 (20)

**ZONA EUSEBIO ESTADA** 2-3 dormitorios, 2 baños, desde 2.800.000 aparcamiento incluido, contrato desde

## 7 CASAS Y PISOS

- TENIS**, bonito piso 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, galería, garage. Vistas despejadas Bellver. 4.500.000 pts. A convenir. COMAMALA 298558. Calefacción individual. (23)
- AMANEER**, pisos protección oficial, 1, 2, 3 dormitorios, aparcamiento incluido, trastero. Desde 3.500.000 pts. Facilidades 15 años al 11%. COMAMALA 298558. (22)
- ZONA AUSIAS MARCH**, amplio piso 2 dormitorios, baño completo, cocina amueblada, galería, teléfono. 3.700.000 pts. COMAMALA 298558. (17)
- MEDICO J. DARDER**, en construcción, 3 dormitorios, 2 baños, garage, trastero. 4.600.000 pts. Entrada 500.000 pts. Resto amplias facilidades. COMAMALA 298558. (21)
- PLANTA BAJA - ZONA PEDRO GARAU**, 3 habitaciones, patio, garage. 3.200.000 pts. Amplias facilidades. COMAMALA 298558. (16)
- EUSEBIO ESTADA**, en construcción, protección oficial, 2, 3, 4 dormitorios, garage. Entrada desde 300.000 pts. Facilidades 15 años al 11%. COMAMALA 298558. (23)
- ZONA EUSEBIO ESTADA**, primer piso, 3 dormitorios, posibilidad, 4, cocina amueblada, salón, baño. 2.800.000 pts. Entrada 1.000.000 pts. Resto amplias facilidades, desde 25.000 pts. mes. COMAMALA 298558. (28)
- ZONA ARAGON**, 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, balcón. 3.000.000 pts. A convenir. COMAMALA 298558. (16)
- ZONA GENERAL RIERA**, 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, amplia terraza. Buen estado. COMAMALA 298558. (16)
- EL MOLINAR**, 2 dormitorios, baño, salón, cocina, suelos cerámica. 1.600.000 pts. Contado. COMAMALA 298558. (14)
- PLANTA BAJA - ZONA FORTI**, 3 habitaciones, sala, comedor, baño, cocina. Apta vivienda, negocio, restaurante, etc. 2.900.000 pts. Amplias facilidades. COMAMALA 298558. (22)
- SON ROCA** Atico 2 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada, galería y terraza. Precio: 2.650.000 ALCOVER. 217756-57. (18)
- SON RAPIÑA** Planta baja, 4 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, despensa, trastero, jardín. Precio: 5.000.000. Entrada 2.700.000. Resto facilidades. ALCOVER. 217756-57. (21)
- JUAN ALCOVER** Piso nuevo a estrenar, 4 dormitorios, armarios, baño, aseo, sala-comedor, cocina, terraza, galería. Precio: 5.100.000. Entrada 1.600.000. ALCOVER. 217756-57. (22)
- FORTI** Sobreatico, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina amueblada, garage. Precio: 4.200.000. Entrada 1.500.000. ALCOVER. 217756-57. (16)
- HONDEROS** Pisos en construcción, terminación agosto 84, 3 dormitorios, armarios, baño, aseo, sala-comedor, cocina, galería, garage opcional. Precio: 3.918.000. Entrada 800.000. Resto 25.000 mensuales. ALCOVER. 217756-57. (27)
- ATICO ZONA TRANQUILA**, 3 dormitorios, 110 m<sup>2</sup>, soledad, vistas, cocina amueblada, chimenea, 3.800.000. 215559 PEREZ (14)
- OCASION GENOVA**, piso 4 dormitorios dobles amueblado, 3.200.000 negociable. 215559 PEREZ (11)
- AVENIDA ARGENTINA**, piso 3 dormitorios, soledad, gran cocina, 3.000.000. Facilidades. 215559 PEREZ (12)
- PISO JUNTO AVENIDA**, 3 dormitorios, cocina amueblada, 3.200.000. Facilidades. 215559 PEREZ (11)
- PLAZA TOROS**, piso 120 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, 3.600.000. Entrada 1.200.000 resto 3.000 mensuales. 215559 PEREZ (19)
- PLAZA MADRID**, vendo piso, 5 dormitorios, 2 baños completos, mucho sol, condiciones convenir, sólo precisa entrada 2.500.000. 215559 PEREZ (19)
- RICARDO ANKERMAN** Pisos 120 M<sup>2</sup>. 3 dormitorios, baños, salón, cocina despensa, acabados 1ª calidad, piso por planta, sin gastos comunidad. Precio 4.600.000. Facilidades Convenir. COLL API. 226450. (28)
- ZONA PEDRO GARAU** Piso 3 dormitorios, baños, salón, cocina amueblada, pintado y empapelado. Precio 4.600.000. Facilidades. COLL API. 226449. (21)
- C/ LUIS MARTI** vendo piso nuevo, 3 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, cocina con galería. Ptas. 3.500.000. Entrada 1.250.000. resto convenir. VALLS. 221688. (22)
- FABULOSO ATICO** General Riera 4 dormitorios, 2 baños, armarios, 2 terrazas, amueblado 7.000.000. Entrada 2.000.000. Resto 10 años. ARMENGOL. 214910. (22)
- RAFAL** protección oficial, magnífica situación pisos 100-110 m<sup>2</sup>. Entrada 250.000. Máximas facilidades. ARMENGOL. 214910. (17)
- FORTI** próxima entrega piso por planta, 4 vecinos, 3 dormitorios, baño, sala comedor, 3.500.000. Facilidades. ARMENGOL. 214910. (17)
- MEDICO DARDER** piso lujo 140 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, terraza 5.300.000. ARMENGOL. 214910. (16)
- PLAZA GARCIA ORELL** 3 dormitorios, completamente amueblado y decorado lujo, incluso electrodomésticos 5.250.000. ARMENGOL. 214910. (16)
- LA VILETA** piso 3 dormitorios, sala-comedor, baño, cocina, como nuevo 2.500.000. Entrada 800.000. Resto 30.000 mensuales. ARMENGOL. 214910. (20)
- ZONA COLLIURE** 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, como nuevo. 3.300.000 convenir. ARMENGOL. 214910. (16)
- ZONA CRUZ ROJA** 3 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, baño 3.500.000 convenir. ARMENGOL. 214910. (14)
- PROTECCION OFICIAL** entrega inmediata, 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, cocina entrada 1.500.000. Resto 25.000 mensuales. ARMENGOL. 214910. (20)
- PLAZA BARCELONA** 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, entrada 800.000. Resto 35.000 mensuales, intereses incluidos. ARMENGOL. 214910. (18)
- ARAGON** 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, trastero semiamueblado 3.500.000 entrada 800.000. Resto 30.000. ARMENGOL. 214910. (18)
- ATICO 170 m<sup>2</sup>**, 3 dormitorios, 2 baños, aseo, sala-comedor, cocina, terrazas 7.500.000. Facilidades. ARMENGOL. 214910. (17)
- FORTI**, piso 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, etc. 2.800.000. Facilidades. MONTIS. 226725. (12)
- AVDA. ARGENTINA**, piso a estrenar 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, calefacción, suelos de parquet y mármol, acabados de 1ª calidad, 5.200.000. Facilidades. MONTIS. 212117. (25)
- 31 DE DICIEMBRE**, piso de lujo a estrenar 4 dormitorios, 2 baños, gran salón comedor, terraza, cocina amueblada con despensa, etc. 7.800.000. MONTIS. 226725. (24)
- ARAGON**, piso de lujo 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, comedor, etc. 5.500.000. MONTIS. 212117. (15)
- JUNTO SINDICATO** 4 habitaciones, 130 M<sup>2</sup>, inmejorable conservación. Ptas. 2.600.000. Facilidades. FINCAS S. MAS. 216946. (15)
- MOLINAR** 3 habitaciones, baño, salón comedor, cocina 2.300.000. FINCAS S. MAS. 216946. (12)
- FINCA PISO-PLANTA** Baja zona Fortí, garage, techo libre, 3 habitaciones, 2 baños, 2 salas, jardín, terraza, inmejorable conservación. Ptas. 14.500.000. FINCAS S. MAS. 216946. (14)
- SOLEDA** 3 habitaciones, baño, salón comedor, cocina 2.900.000. Facilidades. FINCAS S. MAS. 216946. (13)
- ARENAL** Piso lujoso 1ª línea, 2 habitaciones dobles, totalmente amueblado. Ptas. 10.000.000. FINCAS S. MAS. 216946. (16)
- PLANTA BAJA**, Tres dormitorios, baño, cocina amueblada, 3.000.000. Facilidades. 463248. (10)
- SON SARDINA**, Casa mallorquina, tres dormitorios, baño, agua, luz. Teléfono 463248. (11)
- PISO**, Tres dormitorios, baño, cocina, sala, primera planta sin ascensor. 2.650.000. 463248. (12)
- PLAZA PARIS** piso 4 dormitorios, armarios, baño, aseo, cocina amueblada, suelos cerámica. 3.800.000. 217122-217506. (16)
- SON ARMADAMS** ático con 180 M<sup>2</sup>, de terraza, 150 construidos, 4 dormitorios, armarios, salón comedor grande, 2 baños, aseo, cocina completa, único en planta, trastero, y garage, grande, vistas muy despejadas. 12.500.000. RIGO. 217122-217506. (34)
- JUNTO HEROES DE MANACOR** Piso de 3 dormitorios, baño completo, cocina amueblada, salón comedor grande. 3.500.000. Facilidades. RIGO. 217122-217506. (20)
- PRINCIPIO GENERAL RIERA** Pisos 140 M<sup>2</sup>, 4 dormitorios dobles, armarios, 2 baños completos, salón comedor, con terraza, cocina completamente amueblada, office, lavadero, suelos mármol, maderas norte, 6.800.000. Facilidades. RIGO. 217122-217506. (32)
- ATICO LA VILETA** 3 dormitorios, armarios, baño completo, cocina con galería-lavadero, salón comedor, con terraza, 25 M<sup>2</sup>, bonitas vistas, muy despejado. 3.500.000. Facilidades. RIGO. 217122-217506. (28)
- MATADERO-COLLIURE** pisos próxima entrega, V.P.O. 2-3 dormitorios, muy buenos acabados, desde 4.460.000. Facilidades 15 años al 11%. RIGO. 217122-217506. (22)
- JUAN CRESPI** sobreatico, 3 dormitorios dobles, baño completo, cocina amueblada, salón comedor con terraza, mucho sol, 4.000.000. RIGO. 217122-217506. (26)
- RAMON Y CAJAL** a estrenar, piso exento contribución, 4 dormitorios dobles, cocina amueblada, galería-lavadero, 6.850.000. Facilidades. RIGO. 217122-217506. (26)
- LUIS VIVES** pisos llaves en mano, V.P.O. 3 dormitorios, baño, aseo, salón comedor con terraza, cocina, galería, lavadero, muy buenos acabados, aparcamiento incluido. 4.400.000. Facilidades. RIGO. 217122-217506. (28)
- PISOS** zona Fortí, junto Plaza Madrid, 3 habitaciones, baño, salón comedor, terraza, lavadero, pavimento cerámica, carpintería norte, sin ascensor, desde 3.600.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (25)
- PISOS** zona Cruz Roja, 4 habitaciones, baño, aseo, nuevos a estrenar, desde 3.500.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (17)
- PISO** zona Avenida San Fernando, 3 dormitorios dobles, sala comedor, cocina, baño, galería, terraza, amueblado, 4.200.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (20)
- PLANTA BAJA** C/ Archiduce Luis Salvador, 210 m<sup>2</sup>, compuesto local comercial-vivienda, 3 habitaciones, jardín, espléndida para guardería o cualquier negocio tipo familiar, 6.500.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 210294. (28)
- PISO CAMINO SALAR** junto Aragón, 3 habitaciones dobles, cocina amueblada, salón comedor, galería y balcón, precio 2.300.000 pts., entrada 1.000.000 pts., resto hipoteca. Tel. 227750. (25)
- ZONA PEDRO GARAU** 3 dormitorios, 2 baños, cocina 16 m<sup>2</sup>, amueblada, salón comedor, balcón y terraza, gas ciudad, precio 4.600.000 pts., entrada 50% resto hipoteca. Tel. 227750. (27)
- PORTALS NOUS** 140 m<sup>2</sup>, útiles, 4 habitaciones, salón con chimenea, tres terrazas, cocina amueblada y equipada, despensa, precio 5.500.000 pts. muchas facilidades. Tel. 227750. (24)
- JUAN CRESPI** (Mercat des Tenis), 3 habitaciones, cocina, galería, salón comedor decorado en madera, gas ciudad, precio 3.000.000, entrada 1.000.000 resto 10 años. Tel. 227750. (26)
- PLANTA BAJA** totalmente reformada en Cala Estancia, 2 habitaciones dobles, 2 baños, cocina amueblada y equipada, suelos de gres, maderas norte, cerámica, jardín, precio 4.800.000 pts., facilidades. Tel. 227750. (29)
- PLANTA BAJA EN SON FORTEZA** 3 habitaciones, sala de estar, comedor, baño completo, cocina amueblada y jardín con trasteros, techo libre, precio 4.400.000 pts., facilidades 10 años. Tel. 227750. (29)
- BONANOVA** a estrenar, 3 habitaciones dobles, dos baños, cocina y lavandería, terrazas, cerámica y norte, salón comedor, con chimenea, parking y jardines, vistas sobre bahía, precio 5.200.000 pts., entrada 2.900.000 pts., resto 10 años, 11%, interés. Tel. 227750. (38)
- PLANTAS BAJAS** en la Soledad, techo libre, 320 m<sup>2</sup>, 14 mts. de fachada, precio 7.000.000 pts., facilidades. Tel. 227750. (18)
- PISO SON ROCA** 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, suelo parquet, 2.000.000. MOISES 466766. (13)
- ARAGON** 4 dormitorios, baño, 2 aseos, comedor con chimenea, cocina amueblada, terraza, calefacción, 6.300.000 convenir. MOISES 466766. (17)
- PEDRO GARAU** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, 3.200.000. entrada 1.000.000 resto facilidades. MOISES 466766. (15)
- CRUZ ROJA** 4 dormitorios, dos baños, cocina amueblada, gran comedor, terraza. 5.200.000 convenir. MOISES 466766. (15)
- CALLE MANACOR** cerca Avenidas, entrega diciembre, 3 dormitorios, 2 baños, cocina comedor, 4.400.000 convenir. MOISES 466766. (16)
- LUCA DE TENA** 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, comedor, 4.200.000 convenir. MOISES 466766. (14)
- SAN AGUSTIN** dos dormitorios dobles, baño, cocina amueblada, 50 metros terraza, bodega, 5.300.000. MOISES 466766. (15)
- CAN BARBARA**, Vista espléndida sobre caleta, mucho sol, 4 dormitorios, dos terrazas, cocina amueblada, dos baños, aseo, garage, decorado, amueblado, 1113 API. 203630. (26)
- RAFAL NOU**, 3 dormitorios, salón, recibidor, cocina terraza, galería, 3.000.000. Facilidades. Totalmente a convenir. Ref. 15/16 API. 203630. (10)
- CASCO ANTIGUO**, Segundo piso, necesita pequeña reforma, ref. 1093. API. 203630. (11)
- EUSEBIO ESTADA**, Buen estado, 3 grandes dormitorios, baño, aseo, gran salón, cocina renovada con despensa, galería, 3.200.000. Muchas facilidades. Ref. 1122. API. 203630. (23)
- ZONA CARRETERA VALLEDOSA**, estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, comedor, cocina. Entrada 1.400.000, resto 25.000 mensuales. 4.125.000. Facilidades 15 años. MONSERRAT. 227702. (21)
- EUSEBIO ESTADA**, entrega finales 84. Entrada 300.000 resto 20.000 mensuales, dormitorio, cocina, americana, comedor, baño, 2.200.000. MONSERRAT. 227702. (18)
- ZONA CRUZ ROJA**, protección oficial, 3 dormitorios, armarios, cocina, 2 baños, comedor, garage. 5.600.000. Entrada 1.500.000 resto 15 años. MONSERRAT. 227702. (21)
- GUILLERMO MASSOT**, 1º sin ascensor, impecable, 150 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, vestidor, cocina amueblada, electrodomésticos, chimenea, terrazas, una grandiosa, trastero, 4.500.000. Facilidades. MONSERRAT. 227702. (25)
- BONANOVA**, maravillosos pisos gran lujo, acabados calidad, en distintas zonas, terminados y en construcción, desde 13.500.000. MONSERRAT. 227702. (17)
- AVENIDA SAN FERNANDO**, 110 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, trastero 3.900.000. Facilidades. MONSERRAT. 227702. (16)
- PLAZA PROGRESO**, 150 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, chimenea, cocina, despensa, calefacción, garage, trastero, terraza 150 m<sup>2</sup>, 7.100.000. Facilidades. MONSERRAT. 227702. (23)
- ANGEL GUIMERA**, Precioso primer piso, 130 Mts., 4 dormitorios, armarios empotrados, comedor, cocina con despensa, baño y aseo, terraza. 3.800.000. BONET. 255149. (22)
- ROSSELLO Y CAZADOR** 3º piso usado, en buen estado, 3 dormitorios, comedor, cocina, salón con chimenea, baño, trastero. 3.000.000 desde 1.000.000 entrada, resto 3 años. BONET. 255149. (28)
- EUSEBIO ESTADA** Sin estrenar, 3 dormitorios, comedor, cocina amueblada, baño, terraza. 3.500.000 con facilidades. BONET. 255149. (17)
- ZONA 31 DE DICIEMBRE** Junto Avenidas. Precioso piso nuevo, 4 dormitorios, 2 baños, salón-comedor, con chimenea, gran cocina amueblada, con despensa, suelos cerámica gres. 7.300.000. Facilidades a convenir. BONET. 255149. (33)
- PZA. COLUMNAS** 1er piso sin ascensor, 3 dormitorios, comedor, sala estar, precio 3.500.000 pts. RAMON. 226959. (16)
- PLANTA BAJA** zona Balmes, techo libre, precio 4.800.000. entrada 1.000.000 resto facilidades. RAMON. 226959. (11)
- REYES CATOLICOS**, 3 dormitorios, baño, aseo, 3.225.000. San Joaquín, 3 dormitorios, baño, terraza, 4.000.000. Santa Catalina, 4 dormitorios, 2 baños, 80 m<sup>2</sup> terraza, 6.500.000. Toros, 4 dormitorios, 2 baños, 3.900.000. Juan Crespí, sobreatico, 3 dormitorios, baño, 4.000.000. GELABERT. 215843. (38)
- SANTA FLORENTINA**, 2 dormitorios, baño, 1.800.000. Pedro II 3 dormitorios, baño, 3.000.000. Avenidas 4 dormitorios, 2 baños, garage, 7.300.000. Cerca estaciones 4 dormitorios, 3 baños, 60 m<sup>2</sup> terraza, 8.400.000. Son Rapiña, construcción, 2 dormitorios, baño 2.775.000. GELABERT. 215843. (37)
- ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR**, 4 dormitorios, 2 baños, 4.200.000. Cerca Pza. París, construcción, 3 dormitorios, 2 baños, entrada 800.000, 4 dormitorios, 2 baños, 70 m<sup>2</sup> de terraza, 5.500.000. GELABERT. 215843. (31)
- PASEO MALLORCA**, Piso lujo, 5 dormitorios, 3 baños, calefacción, comedor, mármol, cerámicas, terrazas, 9.500.000. GELABERT. 215843. (16)
- 31 DE DICIEMBRE** piso 4 dormitorios, baño, aseo, salón-comedor. Terraza. 7.000.000 Ptas. P-615 GABRIEL MAS. 221340. (18)
- CARRETERA VALLEDOSA** ático a estrenar, 3 dormitorios, salón-comedor. Gran terraza. Amueblado. 5.000.000. Facilidades. P. 611. GABRIEL MAS. 221340. (19)
- ZONA CRUZ ROJA** piso 4 dormitorios, cocina completamente amueblada, placa solar, aparcamiento y trastero, acabados de calidad, 8.400.000. Facilidades a convenir. FINCAS VAQUER. 235629. (24)
- VIA ROMA** pisos entrega próxima 4 y 5 dormitorios, armarios empotrados, amplia sala comedor, cocina completamente amueblada. Calefacción individual a gas, suelos mármol, terraza. Precio 12.500.000 y 14.500.000. A BENASSAR. 225808.
- ZONA PASEO MALLORCA** 3 dormitorios, salita, armarios empotrados, sala comedor, cocina completamente amueblada, terracita, sólo 8 vecinos. Precio 4.300.000. A BENASSAR. 225808. (22)
- PISO**, zona catedral 5 dormitorios 3 salones terraza. Tel. 227077. (10)
- PISO ZONA GENERAL RIERA**, 4 dormitorios, baño y aseo, cocina con despensa, 4.100.000 pts. BALLESTER. 205816. (16)
- PISO** Policía Municipal. Piso amueblado, perfecto estado, gran sala comedor, cocina equipada, baño y aseo, 3 dormitorios. 4.000.000 pts. BALLESTER. 205816. (21)
- OCASION** frente Metropolitano vendo primer piso, 4 dormitorios, sala-comedor con chimenea, baño. 461887. Belver. (15)
- ZONA BLANQUERNA** piso lujo, 160 M<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, etc. calefacción individual, posibilidad aparcamiento, trastero, azotea 30 m<sup>2</sup>, 9.000.000. Facilidades. MASSIP. 211796. (23)
- FELANITX** 2 dormitorios, baño, cocina amueblada, terraza, espléndida vista panorámica, 3.000.000. Facilidades convenir. MASSIP. 211796. (15)
- ZONA PLAZA DE TOROS** vendo primer piso con terraza a estrenar, 4 dormitorios, cocina amueblada. 461887-API. (15)
- VENDO** pisos y áticos nuevos 4 dormitorios, 2 baños, a 50 metros Avenidas. Tel. 214901 (Mañanas). (16)
- CAMBIARIA** piso nuevo 4 dormitorios, 2 baños y aseo, nuevo a estrenar, por otro interior. Tel. 216444. (16)
- PROMOCION ESPECIAL**, C/ Héroes de Manacor, 2 y 3 dormitorios, 3.100.000 y 4.400.000; 350.000 y 500.000 entrada. Resto 17 años. Protección oficial. MARQUES. 223719. (23)
- PROMOCION ESPECIAL**, Forti (Son Cotoner), 3 dormitorios, 3.816.000; 600.000 entrada. Resto 15 años. Protección oficial. MARQUES. 223719. (17)
- ZONA ARAGON** (Principio), 3 y 4 dormitorios, 5.750.000 con aparcamiento incluido, 20% entrada. Resto 15 años. Protección oficial. MARQUES. 223719. (20)
- ATICOS Y SOBREATICOS**, Gran variedad de áticos y sobreaticos en casi todas las zonas de Palma. Infórmese sin compromiso. MARQUES. 223719. (39)
- GENERAL RIERA** (principio), 3 dormitorios con aparcamiento incluido, 4.400.000. Protección oficial. Facilidades 15 años. MARQUES. 223719. (16)
- OPORTUNIDADES**, Pre. tren, 3 dormitorios, 2.850.000; Amanecer, 4 dormitorios, 3.100.000. Son Roca (planta baja) 2.150.000; molinar (vista al mar) 4 dormitorios, 4.700.000; Forti 3 dormitorios, 3.500.000; Son Oliva, 4 dormitorios 3.600.000 y muchos más. Información sin compromiso. MARQUES. 223719. (39)

## CASA REFORMADA

en Esporlas, 2 plantas, 3 dormitorios, sala y comedor con chimenea, jardín, calefacción, buenas panorámicas, terrazas, etc., excelentes acabados. Bodega Baño y aseo. 12.500.000 Ptas. ALBERTI SALOM. Tel.: 221459.

## VENDO PISO PASEO MALLORCA

190 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios, sala-comedor, cocina, galería, 2 baños, 2 aseos.  
Precio: 12.000.000  
GRAU-BENASSAR. Teléfono: 223264

## PASEO MALLORCA

EDIFICIO FRONTON 7º piso estrenar, 200 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios, 4 baños, salón 60 m<sup>2</sup>, chimenea, cocina completa, terraza, calefacción, garage 2 plazas, suelos mármol, acabados lujo, facilidades. CIUTAT 221154 (G. Abraham)

## ARAGON. PISO LUJO ESTRENAR

4 dormitorios, armarios, 2 baños, aseo, gran cocina, sala-comedor con terraza, calefacción individual a gas, garage opcional. FACILIDADES. Tel. 212305.

## PONT D'INCA

Fabulosos pisos en construcción exentos, 3 dormitorios, armarios empotrados, terrazas, baño, aseo, cocina con despensa, acabados primera calidad. ENTRADA 325.000 resto a 25.000 mensuales. INFORMES 225234-35

Si tiene algo que vender,  
anúncielo donde se  
busca.

en los económicos  
**Baleares**



8 TRASPASOS

PLAZA PARIS vendo local 216 m2. 5.600.000 contados. 215559 (10)

FORTI vendo local preparadísimo. 65 m2. 2.000.000 facilidades. 215559 PEREZ (10)

SANTA CATALINA traspaso papelería con mucho género, bien situada. 2.200.000 alquiler 10.000 215559 PEREZ (14)

CENTRO traspaso bar entrada 900.000 alquiler bajo 215559 PEREZ (10)

PEDRO GARAU traspaso bar. 4.500.000 alquiler 20.000 215559 PEREZ (10)

ATENCIÓN traspaso magnífico local apto cualquier negocio. óptimo para bar 600.000 215559 PEREZ (13)

TRASPASO LOCAL muy céntrico. apto boutique, zapatería, etc. mucho paso. 6.000.000 215559 PEREZ (13)

RESTAURANTE muy bien situado. mucha clientela. traspaso por no poder atender. entrada 2.000.000 215559 PEREZ (15)

ALQUILO local 200 m2. plaza Hornabeque, apto cualquier negocio de venta o exposición. 215559 PEREZ (15)

ZONA CENTRO traspaso pequeño bar. entrada 500.000 215559 PEREZ (10)

SE TRASPASA bar precio 3.500.000. 50% entrada. resto a convenir. FINCAS RIERA JAUME Tel. 224542 (18)

SE TRASPASA bar de lujo muy céntrico. FINCAS RIERA JAUME Tel. 224542 (12)

BAR completamente equipado en Plaza Mediterráneo, con proyecto discoteca. precio interesante. facilidades. INMO. TEKY. Tel. 223927 (16)

RESTAURANTE centro Palma pleno rendimiento. precio muy interesante. INMO. TEKY Tel. 223927 (12)

DISPONEMOS de diversos locales céntricos, si quiere instalar su negocio, consulte. INMO. TEKY Tel. 223927 (15)

SE TRASPASA pensión céntrica. por no poder atender. 30 dormitorios, vivienda propia. teléfono 221202

RESTAURANTE DE CATEGORIA centro Palma, completamente equipado, mucha clientela. 70 plazas. 10.000.000. MONSERRAT. 227702. (14)

bolsa inmobiliaria PARTICULARES

9 SOLARES Y TERRENOS

ESPORLAS-SON TRIAS vendo solar 442 m2. a 6.000 ptas-m2. Tel. 610307 (15)

PONT D'INCA NOU solar instalación sur. Todas las instalaciones. Informes. Telf. 270833 (12)

OPORTUNIDAD. Solar 2.000 m. cerca Palma con vistas sobre la bahía. Tel.: 283171 de 2 a 4. (17)

SOLAR primera línea en Bahía Azul. Informes teléfono 233698 (10)

SE VENDE solar 500 m2. en S'Esplayeta, caseta con chimenea, estanque, agua, completamente vallado. árboles frutales. 1.650.000 ptas., facilidades. 203814. (20)

SON RAPIÑA vendo solar 280 m. cercado, algibe, telf. 288128. (10)

PUIGPUNYENT 10.400 M. Edificables. 900.000. Facilidades. 401730 (10)

SON VIDA mejor solar, maravillosas vistas, 2.000 m2 3.000 Ptas. m.2 Tel. 401730. (13)

SOLAR Ca'n Pastilla. 600 m2. permiso edificar. Tel. 461111. (10)

PARTICULAR vende solar El Toro. 567 m2. 20 m. fachada. 298889. noches (10)

VENDO solar 250 m2. 10 fachada. zona Forti, permiso construcción. teléfono 450493 horas oficina (14)

URGE TRASPASAR carnecería, con vivienda, zona Santa Payesa, poco alquiler. Informes. Plaza García Orell, 14. 2º. (16)

RESTAURANTE zona Avenida Argentina, buena clientela, todo equipado, 4.700.000 ptas., facilidades. alquiler 25.000 ptas. COMAMALA 298558 (16)

CALLE BOLSERIA local 50 m2. más 50 m2. sótano, aseo, 2 escaparates, mostradores, muy bien situado. 7.000.000 CIUTAT (G. Abraham) 221154 (21)

PLAZA SANTA PAYESA 200 m2. aseo, mostrador, suelos cerámica, zona muy transitada. 2.100.000 facilidades. CIUTAT (G. Abraham) 221154 (18)

CARNICERIA EUSEBIO ESTADA 100 m2. maquinaria completa, cámara frigorífica, almacén, trastienda, patio. 4.500.000 CIUTAT (G. Abraham) 221154 (17)

PELUQUERIA unisex totalmente equipada en zona nuevos Juzgados. Precio muy interesante. ARMENGOL. 214910. (13)

BARES, HAMBURGUESERIAS Palma y alrededores alquileres bajos. Precios interesantes. Facilidades. ARMENGOL. 214910. (14)

GRAN OPORTUNIDAD vendo o traspaso cafeterías 1ª línea. Arenal, Gomila y Magaluf. Precios muy interesantes. ARMENGOL. 214910. (18)

ZONA SON OLIVA traspaso fantástico supermercado de pescado congelado, carnicería, pollería, charcutería, perfectamente montado 4.700.000. Alquiler 28.000. Facilidades ARMENGOL. 214910. (21)

GRAN OPORTUNIDAD por no poder atender traspaso o permuto por finca o piso, maravillosa cafetería Pub-Grill 400 m2, en el sitio de más futuro de Palma 13.000.000 alquiler bajo. ARMENGOL. 214910. (36)

MAGALUF las mejores cafeterías y restaurantes de la zona, están a nuestra disposición en exclusiva. Fincas S. Mas. 216946. (19)

TRASPASO Bar-Pub en el Arenal 1ª línea entre bañeras 7 y 8, 150 m2 en pleno funcionamiento. Alquiler bajo. Aceptaría permutas. Tel. 464050. (24)

RESTAURANTE DE CATEGORIA centro Palma, completamente equipado, mucha clientela. 70 plazas. 10.000.000. MONSERRAT. 227702. (14)

COSTA DE N BLANES solar 762 m2. llano, inmejorables vistas. Teléfono 460474. (11)

CALA LLOMBARDS solares 876 m2. agua, electricidad, 900 ptas m2. Tel. 227077 (12)

SON FERRER Magaluf, solares 450 m2. situación espléndida. Tel. 227077 (10)

ANDRAITX 2 1/2 cuarteradas, almendros, pinar, casas para reformar. Tel. 227077 (10)

S'ARRACO a Puerto Andraitx. 3 cuarteradas, pinar, casita. Tel. 227077 (10)

SOLLER 17 cuarteradas olivar, frutales, 4 manantiales, casas Tel. 227077 (10)

SON DURETA espléndido solar 450 m2. valor 5.000.000 aceptaría pago por piso en Palma. Tel. 235539 (15)

PTO. POLLENSA urbanización «Llenaire», extraordinarios solares, 1.400 m2. derechos edificación, hermosas vistas. 235539 (13)

PARTICULAR Sta. Ponsa, 1.085 m2. a 3.500 ptas m2. Tel. 463687-463247

VENDO 4.000 m2. con casa en Algaida, de particular a particular. Tel. 451523 (13)

10 LOCALES Y DESPACHOS

ALQUILO o vendo local 80 m2 junto C/ Olmos, cuatro dependencias, a estrenar, decorado. 40.000 pts. muy apropiado gestoría, laboratorio, consultorio, exposiciones, etc. Tel. 225867. (25)

DESPACHO a estrenar, se vende, entre Emaya y Gesa, 230 m. (divisibles), suelos de mármol, 3 baños, entrada exclusiva, para despachos, facilidades. Particular. Tel. 465661. (25)

VENDO local 130 m2. facilidades. Tel. 212438 (10)

PALMA NOVA, vendo local salón Recreativo. Tel. 680707 (10)

COMPRARIA nave 400 m2 Polígono Son Castelló. Tel. 235627. (10)

LOCAL 45 m2, luz, vidriera, candado de seguridad, bien ubicado, 200.000 pts. Tel: 297662 de 9 a 1 h. (19)

LOCAL Son Oliva, 100 m. 4 m. altura, aseo. Tel. 253584 (11)

JAIME III Protectora, ocasión local comercial. 140 m2. más altillo. 1.200.000 ptas a convenir. MEDITERRANEA 223918 (16)

EN VELAZQUEZ 6 principal, se vende despacho 104 m2., divisible, todo exterior. Informes teléfono 212058 horas oficina (17)

VENDO NAVE Poligno, 800 m2. aprox. 2 puertas, puente grúa. Tel. 282088 Horas oficina.

11 FINCAS

VENDO rústica, casa payés buen estado, aljibe, dependencias, cultivo, higuera, algarrobos, almendros, monte bajo, coto de caza, cercada pared. Tel. 401469, de 20 a 22 h. (26)

BUÑOLA vendo 7.500 m2., rústica bancales y olivos, muy tranquilo, precio 249 pts. m2. con agua y luz. Tels. 292257-293367 (21)

BUÑOLA vendo 15.000 m2., rústica con bancales y olivos y pinar, muy tranquilo, precio 225 pts. m2. con agua y luz. Tels. 292257-293367 (24)

BUÑOLA vendo 12 cuarteradas rústicas con bancales y olivos y pinar, muy tranquilo, con buena casa antigua a reformar, muy tranquilo, precio 225 pts. m2. con agua y luz. Tels. 292257-293367 (32)

LLUCHMAYOR 18.750 m2 almendros y algarrobos caseta de aperos 1.550.000 pts. Tel. 252927. Facilidades. (14)

OCASION vendo finca rústica Ses Mairoles (Algaida) 16.000 m2 Teléfono 620410. (11)

SON SARDINA parcelas 2.000 m2. frutales, agua, 1.050 ptas m2. MEDITERRANEA 223918 (12)

ZONA GARROVERS parcela 2.000 m2. agua, luz, 650 ptas m2. MEDITERRANEA 223918 (12)

SA POBLA particular vendo finca de frutales, tierra muy buena, pozo, caseta, aperos. 750.000 facilidades. Tel. 540715 (17)

SIN POBLA particular, vendo cinco cuarterones huerto a 500.000 el cuartón. Tel. 540715 (13)

12 ALQUILERES

PASEO MARITIMO se alquilan apartamentos y estudios por meses. Informes Tel. 400383 (12)

ALQUILO O VENDO local 80 m2 junto C/ Olmos, cuatro dependencias, a estrenar, decorado, 40.000 Ptas. muy apropiado gestoría, laboratorio, consultorio, exposiciones, etc. Tel. 225867. (25)

SE ALQUILA local Son Oliva. 220 m2 Tl. 581271. (10)

TELE NOVA alquiler de televisores, reparación y colocación de antenas. Tel. 279832 (12)

PARTICULAR alquiler piso amueblado, 3 hab., baño, todo al exterior, zona Pol. Levante «Los Mirtos». 25.000 ptas. Tlf. 451650. (19)

PARTICULAR alquiler a familia con referencias, piso completamente amueblado, con calefacción, cerca «Triquet». 35.000 pts. Teléfono. 463232. (16)

TORRENOVA-MAGALLUF locales comerciales. 39,51 m2. entrada 865.000. 469311 (10)

ZONA POLIGONO LEVANTE local sótano 431 m2. 5.000.000 ptas., facilidades. 469311 (11)

CAMP REDO alquiler local 400 m2. Teléfono 463294. (10)

LOCAL EN EL TERRENO Joan Miró, (buena situación), de 100 a 500 m2., (divisible), se vende. Tel. 263201 (18)

LOCAL calle San Magín, apto cualquier negocio, techo libre, 3.500.000. Tel. 227077 (12)

ZONA TENIS hermoso local nuevo, con teléfono, muchas mejoras. 35.000 mensuales. 235539 (12)

VENDO local 78 m2., cerrado y 30 metros patio. 2.800.000 Tel. 213165 (12)

ZONA TOROS local de 220 m2., excelente situación, 7.000.000 muchas facilidades. LAMAS 418951 (13)

ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR local de 123 m2., magnífica situación, 4.000.000 facilidades. LAMAS 418951 (13)

OPORTUNIDAD Patronato Obrero, extraordinario local 200 m2., total 5.000.000 235539 (10)

ALQUILO piso 1º sin muebles, C/ Pasaje Ca'n Curt. 33 Tel. 212438 (12)

ALQUILAMOS apartamentos amueblados, en Paseo Marítimo, buena vista, confort, desde 21.000 mensuales. Tel. 237025 (14)

ALQUILO BAR sin maquinaria, Aragón 106, aceptaría socio o subarriendo kiosco Avenidas, Tel. 227220 (tardes). (15) OALQUILO APARTAMENTO Paseo Marítimo 2 dormitorios, sala comedor. Tel. 252337. (10)

SE ALQUILA piso con muebles, 2 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, 2 terrazas, mucho sol, zona Plaza Madrid, Forti, 24.000 particular. Tel. 233030-255744 (24)

PARTICULAR alquiler estudio amueblado, antiguo junto C/ San Miguel, comedor, cocina, 1 dormitorio, baño y terraza 15.000 ptas. Tel. 293077 de 20-22 h (24)

ALQUILO local en C/ Industria apto cualquier negocio informes. Tel. 260120. (11)

ALQUILO piso amueblado, precio módico, para militares. Tel. 216781

PARTICULAR busca casa de campo o planta baja, cualquier zona, para alquilar. Tel. 466323 (14)

PARTICULAR alquiler apartamento, en Paseo Marítimo, precio 30.000 ptas. incluida comunidad, teléfono 234575 (13)

PARTICULAR bungalow tipo chalet, calle Son Matet, 5 dormitorios, jardín, 401730 mañanas (12) OALQUILO apartamentos, tipo estudio con vistas mar, mínimo siete días. Tel. 226008 (12)

ZONA PORTO PI alquiler apartamento lujo, 2 habitaciones, con piscina y jardín, Ptas. 35.000. Tel. 462484 tardes (16)

ALQUILO piso sin muebles y teléfono, en General Riera, informes Tel. 227477 (12)

RAMON Y CAJAL cuatro dormitorios, sin muebles, 30.000 pts. ARROM. 227655-237007. (12)

PARTICULAR alquiler a matrimonio (máximo tres personas) pisito antiguo céntrico, amueblado, dos habitaciones, aseo, comedor, terracita, etc. mucho sol. 20.000 pesetas. Teléfono: 225867. (23)

SON ARMADANS, TENIS alquiler apartamentos distintos tamaños estupendamente amueblados. Teléfono 236968 (11)

PARTICULAR alquiler apartamento 1 dormitorio doble en C/ Salud. 24.000 ptas., gastos incluidos, Tel. 212434. (14)

PARTICULAR alquiler piso 5 dormitorios finca nueva, C/ Olmos, 50. Sin muebles. Precio: 50.000 ptas. Telf. 212434. (17)

SON ARMADANS, particular, sin muebles, 4 habitaciones, armarios empotrados, 37 mil. Teléfono 233413, de 10 a 12. (17)

PARTICULAR alquiler despacho en finca nueva C/ Olmos 4 y 2 dependencias, más recibidor. 40.000 y 35.000 ptas. Tel. 212434. (20)

SANTA PONSA apartamento amueblado, 4 plazas, terraza, piscina, vistas, REINES 212945 (11)

SOMETIMES apartamento amueblado, primera línea, 2 dormitorios, terraza, 25.000 REINES 212945 (11)

ARENAL piso amueblado, 3 dormitorios, baño, aseo, vistas mar, lavadora, 30.000 REINES 212945 (12)

COLLIURE piso amueblado, 3 dormitorios, sala comedor, baño, 25.000 REINES 210322 (11)

SON ARMADANS piso amueblado, 3 dormitorios, baño, aseo, terraza, lavadora, teléfono. 30.000 REINES 210322 (13)

AVENIDA ARGENTINA amueblado, 3 dormitorios, baño, aseo, lavadora, teléfono. 35.000 REINES 210322 (12)

ZONA AVENIDA ARGENTINA sin muebles, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, sin gastos comunidad, 25.000 REINES 210322 (16)

ZONA PLAZA ESPAÑA sin muebles, 3 dormitorios, baño, aseo, armarios empotrados, calefacción, 30.000 REINES 210322 (15)

ALQUILO piso 1º sin muebles, C/ Pasaje Ca'n Curt. 33 Tel. 212438 (12)

ALQUILAMOS apartamentos amueblados, en Paseo Marítimo, buena vista, confort, desde 21.000 mensuales. Tel. 237025 (14)

ALQUILO BAR sin maquinaria, Aragón 106, aceptaría socio o subarriendo kiosco Avenidas, Tel. 227220 (tardes). (15) OALQUILO APARTAMENTO Paseo Marítimo 2 dormitorios, sala comedor. Tel. 252337. (10)

SE ALQUILA piso con muebles, 2 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, 2 terrazas, mucho sol, zona Plaza Madrid, Forti, 24.000 particular. Tel. 233030-255744 (24)

PARTICULAR alquiler estudio amueblado, antiguo junto C/ San Miguel, comedor, cocina, 1 dormitorio, baño y terraza 15.000 ptas. Tel. 293077 de 20-22 h (24)

ALQUILO local en C/ Industria apto cualquier negocio informes. Tel. 260120. (11)

ALQUILO piso amueblado, precio módico, para militares. Tel. 216781

PARTICULAR busca casa de campo o planta baja, cualquier zona, para alquilar. Tel. 466323 (14)

PARTICULAR alquiler apartamento, en Paseo Marítimo, precio 30.000 ptas. incluida comunidad, teléfono 234575 (13)

PARTICULAR bungalow tipo chalet, calle Son Matet, 5 dormitorios, jardín, 401730 mañanas (12) OALQUILO apartamentos, tipo estudio con vistas mar, mínimo siete días. Tel. 226008 (12)

ZONA PORTO PI alquiler apartamento lujo, 2 habitaciones, con piscina y jardín, Ptas. 35.000. Tel. 462484 tardes (16)

ALQUILO piso sin muebles y teléfono, en General Riera, informes Tel. 227477 (12)

ALQUILO gran almacén, cerca Luis Sitjar. Tel. 232318 (10)

SE NECESITA chica para compartir piso, zona Jaime III, 217658 (10)

PARTICULAR alquiler piso amueblado, zona 31 Diciembre, soleado, 26.000 pesetas. Informes tardes, teléfono 460096 (14)

APARTAMENTO Terreno, mucho sol, amueblado, calefacción central, 2 dormitorios, larga temporada, 35.000 Tel. 231285 (14)

PARTICULAR alquiler apartamento céntrico con muebles, junto Via Roma, 19.000 mensuales, informes Carmen Nº 16. 2º. Tel. 214565 (19)

APARTAMENTO amueblado, dos dormitorios en Playa de Palma, con terrazas, primera línea, 21.000 mensuales, informes. 292942 (16)

SEÑORIAL piso amueblado, teléfono 170 m2., ideal ejecutivo 31 Diciembre, Avenidas. 60.000 mensuales. 235539 (14)

PARTICULAR alquiler piso nuevo, amueblado, 3 dormitorios, zona Avenida Argentina, 22.000 inútil sin referencias. Tel. 281349 (16)

CA'N PASTILLA piso tres dormitorios, salón comedor, baño, cocina, todo amueblado. 4.100.000 facilidades. Teléfono 262761 tardes (10)

SOMETIMES alquiler planta baja, 1 dorm., comedor, cocina americana, pequeño jardín, garaje, 26.000 hasta junio Tel. 262761 tardes (17)

ATICO amueblado en Bonanova, 1 dormitorio, terrazas, 28.000 ptas. Informes 282997 (11)

EL TERRENO apartamento amueblado, 1 dormitorio, 22.000 ptas. Tel. 231174 (10)

SON ARMADANS apartamentos amueblados, 1 y 2 dormitorios, comedor, cocina, baño, etc. MONTIS 226725 (14)

AVENIDAS piso amueblado, 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, teléfono, etc. MONTIS 212117 (12)

ARAGON piso sin muebles, 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, 17.000 MONTIS 226725 (12)

ARAGON piso amueblado, 3 dormitorios, comedor, cocina, 2 baños, aparcamiento, MONTIS 212117 (12)

BUSCO chica para compartir piso. Tel. 282124 (10)

SE ALQUILAN de part. a part., estudios apartamentos de 1 ó 2 dormitorios en San Agustín. Tel. 403047 (17)

PARTICULAR ofrezco piso amueblado, tres dormitorios zona Gomila, 24.000 mensuales. Teléfono 235878 (12)

APARTAMENTO amueblado, Pza. Mediterráneo, 2º-2º, edificio Neptuno, 25.000, otra entrada: Pº Marítimo, 35, pasarse mañanas o tardes hasta 6'30 (18)

TERRENO alquiler apartamento amueblado, 2 dormitorios, 23.000 ptas. Tel. 234029 (10)

13 CHALETES

MARAVILLOSO CHALET, de 2 plantas 2.000 m. de solar, 600 m. edificado. Magnífica situación. Muchísimas facilidades. Informes LAMAS 418951. (19)

VENDO EN BUÑOLA. Chalet solar 7.000 m2., 5 habitaciones, 2 baños completos, 1 aseo, sala comedor con chimenea, sala estar, calefacción central, barbacoa, porche y terrazas. 100 árboles frutales, estancias para animales. Informes Sr. Company 217173 (horas oficina). (38)

DEIA casa de piedra, 3 dormitorios, 2 chimeneas, Tel. 400070-639120. (10)

SE VENDE O ALQUILA. Chalet en Génova 5 dormitorios, 3 baños, y 1 aseo, salón comedor, con chimenea, calefacción central, piscina, garaje. tel.: 402429. (24)

PARTICULAR vendo chalet, en Santanyí, o cambio por piso Palma. 3 habitaciones, salón, chimenea, 2 terrazas 80 M. mar. Inf. 647189. (21)

VENDO CASA techo libre, 2 plantas, jardín, 800 m2., zona Son Serra, Informes 235000 (14)

VENDO chalet en Cala Ratjada, 4 habitaciones, garaje, jardín. Teléfono 233698. (14)

3 CHALETES adosados, en plena Bonanova, detrás del Hotel Valparaiso. Con vistas sobre el palacio de Marivent. Total y perfectamente acabados. Con 170 m2 en tres plantas 80 m2 de jardín en dos de ellos y 250 m2 en el otro. Aparcamiento para dos coches. Cuatro dormitorios. Un estudio. Salón Comedor, cocina, dos baños, dos aseos, dos chimeneas.

13 CHALETS

**BAHIA AZUL** chalets a estrenar estilo ibicenco, 3 dormitorios, salón con chimenea, baño, cocina amueblada, maderas norte, cerámica, vistas al mar, mucho jardín, 5.400.000. Muchas facilidades. LAMAS 418951 (28).

**DISPONEMOS DE CHALETS** en las zonas Génova, Costa D'En Blanes, La Rápi-ta, Santa Ponsa, Bahía Gran-de, Andraitx, Figueral, Inca, Paguera, El Toro, para más información LAMAS 418951 (27).

**ESTABLIMENTS** chalet 3 dormitorios, baño, 2 aseos, piscina, pozo, 16.000 m2. frutales, riago goteo. Tel. 227077 (16).

**GENOVA** chalet 5 dormitorios, 4 baños, piscina, jardín 1.000 m2. Tel. 227077 (12).

PISOS PROTECCION OFICIAL  
ZONA ARAGON  
DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR

- Comunidad 8 vecinos.
- 2 y 3 dormitorios.
- Baño y aseo
- Aparcamientos
- Materiales 1ª calidad.
- Entrada a convenir y 15 años facilidades al 11%

Información Tf. 202511

PISOS DE PROTECCION OFICIAL  
Situados en C/ Aragón (Esquina Pedro Ripoll Palou)

- 3 dormitorios dobles.
- 2 baños completos.
- Cocina espaciosa.
- Coladuría.
- Recibidor.
- Distribuidor.
- Gran sala comedor.
- Amplias terrazas y balcones.
- Madera Norte en interiores y exteriores.
- Persianas enrollables.
- Gas ciudad.
- Antena colectiva para TV y frecuencia modulada.
- Teléfono.
- Portero automático.

- Pavimiento cerámico en toda la vivienda.
- APARCAMIENTO INCLUIDO.
- Ascensores hasta el apartamento.
- Baños y cocina: azulejos serigrafados hasta el techo.
- Agua caliente por termo a gas ciudad, etc...



PARQUE INFANTIL Y GIMNASIO PROPIOS

PROMOTOR Y CONSTRUCTOR: JAIME GIBERT RUIZ-FUNES  
VIA ALEMANIA, 15 ENT. PALMA TELS. 21 27 05 - 21 19 46

14 APARTAMENTOS

**PARTICULAR** urge vender o cambiar apartamento cerca la playa, por piso en Palma, facilidades, señora González. 236692 (17)

**CONSTRUCTORA** tenemos apartamentos cerca de la playa, económicos, facilidades. Tel. 204712 (11)

**VENDO** apartamento amueblado, planta baja (Las Palmeras, Cala Blava, 5 minutos, Arenal, 2 dormitorios, 2 baños, salón comedor, cocina, hilo musical, terraza, 2.500.000, 1.000.000 entrada resto convenir. Tel. 261800-204434 (30)

**APARTAMENTO** junto playa en Costa D'En Blanes, 3 dormitorios, 2 baños, jardines, exteriores, precio ventajoso, facilidades. 201200 (18)

**COLONIA SANT JORDI** vendo apartamentos, facilidades 20 años. 2.800.000 a 3.100.000 ptas., vista al mar, dos y tres dormitorios. Teléfono 649006 (21)

**CALA MAYOR** vendo local tipo apartamento, sin gastos comunidad, consta de 2 dormitorios, comedor, cocina, baño, 18 m2, terraza, 1.600.000 ptas., facilidades. Tel. 297392 (23)

**COLONIA SANT JORDI** apartamentos primera línea maravillosa vista al mar, 3 dormitorios, 2 baños, grandes terrazas, jardines comunitarios, aparcamiento, en la propia finca. 201111 (25).

**PASEO MALLORCA** ático terraza 100 m2., salón, sala comedor, 3 dormitorios, 2 baños, cocina, despensa, 12.500.000 ptas. Tel. 280882 (15)

**SANTA PONSA.** Apartamentos junto Club Náutico. Buenas vistas. Acabados primera calidad. Aparcamiento. Directamente del constructor. 202511 (16)

**BUSCO** apartamento 1-2 habitaciones, cocina, baño, terraza, vista al mar, zona lletas, al contado, para ofertas 55537 de esta Administración (28)

**ILLETAS** apartamentos para vender, económicos, ocasión, precios promocionales. Fábulosas vistas, cerca de la playa. Tel. 204712 (16)

**MAGALLUF** estudio totalmente amueblado, cocina, baño, terraza, salón armario empotrado, vista al mar, 1.700.000 PIZA 296359 (16)

**CA'N PASTILLA** 3 dormitorios, armarios, 2 baños, cerámica, aparcamiento entrada 1.770.000, 469311 (12)

**CA'N PASTILLA** vendo estudio amueblado, baño, terraza, 50 metros playa, precio 2.050.000 teléfono 262761 tardes (15)

15 CASAS Y PISOS

**VENDO** piso maravilloso al borde del mar situado en Ca-la Mayor-San Agustín. 200 metros cuadrados, dos grandes terrazas, seis dormitorios, tres cuartos de baño, tres mil metros cuadrados de jardines, dos piscinas, playa propia, 2.000 m2 de solarium, 1 plaza estacionamiento automóvil, calle Alferaz González Moro, Edificio Gaviota, 4º-D. Sr. Rodríguez. Tel. 401095.

**PARTICULAR** vende dúplex, nuevo salón con chimenea, 6 millones a convenir. Teléfono 11-1. Sr. Mudallc. 289071 (16).

**ZONA INSTITUTOS** pisos y áticos en construcción, directamente del constructor, espaciosos, buenos acabados, persianas, despensa, 127 m2 precio promoción, 5.200.000, entrada 1.000.000, resto convenir. Tel. 463249 (25)

**PARTICULAR** piso plaza París, 2.600.000 facilidades. Tel. 256045 tardes (10)

**PARTICULAR** vende primer y segundo piso solados, reformados y amueblados, sin gastos comunidad, traviesa San Felio, 2.200.000 cada uno, teléfono 213132 y 227091 (23)

**CARRER MANACOR** próximo Avenidas, últimos pisos estrenar, primero con 135 m2, terraza, segundo y sexto todos de 4 dormitorios y 2 baños. Desde 4.800.000. Oportunidad. 463249 (25).

**ATICO** dos dormitorios, salón, baño, cocina, terrazas, amueblado, teléfono. 268926 (10)

**SOMETIMES** particular vende piso 130 m2. 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amplia, sala comedor, 125 m2, de terraza, opción a plazas de garage, pequeña comunidad, precio muy interesante. Tfno. 465661 (30)

**VENDO** piso estrenar, Vivero. Cambio por piso Palma local zona Palma. 240007 (12)

**SANTA CATALINA** piso reformado, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, galería, 2.900.000 Tel. 200047 (14)

**HORNABEQUE** particular vende piso 150 m2., 4 dormitorios, cocina, baño, aseo, gran salón comedor, terraza (20 m2) 7 millones, facilidades. 237766 (20)

**PARTICULAR** vendo sobreático, Cristóbal Real, 2 habitaciones, 2 terrazas, 3.300.000, entrada 950.000, teléfono 279889 (14)

**CENTRO PALMA.** Vendo pisos usados procedentes cambios. 2.200.000 a 3.000.000 ptas. Muchas facilidades. Tfno. 202511 (15)

**PARTICULAR** vende 3er piso zona Rafal, esquina solar, 3.500.000 facilidades. Tel. 414524 (12)

**PISOS Y ATICOS** en Avda. Conde Sallent, 3, 4, 5 dormitorios, 2, 3 baños. Acabados de primera calidad. Extraordinarias facilidades de pago. 201111 (24).

**ARENAL SON VERI** vendo piso de 4 habitaciones a estrenar. Vista al mar. Informes: calle Berqa, 50 (Mare Nostrum) Arenal. (20)

**GENOVA** pisos en venta, ocupación inmediata, 4 dormitorios, 2 baños, y 1 aseo, parking y trastero, piscina, con amplias vistas. 201111 (22).

**ZONA ARMADANS:** directamente, llaves en mano, pisos y ático mucha terraza, 4 dormitorios, máxima calidad, mínimos gastos, trastero, aparcamiento, comunidad sólo viviendas. Desde 11.400.000. Entrada y resto a convenir. Acepto piso usado de entrada. Para visitarlos C/ Alvaro de Bazán nº 33 de 10 a 13 y de 16 a 18 horas. Teléfono 230436 y 260598. (56)

**AVENIDA SAN FERNANDO** piso tres dormitorios dobles, baño completo, salón comedor, cocina amueblada, ascensor, galería, 4.200.000 facilidades. 252443 (20)

**PARTICULAR** zona Tenis, ático, 2 dormitorios, vestidor, calefacción, sala comedor, terraza, garage, 5.500.000 ptas. Tel. 239286 y 230513 (18)

**SON GOTLEU:** Piso 4 dor. 2 baños, cocina amueblada. Precio: 2.950.000. Entrada 700.000 Ptas., resto mensualidades. Tel. 226210 (18)

**ZONA TENIENTE TORRES:** directamente dos últimos pisos y una planta baja, 3 dormitorios y un trastero, acabados de lujo, con gastos de comunidad mínimos, sólo ocho viviendas. 5.850.000. Entrada 2.000.000 resto a convenir. Teléfono 230436 (35)

**LEVANTE** piso muy alto 147 m2., 2 baños completos, gran salón, cocina office, galería cerrada, calefacción individual, vistas panorámicas, garage 2 coches, 6.500.000 facilidades. API 452029 (26)

**ZONA TENIENTE TORRES:** directamente piso 2º con 4 dormitorios, dos baños, un aseo, armarios, pintado, barnizado, cocina completamente amueblada, 145 metros, acabados de lujo, aparcamiento opcional, calefacción individual, todo exterior, 6.950.000. Entrada y resto a convenir. Teléfono 230436 (38)

**JUAN CRESPI** bonito piso 3 dormitorios dobles, armarios empotrados, cocina amueblada, despensa, galería acristalada, baño, aseo, 2 terrazas, 3.700.000 facilidades. API 452029 (22)

**ATENCION** 3ª promoción, en C/ Francisco Martí Mora, directamente del constructor. Protección oficial 2-3-4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, orientación sur este, fachada ladrillo visto, aparcamiento opcional, desde 3.140.000 ptas., entrada 300.000 ptas., resto 15 años al 11% información y venta en BALEAR DE CONSTRUCCIONES S.A. 227764 C/ Reina Esclaramunda, nº 7 bajos, los sábados también abrimos de 10 a 13-30 h. (66)

**ARCHIDUQUE** fantástico piso, estrenar, hace esquina, 4 dormitorios, 2 baños, bonito salón, cocina amueblada, despensa, garage opcional, 5.800.000 15 años para pagar. API 452029 (24)

**ARENAL** piso 20 mts. playa, 4 dormitorios, 2 baños, acabados primera calidad, 4.600.000. Facilidades 10 años. REINES. 212945 (18).

**COLLIURE** pisos protección oficial, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, 5.125.000 facilidades 15 años. API 452029 (16)

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**AVENIDA MEDICO DARDER** fabulosos pisos estrenar, 4 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños color, sala comedor, cocina amueblada, garage opcional, 4.200.000 muchas facilidades API 452029 (25)

**ARENAL** piso 20 mts. playa, 4 dormitorios, 2 baños, acabados primera calidad, 4.600.000. Facilidades 10 años. REINES. 212945 (18).

**EUSEBIO ESTADA** 6º piso, semi amueblado, 4 dormitorios, armarios empotrados, baño, aseo con ducha, cocina completa, muebles y electrodomésticos, calefacción individual, mucho sol, garage incluido, 5.500.000 a convenir. API 452029 (31)

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**SON COTONER,** piso 3 dormitorios, 2.500.000. Telf. 284678 a partir 17:30. Fin de semana todo día. (15)

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**ZONA POLICINICA,** piso estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, cocina, despensa, salón, aparcamiento. 5.500.000 463073 a partir 9 h. noche. (19)

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**SON ARMADAMS** ático, 3 dormitorios, recibidor, salón comedor, cocina amueblada, baño, aseo, terraza, garage, buenas vistas, 5.400.000. Facilidades. API 452029 (20)

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**ANDREA DORIA** piso 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, 2 terrazas, 4.200.000 a convenir. API 452029 (17)

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**SON ARMADAMS** ático, 3 dormitorios, recibidor, salón comedor, cocina amueblada, baño, aseo, terraza, garage, buenas vistas, 5.400.000. Facilidades. API 452029 (20)

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**MOLINAR** construcción plantas bajas y pisos, 3 dormitorios, 2 baños, terrazas, garage, trastero. Entrada 500.000. Resto 30.000 mensuales. REINES. 212945 (20).

**REYES CATOLICOS** planta baja techo libre, recibidor, 3 dormitorios, salón comedor, cocina, aseo, jardín, cisterna, 3.200.000 facilidades. API 452029 (19)

**SON GOTLEU** piso 3 dormitorios, suelos cerámica, 1.900.000. Entrada 700.000. Resto 25.000 mensuales incluidos intereses. REINES. 212945 (17).

**ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR** 4 dormitorios dobles, armarios, 2 baños, cocina amueblada, despensa, entrada 1.180.000, 469311 (15)

**EUSEBIO ESTADA** 4 dormitorios, baño, aseo, 4.300.000. 900.000 entrada. Resto 15 años. REINES. 212945 (14).

**CRUZ ROJA** 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, 4.200.000, 469311 (15)

**ZONA REYES CATOLICOS** estrenar ático 2 dormitorios, 2 terrazas, cerámica, 3.300.000. Facilidades REINES. 212945 (14).

**COLL DEN REBASSA** 2, 3 dormitorios, baño, aseo, cerámica, 4.000.000, 469311 (15)

**SOMETIMES** ático amueblado, 2 dormitorios, terraza, vistas mar. 4.800.000. Facilidades REINES. 212945 (12).

**PEDRO GARAU** Adrián Ferrán, 3 dormitorios, baño, cerámica, 3.100.000, 469311 (15)

**AMANECEER** planta baja estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, terrazas, garage, 4.500.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (20).

**ATICO** junto a Instituto, 4 dormitorios, 3 baños, chimenea, muy soleado, con amplias vistas. 201200 (17).

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**VENDO** muy bien acondicionado, en Reyes Católicos esquina Aragón, 4 dormitorios, 2 baños con bañeras acristaladas, hilo musical, calefacción individual a gas ciudad, armarios empotrados. Precio 5.800.000. Facilidades. 201200 (31).

**ARENAL** piso 20 mts. playa, 4 dormitorios, 2 baños, acabados primera calidad, 4.600.000. Facilidades 10 años. REINES. 212945 (18).

**PISOS CENTRICOS** de protección Oficial, C/ Viñaza, esq. Costa y Llobera, ventajosas fiscales, orientación Sur-Este, 3 y 4 dormitorios, 2 baños, terraza y galería aparcamiento incluidos. Cantidades entregadas garantizadas por la Compañía Española de seguros de Crédito y Caución, grandes facilidades de pago. 201111 (45).

**ARENAL** piso 3 dormitorios, semiamueblado. 3.000.000. Facilidades REINES. 212945 (15)

**PARTICULAR** vende piso 130 m2, Aragón, 40, 2 puertas, chimenea, enmoquetado 4.500.000 pts. Facilidades Telf. 289613 noches. (16)

**SON ROCA** piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada. 1.750.000. Facilidades REINES. 216415 (12).

**PARTICULAR** piso Plaza Sta. Isabel, 4 dormitorios dobles, etc. tardes. Tel. 298853 (12)

**ESFORLAS** casa, jardín, huerto, chimenea, garage, 3.500.000. Facilidades REINES. 216415 (10).

**VIVIENDA PROTECCION OFICIAL.** Calle Aragón, 186 muy buenos acabados, 3 dormitorios, terraza extra 25 m2. Tel.: 600181-84. 600009 (19)

**ES FORTI** piso 4 dormitorios, baño, cocina amueblada. 3.150.000. Convenir REINES. 216415 (12).

**PARTICULAR** Despuig orientación sur, piso 3 habitaciones, baño, cocina amueblada, 4.000.000. Facilidades. 239083-239785 (14)

**ZONA POLICIA MUNICIPAL** piso estrenar, 3 dormitorios, baño, aparcamiento opcional 4.200.000. Entrada 500.000. Resto 24.000 mensuales. REINES. 216415 (18).

**EDIFICIO FRONTON BALEAR** particular vendo piso 3 dormitorios, suelo mármol, 2 baños, chimenea, cocina completa, pintado entrega inmediata. 402705 (19)

**SON GOTLEU:** Piso 4 dor. 2 baños, cocina amueblada. Precio: 2.950.000. Entrada 700.000 Ptas., resto mensualidades. Tel. 226210 (18)

**OPORTUNIDAD** Patronato Obrero, piso antiguo, 200 m2., total 6.000.000 235539 (10)

**LEVANTE** piso muy alto 147 m2., 2 baños completos, gran salón, cocina office, galería cerrada, calefacción individual, vistas panorámicas, garage 2 coches, 6.500.000 facilidades. API 452029 (26)

**PARTICULAR** vende pisos precios 1.600.000, 2.500.000, 6.000.000 2.200.000 desde 25.000 mensuales, facilidades. 255797 noches (14)

**JUAN CRESPI** bonito piso 3 dormitorios dobles, armarios empotrados, cocina amueblada, despensa, galería acristalada, baño, aseo, 2 terrazas, 3.700.000 facilidades. API 452029 (22)

**SON ARMADANS** vendo piso todo exterior, 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, cuarto de baño, y aseo, 3.750.000 Tel. 289896-290100 (20)

**ARCHIDUQUE** fantástico piso, estrenar, hace esquina, 4 dormitorios, 2 baños, bonito salón, cocina amueblada, despensa, garage opcional, 5.800.000 15 años para pagar. API 452029 (24)

**ZONA TOROS** piso 100 m2., 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, recibidor, salón comedor, portero automático, ascensor, 3.700.000 PIZA 296359 (19)

**COLLIURE** pisos protección oficial, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, 5.125.000 facilidades 15 años. API 452029 (16)

**PLAZA COLUMNAS** piso 110 m2., 3 dormitorios, baño, aseo, salón comedor, recibidor, cocina amueblada, galería, terraza, 3.700.000, entrada 40%, resto a convenir. PIZA 296359 (24)

**AVENIDA MEDICO DARDER** fabulosos pisos estrenar, 4 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños color, sala comedor, cocina amueblada, garage opcional, 4.200.000 muchas facilidades API 452029 (25)

**ARENAL** piso 100 m2., 3 dormitorios dobles, recibidor, salón comedor, amplio, cocina equipada, armarios empotrados, terraza, ascensor, 4.500.000 a convenir. PIZA 296359 (22)

**EUSEBIO ESTADA** 6º piso, semi amueblado, 4 dormitorios, armarios empotrados, baño, aseo con ducha, cocina completa, muebles y electrodomésticos, calefacción individual, mucho sol, garage incluido, 5.500.000 a convenir. API 452029 (31)

**ZONA PLAZA PARIS** vendo ático 215 m2., 125 edificios, 3 dormitorios dobles, baño, cocina amueblada, gran terraza, comedor, 40 m2., 4.750.000 PIZA 296359 (23)

**ARENAL** estrenar amueblado, 3 dormitorios, baño, 4.200.000. Entrada 900.000. Resto 35.000 mensuales. REINES. 212945 (14).

**CRUZ ROJA** piso 120 m2., 5 dormitorios, baño, aseo, cocina, despensa, recibidor, comedor, terraza, teléfono, ascensor, 3.800.000 PIZA 296359 (19)

**TOROS** pisos estrenar, 142 m2., 4 dormitorios dobles, armarios empotrados, 2 baños, gran salón comedor, cocina amueblada, calefacción individual, suelos cerámica, 6.300.000 facilidades. API 452029 (25)

**ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR** piso estrenar, de 3 dormitorios, salón comedor, cocina, terraza, galería, baño, aseo, buenos acabados, entrega pintados, 4.500.000 muchas facilidades. LAMAS 418951 (24)

**ANDREA DORIA** piso 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, despensa, 2 terrazas, 4.200.000 a convenir. API 452029 (17)

**SE TRASPASA** tienda frutas secos, Sta. Catalina, Tel. 240082 (10)

**SON ARMADAMS** ático, 3 dormitorios, recibidor, salón comedor, cocina amueblada, baño, aseo, terraza, garage, buenas vistas, 5.400.000. Facilidades. API 452029 (20)

**URGENTE** traspaso pub, por tener que marchar, precio muy interesante, llamar de 13-18 horas. Tel. 411155 (16)

**POR TRASLADO** zona Progreso, vendo piso Tel. 281718 (10)

**RESTAURANTE** cafetería bien equipado 80 plazas, terraza 86 en Playa Palma, teléfono 202326 de 13:30 a 14:30 precio interesante (19)

**ALEXANDER FLEMING** piso de 3 dormitorios dobles, armarios, salón comedor, cocina amueblada, 2 baños, terraza, cerámica, calefacción, 4.000.000 entrada 800.000 resto convenir. LAMAS 418951 (24)

**ATICO TENIS** 3 dormitorios, cocina amueblada, salón comedor, gran terraza, aparcamiento opcional 6.850.000 facilidades. LAMAS 418951 (16)

16 TRASPASOS

**TRASPASO** local céntrico, cualquier negocio, precio interesante. Tl.: 227322. (10)

**TRASPASO** tienda fotografía lugar céntrico, precio razonable. Tl.: 227322. (10)

**TRASPASO** bar con mucha clientela por no poder atender, precio a convenir. Tlf. 469919. (14)

**TRASPASO** charcutería equipada en Mercado Olivar. Informes teléfonos 215815 - 271028. (10)

**OCASION**, para una familia, se traspasa bar restaurante céntrico en Palma con mucha clientela. Totalmente equipado. Llamar teléfono 221007. (19)

**TRASPASO** bar, Cala Mayor. Informes. Tl.: 403595. 5 tardes (10)

**LOCAL** Carrer de Manacor, 400 m<sup>2</sup>. 3 entradas. REINES. 210322. (11)

**ARENAL** bar pleno rendimiento, alquiler bajo 2.800.000. Facilidades. REINES. 212945. (10)

**SOMETIMES** local primera línea 130 m<sup>2</sup>, 6.000.000. Facilidades. REINES. 212945. (11)

**ARENAL** Traspaso Pub. Zona muy comercial. 4.000.000. Facilidades. REINES. 212945. (10)

**TRASPASO LOCAL** 95 m<sup>2</sup>. C/ Fco. Suau 17.600.000 Ptas. Tel. 207990. (10)

**TRASPASO** boutique en C/ General Riera, 34, esquina con Tiziano, grandes escaparates, alquiler muy bajo. 2.200.000 (16)

**AV. ARGENTINA**. Local bien decorado con aire acondicionado Sup. 110 m. Alquiler interesante. Precio a convenir. 280882. (16)

**DE PARTICULAR A PARTICULAR**. Traspaso en IBIZA pensión con vivienda. En pleno funcionamiento, totalmente amueblada, cerca del Puerto, situación única igual que el precio. Información teléfono 240791 de 14 a 16 h. y de 19 a 21 h.

**R-12 TS PM-I** recién pintado. Afosa. Aragón. 138 (10)

**PARTICULAR** vende un Mehari, un Seat 127 moderno y un GSA. Tel. 413325 (13)

**PARTICULAR** vende Seat Fura PM-V. 400.000, calle Guillermo Massot. 43 (13)

**PARTICULAR** vende Seat Panda 45 PM-T. 300.000 ptas. calle Guillermo Massot. 43 (13)

**PARTICULAR** Seat 1430 PM-B, radiocassette, vende Tel. 299884 tardes (10)

**VENDO R-5** PM-J, repasado PV 260.000 Tel. 256529 (10)

**VENDO Ford Fietta** PM-L como nuevo, económico, informes Tel. 650907 noches (12)

**PARTICULAR** vende Ford Fiesta PM-U. 15.000 Kms. 385.000. Tel. 613255. (11)

**SIMCA 900** recientemente arreglado total, incluido freno y ruedas, etc. Vendo urgentemente, acepto cualquier oferta razonable. Matrícula Palma. Tel. 454074. Dejar el mensaje para Mark. (25)

**PARTICULAR** vende R-12 PM-F. Tel. 215927-462555. (10)

**PARTICULAR** vende Opel Manta 1.300 año 80, buen estado, 650.000. Tel. 450283. (12)

**SE VENDE** Seat 132 PM-F, motor Perkins 13 CC recién pintado, repasado, a toda prueba. 350.000. Tel. 453733. (18)

**SE VENDE R-12 TS** PM-K. Tel. 680539. (10)

**COMPRO** coches accidentados pago contado. Tel. 278507 (10)

**RENAULT 5 TL** PM-W solo estrenado. Impecable. Comprébelo en MOSA. Cómodos plazas. Aragón. 191. Tel. 274700-04 y 279600-04. Sábados abierto. (20)

**FORD FIESTA L** PM-W seminuevo a plazos y garantizado por MOSA. Aragón, 191. Tel. 274700-04 y 279600-04. Sábados abierto. (18)

**HORIZON GL** PM-W en perfecto estado. Garantizado por nuestra firma. Cómodos plazas. MOSA-Aragón, 191. Tel. 274700-04 y 279600-04. Sábados abierto. (20)

**HORIZON GL** automático PM-W 20.000 kms. garantizado. Comprébelo en MOSA-Aragón. 191. Tel. 274700-04 y 279600-04. Sábados abierto. (18)

**RENAULT 14** GTL PM-W inmejorable. A toda prueba. Véalo en MOSA. Cómodos plazas. Aragón, 191. Tel. 274700-04 y 279600-04. Sábados abierto. (20)

**VENDO furgoneta** Seat 127 Poker PM-S impecable. Informes Tel. 295148. Horas oficina. (13)

**VISA II** super PM-W vende particular. Verlo aparcamiento Avenida Alejandro Roselló. 18. Sr. Juan. (15)

**PARTICULAR** vende 131 PM-H en perfecto estado, toda prueba, muy económico. Teléfono: 299474. (13)

**275.000 PTAS.** Seat Panda 35 PM-T, muy buen estado. Tel. 267849. (11)

**AUTOS LEVANTE** compraventa coches usados, facilidades. Teniente Sánchez Bilbao. 22. 468276. (12)

**PANDA 35** PM-T vende perfecto estado, muy económico. Tel. 200012 (11)

**JEEP EBRO** año 79 excelente estado. Tel. 200012 (10)

**SEAT 127** semi nuevo, PM-L, vende. Tel. 200012 (10)

**VENDO 850**. Coupé 25.000 Tel.: 413181. (10)

**SE VENDE R-12** TL PM-J A toda prueba. 285.000 Tel.: 455629. (10)

**COMPRARIA** coche máximo 15.000 pesetas, no importa estado ni marca. 225982. (11)

**PARTICULAR** vende Citroen 2 CV6 PM-H. Facilidades. Informes. Tel. 275641. (10)

**PARTICULAR** vende 124-LS PM-I Muy buen estado, por traslado a la Península. Precio. 150.000 Ptas. Teléfono 410117. (19)

**VENDO FORD** lujo PM-W 460 mil, metalizado. Tel. 278603. (10)

**VENDO PANDA** 45 PM-W 320 mil facilidades. Tel. 278603. (10)

**VENDO PANDA** PM-T 260 mil facilidades. Tel. 278603. (10)

**VENDO R-18** GTS metalizado PM-S. Antillón 35, bajos. (10) OVENDO ROSENGAR VA-3140. Teléfono 231446-271235. (10)

**VENDO FURGON** Mercedes Benz. Buen estado. Tel. 203826. (10)

**VENDO 127** PM-T 260 mil. Facilidades. Tel. 278603. (10)

**OCASION** Particular vende Seat 133 PM-F muy barato informes Tel.: 297701. 251531. (12)

**SE VENDE** SIMCA 1200 Special P.M.I. a toda prueba. Radio cassette 165.000 Tel.: 453733. (13)

**PANDA 45** PM-V. Tel. 241947. Facilidades. (10)

**SE VENDE** Seat 124-LS PM-G muy cuidado a toda prueba Radio Cassete 115.000 Tel.: 453733. (15)

**DE PARTICULAR**. Vendo Ford Capri 2000 PM-T. 241947. Facilidades. (11)

**VENDO PANDA**. 35 PM-T. Tel.: 241947. (10)

**VENDO 127** PM-T. Tel. 241947. Facilidades. (10)

**VENDO RENAULT**. 12 TL PM-P. Tel.: 241947. Facilidades. (10)

**VENDO RENAULT 5** TL. Confort PM-O Tel.: 241947. Facilidades. (10)

**VENDO CITROEN MEHARI**. PM-U Tel. 241947. Facilidades. (10)

**VENDO FORD FIESTA** PM-M 270.000 ptas. Tel.: 241947. Facilidades. (10)

**VENDO TALBOT 150** PM-M Tel.: 241947. Facilidades. (10)

**VENDO VISA**. II Super E Tel. 241947. facilidades. (10)

**VENDO SEAT 127** PM-D 130.000 ptas. Tel.: 241947. (10)

**VENDO SEAT 127** Fura PM-W Tel. 241947. facilidades. (10)

**VENDO SEAT 131** Diesel PM-S Tel.: 241947. Facilidades. (10)

**VENDO RITMO** 65 PM-P Tel.: 241947. Facilidades. (10)

**DE PARTICULAR**. Vendo Renault 5 GTL PM-K. 241947. facilidades. (11)

**PARTICULAR**. Vendo Austi 1.100 Morris en buen estado Interesados llamar al Tel.: 453638. (13)

**SUR MOTORS**  
VEHICULOS OCASION

**COMPRA-VENTA-CAMBIOS DE AUTOMOVILES NACIONALES**

RENAULT 5 TL	PM-V
RENAULT 18 GTS a.a.	Año 82
FORD ESCORT GL 1.6	PM-V
FORD ESCORT L	Año 82
FORD FIESTA S 11	PM-X
FORD FIESTA L	PM-W
FORD FIESTA Bravo 2	PM-W
CITROEN VISA II S/X	PM-V
SEAT FURA	PM-W
SEAT PANDA	PM-U

**IMPORTACION**

Panther Lima	PM-S
ALFA ROMEO GTV6-2.5	PM-X
BMW 633 CSI	Año 78
MERCEDES 190	Solo 1.000 Kms
PORSCHE 928	Año 81
PORSCHE 924	Año 81
CX Prestige	PM-U
PEUGEOT 604 STI todo extras	PM-S
VOLKSWAGEN Escarabajo	PM-T

**SIN ENTRADA FACILIDADES 4 AÑOS**  
TOTALMENTE REVISADOS Y GARANTIZADOS

**SABADOS TARDE ABIERTO**  
Avda. Argentina, 18 b.  
Tels. 450691-450791 Palma de Mallorca

bolsa del motor  
17 MOTOS

**VESPINOS GL** con garantía. Precio: 30.000 Ptas. MEDDED S.A. Telf. 681632. (13)

**OCASION**. Particular vende DUCATI ROAO 250 c.c. recién ajustada y revisada, buen estado. 70.000 ptas. C/ Alferez Llobera Estrades n.º 31 o llamar al 236293. (23)

**YAMAHA** 6'50 PM-Y vende particular, perfecta. 211288. (10)

**VENDO BENELLI** 500 LS. Perfecto estado. Tardes. 463142. (10)

**VENDO MOTO BENELLI** 504. Sport, PM-N, pocos kms. Tel. 419695. (10)

**VENDO O CAMBIO** moto BMW 100-S por coche razón Son Campos. 11 (12)

**MOREY AUTOMOVILES**. Capitán Vila, 38 y Manacor, 77. Vendemos y cambios motos por coches y viceversa. Facilidades 4 años, sin entrada. BENELLI. 900-Sei. PM-X. Sólo estrenada. Extras. Yamaha 400Y. 245 mil Ptas. y varias más. (38)

**VENDO** Mobylette buen estado 30.000 Ptas. C/ Lorenzo Riber. R Palma. Tel. 273494. (13)

**VENDO** Sanglas Yamaha, perfecto estado, económica. Tel. 256575-415723. (10)

**VENDO VESPA** 150 equipada, buen estado. Teléfono 244006. (10)

**VENDO FURA**, PM-W. 370 como nuevo. Antillón 35 bajos. (10)

**PARTICULAR**. Vendo R-6 PM-B muy buen estado. Tel.: 275685. Juan. (20)

**OCASION**. Vendo Seat 124 Sport 1800 PM 6125-C 90.000 ptas. Radio Caset C/ Calvo Sotelo N.º 32 1.º LLOSETA. (19)

**PARTICULAR**. Vendo Seat Panda-45 PM-T. 300.000 Calle Guillermo Massot, 43. (12)

**PARTICULAR**. Vendo Seat Fura PM-V 400.000 Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**TURBO-AUTO**. Willis Bravo, PM-P inmejorable. Seat 133, PM-H. Seat 850 D, especial. Avda. San Fernando, 51. Tel.: 454311. (18)

**TURBO**. Auto Ford Fiesta. 1.100 PM-L. Peugeot 504, GL 2000 PM-N. Avda. San Fernando 51. Tel.: 454311. (17)

**TURBO**. Auto Mercedes 200 Diesel, impecable. Volvo 343 DL Volkswagen Golf Turbo Diesel, a toda rueba. Avda. San Fernando. 51. Tel.: 454311. (21)

**TURBO**. Auto. Renault 18 GTS. PM-M, garantizado. Renault 12 TL familiar, PM-M. Talbot 150 GLS, blanco, PM-L Avda. San Fernando, 51. Tel.: 454311. (22)

**PARTICULAR**. Vendo SIMCA 1.000 automático en muy buen estado general con radio cassettes. 55.000 ptas. T. 410336. (17)

**OPEL REKORD 2.0. E**  
aire acondicionado, metalizado, llantas, automático, cassette, cristales color y eléctricos, cierre puertas automáticos PM-W 15.000 Kms. 500 MILLAS Tel. 464229 y 464883.

**AUTOMOVILES 500 MILLAS**  
CARRER DE MANACOR, 43. TELS. 464883 - 464229  
Almacén y talleres  
C/ Sureda, 55. Tel. 419515 (detrás Ca'n Blau)  
PALMA DE MALLORCA

**NUEVA FLOTA**

**COCHES DE UN AÑO - PM - W**  
OPEL REKORD, ESCORT, R.5, R.14, R.18, FURA, FORD FIESTA, HORIZON, PANDA, ETC. Y Además:

**OPEL**: REKORD 2000 E, Full equip. PM-W

**SEAT**: 131 Super Mirafiori familiar PM-S; RITMO 65 PM-P 131 - 1600 PM-H varios económicos. 127, 133 y 1430 varios, todos precios.

**RENAULT**: FUEGO año 82; R.18 PM-M; R.12 TL PM-I

**TALBOT**: 150 GL PM-M; HORIZON GL y LS PM-V y PM-W

**CITROEN**: CX PALAS 5 v.; MEHARI PM-L; GS PALAS PM-H GS X2 PM-M, DYANE 6 PM-K

**FORD**: Varios FIESTAS PM-T y U

**FURGONETA**: 2 CV PM-H; DYANE 6 PM-O

**IMPORTACION**  
VOLKSWAGEN GOLF GTi año 81, extras.  
RENAULT FUEGO año 82  
AUDI 80 GLE - 1600 (2 p. año 80)  
OPEL MANTA GTE, año 78 (aire a.)  
INNOCENT DE TOMASO 1300 PM-V  
LANCIA BETA CUPE PM-O  
MERCEDES 450 SEL, todos los extras.  
**SIN ENTRADA**  
5 años plazo bajísimo interés  
**GARANTIA** (Talleres Propios)

**AUTOCASION**  
EUSEBIO ESTADA, III (Carretera Poligono)

**150 COCHES EN EXPOSICION**  
Totalmente revisados y garantizados

50 Renaults PM-U, R-5, R-6, R-12 y R-18  
15 Ford Escort PM-Y (5.000 Kms.)  
25 Seat 127 PM-U (colores a elegir).  
20 Seat Panda PM-U (colores a elegir).  
30 Ford Fiesta PM-U (colores a elegir).  
10 Ford Fiesta Lujo.

Seat 131. 1600 5 marchas Supermirafiori, año 82

Renault R-5, 5 puerta PM-U  
Seat 127 CL PM-U impecables.  
Simca 1.200 TI PM-K.  
Talbot Solara SX PM-V  
Ford Escort 1.600 Ghia negro. 8.000 Kms.  
Talbot 150 PM-K, impecable.  
Sin bancos ni financieras, directamente con nosotros.

**A. MARTINEZ**  
Automoviles  
C/ Manacor, 71 Tel. 24 41 44 Palma

R-9	PM-W	FORD ESCORT	PM-Y
R-18 familiar	PM-T	FORD FIESTA	PM-Y
R-18	PM-N	FORD FIESTA	PM-U
5-5/5 puertas	PM-U	TALBOT SAMBA	PM-W
R-5 GTL	PM-O	FURA	PM-W
R-5 TL	PM-L	FURA	PM-Y
R-5	PM-G	PANDA-35	PM-T
R-7	PM-H	PANDA-35	PM-U
Visa	año-82	127	PM-T
PEUGEOT 505	B-EC	RITMO-75	PM-T

**SIN ENTRADA**  
y hasta 4 años facilidades.

**AUTOMOVILES COLL**  
C. Nuredduna, 12  
Margarita Caimari, 24  
Gran Via Asima, 16 Poligono La Victoria

**VEHICULOS PROCEDENTES DE CAMBIO**

Talbot 150	PM-P	R-4	PM-N
Talbot Solara	PM-T	R-12	PM-L
Talbot Horizon GL	PM-U	R-12 familiar	PM-G
Talbot 180 Diesel	PM-U	R-7	PM-G
Talbot 150 automática	PM-O	R-5 TL	PM-G
Talbot Simca 1.200	PM-L	Citroen Visa	PM-U
Seat Ritmo Diesel	PM-T	Citroen Diane 6	PM-I
Seat Panda	PM-V	Citroen Diane 8	PM-I
Seat 131 Supermirafiori	PM-N	Citroen GS Palas	PM-O
182 automática	PM-P	Ford Fiesta club	PM-G
Seat 1430 Diesel	PM-H	Ford Fiesta	PM-Y
Seat 128 Sport	PM-J	Peugeot 504 Diesel	PM-N
Seat 127 LS	PM-J	Peugeot 504 GL	PM-N
R-4	PM-U	Nini 1275	PM-S

**VENDO R-12** PM-M 154.000, 90.000 ptas. C/ Manacor, 71. (10)

**VENDO 124** Sport 1.800 PM-D 150.000 ptas. C/ Manacor 71. (10)

**VENDO Ford Fiesta** PM-J 260.000 ptas. C/ Manacor, 71. (10)

**TAUNUS 2.0** GL PM-U, particular, como nuevo, 20.000 kms, radio y alarma. Tel. 201112 de 8 a 14 y 203223 de 14 en adelante (Tolo). (25)

**COMPRO TODA CLASE** de coches, accidentados, pago contado. Teléfono 290897. (10)

**COMPRO** coches accidentados. Tfn. 240076. (10)

**COMPRO** al contado coches en buen estado. AUTOMOVILES PONS. Calle Guillermo Massot, 43. Teléfono 290760. (14)

**RENAULT-18** aire acondicionado, Autocasión, Eusebio Estada. 111. (10)

**APROVECHESE** de nuestras ofertas especiales, venta recambios, usados de toda clase de coches. Archiduque Luis Salvador, 122, teléfono 290897.

**SEAT 124 D** PM-I muy buen estado. C/ Aragón, 138. (10)

**FORD FIESTA** PM-K, muy buen estado. C/ Aragón, 138. (10)

**RENAULT R-12** Super PM-C impecable, baratísimo AUTOCASION. Eusebio Estada. 111. (12)

**VENDO 127** Fura PM-W. Facilidades. Carretera Militar. 217. (10)

**VENDO Renault 5** TL confort. PM-U. Facilidades. Carretera Militar. 217. (11)

**VENDO Renault 7** PM-H, impecable. Carretera Militar. 217.

**VENDO** Seat 131 1.600 5 velocidades PM-I buen estado, facilidades Carretera Militar. 217. (14)

**Garau Automóviles, S.A.**

**SEAT SISTEMA VEHICULO OCASION UN AÑO GARANTIA SIN ENTRADA. FACILIDADES 4 AÑOS**

SEAT	RENAULT	FORD	ESPECIAL
600 y 850	R-6	Fiesta	Le damos 65.000 ptas. DE MAS por su coche Seat usado al comprar un Seat 131.
133	R-12 TS	Fiesta	
127	R-14 GTS 5v.	TALBOT	
124	4-F. Furgoneta	150 LS	
131 automático	R-18 GTS	150 GT (A. Ac.)	
132 diesel	CITROEN	IMPORTACION	
131 Supermirafiori	GSA X3	Peugeot 104	
	Dionne-6		

**ENTREGA INMEDIATA - VENTA RECAMBIOS - SABADOS TARDE ABIERTO**  
**Concesionario Oficial**

**SEAT Audi VW**

C/. Eusebio Estada, 46 y Balmes, 42-44. Tels. 25 21 70 - 29 45 61

**OCASION**  
POR CIERRE VENDO  
Fort Escort, Fort Fiesta, Opel Corsa, Seat 127.  
Informes, Obispo Cabanellas, 4

18 AUTOMOVILES

**MOREY**  
automóviles  
Capitán Vila, 38  
C/. Manacor, 77

SIN ENTRADA  
y 4 AÑOS DE FACILIDADES.  
TODOS CON GARANTIA HASTA 8 MESES.

ESCORT L. Solo estreno.....P.M.-Y  
Renault-5 TS. Extraordinario.....P.M.-P  
Fiesta Super especial nuevo.....P.M.-Y  
Panda 40. Garantía 6 meses.....P.M.-Y  
Fura como nuevo.....P.M.-Y  
Ritmo 65 CL y Crono.....P.M.-O  
Panda 35 económico.....P.M.-T  
B.M.W. 320. Metal. Perfecto

TAUNUS 2.000 GL. Dir. Asis.....P.M.T  
ALFA ROMEO Sprint Veloce 1.5.....P.M.-P  
VISA SUPER E. PART. Rojo.....P.M.-V

Seat 127. 1.430 y 124 desde 50.000 Pts.  
Sábados mañana abierto. Compro Contado.

**COMPRO AUTOMOVILES**

Máxima valoración pago contado.  
Garage LA ISLA, C/. Aragón 67

**OCASION VENDO**

SEAT FURA PM-V  
ISMOTOR  
Telf. 469169

bolsa del trabajo

20 DESEAN TRABAJO

**CHICA RESPONSABLE** con informes y experiencia, cuidaría niños mañanas, excepto sábados y domingos. 261743 (14)

**SE OFRECE** chico 24 años con carnet 1ª especial. Tel. 282678 (11)

**MECANOGRAFA** se ofrece por horas o trabajo en mi domicilio. Tel. 450276 (12)

**PRECISO** chicos jóvenes para masajes, interesados escribir apartado de Correos 1494 (11)

**SE NECESITA** empleada hogar, buen sueldo. Tel. 451259 (10)

**OFRECESE** Srta. danesa, inglés, algo español, interna, cuidar niños experiencia, interesados llamar 401976 Srta. Duarde (15)

**OFRECE** chica cuidaría niños mañanas o tardes Tel. 214565 (10)

**SE OFRECE** señora responsable con informes para casas particulares o despachos. Tel. 213165 (13)

**SE OFRECE** joven, 26 años, como chofer, cuidador, etc. escribir apartado 55535 de esta administración (15)

**SEÑORA** cuidaría niño, día y noche en mi casa. Tel. 284216 (11)

**ME OFREZCO** con vehículo propio, para viajante o representante. Escribir a Emilio Muñoz, C/ San Andrés, 5-3º. 1ª Palma (20)

**PINTORES** dibujantes se ofrecen para posar masculino-femenino, mil hora. Tel. 455041 (12)

**A EMPRESA SERIA Y SOLVENTE**

**SE OFRECE:**  
**DIRECTOR DE EMPRESAS TURISTICAS**

48 años —libre para viajar— dinámico. Estudios universitarios, idiomas. Amplia experiencia, dirección y explotación Empresas de hostelería y Turismo. Buenas referencias. Estudiaría aportación y participación negocio. Escribir Apartado 1.641 - PALMA.

Quando Vd. necesita  
busca en  
**Baleares**

Quando Vd. ofrece algo,  
le buscan  
aquí.

21 OFRECEN TRABAJO

**SE NECESITA VIAJANTE**-a comisión aseguramos buenos beneficios con furgón propio, preferible Diesel, informes. 467632 horas oficina, pedir Sr. Fiol. (20)

**SE OFRECEN** matrimonios, cocineras, doncellas, señoritas niños, jornaleras, asistentes por día u horas. Tel. 225061-222890. (15)

**NECESITAMOS** matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguimos mejores sueldos. Calle Unión, 15 pral.

**SE NECESITAN** profesores titulados para auto-escuela. Teléf. 279127. (10)

**SE NECESITAN** señoritas para barra americana bar club el Porrón, C/ Tiziano, nº 30, a partir de las 20 h. (20)

**TOP LESS** en Illetas necesita Srtas. Tel. 401029. (10)

**SE NECESITAN** señoritas para barra americana. Tel. 276492, de 12 a 18 horas. Buen sueldo (15)

**PRECISO SEÑORITAS** para masajes, mayores edad General Riera, 72 primero. (10)

**SEÑORA O CABALLERO** quiere usted ayudar económicamente a su hogar. Puede hacerlo colaborando con nosotros y trabajando en su propia casa, le damos trabajo asegurado. Le aseguramos un cobro semanal. Informes telefonando al 211741. (35)

**NECESITAMOS** autoventas ramo alimentación, pueblos y Palma ciudad, producto mucho consumo, bares y supermercados, muy interesante margen de comercialización. Para entrevistas Tel. 237407 de 14 h a 16 h después 21 h (31)

**SE NECESITA** director de auto-escuela, interesados diríjanse a Cardenal Rosell, 95-2º Coll d'En Rabassa (15)

**NECESITO** cosedoras piel con máquina para trabajar en casa, sólo profesionales, presentarse en C/ Soldado Marroig nº 1 bajo A. (20)

**GANE** 100.000 a 200.000 ptas. mensuales, cultivando setas comestibles en cualquier espacio, disponible para AGRO EXPANSION Via Augusta, 103 Barcelona-6 (21)

**ESTUDIO** Video profesional, precisa vendedores-as, se exige experiencia en ventas, vehículo propio, S.M. cumplido, se ofrece sueldo base 50.000 ptas., sobre un mínimo de producción, comisiones, gastos kilometraje, buen ambiente de trabajo, productos sin competencia, posibilidades reales de promoción a todo plazo, concertar entrevista teléfono 452678 (47)

**PRECISO SRTAS.** para masajes mayores de edad. Teléfono: 200325. (10)

**SE OFRECE** toda clase de servicio doméstico con seriedad y garantía. 211697. Plaza Olivar, Edificio España.

**SE NECESITA:** matrimonio, cocineras, doncellas, cuerpo casa camareras, asistentes, externas e internas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar, Edificio España, primero D.

**EMPRESA NACIONAL** cede representación para Palma y pueblos, de artículo patentado, sin competencia y fácil introducción, beneficios mínimos anuales sobre 3.000.000. Se requiere: buena presencia, don de gentes, capacidad de organización y seriedad. Mínima inversión. Interesados concertar entrevista. Teléfono 221907 (40)

**SE NECESITA** empleada de hogar, interna, responsable, sueldo a convenir. Tel. 274103 (12)

**¿NECESITA** una empleada de hogar?, llámenos y se la proporcionaremos. Necesitamos empleadas de hogar, mujeres de compañía, chicas con nociones de puericultoras. Tel. 209397 horas oficina

**ASUNTO NUEVO** (España) ganará en casa más de 3.000 ptas. diarias, escribir apartado 1209 San Sebastian (16)

**QUIERE ASEGURARSE** TRABAJO y ganar dinero se lo garantizamos con contrato. Máxima seriedad; soluciones fáciles para tiempos difíciles. TRICOMA, S.A. Pasaje Sta. Catalina de Siena nº 7. Telf. 210823, 211741. (Los Geranios) en su interés visítenos y decidase después. (40)

**AGENCIA INMOBILIARIA,** precisa vendedor a comisión de fincas rústicas, con experiencia, teléfono 223528. (13)

**PRIMERA FIRMA INTERNACIONAL**

**NECESITA PERSONAL**

**SE TRATA DE UNA VERDADERA OPORTUNIDAD, PARA PERSONAS CON CAPACIDAD HUMANA, ESPIRITU COMPETITIVO Y GRAN RESPONSABILIDAD.**

**SE REQUIERE:**

- Edad entre 21 y 26 años.
- Importante nivel cultural. (Se valorarán estudios).
- Voluntad de trabajo y lucha.
- Estar dispuesto a aprender y profesionalizarse.
- Correcta presencia y fuerte personalidad.
- Vehículo propio.

**SE OFRECE:**

- La oportunidad de labrarse un futuro profesional en el campo del registro y control de datos y de la electrónica aplicada.
- Pertenecer a una organización líder, con más de veinte años en Baleares que cuenta con un excelente equipo profesional.
- Nivel salarial muy elevado (mínimo 1.500.000 pts. neto)
- Seguridad social.

Interesados llamar de 9 a 13 h.  
Tel. 234349 Sr. Comas.  
**PARA CONCERTAR ENTREVISTA.**

**SE NECESITA** señora o señorita interna con informes Tel. 216334 (10)

**PROPONEMOS** trabajo casero. Manual, direcciones. 30.000 mensuales Publirenta Albcraya (Valencia) (10)

**SI VD.** tiene máquina de tricotar y le interesa tricotar en casa llame al teléfono 213617. (16)

**ADMINISTRATIVA-CONTABLE** precisa bufete profesional de asesoría de empresas, con sólidos conocimientos contables, capacidad de gestión e iniciativa en un ambiente agradable, y con espíritu constructivo y entusiasta. Asumirá control de archivo, correspondencia concertación de entrevistas, relaciones públicas, etc. imprescindible mecanografía y adecuada presentación. Solicitud de entrevistas Tel. 210844 Srta. Paquita (51)

**MATRIMONIO** jubilado necesita empleada hogar interna de 40 a 50 años, soltera o viuda, sin hijos con buenos informes. Teléfono 250594 de 4 a 5 tarde (26)

**EMPRESA AGRICOLA** necesita mayoral, ingresos mínimos 700.000 anuales y vivienda, concertar entrevista, teléfono 264126 (14)

**¡IMPORTANTE GRUPO** precisamos personal ambos sexos, que se puedan incorporar esta misma semana, formación y orientación a cargo de la empresa. Mayor de 18 años, su función será comercializar, visitas concertadas, promoción rápida, según valía, ingresos medios 70.000 ptas. mes. Interesados personarse C/ Juan Crespi, 10-1ª-C, de 10 a 13 h. (50)

**GRUPO INMOBILIARIO** precisa vendedores-as, exigen mayores de edad, coche propio, inglés ó alemán, (no imprescindible), selección rigurosa, ofrecen periodo de prueba curso intensivo capacitación, apoyo total en la gestión, ingresos superiores a 300.000 mensuales, según valía. Presentarse de 6 a 8 (martes a viernes) C/ San Miguel, 30-5º B (Edificio San Antoni) (50)

**QUIERE ASEGURARSE TRABAJO Y GANAR DINERO**

No es fácil ganar dinero para ganarlo tiene que trabajar si es necesario 8 horas diarias.

**¡QUIERE GANAR 9.000,- PTAS.!**

A LA SEMANA PERO SEGURAS

Olvidese de tejamanes fáciles y muy bien pagados, antes de realizarlos, consúltenos y visítenos y le demostraremos nuestro sistema, estamos en:

**PASAJE SANTA CATALINA DE SIENA (CENTRO COMERCIAL LOS GERANIOS) NUMERO 7, Tel. 21 17 41 - somos:**

**TRICOMA, S.A.**

Y le aseguramos un ingreso semanal trabajando en su propio domicilio

**EMPRESA MAYORISTA**

**PRECISO ADMINISTRATIVO-A TECNICO RESPONSABLE DEL DEPARTAMENTO DE INFORMATICA**

Solicitamos experiencia demostrable como operadora en ordenadores. Amplios conocimientos contables. Gran capacidad de trabajo

**ENTREVISTAS AL 24 68 00 - 04**

**CONCESIONARIO AUTOMOVILES NACIONALES E IMPORTACION**

Busca vendedores a comisión. EUSEBIO ESTADA, 46

**VENDEDOR A COMISION**

con experiencia, para la venta de fincas rústicas y chalets. Importantes ingresos. Concertar entrevistas. 221235-221250

**Importante Compañía de Seguros generales y populares de ámbito nacional**

**PRECISA:**  
para su sucursal de Palma de Mallorca  
-COLABORADORES  
-AGENTES  
-JEFES DE GRUPO  
Edad mínima 21 años

**SE OFRECE**  
-CONTRATO MERCANTIL  
-MAGNIFICAS CONDICIONES ECONOMICAS  
-RESERVA ABSOLUTA PARA PROFESIONALES

Interesados concertar entrevista llamando al teléfono 213267 de 10 a 13:30. Atenderá Sr. Sánchez

**¡IMPORTANTE EMPRESA MAYORISTA DE PESCADOS**

**PRECISA 4 PROMOTORAS DE VENTAS.**

**SOLICITAMOS:**

- Experiencia en ventas del sector, relacionada en hoteles y restaurantes.
- Dedicación plena
- Vehículo propio.

**OFRECEMOS:**

- Cartera de clientes.
- Seguro médico.
- Contrato Mercantil. Y fijo más importantes comisiones.

Entrevistas al 246800-04.

**¡MUJER!**

**¿QUIERES REALIZAR UNA LABOR FEMENINA?**

**¿DESEAS VESTIR A LA MODA Y RELACIONARTE?**

**¿QUIERES TENER TU PROPIO NEGOCIO, CON GRANDES BENEFICIOS, SIN INVERSION ALGUNA?**

**TRICOMA, S.A.**

Empresa de Modas para Señoras, amplía su División de Distribuidoras y DESEA CONOCERTE

Llámanos para concertar entrevista al teléfono 210823-211741 o visítenos en:

**PASAJE SANTA CATALINA DE SIENA (CENTRO COMERCIAL LOS GERANIOS) NUMERO, 7**

**EMPRESA ALTO PRESTIGIO**

Precisa para incorporación a su plantilla **VENDEDOR-A**

**SE REQUIERE:** Edad de 25 a 45 años. A ser posible coche propio (no imprescindible). Con buena presencia física.

**SE VALORARA:** Experiencia en ventas. Cultura general.

**SE OFRECE:** Puesto estable. Aita en seguro (representantes de comercio). Trabajo en equipo. Comisiones y raperes (los más altos del mercado). Atenderá Srta. Tolosa de 10 a 13 horas C/ Zanoguera, 4-1º 4º

Otras secciones

22 HOSPEDAJES

SRA. ALQUILA habitación sólo matrimonios. 469877. (10)  
ALQUILO HABITACIONES grandes exteriores, bien amuebladas con televisión pensión completa, trato familiar. Teléfono 297818. (14).  
SE ALQUILA habitación independiente, derecho baño, casa familiar y con chimenea, teléfono 274295 C/ Balmes nº 18 bajos, Vivero (19)  
ALQUILO habitación a persona seria, piso moderno, cerca Son Dureta, Tel. 288652 (12)  
OFREZCO habitación con baño, lavado ropa, para dos caballeros, Tel. 290795 (11)  
HABITACION independiente, zona Plaza Toros, Tel. 253584 (10)  
ALQUILO habitación a Srta. con derecho a cocina, zona 31 Diciembre, teléfono 295120 (12)

23 ENSEÑANZAS

INGLES, Francés, Catalán, profesores especializados. Carterbury - Pablo Piferrer, 19. Teléfono: 237330. (11)  
FRANCES. Principiantes Profesorado niños y adultos ALIZANZA FRANCESA. Tel. 214101.  
GRADUADO ESCOLAR abierta matrícula, plazas limitadas. Exámenes y evaluaciones en el propio centro, oficialmente reconocido. (O.M. 16-3-78) - Pablo Piferrer, 19, bajos. Teléfono: 237330. (23)  
POLICIA MUNICIPAL oposiciones Palma y pueblos. Pablo Piferrer, 19. Tel. 237330. (11)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)  
¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA. Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

CLASES INTENSIVAS conversación francés, inglés, alemán. Llamar preferentemente mañanas 468267 (10)

PROFESORA de EGB da clases repaso Tel. 217658 (10)

CORTE Y CONFECCION preparación título, Tel. 201334 (10)

FRANCES método audiovisual, cursos intensivos y alternos, grupos e individuales, exámenes, escuela Oficial de Idiomas. Cursos repaso EGB y BUP, francés niños. IDIOMAS MENTOR Plaza Santa Catalina Tomás, 20 Tel. 222874 (31)

REPASOS y recuperaciones EGB, PUB, COU, graduado escolar, Academia Olmos, Olmos, 21-1º (encima Reloj, Suiza). Tel. 210098 (18)

PROGRAMADOR DE ORDENADORES I.B.M. y Hewlett Packard en DATA UNO. Via Portugal, 1A, Palma. Obispo Llompart, 5 Inca. (18)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química, cualquier nivel. Tel. 252455 (11)

SELECTIVIDAD grupos reducidos. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. Teléfono. 213797 (10)

OPOSICIONES Cuerpo Bomberos, 45 plazas B.O.P. 31 del 10 del 83. Academia Mistral, C/ Huertos, 4. (16)

OPOSICIONES «Sa Nostra». Preparación completa. Tets psicotécnicos, Academia San Antonio-Avenidas. Frente carretera Manacor. (14)

INGLES ALEMAN clase individual 2.500 mensuales, dos alumnos 2.000 cursillo individual presupuestado. Profesor especializado. 225982. (15)

26 NAUTICA

VENDO AMARRE en Club Náutico Santa Ponsa. Informes: Tel. 226941.

CLASES DE PATRON, 2º y vela las clases empiezan el 9-11-83. Informes e inscripciones NAUTICA BALTASAR, C/ Honderos, 36. Tel. 468014. (21)

SANTANYI Clases patrón litoral 2º y 1º. Motor. NAUTICA PALMA. Telf. 213815. (12)

NAUTICA PALMA Clases particulares. Embarcaciones Deportivas. C/ Cordelería, 9. Telf. 213815. (10)

CAMBIAMOS SU MOTOR USADO por un «Solé». Informes Tel. 286385 (10)

OFERTA durante el mes de noviembre un 20% sobre todos sus artículos. NAUTICA BALTASAR C/ Honderos, 36 Tel. 468014 Palma (20)

SURFING Avda. Argentina, 8 Distribuidor Oficial de Mistral y Tan-cate. TABLAS DE OCA-SION. Complementos Náuticos. Tfno. 282133. (17)

OFERTAS NAUTICAS campaña fin de año, tanto en barcos nuevos como usados, precios especiales en todos los modelos. XIMELIS NAUTICA (frente Club Marítimo Molinar) (24)

EMBARCACION vela, motor Toaphu 9.8 c.v. solo estrenado. Vendo Tel. 299884. Tardes. (12)

OCA-SION vendo bote «Copino» 20 palmos, cubierto, completamente equipado, motor Solé 12 HP recién instalado. Tel. 564486. (17)

MANZANITA, motor 12 H.P. Solé, año 1980, 8 velas (north-Tio), corredera, compás, leistay, windex, matriculado, ocasión, 1.300.000, interesados Telf. 231445. (21)

ALQUILO amarre en El Toro, precio interesante. Tel. 261502

LLAUT Ferrer Rosselló de 25 palmos, cabinado y de 33 palmos NAUTICA BALTASAR, C/ Honderos, 36 Tel. 468014 (18)

MOTORES FUERA BORDA Yamaha, Selva, Tohatsu, Honda, verlos en NAUTICA BALTASAR, C/ Honderos, 36 Tel. 468014 (15)

ACCESORIOS sondas, pilotos, automáticos, equipos de salvamento. NAUTICA BALEAR, C/ Honderos, 36 Tel. 468014 (14)

EMBARCACIONES neumáticas Miavon, Ariach, verlas en NAUTICA BALTASAR, C/ Honderos, 36. Tel. 468014 (13)

NAUTICA BALTASAR C/ Honderos, 36, facilidades hasta 36 meses (10)

GLASTRON CARIBBEAN 2x170 HP. Volvo, eslora 7,53. Impecable NAUTEBA Telf. 295304.

GLASTRON SSV 173. Mercruiser 165 HP. NAUTEBA. Telf. 295148.

NAUTEBA Vende Glastron SSV-173. año 1983 Volvo 145 HP. Nueva. Telf. 295304.

GLASTRON SSV-164 volvo 130 HP. Telf. 295148. NAUTEBA.

GLASTRON-CARLSSON 2x165 HP. Mercruiser 7 M., eslora. 295304. NAUTEBA.

INDPO CABIN Cruiser 130 HP. Volvo. Telf. 295148. NAUTEBA.

GALLART 13,50 M. 2x240 HP. Volvo, muchos extras garantizada. NAUTEBA. Telf. 295148. 295304.

NAUTEBA Wellcraft 2x260 HP. Ford. Telf. 295148.

NAUTEBA Draco 2.500 FF 2x130 HP. Volvo. Telf. 295304.

NAUTEBA EMBARCACION PS-24 Alfa Noruega 7,35 M. eslora water. cocina, 4 literas, 2x68. HP. Volvo diesel. Telf. 295248.

COMPRO crucero a vela de 8 a 9 mts. Tel.: 252839. (11)

RUSH motor Renault 16 ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (10)

PUMA 24 con Minsel Trika y con Solé 9 HP. ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (15)

MOTOVELERO Pablo Ferrer, VM 84 HP, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (11)

DUFOUR 28 Solé 18 HP, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (10)

DUFOUR 24 Solé 9 HP, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (10)

PUMA 32 Faryman 25, Mercedes 55 y Solé 28 HP, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (15)

MARATON 7 sin motor y otro con Yamaha, Ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (13)

JOUET 27 Solé 9 HP, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (10)

PUMA 26 Faryman 24, Faryman 16, y Solé 12 HP, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (15)

SUPER DAIMIO Solé 9 HP, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (10)

KAYTERET 770 Solé 12 HP, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (10)

NORAY 43 Ketch y otro Sloop, ocasión. NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (11)

SUPERMISTRAL Yamaha 12 HP, ocasión NAUTICA BALEAR Tel. 227468 (10)

NAUTICA BALEAR más de 100 veleros de ocasión. Consulten sin compromiso. Tel. 227468 Palma de Mallorca (16)

PARTICULAR Zodiac MK-II C con motor 25 CV 275.000 ptas. dirigirse Tel. 460450 (12)

REPARACION Y PLASTIFICADO de embarcaciones Fibra de vidrio. Tel. 280986 (10)

OFERTA SURF GHIBLI  
65.000.- Ptas. P.V.P. 105.000.- Ptas.  
NAUTICA BALTASAR  
C/ Honderos, 36. Tlf.: 468014.

27 COMPRAS

COMPRO muebles antiguos usados y modernos, cuadros, objetos náuticos, plata antigua, alfombras, abanicos, rosarios, relojes, joyas antiguas, etc. Pisos enteros, pago al contado, máxima discreción. Tel. 224539.

REIGADAS, en Tomás Forteza, 63, junto EMAYA, compra muebles usados, antiguos y modernos. Tel.: 460040. (15)

ORO MAS DINERO por su oro. Taller joyería, necesita comprar para su fabricación. C/ Emili Darder 37-B. Antes C/ Manos. 21

COMPRO maquinaria de bares, restaurantes, cafeterías, etc. Tel. 202562. (10)

COMPRA Y VENTA antiguades La Piedra Mallorquina. Plaza Sta. Eulalia, 7. Tfno. 217788. (13)

COMPRAMOS objetos de oro usados y joyas. Vidrería nº 12 (10)

COMPRO 9º8 ANTIGUO. Tebeos, libros, cámaras fotográficas, gramófonos, postales, programas de cine, juguetes, teléfonos, álbumes de cromos, radios, muebles y toda clase de antigüedades. Seriedad absoluta. Tel.: 212716. (28)

COMPRO muebles antiguos usados y modernos, paso a domicilio. Tel. 274889-242184. (12)

COMPRO pinturas, relojes, joyas, plata y muebles antiguos. (Particular). Tel. 240197. (16)

COMPRO hotel en zona turística de las islas. T/ 93-3306003. (11)

COMPRARIA libros usados curso patrón cabotaje. Razón 403611. Club de Mar, yate Foz Aziz, Miguel, horas trabajo. (16)

COMPRO estanterías tipo góndolas y cristales para estanterías Tel. 401843 (10)

COMPRO muebles usados y modernos. Paso a domicilio. Teléfono 299755 (11)

COMPRO muebles, libros, tebeos y objetos usados. Particular Tel. 224828. (10)

COMPRA y venta de muebles usados. Pasamos a domicilio. Tel. 416815. (11)

COMPRA y venta de muebles usados, pasamos a domicilio. Tel. 294124. (11)

INTERESA ofertas de carretilla elevadora eléctrica en buen estado. Ofertas, teléfono 419961 Sr. Pascual

COMPRO muebles usados, antiguos y modernos, paso a domicilio teléfono 299755 (11)

COMPRAMOS ORO  
PAGAMOS EL MAXIMO  
tasamos gratuitamente sus joyas  
ORPLASA  
Plaza Rossellón, 3-A  
(junto Bingo Balear)  
Palma de Mallorca, Tel. 211508

ORO/PLATA  
COMPRO  
PAGAMOS MAXIMOS PRECIOS  
C/ Jaime III, 7. Entr. P 4 Palma

ORO EUR  
Compramos todo objeto de oro  
Nuevo y usado, al por mayor y a particulares, pagamos el precio justo, según cotización del día y papeletas de empeño el triple según tasación  
Jaime III 27. Entrevuelo 7º. PALMA

Compramos ORO  
PAGAMOS EL MAXIMO PAPELETAS DE EMPEÑO EL DOBLE O EL TRIPLE SEGUN TASA-CION. ABIERTO TODO EL DIA. SABADOS INCLUSIVE VENTA DE JOYERIA A PRECIOS DE FABRICA.  
C/ Viñaza, 4 bajos.  
(2ª travesía C/ Aragón).  
Tel. 463036

ACADEMIA FLEMING  
C/ 31 DE DICIEMBRE. Tel. 295702  
● Clases todas las asignaturas. (nivel universitario y enseñanza media, ciencias y letras).  
● C.O.U. y selectividad.  
● Oposiciones-E.G.B.  
● Acceso universidad mayores 25 años.  
● Graduado escolar.  
● Informática.  
(Clases diurno y nocturno)

24 MUSICA  
TROMPETAS y boquillas Schlike, Olds, Conn, equipos de voces Montarbo, Binson, Sinmarc, sintetizadores Korg, Roland, cuerdas guitarra y bajo Rotound, amplificadores Roland, Acoustic, Music Son, Baterías Honsuy Premier, Ludwig, etc. MUSICAL TORRES, calle Angel Guimerá, 24, Palma. Tel. 291759. (39)  
MUSICAL CHAPLIN. Instrumentos profesionales, primeras marcas mundiales, servicio técnico. C/ Bartolomé Torres, 17-A (muy cerca Múltiples Chaplin). Tel.: 277025. (19)  
SE NECESITA pianista (profesional), para grupo con trabajo todo el año, urgente. Tel.

## 27 COMPRAS

## ¡TODOS PROMETEN...

más que nadie: NOSOTROS le pagamos por su ORO su justo precio.  
Calle Plateros, 2 esquina Platería.  
Tel: 213433

## GEMA

COMPRAMOS ORO, JOYAS ANTIGUAS Y TODA CLASE DE OBJETOS DE ORO Y PLATA, PAPELETAS DE EMPENO. PAGAMOS MAS DEL TRIPLE. SEGUN COTIZACION ORO. OFRECEMOS EL MEJOR PRECIO

Via Sindicato, 10 entresuelo.  
(Frente Plaza Mayor). Palma.

## 28 VENTAS

FOTOCOPIADORA RANX XEROX modelo 3.100 nueva, facilidades. Tel. 610307 (10)

MULTICOPISTA RONEO nueva 40.000 contado. Tel. 610307 (10)

POR CIERRE FABRICA vendemos comedores, dormitorios, resillos, etc. Precios muy económicos, facilidades. Calle Curtixó, 19 (frente Viviendas Virge de Lluç). Tel. 274656 (22)

BALANZAS USADAS totalmente revisadas y garantizadas, todas las marcas, desde 20.000 pts. OFITEC INTERNACIONAL S.A. Fco. Suau, 15-A (Ctra. Valldemossa). Tel. 203604-61 y 296779-92

REGISTRADORAS USADAS diferentes marcas y modelos, desde 20.000 pts. Ofitec Internacional S.A. Fco. Suau, 15-A (Ctra. Valldemossa). Tel. 296779-92 y 203661-04, Palma (24)

SE VENDE cámara frigorífica sobre mostrador, cafetera, molinillo, sandwichera, extracción de humos, barra de bar 7 m., mueble, fregadero, estanterías, taburetes, roseta de pollos. Teléfono 269366.

TRANSPORTES SASTRE se vende tierra vegetal y negra. Tel. 241046 (10)

SE VENDEN estanterías mostradores, escaparates, vitrina y género de droguería y artículos regalo. Teléfono 276898 (15)

PROCEDENTE DISCOTECA vendo equipo música, registradora 5 totales, aire acondicionado, lavavasos, mesas, etc. todo nuevo (5 meses). Teléfono 466871 (20)

BAZAR DEL RELOJ gran surtido en relojes de pared, carrillones, despertadores y pulsera. Desde 600 Ptas. C/ Teniente Lizasoain, 26. Fortí (22)

VENTAS y compras, de muebles usados, pasamos a domicilio. Tel. 294124 (11)

GRANDIOSAS LIQUIDACIONES en trasteros comedores y dormitorios gran chollo en muebles cocina, plazos sin entrada hasta tres años. REX liquidaciones C/ Pedro Llobera, 9 junto mercado Garau. T. 274691 (29)

GANGAS en muebles cocina madera y formica, trasteros y muebles lo más barato de Mallorca. Facilidades hasta tres años. Mundimueble Pza. París, 2. T. 256355 (25)

MOBILIARIO para bar, para interior y terrazas aceptamos su mobiliario usado, como pago. ISERN. Tel. 272928. C/ Tomás Rullán. (19)

CAFES-BARES disponemos de varias partidas de muebles usados. ISERN. Tel. 272928. C/ Tomás Rullán. (15)

GANGA vendo 2 expositores, conservadores helados de 9 gustos, seminuevos. 215559 (11)

VENDO películas largometrajes Super 8 color. Tel. 291525 (10)

VENTAS Y COMPRAS de muebles usados, pasamos a domicilio. Tel. 416815 (11)

OCASION vendo estanterías y vitrinas de cristal y mesas de oficina 2º mano. Tel. 231308-266245 (16)

PARTICULAR vende dormitorio matrimonio sala completa, dormitorio juvenil, cocina, gas ciudad, taquillón con espejo, precio interesante. Tel. 413082 (16) OPUERTAS NUEVAS Y USADAS. Pasaje Son Cok, nº 7. Tfno. 413142, mañanas. (11)

PARTICULAR vende cama bebé metálica, parque, silla coche, por 6.000 pts. Tel. 286894 (12)

SE VENDE barra bar madera, mueble botellero, campana y pequeño mostrador. Tfno. 210329—264123 (14)

OCASION vendo vitrinas, estanterías, escritorio y sillas, económicos. Llamar 231308, de 13 a 15 h. (15)

MAQUINA TABACO grande. Buen precio. Tfno. 410117 (10)

VENDO título «Club Natación Palma» 80.000 — 235539 (10)

BICICLETA BH de carrera, 10 velocidades, azul, faros, herramientas, dos cámaras, botella, bomba completamente nueva. 15.000 pts. 261977 (18)

VENDO ARMARIO de 2 metros, cuatro puertas, teléfono 280542, desde 14 horas. (12)

VENDO CHAQUETA de visón de garras, nueva y nuevo modelo, calidad, buen precio. Tfno. 253431 (15)

POR CAMBIO DE NEGOCIO vendo: cocina industrial 8 fuegos, freidora, cámaras y toda clase de equipos. Barato. Razón: Rte. María Elena Magaluf. De 4 a 6 tarde. (27)

## VENTA DE BILLARES Y ACCESORIOS.

FUTBOLINES, MESAS DE PING-PONG TACOS PROFESIONALES «BUFFALO»  
Juan Alcover, 54 Tel. 464041

## 29 PERDIDAS

EXTRAVIADO CACHORRO Collie (Lassie), zona Portals Nous, se gratificará. Tfno. 675403, cont. automat. (13)

## 30 TRANSPORTES

TRANS INSULAR PALMA servicio de camiones, grúas y muebles, precios económicos. Tel. 254937 250287 (14)

GRUAS POL ofrece la gama completa, grúas gran tonelaje, camiones grúa, traylergondolas. 251045-251545 (16)

MUDANZAS CASA ROJALS Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guarda-muebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel: 212227-461514. Siete Esquinas; 1-B

GRUAS BAUZA grúa gran tonelaje, traylers, con grúa, camiones, grúa, 252716-297307 (12)

MUDANZAS JIMENO Baleares y Península, sábados y festivos las 24 horas. Para empresas y particulares. Servicio de grúa. Tel. 252672 (20)

CONTRAME ofrece servicios de camiones y furgonetas, grúas diversos tonelajes hasta 34 Tm. y palas cargadores. Pérez Galdós, 17 Tel. 469568 (22)

## TRANSPORTES J.S.P.

Ofrece sus servicios a precios económicos en toda clase de transportes y mudanzas en cualquier parte de la isla y península, incluidos sábado y domingo  
Varios años experiencia.  
Inf. 415116-602784-602830

Transportes  
NOCHE y DIA  
S. A.

CAMIONES GRUA Mudanzas, guardamuebles, Tel. 291800-291804. Noches y festivos. Tel. 241726

## 31 DIVERSOS

ALFOMBRA MOREY Limpia alfombras, moquetas y tapicería. Sistema MORLIMP. ☎ 277582.

CRISTALES ESCAPARATES Su limpieza y conservación, confíela a El Brillo Balear. Tel. 222700 (13)

BENMA limpieza moquetas, sistema Mr. Steam o Pes. Guardamos alfombras. Tel. 250057 (12)

BENMA limpieza alfombras, moquetas y tapicería, recogida y entrega domiciliar. Tel. 250057 (12)

LIMPIEZA ALFOMBRA moquetas, sofás, butacas, guardamos alfombras, PINGUINO Tel. 294340

CITY SERVICE Arreglamos prendas de vestir señora, caballero. 31 Diciembre, 14. Palma (12)

BANQUETES-BODAS-COMUNIONES lo mejor es S'ES TRES GERMANES. Cra. Inca, kilómetro 8,400. Tel. 602094 (16)

GLORIA ALQUILER DE VALLAS Mesas, sillas, vajillas, cristalería, cubertería; para sus banquetes, bodas, comuniones, etc. 227659 (16)

EN STA. CRUZ 3 Armonía. Gabinete Matrimonial espera a personas solas. Aprovechen su oportunidad, tenemos a su pareja, consúltenos gratuitamente. Tel. 226303 (22)

NECESITO MODISTA para alta confección. Tfno. 237746. Sra. Marqués (10)

LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación, confíela a El Brillo Balear, pida presupuestos Tel. 222700 (15)

JEFATURA DE PUERTOS Y COSTAS DE BALEARES. Concesiones y Deslindes de la zona de dominio público. Expediente: PM/MA-23-MAO. ANUNCIO.-Se anuncia que doña María Adrover Obrador ha solicitado concesión administrativa de terrenos de la zona de dominio público de un tramo de costa denominado Puerto de Andratx, del término municipal de Andratx, para legalización de e calera, sendero y solarium Lo que se hace público para que, en el plazo de treinta días hábiles, a partir del siguiente al de la publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de la provincia de Baleares, las corporaciones, entidades y particulares, que se crean afectados por tal petición, puedan examinar el proyecto y solicitar de que se trata, en las oficinas de esta Jefatura, sitas en el Paseo Marítimo, Ingeniero Gabriel Roca nº 38-A, Palma de Mallorca, durante las horas hábiles de despacho y presentar en ellas, por escrito, cuantas alegaciones, crean pertinentes, relativas a tal petición. Palma de Mallorca a veintinueve de Octubre de 1983. El Ingeniero Jefe de la Sección I de ordenación, P.A. Firmado. (179)

NECESITO MODISTA para alta confección. Tfno. 237746. Sra. Marqués (10)

**ALQUILER Y VENTA DE MARTILLOS ELECTRICOS**

grandes y pequeños

si vd. no tiene electricidad nosotros se la proveeremos

Bm. MAS  
Juan Alcover, 22

Tels. 46 13 46-46 14 05 Y EN SERVICIO PERMANENTE 26 12 30

## SI EL ALCOHOL TE CAUSA PROBLEMAS Y DESEA DEJAR DE BEBER, TAL VEZ

## ALCOHOLICOS ANONIMOS

## PUEDA AYUDARTE

(REUNIONES DIARIAS)

TELEFONOS: 29-50-87/23-11-69/20-35-75 y 50-04-44 (PALMA)  
APARTADO 1015 - (PALMA)

## 32 PERSONALES

MAITE, Sandra, Raquel, Nancy, Miryan y Nieves les ofrecen sus servicios de masaje relax, thailandés, griego y dúplex. General Riera 72 primero (de 11 a 21 horas). Aceptamos Visa (29)

SRAS. DE COMPAÑIA con elegancia y discreción. Tel. 200325 (10)

SEÑORITAS MALLORQUINAS de 20 a 25 años de 10 mañana a 8 tarde. Tel. 200325 (15)

OSCAR: RELAX disciplina inglesa, derivados. Sauna finlandesa (domingos también). 466066 (10)

SE OFRECEN señoritas de compañía de 10 mañana a 8 tarde, sábados también, se admite tarjeta visa. Tel. 200325 (20)

FABULOSOS DUPLEX con señoritas bisexuales, de 10 mañana a 9 noche. Admitimos tarjeta visa. Tel. 200325 (16)

LAS SEÑORITAS Sabina, Rosi, Margarita, Sandra y Lusi le esperan de 11 a 21 horas. Sábados inclusive. Aragón, 27. 1º (20)

NICOL Y DANI de lunes a sábado, sólo tardes. Tel. 402303 (11)

SEÑORITA PAQUITA y sus amigas servicio hoteles y domicilios duplex, piso particular. 11-10, 236692 (15)

SEÑORITA LINDA si quiere algo nuevo y exclusivo recién llegado piso particular. 292225 (13)

SRTAS. MALLORQUINAS 18 a 20 años, horas 11 a 21, Tel. 240073 (12)

SEÑORITA TOÑI joven simpática, buena presencia, discreción, servicio hoteles. 11-10, 236692 (12)

SEÑORITA ROCIO simpática, dulce, cariñosa, máxima discreción, piso particular, domicilios, cenas, viajes, 11-10 236692 (15)

SRA VIUDA 43 desea conocer persona para cena y excursiones fines serios, interesados escribir al apartado 55514 de esta administración, diario Baleares (22)

SEÑORITA distinguida, desea conocer señoritas serias de 40 a 43 años para salir juntas, teléfono 231579 (16)

LAS SEÑORITAS ESTHER, YOLANDA, Eva, Marg, Rosa y Carmen, les atenderán en Francisco Sancho, 30, principal. (15)

## 33 MASAJES

SALON CYNTHIA masajes, baños, saunas, de 11-14 y 16-21 Juan Maragal 17 Principal, se acepta Visa. (20)

GRACIELA y su maravilloso grupo de señoritas de 11 a 8 ruego discreción. Tel. 227084 (15)

SALON GEMINIS cuatro nuevas señoritas, le atenderán en nuestras salas de video relax. Avda. Argentina nº 67 - 2º 2º. Abierto de 11 a 22 horas, sábados inclusive. (26)

SALON NEFER masajes deportivos, relax. C/ Eicano, 9 (Son Armadans). (10)

LAS SEÑORITAS Sonia, Patricia y Susy les ofrecen sus servicios de masajes de 11 a 21 horas (sábados cerrado). Tel. 452578 (servicio a hoteles). (24)

SALON CAPRI les ofrece sus nuevos servicios atendidos por las señoritas, ESTHER, YOLANDA, Eva, Mary, Carmen y Rosa. Francisco Sancho, 30 principal. (21)

SALON JUPITER. Las señoritas Tania, Caty, Mandy, Ely e Isabel, ofrecen los servicios más completos con video y espejos. Gabriel Maura 15. Primero, primera. (24)

HOMBRE de 27 años se ofrece a señoras generosas, escribir al apartado nº 55519 de esta Administración. (17)

SRTAS. Lucía, Beatriz y Charo, 19, 21 y 22 años, de 11 a 9. Máxima discreción. Tel. 237471 (18)

TE ENCUENTRAS sola, solo, escribenos a nuestro grupo de amigos. Apartado 913 (Palma) (13)

DANI, Paula, Susi, solo tardes. Tlf. 402303 (10)

ANTONY, para damas discretas. Abstenerse caballeros 20 h a 23h. 416497 (10)

SOLTERA formal distinguida, católica practicante intención matrimonio con señor 60 años, mismas cualidades gustando excursiones y campo. Buena situación económica. Apartado de Correos nº 122 Palma. (25)

CABALLERO separado, sin hijos alrededor de 40 años, desea encontrar una mujer también sin hijos, ruego formalidad. Tel. 202264 (19)

SEPARADO. Con hija pequeña, deseamos conocer una mujer de 21-30 años, cariñosa, que desee, como nosotros, vivir juntos los tres, si nos entendiésemos pronto. Tel. 454388 (26)

SALON EL PARAISO tres nuevas señoritas les ofrecen sus placeres de garganta profunda, birgismo, relax superior y griego. Teléfono 278010, de 11 mañana a 12 noche. (Servicio a hoteles). (29)

INGRID Y JANINE les atenderán en cabinas video relax. Fray Luis Jaume, nº 3 (14)

CHICOS SELECCIONADOS. De 4 a 8. Tel. 243662 (10)

EMILIO. Discreto para caballeros y señoras. Mañanas de 10 a 2 243662 (12)

SEÑORITA Toñi y Rocío simpática cariñosa y atractiva servicio a domicilio. Hoteles, duplex, cenas 11. 10. 236692 (17)

TONY MASAJISTA. Relax para Ambos sexos. Servicios a domicilio. Hotel. Gabinete. Tel.: 454388 (13)

SEÑORITA LINDA si quiere algo nuevo y exclusivo. Recién llegada a la ciudad. Servicios a domicilio. Piso privado. 11. 10 236692 (20)

SEÑORITA PAQUITA. Simpática, dulce, cariñosa, a domicilio, cenas, viajes, duplex. Discreción absoluta. Piso particular. 11-10. 236692 (16)

## SALON DIANA

Masajes, atendidos por 6 señoritas  
Le esperamos de 11 a 21 horas.  
General Riera, 72, primero.  
ACEPTAMOS TARJETA VISA

## SALON 7-7

nueva dirección, nuevos servicios, les atenderán las señoritas Rosi, Sabina, Sandra, Lusi, Margarita, de 11 a 21 horas, sábados inclusive. Aragón, 27-1º.

## 34 PRESTAMOS

HIPOTECAS Y PRESTAMOS tramitación y concesión en 48 horas. Tel. 464050. API (12)

ESTUDIOS FINANCIERO y préstamos personales. 297950 (10)

PRESTAMOS RAPIDOS hipotecas, financiaciones, Tel. 200465 (10)

DISPONGO de las siguientes partidas: 4.500.000, 2.300.000, 1.200.000, 800.000, 650.000, 500.000. Calle José Anselmo Clavé, 18 1º de 10 a 1. Tel. 216941 (25)

COLOCARIA. 1.000.000 sobre hipoteca. Trato directo. Tel.: 231313 (10)

MANACOR Y COMARCA. Préstamos en 24 horas. Tel. 554410 (10)

## 35 NEGOCIOS

OCASION UNICA por 1.500.000 Ptas. sea propietario de su fábrica de helados. Tel. 210195 (14)

BUSCO: EDIFICIO URBANO A RENOVAR. Mejor localización, céntrico, de negocio. Pago al contado. Poss. Oportunidad 55537 de esta administración. (19)

VENDO HOTELES, de 1 a 3 estrellas en Palma y la Costa también vendo o traspaso hostales y pensión. 213043 (22)

VEDO DINER RESTAURANTE por binar invertido, contado. Teléfonos. 288535. 200115 (10)



Todos los que necesitan lo que Vd. anuncia están leyendo esta página.

## SIFCADE

GABINETE DE SERVICIOS Y ASESORIA DE EMPRESAS

Padre Atanasio, 3-3º D  
"Edif. Europa" (Pza. Olivar)  
Tels: 211980/81/82  
Palma de Mallorca 2

## 36 PROFESIONALES

PINTORES garantizamos trabajo realizado, rapidez, limpieza, presupuesto sin compromiso. 453311 (10)

REPARACION URGENTE. Domésticas e industriales. Neveras, cocinas, cafeteras, termos, frigoríficos, fríos. Electricidad y fontanería. Teléfono 24 horas diarias. 285166 - PALMA

BARNIZAMOS toda clase de muebles y puertas, teléfonos 265289-411265 (10)

CARPINTERIA ebanistería, trabajos a domicilio, cocinas, muebles, a medida, y blindajes de puertas. C/ San Rafael, 151. Tel. 270561 (18)

FONTANERO reparaciones y instalaciones, rapidez y economía. Tel. 272733 (10)

MAESTRO OBRAS Confección interiores, estructuras y reformas albañilería. M. Cairiari ☎ 2 94289.

URGENCIAS fontanería electricidad y termos en dos horas sin recargo. 281618 (12)

MAESTRO de obras reformas chalet y embaldosados, teléfono 286708 (10)

PELETERA Arreglos y reformas a la moda actual, visón, astracán, etc. trabajo garantizado, artesanía y moda 466999 Seguí (18)

MAESTROS DE OBRAS reformas y colocación de azulejos. teléfono 280804 (10)

MOQUETA todas calidades 135 pts m2, papeles pintados desde 10 pts rollo y corcho decorativo desde 280 pts m2, pintura desde 495 pts (5 Kgs) C/ Eusebio Estada, 62 Tel. 294417 (Junto Gasolinera). (34)

CARPINTERO-CERRAJERO. Reparaciones carpintería a domicilio. Cambio cerraduras. Tel. 262867 (10)

BLINDAMOS PUERTAS desde 18.000 pts. Colocamos cerraduras de seguridad desde 2.800 pts. PANYS FORTS Tel. 418616 (16)

MAESTRO ALBAÑIL albañilería y reparaciones de toda clase, azulejos y urgencias. M. Font. Tel. 207599 (15)

MAESTRO ALBAÑIL reparaciones urgentes, reformas, chalets y presupuestos. 468138 (10)

ARREGLOS persianas enrollables, graduables. Presupuestos gratis. Rapidez, economía. Teléfonos: 272937-254376 (11)

URGENCIAS fontanería y electricidad, sin cobrar desplazamiento. Tel. 414573 (10)

FONTANERIA electricidad, gas, instalaciones, reparaciones rápidas, garantizadas y económicas, urgencias teléfono 269133 (1)

FONTANERO. Y electricista reparaciones urgentes termos, instalaciones, calentadores, teléfono. 250576 (10)

PINTOR EMPAPELADOR. Trabajos por horas 400 pts o destajo. Tel.: 273491 (12)

PINTOR. Pintura en general. Presupuestos gratis. Tel.: 403085. Llamar desde las 18 horas. (13)

MODISTA. Cose a medida y hace toda clase de arreglos. Telefonar a 287286. De 9 a 12 y de 2 a 5:30. (21)

PINTOR EMPAPELADOR. Se pintan pisos y apartamentos. Precios moderados. Tel.: 226319 (11)

ECONOMICO barnizador lacados profesional. 216098 (10)

PELETERA ESPECIALISTA. Extranjera arreglamos, reformamos abrigos de pieles. Todas clases, infórmese. Tel.: 253431 (13)

## 37 ANIMALES DOMESTICOS

CENTRO MALLORQUIN de adiestramiento canino. Residencia-clínica veterinaria. Adiestramiento cursos de: obediencia, disciplina, guarda, vigilancia, defensa personal, informes. Tel. 416555-416767 (21)

RESIDENCIA y Escuela de adiestramiento «Criadero Lor Valentines». Venta cachorros pastor alemán, doberman, schnauzer. Tel. 265125 (15)

VENDO PERROS de caza. Pointer y Braco alemán. L.O.E. Alamo, 51. Palma Tfno. 271048 (14)

YORKSIRE-TERRIER, hembra, miniatura, monísima, vendo con pedigree, nieta de campeones, color azul-plata. Tfno 451869 (16)

VENDO CACHORROS. Pastor alemán y lobo auténtico. 401448, preguntar por Manuel. (11)

## Anuncios económicos

### Otras secciones

#### 37 ANIMALES DOMESTICOS

**CANYPLANT**, cachorros de raza. Pastor alemán, bobtail, cocker spaniel, caniches y todas las razas. Gatos siameses. Toda clase de artículos para animales de compañía. C/ Francisco Manuel de los Herreros, 25 junto Mercado Pedro Garau. Telf. 270566 (37)

**CRADERO** residencia Los Robles, venta perros, cachorros y adultos, gatos siameses y persas. Tel. 401586. (15)

**PARTICULAR VENDE** perros afganos recién nacidos excelente pedigree. Tel. 414308. (10)

**AFGANOS** Para vender 8 semanas, pedigree fantástico con todas las vacunas, contacto Bar Escorpio Marqués de la Cenia, 42 a partir de las 6 de la tarde excepto domingos. (29)

**PELUQUERIA CANINA 4 PATAS Y 1 RABO** Especialidad en caniches, corte tijera, junto Mercado Sta. Catalina, reserve su hora al nº 232278. (23)

**VENDO CACHORROS** pastor alemán con papeles. Tel. 416641. (10)

**VENDO DOBERMANN** macho con LOE 16 meses. Tel. 464634 y 461060. (11)

**PERDIDA PERRA BULL-DOG** blanca con manchas marrón negro. Ctra. Sineu. Teléfono 416767 y 451062. Se gratificará. (17)

**VENDO** cachorros, Doberman, excelente pedigree. Campeones nac. e internacionales. Telf. 416815. (11)

**VENDO** hembra bretón español pura raza 8 meses, vacunada. Tel. 226483 (11)

**PELUQUERIA CANINA JOSE LUIS** cortes de pelo, tratamientos especiales para la caída del pelo, cortes de uñas, etc. recogidas y entregadas a domicilio. Tel. 452195-232141. Teniente Torres, 14. (29)

**BOBTALL** cachorro excelente pedigree. MON TROPICAL C/ Luca de Tena, 29 (11)

**COCKER SPANIEL** cachorros, varios colores. MON TROPICAL C/ Luca de Tena, 29 (12)

**PASTORES ALEMANES** cachorros, fabulosos hijos de campeones. MON TROPICAL C/ Luca de Tena, 29 (13)

**CANICHES ENANOS** varios colores todos con pedigree. MON TROPICAL C/ Luca de Tena, 29 (14)

**FOXTERRIER** pelo duro, cachorros. MON TROPICAL C/ Luca de Tena, 29 (11)

**GRAN DANES** azul, 1 año, excelente para guarda. MON TROPICAL C/ Luca de Tena, 29 (15)

**DOBERMANN** adulto buen carácter, para guarda. MON TROPICAL C/ Luca de Tena, 29 (13)

**BOUTIQUE CANINA «JOSE LUIS»**, Cocker americano y Spaniel Yorkshire Terrier. Afganos, Teckel pelo corto, duro y largo. Collier miniatura, gatos siameses y persas, con pedigree, distintos colores compre sus perros en cómodos plazos. Dobermans a 18.000 Ptas. Schnauzer mediano, orejas cortadas y vacunado. Tel.: 452195. 232141. Teniente Torres. (43)

### SE VENDE

magnífico caballo español  
9 años.  
Tel. 464534 de 11 a 13

#### 38 FUTUROLOGIA

**CASANDRA:** Tarot astrología quiromancia. Horas convenidas: 9 a 20 h. Tel. 418966. (12)

**ZAIDE-ZAIDE-ZAIDE** medium-clarividente, cartas tarot, líneas y rayas de la mano. Tel. 217514. Avda. Alejandro Rosselló, nº 9-2º (21)

**CURACIONES** de todo tipo de dolencias. 211282-235987. (10)

**CARTAS TAROT** 235987-211282. (10)

**G.O.I.T** Gabinete de parapsicología, control mental, tarot, esoterismo, orientalismo (especialistas experimentados solucionarán su problema). Tel. 463475 (horas convenidas) (18)

**PENELOPE** orienta presente y futuro, cartas tarot, carta astrológica, teléfono 254562 (11)

**SANADOR:** dolores en general, cervicales, reumas, nervios, etc. 211282-235987. (10)

**PARAPSICOLOGA-CLARIVIDENTE** de fama mundial. Tel. (mañanas 260787 (tarde), 464415 consulta de 3 a 9 tarde. (16)

**TAROT PSICOLOGICO.** 2.000 Ptas. Hablar con uno de los hombres más cultos del mundo. Tel.: 455041. (16)

**CLARIVIDENCIA.** Por Cartas TAROT presente-futuro-seriedad. 236010. (10)

# Rafael Perelló, joven pintor de Algaida, debutante en Palma

Manuel Santolaria

¿Dónde puede estar la noticia en un joven sin historia?, ¿qué ha hecho o qué es Rafael Perelló Mut para merecer la atención de un espacio entrevista-reportaje? Tal vez diríamos que no ha hecho nada y que, precisamente, esa nada lo convierten, para nosotros, en materia noticiable o informativa.

Resulta que Rafael Perelló, natural de Algaida y trabajador en Algaida, pinta cuadros y lo hace con esa vena joven del hombre que sabe que hay un camino largo y difícil para andar si quiere llegar a ser un nombre en las artes plásticas. Y también resulta que Rafael acaba de exponer su muestra de cuadros, unos cuarenta y tantos en una galería de Palma, con nombre de origen griego. Ha sido una presentación sin botafumeiros, sin aspavientos, sin que Rafael se esmele para plerótico de vanidad, sino todo lo contrario; se ha presentado al público tal cual es: sencillo, modesto, temeroso de las opiniones, discreto y siempre atento a los vientos que soplasen según fueran las visitas a la galería. Se ha codeado con pintores consagrados que han contemplado su obra y que le han dicho que la cosa no estaba mal, que había o que hay madera y que tiene un gran futuro. Esos elogios —que nos consta han sido sinceros— de los veteranos, han marcado una cierta sonrisa placentera en Rafael Perelló como de quien recibe una frase de calor cuando se está aguardando la frialdad o el comentario de compromiso.

El hecho de ser la primera exposición en serio y en la capital, han motivado nuestro deseo de cambiar impresiones con el joven pintor, porque sabemos, por otra parte, que su trabajo es en el mundo del calzado, en Algaida, y dentro de ese mundo, traza bocetos en lo que se llama «modelismo para la industria» con miras a crear nuevos artículos. Paco Gaita, el pintor y profesor, le dijo en cierta ocasión: La única manera de aprender a pintar es... pintando. Y Rafael Perelló tomó el testigo y no ha dejado de pintar. Nuestro entrevistado nació el 8 de septiembre de 1959 en la villa de Algaida, como ya se ha dicho. Su origen como aficionado a los lápices y al papel arranca de muy pequeño. —Desde niño yo tenía una especial inclinación por el dibujo. En la escuela siempre tuve la suerte de llamar la atención entre compañeros y profesores, con pequeños trabajos que merecieron felices comentarios. En clase, recuerdo que un compañero me dijo:

«tú serás pintor algún día» y yo lo consideré tan lejano e imposible, que no le presté mayor atención.

—¿Y después de la escuela, qué?

—Cuando tenía 14 años y haciendo octavo todavía, mis padres me pusieron a trabajar de camarero en Ca'n Mateu, un restaurante de Algaida. Luego, al terminar mi último año en la escuela tuve que elegir entre ir a la fábrica de calzado Bonisa, S.L., seguir de camarero o meterme de albañil. Mi decisión fue sencilla: deseaba tener las tardes libres y opté por la fábrica de calzado, donde sigo todavía. Desde ese momento tuve un trabajo para ganar dinero y dispuse de tiempo para autoformarme y motivarme personalmente.

—Sabemos que en la fábrica tienes una forma de dibujar y que se llama diseñar modelos... ¿es cierto?

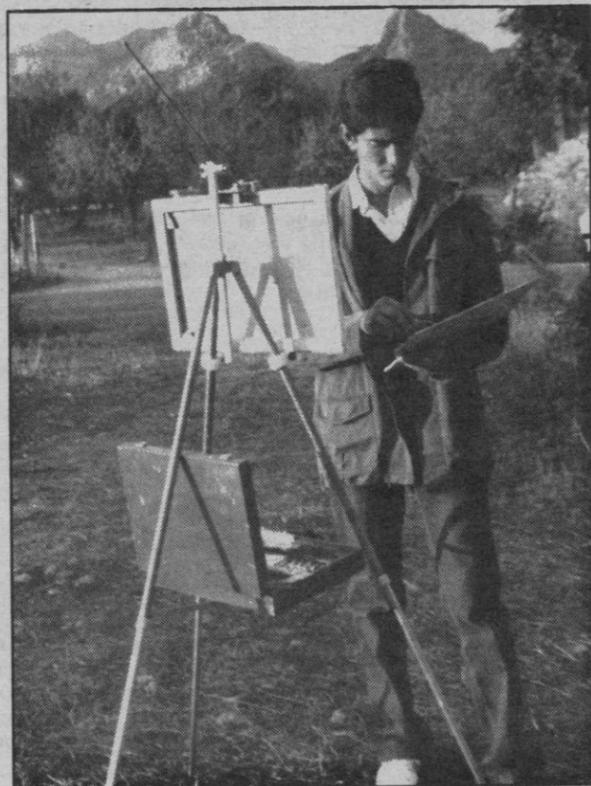
—Sí, es verdad. Y debo recordar con afecto las enseñanzas de un profesor de modelaje de Alaró, llamado Sebastián Alorda, que me enseñó mucho la técnica y el modo de incentivar mi imaginación.

—¿Te gusta el modelado?

—Me gusta por cuanto me obliga a pensar y a crear.

—¿Has estudiado el arte de la pintura?

—Bueno, eso tiene su historia. Se pensó en su momento que fuera a la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos, pero esa posibilidad tuvo que ser descartada ante la dificultad de trasladarme a Palma y lo pesado del trabajo de cada día. Imagínese que tenía 14 años y ya tenía que levantarme a las cinco y media de la mañana, para comenzar la jornada a las seis hasta las 2 de la tarde. Al salir hubiese tenido el tiempo justo para comer, cambiarme, tomar el autobús y bajar a Palma. Luego, las clases de la Escuela de Arte, terminaban a las nueve de la noche y a esa hora ya no había autobús para regresar a Algaida. Eso hizo pensar a mis padres que iría a clase con Juan Balaguer, en el propio Algaida, fotógrafo del pueblo, con bastantes conocimientos sobre dibujo y pintura. Balaguer fue quien me inició en el complejo mundo del arte. Como anécdota diré que el primer día de clase me resistí a ir y mi padre casi me llevó a empujones. Sin embargo, con mi primera clase y mi primer dibujo, se me pasaron las manías. Desde entonces, dibujé y pinté durante siete años en los que aprendí básicamente el manejo del lápiz y el pincel y, sobre todo, a familiarizarme con el color y a conseguir unas determinadas tonalidades que sin ser algo importante me hacían intuir que podría mejorar con



mucho trabajo y esfuerzo. Durante mi servicio militar puedo decir que tuve mucho tiempo para reflexionar y llegué a la conclusión de que debía tomar el rumbo decidido para ser pintor. Ello me hizo pensar que era hora de buscar otros rumbos, aunque ignorando cuales y cómo.

—¿Hallaste esos rumbos, al fin?

—En principio acudí a casa de José Puigserver, pintor paisano de Algaida, quien me introdujo en el conocimiento de varios pintores que daban clases de un modo continuo. Así me incliné por buscar la ayuda de Paco Gaita, el cual me aceptó en su academia. Allí, un horizonte ilimitado se abrió ante mis ojos.

Rafael Perelló, va tejendo sus caminos, sus avatares, sus anhelos y esa guisano que lleva dentro para adentrarse por los misterios del color, de la plástica y, sobre todo, del dibujo.

—Paco Gaita me enseñó la perspectiva, el claroscuro; técnicas que practiqué durante todo un curso y parte del otro, alternándolas con algunos cuadros que ya pintaba por cuenta propia, en casa, y que posteriormente él me corregía... cuadros que cuando los contemplo ahora no puedo dejar de pensar en la gracia que a Gaita le debían hacer entonces. La verdad es que eran cuadros que daban pena, pero él jamás me demostró ningún desdén; lo que sí hizo siempre fue orientarse, marcarme caminos, abrirme horizontes para que llegase a «comprender» la importancia de pintar.

Rafael acudió al fin, animado por Gaita, a la Escuela de Artes y Oficios. Terminó el primer curso con notas altas, pero tuvo que desistir a la mitad del segundo curso por lo apretado de

su horario que le privaba de profundizar en la pintura que era lo verdaderamente importante para él. Desde los tiempos que estuvo con Paco Gaita, cada año ofrecía Rafael una muestra de cuadros en Algaida, con motivo de las fiestas de San Jaime, las Ferias, etc. Y tuvo éxito porque recibió el calor de todos sus paisanos y el estímulo de unas ventas de cuadros muy estimables.

—Un día —sigue Rafael— después de una exposición colectiva en la galería Kromyousa, de Palma, Paco me dijo que ésta le había propuesto que hiciera yo una exposición individual, así como otros compañeros míos destacados de la Escuela. Me sorprendió, me causó un gran nerviosismo, pero puse manos a la obra y pinté todo el verano en plan muy responsable hasta la fecha de la exposición en octubre. Y a la vista están los resultados.

—¿Te preocupa más el dibujo que el dominio del color?

—El dibujo siempre me ha preocupado; sin dibujo no hay pintura, eso lo tengo claro. Tengo mi opinión que una buena base como dibujante, hace a un buen pintor o, por lo menos, le facilita el camino.

—¿Tienes facilidad para dibujar?

—Bastante.

—¿Te interesa vender?

—Me interesa, pero con el convencimiento de que la pintura ha gustado; vender por compromiso, por amiguismo, porque hay que quedar bien, no me satisface. Si mi obra no vale, no hay que comprarla. El que me compra un cuadro debe hacerlo motivado por un grado de calidad en el tema y en la técnica. Lo demás es engañarme a mí mismo.

Si tiene algo que vender,  
anúncielo donde se  
busca.

en los económicos  
**Baleares**



## Santoral

22 noviembre

HOY, MARTES; Sta. Cecilia.

El Sol sale a las 7.41 y se oculta a las 17.30. Luna: Llena.

## Radio Mallorca

ONDA MEDIA 1080 Kc/s.

INFORMATIVOS 02'00, 03'00, 04'00, 05'00, 06'00, 07'00, 08'00, 09'00, 10'00, 11'00, 12'00, 13'00, 14'30, 16'00, 17'00, 18'00, 19'00, 20'00, 22'00, 23'00. OPINION. 14'00 Ciudad Viva. VARIOS 06'00 el despertador: 09'00 Onda media. Aquí la SER. 18'03 La radio en directo. 00'30 el loco de la colina. MUSICALES. 08'30 Primera hora, 11'30 en la onda. 15'00 Dígaselo con música. 22'10 La noche es joven. 03'03 La radio en la noche. DEPORTIVOS. 14'05 esto es deporte. 20'20 en punta. 20'45 Tiempo para el deporte. 00'15 Hora 25.

FRECUENCIA MODULADA 94'0 Mgc/s.

MUSICALES. 07'00 «40 Principales» 20'00 F.M. Hora Cero. 02'00 La radio en la noche.



RADIO POPULAR

Destacamos para hoy  
Onda media: 1.224 Khz

7'00: España en pijama. 7'30: Primer informativo. 8'00: A quien madruga... 9'00: Protagonistas. Vosotros. 13'10: Tribuna Pública. 14'05: Mallorca al día. 14'50: Tardes Musicales. 17'00: Popular-Popular. 19'30: El mundo de los niños. 21'30: Popular-45. 22'30: Goles. 23'30: Informativo noche. 24'00: Encarna de noche. 4'00: El buho Hisánico. Informativos cada hora.

Frecuencia Modulada: 97'5 Mhz.

8'30: Juntos. 10'15: Festival. 11'30: Popular Mediodía. 13'15: Mallorca Avui. 13'45: Illes. 16'10: Ciempis. 18'00: Luciérnagas y Libélulas. 19'00: Con el Mallorca en Primera. Informativos cada hora.



06.00.— Para empezar... (M<sup>a</sup> Eugenia Díaz); 07.57.— Informativo cadena; 08.20.— 1<sup>a</sup> hora. Informativo local (Juan Fius); 08.30.— El bus de las 8.30 (José Luis Arriaza); 08.57.— Servicio informativo; 09.00.— El bus de las 8.30; 9.55, 10.55, 11.55.— Servicios informativos; 12.00.— Sabrosísimo (M<sup>a</sup> Gloria Paredes y Teo Fernández); 12.55.— Servicio informativo; 13.00.— Sabrosísimo; 13.55.— Servicio Informativo; 14.20.— Guía del ocio; 14.30.— Uno a uno nuestros políticos (Juana M<sup>a</sup> Roque); 14.55.— Servicio informativo; 15.00.— Tandem para tres (Nieves Ordóñez); 15.55.— Servicio informativo; 16.00.— Café con leche (Toto-Tuñi); 17.55.— Servicio informativo; 18.00.— El kanguro (Carlos Finaly); 19.55.— Servicio informativo; 20.00.— Al loro; 21.00.— Deportes; 21.45.— Un mundo mejor; 21.57.— Servicio informativo; 22.00.— Informativo cadena; 22.30.— Hablemos de música (Enrique García); 22.57.— informativo cadena; 23.15.— Ochenta deportes (Juan Ant. Fdez. Abajo); 24.00.— Barbacoa (José R. Pardo); 01.00.— Al ritmo de la madrugada (Adolfo Sobenes).

## Horario de trenes

## PALMA — INCA

Salidas de Palma:

6 — 7 — 8 — 9 — 10 —  
11 — 12 — 13 — 14 — 15 —  
16 — 17 — 18 — 19 —

20 y 21 hs.

Salidas de Inca:

6 — 7 — 8 — 9 — 10 —  
11 — 12 — 13 — 14 — 15 —  
16 — 17 — 18 — 19 —

20 y 21 hs.

## PALMA — LA PUEBLA

Salidas de Palma:

8 — 13 y 19 hs.  
Salidas de La Puebla:

7.15 — 14.45 y 19.15

## PALMA — SOLLER

Salidas de Palma:

8 — 10.40 — 13 — 15.15 —  
19.45.

Salidas de Sóller:

6.45 — 9.15 — 11.50 —  
14.10 — 18.20.

Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22.00 horas.

NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinarán con el servicio de tranvías del Puerto.

## SERVICIO POR CARRETERA

Servicio de autocares desde Palma a Alaró, Inca, Lluç, Ca'n Picafort, Pto. Pollensa, Pto. Alcudia, Felanitx, Algaida, Villafranca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Drach, etc., así como a todas las poblaciones intermedias. Con EL ARENAL, servicios cada 8 a 10 minutos. Información

teléfonos Ferrocarril: 252245 Autocares: 252224

## Servicio farmacéutico de urgencias

De 9 mañana a 10 noche

• CARRIO ESTELRICH,  
Plaza Hornabeque, 3. 231036.  
MARCH NOGUERA,  
Avg. Joan Miró, 188 (Porto Pi) 402133.  
PLANAS TERRADAS,  
FONERS, 26 (antes C/. Honderos, 26) 460143.  
FERNANDEZ BENNASER,  
Plaza Cort, 9 (esquina Jaime II) 222735.  
VIADER SITJES,  
Aragón, 298 (El Vivero) 273842.

Farmacia de guardia  
en la zona de Ca'n Pastilla-Arenal  
de 9 mañana a 10 noche

JAQUOTOT VILLALONGA,  
Plaza Reina M<sup>a</sup> Cristina, 16. El Arenal. 264470.

Farmacia de urgencia

de 10 noche a 9 mañana

CALAFELL CLAR,  
Sindicato, 41. 211446.

## Teléfonos de interés

- Bomberos: 291253-251234-291254.
- Casa de Socorro: 222179.
- Ambulancias: 251445.
- Policía 091.
- Policía Nacional: 280400.
- Policía Municipal: 092.
- Guardia Civil: 200800.
- COS (Guardia Civil Rural) 221100-221101-295050
- Juzgados de Guardia (servicio nocturno): 212632.
- Fono taxi, teléfono: 210403.
- Radio Taxi, teléfono: 255440
- Tele taxi, teléfono: 401414

## Servicios aéreos

Vuelos nacionales

Martes

PALMA/Alicante: 11,30 y 19.  
Palma/Barcelona: 07,50 - 09,05 - 13,20 - 15,10, 17,50 y 20,35  
Palma/Granada: 15,20.  
Palma/Jerez: 07,55.  
Palma/Madrid: 07,55 - 10,30 y 20,20.  
Palma/Sevilla: 11,30.  
Palma/Valencia: 07,55 y 15,20.  
Palma/Las Palmas: 15,20.  
Palma/Tenerife: 07,55 y 11,30.

Vuelos Aviaco

Palma/Barcelona: 08,30 y 9,20.  
Palma/Madrid: 16,20 y 21,40.  
Palma/Seo de Urgel: 09,20.  
Palma/Ibiza: 08,00 - 10 - 12 - 15,30 - 16,30 - 18,30 y 20,30.  
Palma/Mahón: 07,45 - 09,45 - 13,20 - 18 y 20.

## Transportes Urbanos

LINEA	NOMBRE	P. Salida	U. Salida	Frec.
1/12	P. Marítimo	7,30	21,00	30
3/13	P. d'Inca-C. Catalá	5,45	23,00	10
4	Pl. Reina-Génova	6,00	22,00	30
5/15	Arenal-S. Dureta	5,45	24,00	8
7	S. Rapiña-S. Vida	6,20	22,00	20
8	S. Roca	5,40	22,30	9
9	C. Capiscot-Amanecer	6,00	21,45	20
11	S. Cladera-Coliseo	5,00	22,00	20
14/A	S. Gotleu-Rafal	6,00	21,50	15
14/B	Pio XII-La Soledad	6,00	22,05	12
16	Establiments	6,05	22,00	30
17	Aeropuerto	6,30	22,30	30
18	Ingima	7,15	20,15	60
20	Calviá-Capdellá	7,00	19,30	
21	Palma-Palma Nova	6,15	24,20	15
22	Portals-Nous	7,45	18,30	120
23	Pl. Reina-Illetes	7,00	21,00	30

## Gasolineras de servicio

Semana: del 21 al 27 noviembre 1983

Calle Eusebio Estada, s/n.— E.S. Eusebio Estada.  
Ctra. Palma a Puigpunyent.— E.S. Asima-La Paz  
Calle Tramuntana, s/n.— E.S. Ca'n Pastilla.  
Calle General Franco, s/n.— E. S. Artá.  
Ctra. L-503, km. 5'500.— E.S. Porreras.  
Ctra. Campos a Colonia de San Jorge.— E.S. Colonia.  
Ctra. Pollensa a Andraitx, km. 95'500.— E.S. Es Coll des Pi.  
Calle General Luque, s/n.— E.S. General Luque.  
Calle Cecilio Metelo.— E.S. Pollensa.  
Ctra. 719 km. 8 Mar. Izquierdo. (No nocturno).— E.S. Beninat.

## Auxilio en carretera

TURNO PERMANENTE

REPARACIONES EN GENERAL - NEUMATICOS -  
SERVICIO GRUA

## ZONA PALMA - SUR-OESTE

Francisco Fernández Martín - Talleres Fernández  
San Isidoro, 10. La Soledad.— T. 277982 (Taller)  
Part.: Pasaje Ca'n Faxina, 29 A-1<sup>o</sup> 1<sup>a</sup>.— T. 412079

## ZONA NOR-ESTE - MANACOR

Antonio Muñoz Fernández - Talleres S'Es Falt.  
San Lorenzo, 19  
Diurno T.: 550280  
Nocturno T.: 551312

## ZONA SUR - CAMPOS

José Roldán Carrera.— Carretera Palma, s/n.— T. 650342

## MENORCA

Manuel Vidal Antuli.— Camino Unión, 12.— Mahón.— T. 360123

## IBIZA

José Juan Guasch.— Ctra. Santa Eulalia, Km. 4.— Santa Eulalia T. 330797.

## SERVICIO EN DOMINGO Y FESTIVO

## RUTA PALMA - ANDRAITX

Ferrá. Automóviles Palma, S.A.

## Relación de museos palmesanos

DEPENDIENTES DEL MINISTERIO DE CULTURA  
MUSEO DE MALLORCA: Calle Portella, 5 Palma de Mallorca.  
Horario 10 a 13 y 16 a 18, excepto sábados tarde, domingos y festivos. Verano. Cambio tarde de 17 a 19 h.

DEPENDIENTES DEL PATRIMONIO NACIONAL  
MUSEO PALACIO RESIDENCIA DE LA ALMUDAINA: Plaza Almoina. Palma de Mallorca.  
Horario: 10 a 13 y 15 a 18, abierto domingos y festivos de 10 a 13 h. Precio 40 ptas. Lunes gratis a escolares con profesores.

DEPENDIENTES DE AYUNTAMIENTOS  
MUSEO HISTORICO DE LA CIUDAD: Castillo Bellver. Palma de Mallorca.  
Horario: de 8 h. a la puesta del sol, domingos y festivos, cerrado. Precio: 30 Ptas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO: Calle San Cayetano, 22. Palma de Mallorca.  
En preparación.

MUSEO DIOCESANO: Calle Mirador (Palacio Episcopal). Palma de Mallorca.  
Horario: 10 a 13 y 15 a 19. Cerrado domingos. Precio 50 Ptas. a escolares 25 Ptas.

MUSEOS PRIVADOS  
MUSEO KREKOVIC: Calle Ciudad de Queretaro. (Polígono de Levante). Palma de Mallorca.  
Horario: 10'30 a 13'30. Cerrados domingos y festivos. Precio: 75 Ptas.

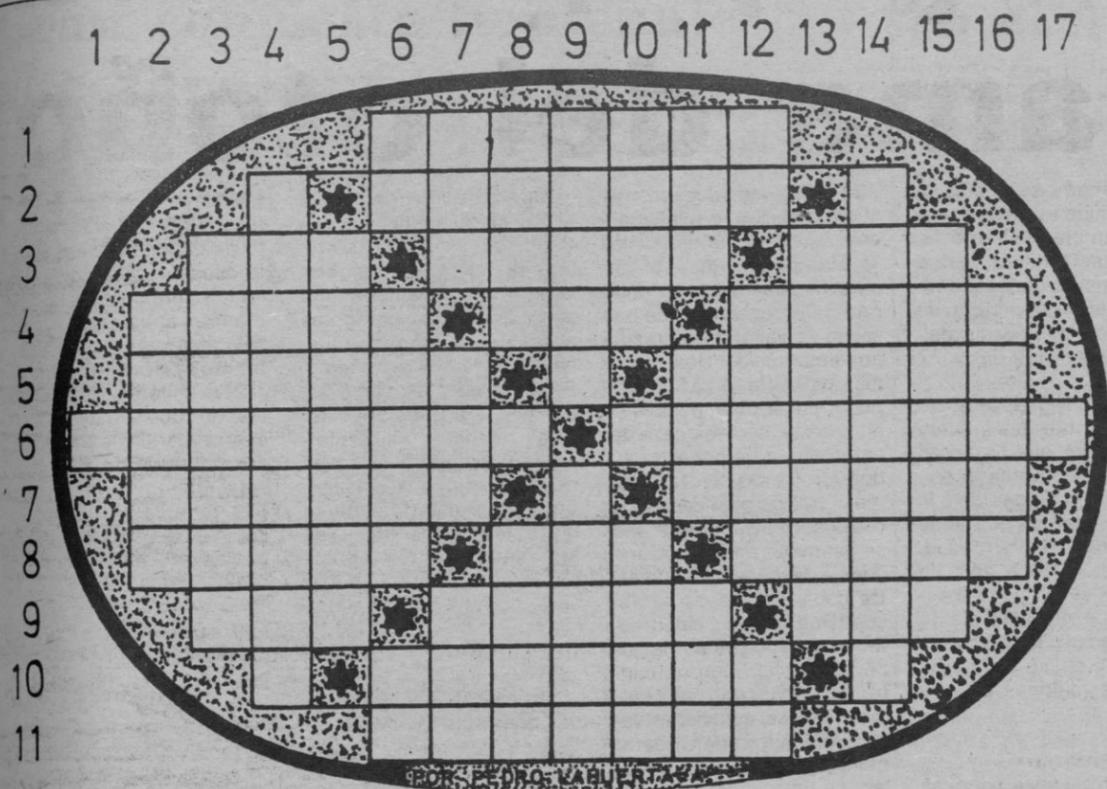
MUSEO GORDIOLA (VIDRIOS DE ARTE) Carretera Palma a Manacor Km. 19.  
Horario de 9 a 13 y de 15 a 18. Domingos de 9 a 12. Entrada gratuita.

MUSEOS DIOCESANOS  
MUSEO CATEDRALICIO: Pza. Almoina. Palma de Mallorca.  
Horario: 10'30 a 12'30 y 15'30 a 18'00 h. Cerrado domingos y festivos. Precio: 75 Ptas.

MUSEO DE MALLORCA: Calle Portella, 5. Palma de Mallorca.  
Horario 10 a 14 y de 16 a 19 horas. Domingos: 10 a 14 horas.  
Lunes: Cerrado. Entrada gratuita.

Cupón  
del Ciego **610**

Crucigrama



**HORIZONTALES.** — 1: Relativos a los perros. — 2: Consonante. Acongojara, afligiera. Cien. — 3: Extremo inferior y más grueso de la antena. Estrella notable de la constelación del Can Mayor. Igual o semejante. — 4: Cierta lance del torero. Juego infantil. Extraer. — 5: Colocar formando una pila. Vocal. Al revés, parte de los costados de un

buque (plu.). — 6: Pusieran cotas en un plano. Silicato de cinc. — 7: Cerro aislado que domina un llano (plu.). Vocal. Que tiene facilidad para hablar lenguas extranjeras. — 8: Al revés, alcorán Altar. Regalas. — 9: Cierta licor. Se atreviera. Apócope de Santo. — 10: Consonante. Daré en el blanco. Cincuenta. — 11: Relativos al sodio.

**VERTICALES.** — 1: Vocal. — 2: En Argentina, cuchillo grande de punta aguda. — 3: Dar la vuelta un carruaje sobre sí mismo. — 4: Los que tienen un garito. — 5: Dieron vueltas sobre sí mismos. — 6: Quiá. Al revés, relativo al coron Campeón. — 7: Aquí. Nivel. Autillo. — 8: Tumor que se forma sobre los huesos. Consonante. Agarrad. — 9:

Palma para tejer sombreros. Natural de la antigua Persia. — 10: Al revés, cierto valle. Cien. Al revés, rostro. — 11: Reza. Cierta condimento. Anillo. — 12: Siglas comerciales. Sazonad. Existe. — 13: Mellados. — 14: Perteneciente o relativo al cáucumen. — 15: Cubren con láminas. — 16: Batracios. — 17: Vocal.

Jardinería

Bulbos II

Hablaremos ahora de algunas normas para el cultivo de las plantas bulbosas que se siembran en esta época, y que como decíamos el otro día son: narcisos, jacintos, tulipanes, iris bulboso, lirio, crocus y ranúnculo.



**RIEGOS:** Después de plantados los bulbos, ya tenemos que empezar a suministrar agua con regularidad, siempre que la tierra esté seca y aunque haga frío. Como norma general se puede decir, que dos veces por semana es suficiente para los plantados en tierra, si lo están en macetas, suelen exigir algo más.

**CAVAS:** Como en casi todos los cultivos, las entrecavas son muy recomendables para eliminar las malas hierbas y romper la costra que se forma con el riego. Esta operación se hará cada quince días más o menos, con una herramienta pequeña para no dañar los bulbos ni las raíces, en macetas puede servir un tenedor.

**ABONADOS:** El abono animal es el que mejor va, y podemos preparar una solución del mismo que nos dure bastante tiempo. Disolvemos un Kg. de estiércol de vaca o de caballo en 20 litros de agua, lo removemos bien, y luego lo dejamos posar 48 horas; pasado este tiempo podemos eliminar la capa espesa que se ha formado, por encima y aumentarle agua hasta que quede claro de color. Con este líquido podemos regar cada quince días, siempre es mejor aprovechar después de la lluvia o de un riego para suministrar los abonos. Si tenemos dificultades para encontrar el abono animal, lo sustituiremos por uno químico que también se suministrará cada 15 días.

Cada bulbo tiene sus particularidades, claro; así, por ejemplo, las anémonas son muy adecuadas para sitios altos de montaña y conviene plantarlas a pleno sol, florecen entre marzo y mayo.

El iris bulboso requiere suelos muy bien drenados, por lo que se recomienda que la mezcla de tierra sea muy arenosa, e incluso plantarlo en pendiente si es posible. La floración es de marzo a mayo.

El iris germánico o lirio común, es una planta de gran rusticidad, que se adapta bien a casi todas las situaciones del terreno. Aunque se incluye entre las bulbosas, su raíz es verdaderamente un tubérculo, este no debe enterrarse en profundidad como los bulbos, sino que la parte superior deberá permanecer al aire, según indica el gráfico de la semana anterior. Esta planta es muy aconsejable para la sujeción de taludes con fuerte pendiente, ya que los tubérculos se reproducen con rapidez y forman una especie de muro vegetal. Los taludes no sólo los sujeta sino que los embellece con su floración primaveral entre abril y mayo. Existen unas 200 especies de lirios distintos, con tonalidades verdaderamente espectaculares.

El jacinto, aparte de cultivarse normalmente en tierra como las otras bulbosas, nos ofrece la posibilidad de ponerlo sólo en agua. Este procedimiento es muy simple y sin embargo de gran efecto plástico, ya que tendremos una flor espectacularmente grande y colorida, que surge del agua propiamente dicha. Pondremos el bulbo en un recipiente largo de cristal (así podremos ver las raíces), y que permita tener la parte baja del bulbo (el disco) en contacto constante con el agua y el resto al aire, el agua tenemos que rellenarla conforme se avapore, y aunque normalmente no se pudre, cambiarla si esto ocurriera. Se favorece la emisión de raíces si se tiene en lugar oscuro y fresco durante el primer tiempo hasta que el vaso esté lleno, y después se lleva a lugar bien iluminado, donde los cambios de temperatura entre el día y la noche no sean muy fuertes. No conviene añadir abonos de ningún tipo en este tipo de cultivo.

El narciso vive bien en tierras arcillosas y en situaciones de media sombra, no soporta los grandes cales y conviene protegerlo de los vientos.

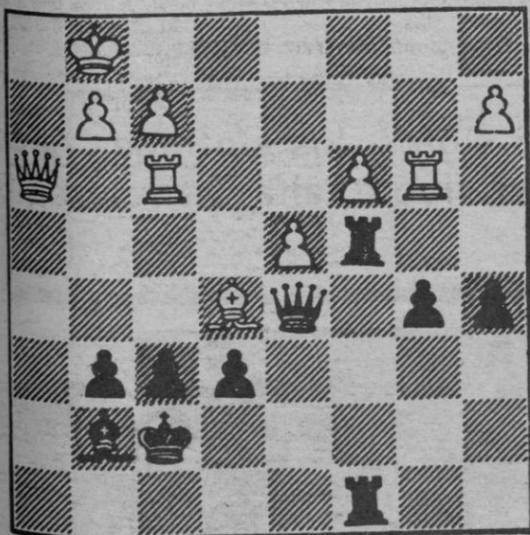
El tulipán necesita tierra algo arcillosa con bastante arena, media sombra o sol.

CAYETANA

El espejo de Escaques

Eduardo Scala

El misterio es la evidencia de lo desconocido.  
Lanza del Vasto (Preceptos y principios, CCLI)



MATTISON—SEGAL  
NEGRAS GANAN

Resolución: 1. T1TR1 / 2-D3C (si 2-D4C, D5R1 decide), D5R1 / 3-T3R, TXPA11 / 4-P4A, DX1+ / 5-DxD, TXD / 6-TX1, PxA / 7-Rinden.

Jeroglífico

¿Le costó mas dinero?

NOTA



Numérico

3	x	-	+	=6
+	x	+	x	
	x	-	+	=7
+	-	-	+	
	+	-	+	=5
=9	=9	=3	=7	

Solución a los pasatiempos publicados el pasado sábado

Crucigrama

**HORIZONTALES (solo).** — 1: Cotejar. 2: C. Acotára. R. 3: Par. Anara. Tez. 4: Salar. Ona. Topar. 5: Alabar. O. Cá-bala. 6: Acometer. Calesera. 7: Amilos. C. Narama. 8: Nades. Mas. Radas. 9: Ras. Calor. Sos. 10: D. Matador. S. 11: Asesino.

Jeroglífico

D mitra B ajo  
De mi trabajo.

Todos para todos

Únete a Cruz Roja





Azucena Criado

Se presenta puntualmente en esta época como una dama del otoño. Llega de la mano de los primeros fríos, arropada con un manto crepuscular de hojas doradas que la envuelven, con el viento, como una ligera capa. Hasta hace muy poco tiempo se la esperaba con simpatía: era nuestra única oportunidad de permanecer unos días en cama. La excusa perfecta para eludir compromisos y dejarse arrullar por la pereza. La razón sin paliativos para justificar unos días de ausencia en la oficina. Pero una campaña informativa sabiamente dirigida por la O. M. S. (Organización Mundial de la Salud) ha desvelado la verdadera naturaleza de la gripe. Una enfermedad que puede diezmar la población mundial si el virus que la provoca consigue bloquear las defensas de nuestro organismo.

La gripe ha pasado de ser una enfermedad considerada como benigna al sombrío papel de epidemia mortal. Acapara gran parte de los presupuestos de los organismos sanitarios, que intentan detener el avance de las enfermedades infecciosas. Cerca de tres millones de españoles la han sufrido este año y un millón más es candidato a padecerla antes de la próxima primavera. A pesar de esto, aún no se ha desarrollado, por parte de la Administración, una campaña de vacunación que reducía drásticamente el número de afectados.

La singularidad de la gripe, el elemento que mantiene en jaque a los científicos que se dedican a su estudio constante, es la facilidad que tiene para presentarse, cada año, bajo formas diferentes. El virus de la gripe es capaz de cambiar lo que se denomina sus «huellas dactilares», por lo que un organismo que haya padecido anteriormente no puede hacerle frente, así, ha conseguido mantener a través del tiem-

po su presencia en la humanidad, ya que aunque el virus no se aisló hasta 1930, los egipcios ya la conocían y sus síntomas más comunes, fiebre alta y fuertes dolores musculares, fueron descritos por Hipócrates hace 25 siglos.

#### Una enfermedad urbana

Por esta misma capacidad para cambiar su carga genética es por lo que los antibióticos no consiguen reducir a los virus. Si no hay complicaciones, las molestias se pasan en unos cuatro días. El médico se limita, entonces, a combatir los síntomas. Se transmite por contacto directo y encuentra el medio más idóneo para su propagación en un ambiente urbano.

Aunque no se la puede considerar una enfermedad exclusivamente de este medio, lo cierto es que en la ciudad se encuentran todas las condiciones necesarias para su propagación. Los ambientes cerrados como cines, colegios, transportes públicos, son el caldo de

# La gripe, oscura dama del otoño

cultivo donde se cocina la extensión de las epidemias. La contaminación atmosférica actúa también como otro elemento que la potencia acortando su período de incubación que, normalmente dura entre 18 y 72 horas.

Se la designa también con el nombre de «influenza», nombre que le dieron los italianos durante la epidemia de 1943, debido a la estrecha relación que tiene con el frío y la humedad. Cada diez o doce años la epidemia se propaga a todo el globo, en 1918 afectó a la mitad de la población mundial y causó la muerte de veinte millones de personas.

#### De norte a sur

En Europa las epidemias suelen propagarse en dirección norte-sur, abandonando aquellos países donde la población se encuentra casi inmunizada, aunque permanecen como portadores del virus. Este es, precisamente el vehículo más utilizado por el virus, a través de enfermos leves o inaparentes.

Cualquier persona que se encuentre debilitada por una enfermedad anterior debe extremar sus precauciones, pues cualquier complicación convierte a la gripe en una enfermedad mortal. Las causas principales de estas muertes hay que atribuir las a las bronconeumonías, que se producen cuando el virus gripal alcanza los pulmones. En otras ocasiones afecta al sistema nervioso. El virus, en alguna mutación, toma

una cierta afinidad con el tejido nervioso, provocando encefalitis y neuritis.

El remedio más eficaz para hacerle frente es meramente preventivo y se basa en la vacuna elaborada anualmente por los organismos de la O.M.S., para poder paliar en lo posible el alto coste social que esta enfermedad supone a todos los países. En las últimas cifras publicadas el coste social del último año se estimaba en 10.000 millones de pesetas anuales. De cada 100 casos de absentismo laboral, cinco estaban producidos por la gripe. Se calcula que un centro de trabajo con 500 empleados que estuvieran vacunados ahorrarían cuatro millones de pesetas anuales.

La eficacia de la vacuna no está garantizada, ya que la epidemia puede producirse por un virus totalmente desconocido, producto de una súbita variación. La OMS recomienda la vacunación especialmente a niños, ancianos y personas con alto riesgo porque padezcan otra enfermedad como diabéticos, enfermos del corazón y, por supuesto, a todos aquellos que tendan dolencias pulmonares. Desde 1968 no se ha producido ninguna variedad de epidemia que difiera radicalmente de las anteriores, por lo que llevamos unos años de relativa tranquilidad. Pero en cualquier momento, puede surgir de nuevo un virus frente al que la vacuna no tenga ningún poder. Según los últimos trabajos realizados por el

instituto de enfermedades alérgicas e infecciosas de Bethesda, estado de Maryland (EE.UU.), el origen primero de esta enfermedad sería una producida por las aves, que de forma fortuita, ha llegado a los mamíferos. Se ha comprobado la transmisión de la gripe del pájaro al mamífero. Esta enfermedad que para las aves no tiene ninguna trascendencia, bloquea totalmente las defensas naturales de los mamíferos. Los patos parecen constituir un depósito natural de estos virus.

#### Prevención

A pesar de las recomendaciones de la O.M.S., en España no existe ninguna campaña oficial contra la epidemia. En caso de hacerse debería contemplarse la vacunación obligatoria de aquellas personas que por su profesión permanecen durante muchas horas en contacto con el público y actúan, sin saberlo, como focos que propagan la epidemia. Incluiría a todas aquellas que trabajan en el transporte, ventanillas de locales públicos, personal sanitario, etc.

Otro punto abandonado es la declaración obligatoria de los casos que se producen. Aunque esta norma está vigente desde hace años, de hecho, no se produce. Generalmente, el médico no suele declararla, a no ser que la epidemia se extienda hasta el punto de paralizar totalmente el país. La preocupación de la O.M.S. por las medidas preventivas contra esta en-

fermedad son comprensibles ante el análisis escueto de los datos: La gripe es la causante, directa o indirectamente, de 666.000 muertes anuales en 88 países diferentes, con una población aproximada de 1.200 millones de habitantes, lo que equivale a la cuarta parte de la población mundial. En España se extiende muy lentamente el uso de la vacuna; este año sólo un tres por ciento de la población ha recurrido a ella.

#### 500 años de gripe

A pesar de que los orígenes de la gripe se pierden con los egipcios la historia conocida de esta dama de invierno comienza en 1530 con una epidemia que afectó primero a Europa, propagándose también a Asia y África.

En el siglo XVII se presentaron varios brotes epidémicos y a finales del XIX, en 1888, una epidemia diezmo a la población mundial. En este siglo se ha producido tres brotes de importancia: la epidemia de 1918, una de las más devastadoras, la «gripe asiática» de 1957, llamada así porque procedía de China e Indonesia, y la gripe de Hong Kong, en 1968, que es la que actualmente seguimos padeciendo. En Francia se produjo, en 1973 un brote muy localizado de esta gripe pero especialmente virulento, que causó la cifra más alta de mortalidad en la última década, 8.906 muertos.

● Hipócrates describió, hace 25 siglos, los síntomas de origen todavía desconocidos: fiebre alta y dolores musculares intensos



● A pesar de las recomendaciones de la OMS, en España sólo se vacuna el 3 por ciento de la población

Torrandell, hijo ilustre de Inca

# Gran concierto homenaje al compositor



Laura Agustín

Antonio Torrandell (1881-1963) constituye una de las figuras mayores en la música española de la primera mitad de siglo y quizá sea el autor de dicho tiempo con el que mas señalada deuda tenga contraída la crítica musical. Prece ser que pronto una de sus obras estará en los atriles de la Nacional y es posible, se insiste, que vaya a procederse finalmente al estreno de su «Réquiem». Con esa valoración la música española no hará sino salir por los fueros del autor mejor definido en el rigor formativo y en el interés estético de la reacción humanista de la música europea de la época.

El nombramiento de «hijo ilustre» efectuado por el ayuntamiento de Inca deparó el sábado un acto cargado de emoción en el Principal de Inca cuya nota fundamental estuvo en el homenaje a Torrandell de su ciudad natal, trazado sobre la interpretación por la orquesta «Ciudad de Palma» de la sinfonía núm. 1, opus 28, para violín y orquesta; la interpretación por Colette Triyol del «Capricho Español», «Barcarola», «Allegro de Concierto» y «Son Batle» y de la Capella Mallorquina, bajo la di-

rección de Bernardo Juliá de tres muestras torrandellianas a cuatro voces mixtas y una a siete voces mixtas. Este fue el contenido musical de la velada, amplio para evocar la personalidad musicológica de Torrandell y lleno de posibilismo desde el punto de vista de las versiones.

Pero el acto incluyó una inspirada intervención del alcalde Pons quien con palabra justa supo irse a la raíz de amor y de justicia con las que el homenaje se afirmaba. Palabras en las

que volcó la gratitud hacia las instituciones y personas que hicieron posible la declaración y acto, hacia las autoridades presentes —presidentes Cañellas y Albertí, gobernador, obispo de Mallorca, alcaldes de Lluçmajor y Marratxí, entre otras— y hacia cuantos supieron atender la llamada de Inca y acudieron a rendir tributo a Torrandell, su vida y su obra.

Y también el acto obtuvo su momento cultural mas intenso con la intervención de Andrés Ruiz Tarazona.

El crítico de la «Hoja del Lunes» de Madrid y de «El País» efectuó una revisión de la figura del compositor y pianista mallorquín de cuya audiencia no pocos debieron obtener una «primera» en el marco de la importancia la trascendencia y el tono universal de la obra del homenajeado.

Una justa, síntesis biográfica de Torrandell la de Ruiz Tarazona.

Pueden los organizadores del gran concierto de homenaje sentirse particularmente compensados aunque solo fuera por haber deparado la oportunidad de una valoración, formulada desde la responsabilidad y el criterio exento de cualquier adherencia local, criterio riguroso del docto crítico.

Las actuales generaciones agradecemos vivamente el acto y su contenido y si bien tenemos no pocos reparos que ofrecer a la labor de la orquesta y solista, la intención de homenaje y la divulgación de la obra fueron bienvenidas. Tanto como la todavía mas gris versión de la interpretación ofrecida en Palma.

Quien si dejó prueba de su inspiración y talento fue Colette Triyol de Torrandell en unas interpretaciones af piano de gran sensibilidad y no menor calidad virtuosística.

Asimismo fue legítimo el éxito de la Capella y solistas.

# Concierto de violín y piano en el Auditorium

Mañana tendrá lugar en el Auditorium un recital de violín y piano a cargo de Evi Livak (violinista) y Richard Anschuetz (piano). Ambos interpretarán piezas de Corelli-Leonard, Juan Sebastián Bach, Bloch, Manuel de Falla y Zsolt. El concierto está anunciado para las ocho de la tarde.

Evi Livak, niña prodigio de origen europeo, comenzó el estudio del violín a los cuatro años, ofreciendo su primer recital a los seis. A los once interpretó el concierto de Mendelssohn con la Orquesta Sinfónica de Helsinki y un año más tarde, el Concierto de Tschai-kowsky.

Recibió una beca del Gobierno por su extraordinario talento que le permitió continuar sus estudios con Ede Zathureczky en la Academia de Música de Budapest; posteriormente lo hizo en la Academia de Berlín (donde recibió el diploma de profesora en un año) y, finalmente, con Jules Boucherit, en París. Entretanto ofreció numerosos conciertos y recitales en toda Europa.

Evi Livak, nacionalizada estadounidense, ha actuado como solista de numerosas orquestas sinfónicas famosas en todo el mundo. Realiza giras en todas las temporadas por Europa y extiende sus actividades por todo el mundo. En su gira por el Lejano Oriente, actuó en Japón y en Corea, donde fue aclamada, por los medios informativos, como la máxima figura del Festival Internacional de Música de Seúl.

El instrumento de esta violinista es el Estradivarius «Lipinski», de 1715. Este instrumento perteneció a Giuseppe Tartini y más tarde al famoso virtuoso polaco, con cuyo nombre ha sido bautizado y que llegaría a ser el mayor rival de Paganini.

La gran musicalidad de Livak y su extraordinario arte son la admiración de músicos y profanos. Posee

un inefable sentido del estilo y un tremendo virtuosismo que sólo poseen los mejores violinistas.



AHORA, LAS MAS ESTUPENDAS CHICAS, GUAPAS CACHONDAS, EXCITANTES... A SU ALCANCE...CASI PODRA ACARICIARLAS

EN RELIEVE Y PORNO ASOMBRESE!

HOY



SEXO AL ROJO VIVO EN UNA CAMA INSOLITA

...LA COMPUTADORA DEL AMOR

LA CAMA ELECTRONICA

WHAT THE BUTLER SAW



¡PORNOGRAFIA SIN LIMITES!

Y ADEMAS, MAS PORNOGRAFIA

LA ISLA DE LOS MIL PLACERES

TOTALMENTE PROHIBIDA A MENORES 18 AÑOS

¡INVENCIBLE CON SUS ENEMIGOS... Y CON LAS MUJERES!

JAMES BOND ES EL MEJOR AGENTE SECRETO... PERO YO SOY EL NUMERO UNO



con NICKY KATTON · RICHARD TODD · ANNI MACDONALD  
Estrellas invitadas GEDFREY KEEN · SUE LLOYD · DUDLEY SUTTON · JON PERTWEE  
Guión HOWARD CRAIG · Canción "Givin it plenty" compuesta y cantada por SIMON BELL  
Música dirigida por LEONARD YOUNG  
Productor asociado LEWIS FORCE · Producido por ELIZABETH GRAY · Director LINDSAY SMITHEFF

HOY ESTRENO



¡ACCION AL 100 X 100!  
¡DIVERSION A LO GRANDE!  
...Y ADEMAS, UNA GRAN REPOSICIÓN!  
¡UN ESPECTACULO TAN GIGANTESCO COMO EL TERRIBLE SECRETO QUE SE ATREVE A REVELAR SOBRE LOS OVNI!



ESTA ASOMBROSA HISTORIA NO SOLO PUEDE SUCEDER... ¡SINO QUE HA SUCEDIDO!

Guía del espectador

«FUGA DEL BRONX» (Acción).— Una multinacional pretende derruir el Bronx para edificar un complejo residencial. Se armará una guerra contra las bandas que resisten en las cloacas. Típica producción italiana con violencia a raudales.

«LA LOCA HISTORIA DE LOS 3 MOSQUETEROS» (Humor).— Parodia de la popular obra de Dumas, sin más objetivos que entretener y provocar la carcajada. Típico trabajo de los hermanos Ozores.

«AS DE ASES» (Aventuras).— Belmondo es esta vez el entrenador del equipo de boxeo de Francia en la Olimpiada de 1936. Los nazis las pasan canutas.

«STAYING ALIVE» (Musical).— Vuelve Tony Manero, andares y caradura en ristre, logrando esta vez, triunfar en Broadway. Estudiada y hábil dirección de Silvester Stallone, apoyándose en una espléndida coreografía.

«Class» (Drama).— Película de original argumento, con giro inesperado, a partir de un estudiante que entabla relaciones con una mujer madura.

«SUPERHOMBRES» (Documental).— Aproximación al mundillo del motociclismo de competición norteamericano, a la medida de un público juvenil, adicto y predispuerto.

«COTO DE CAZA» (Drama).— Una abogada progresista verá como matan a su marido y a su suegra, torturan a sus hijos y es salvajemente violada. Visión pesimista del mundo de la delincuencia.

«ZELIG» (Comedia).— Original obra de Woody Allen en la que, rehaciendo viejos documentales de los años 20, cuenta la historia de un hombre-camaleón que se transforma hasta ser igual quien tiene a su lado. Una gran película.

«JUEGOS DE GUERRA» (Drama).— Un muchacho hábil en el manejo de su computadora está a punto de desatar la 3.ª guerra mundial. Estupenda dirección de John Badham que dota a la cinta de un ritmo trepidante.

«EL SENTIDO DE LA VIDA» (Humor).— Disparatada contrarealidad en la que los Monthy Python satirizan los tics, tabúes y dogmas de la civilización contemporánea.

«SIN ALIENTO» (Melodrama).— Un joven rebelde, delincuente, sin porvenir, entabla relaciones con una brillante universitaria, protagonizando ambos una espectacular fuga. Película que contraponde el presente al futuro, estructurada a la medida de Richard Gere.

«EL MEMBRILLO» (Policíaca).— Un antiguo gangster y su compañera prostituta luchan por no verse convertidos en confidentes de la Policía. Estupenda muestra del género.

Una noche en la ópera



Desde que el cine es cine «Una noche en la ópera» con los hermanos Marx ocupa un lugar preferente entre los títulos de humor. Este es pues, el retorno triunfal de «Una noche en la ópera» para deleite de sus muchos fans. Ellos crearon «La marcha», «El rollo», y los más increíbles «mogollones». Y ésta es su mejor y más grande interpretación. «Una noche en la ópera» proyecciones dentro del ciclo Hitchcock-Hermanos Marx en Palacio de la Prensa conjuntamente en este primer programa doble con «El programa Paradine» de Alfred Hitchcock con Gregory Peck, Ann Dally y Charles Coburn entre otros.

Cartelera

MUSICALES

SALA MOZART

En preparación, recital de piano a cargo de «NINA VINOGRADOVA-BIEK». (Jueves día 24 a las 8 tarde).

AUDITORIUM

Hoy, a las 8 tarde: Recital de «EVI LIIVAK», violín y RICHARD ANSCHUETZ, piano. Obras de Corelli, Leonard, Bach, Bloch, Falla y Zsolt.

TEATRO

TEATRO PRINCIPAL

Hoy, a las 7 de la tarde, representación de «LE CIRQUE IMAGINAIRE» con Victoria Chaplin y Jean Baptiste Thierree. Taquilla abierta de 11'30 a 13 y de 17'30 a 22'30 h.

CASINO DE MALLORCA. Todos los días de 20 a 4 h. Ruleta americana y francesa. Black Jack. Dados. Máquinas Automáticas de Juego. Restaurante. Final Autopista Andraitx. (Desviación Cala Figuera). Telf.: 680000.

SALAS DE CINE

ALEXANDRA

«LAS CALIENTES ORGIAS DE UNA VIRGEN» Clasificada «S». «LAS SADICAS» Clasificada «S». Doble programa pornográfico. Totalmente prohibido a menores 18 años.

ABC CINEMA

(Climatizado). Todos los lunes y domingos sesión matinal a las 10 horas. «Nueva orientación cinematográfica». — «BRAZO PARTIDO» Jody Kay, Pete Cooper, Panavión-eastmancolor. Complemento: «ESCLAVOS» Cameron Mitchell, Ray Milland. Eastmancolor. (No recomendado a menores de 14 años)

ASTORIA

4.ª semana. Desde las 3'15: «SIN ALIENTO», Richard Gere. Director: Jim McBride. (Hor. 4'35, 7'35, 10'35). En el mismo programa: «CONSPIRACION EN SILENCIO». Spencer Tracy.

PALACIO AVENIDA Refrigerado.

Desde las 3'15: «CIMARRON». Un film de Anthony Mann. Glenn Ford, María Schell, Anne Baxter. Atención al horario de este film de larga duración: 3'50, 6'50, 10'05. Para todos los públicos.

SALA AUGUSTA Refrigerada

TEL: 252055 [SEGUNDA SEMANA] Desde las 3: «ZELIG» Escrita, dirigida e interpretada por WOODY ALLEN. Atención al horario: 4'55, 8'05 y 11'15 noche. Complemento: «LA GRAN PELEA» con Clint Eastwood. Pases: 3, 6'10 y 9'20 noche (Menores).

SALA AUGUSTA 2 Refrigerada

TEL: 252055 Desde las 3'15: «EL MEMBRILLO». Un film de Bob Swain ganador de 3 «Césars» 1983 con Nathalie Baye, Philippe Leotard y Maurice Ronet. «MEMBRILLO», significado Chivato. Diccionario Cheli. Francisco Umbral. Complemento: «UNA MUJER CASADA MUY COMPLACIENTE. (18 años).

SALON RIALTO 221245

Desde las 3'00: Super-Show Clint Eastwood. «LA MUERTE TENIA UN PRECIO». Un film de Sergio Leone con Clint Eastwood. Pases a las 3'00, 6'50 y 10'35. Complemento: «RUTA SUICIDA». Un film de Clint Eastwood con Clint Eastwood y Sondra Locke. Pases a las 4'55 y 8'45. (Menores).

SALA BORN CLIMATIZADO

Desde las 3: «LA LOCA HISTORIA DE LOS 3 MOSQUETEROS». La más disparatada historia jamás contada. Complemento: «TIBURON 3» con Vic Morrow y James Franciscus. (menores).

CAPITOL

Desde las 3: «FUGA DEL BRONX», con Mark Grerory, Henry Silva, y Timothy Brent. La batalla más sangrienta y cruel. Supera la violencia de Mad Max y la emoción de Los Warriors. Complemento: «DESMADRE EN LA AUTOPISTA». (16 años).

LUMIERE

DESDE LAS 3'15: «Nº 1 DEL SERVICIO SECRETO» Nicky Henson, Richard Todd, Aimi Mac Donald. Director: Lindsay Shontee. (4'35, 7'35, 10'35). En el mismo programa: «HANGAR 18». Un espectáculo tan gigantesco como terrible sobre los ovni.

NUEVO HISPANIA Refrigerado.

Desde las 3. «AS DE ASES». Jsan Paul Belmondo, Marie-France Pisier. Dir: Gerard Dury. Un film de aventuras trepidantes. Compl: «ALEJANDRA, MON AMOUR», Manolo Escobar, Gila, Pelé. (Menores). Climatizado.

CHAPLIN multicines 1

«DIAS DEL CIELO» Richard Gere. «Oscar» a la mejor fotografía. Néstor Almendros. Director: Terence Macicil. (Hor.: «DIAS DEL CIELO»: 3.50, 5.30, 7.10, 8.50, 10.30. — Complementos cortos.

CHAPLIN multicines 2

«QUADROPHENIA» (Una forma de vivir). Phil Deniels, Mark Wingett. Un film de Frans Roddam. (3.05, 6.45, 10.30). «LA BATALLA DEL PORRO». Victoria Abril. Dirigida por Joan Minguell. (5.05, 8.45).

CHAPLIN multicines 3

«CHINATOWN». Jack Nicholson, Faye Dunaway. Un film de Roman Polansky. Ganador del «Oscar» al mejor guión original. (Hor.: 3.45, 6.00, 8.15, 10.30). Complementos cortos. (3.ª semana. Ultimo día).

CHAPLIN multicines 4

«LA PEQUEÑA» (Pretty baby). Brooke Shields. La máxima estella joven del cine mundial. (Hor.: 3.05, 5.00, 6.55, 8.50, 10.45). Com. cortos.

CHAPLIN multicines 5

7.ª semana «CLASS». Jacqueline Bisset, Rob Lowe, Andrew McCarthy. Director: Lewis John Carlino. (Hor.: 3.10, 5.00, 6.50, 8.40, 10.30). Complementos cortos. (Ultimos días).

ATLANTIC

Desde las 3: Especial Chuck Norris: «DUELO FINAL» (3'30, 7'00, 10'30) Chuck Norris - Lee Van Cleef. «Fuerza 7» (5'20, 8'40) Chuck Norris - Jennifer O'Neill.

PALACIO DE LA PRENSA

Climatizado. Desde las 3: «Ciclo Hitchcock-hermanos Marx». «RECUERDA» con Gregory Peck e Ingrid Bergman un film de auténtica antología en el género del suspense de Alfred Hitchcock. Complemento: «UNA TARDE EN EL CIRCO». con los Hermanos Marx. La risa elevada a un grado insólito. (menores).

METROPOLITAN PALACE CLIMATIZADO

2.º mes. Desde las 3.15: «STAYING ALIVE» John Travolta. Dirigida por Sylvester Stallone. (4.35-7.35-10.35). Complemento: «AQUEL EXCITANTE CURSO».

LIRICO PALACE

Desde las 3: «LA CAMA ELECTRONICA» en Super 3-D erotica. Clasificada «S». (4'30, 7'30, 10'30). Además «LA ISLA DE LOS MIL PLACERES». («S»). Totalmente prohibido a menores 18 años.

V.O. subtitulada SALA RIVOLI CLIMATIZADO

Desde las 3'15: Monty Python «EL SENTIDO DE LA VIDA» Premio Especial Jurado Cannes 1983. Graham Chapman, John Cleese, Terry Gilliam. Director: Terry Jones. (Hor.: 4'25, 7'25, 10'25). Complemento: «JEKILL Y HIDE...» No recomendable para menores de 13 años. 3.ª semana

JAIME III CINEMA CLIMATIZADO

«EXCITACION AL SOL». Clasificada «S». Jeanine Reynaud, Michael Lemoine, Claudia Coste. Además... más orografía con «DESENFRENOS CARNALES». Totalmente prohibido a menores 18 años.

FANTASIO

«HISTORIA SEXUAL DE O». Alicia Príncipe. Carmen Carrión, Memie Kaplan. Director: Jess Franco. Clasificada «S». Complemento: «EL JOVENITO». Totalmente prohibido a menores 18 años.

NUEVO MODERNO

(2º mes) desde las 3: «ENTRE TINIEBLAS». La última locura de Almodovar con Julieta Serrano, Carmen Maura, y Marisa Paredes. El escándalo de la mostra de Venecia 1983. Complemento: «INTERIOR DE UN CONVENTO» Un film «S» de Walerian Borowzyk. Recomendado mayores 18 años.

CINE ROMA (Frente Hotel Bahía de Palma, Arenal)

Todos los días desde las 4'30 tarde. Sesiones continuas. La más grande película de Artes Marciales producida en Hollywood. «MATA Y MATA OTRA VEZ» con James Ryan, pases 4'30, 7'50 y 10'40. Complemento: La emocionante película de gran acción «EL PLANETA DE LOS DINOSAURIOS», pases 6'10 y 9'20.



Mujer:

- Vigile su salud
- Hágase un chequeo ginecológico

ES UN CONSEJO DE LA ASOCIACION ESPANOLA CONTRA EL CANCER JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES

Solicítelo gratuitamente al Tel. 23 01 49

## Programas de televisión

### Primera cadena

- 13'45.— Carta de ajuste.
- 14'30.— Informativo Balear.
- 14'55.— Conexión con la programación nacional.
- 15'00.— Telediario. Primera edición.
- 15'35.— Tomas y Sara. «Nuevos ricos». Thomas y Sarah, están instalados a todo confort en la suntuosa casa de Lord Andover en Hyde Park Square. Con la ayuda de sir Joseph Weidler, Thomas ha conseguido hacer de una suma de dinero con la que quiere, como siempre, iniciar una nueva vida.
- 16'35.— La tarde.
- 17'05.— Un mundo para ellos. «Esas pequeñas grandes cosas de la vida diaria». ¿Qué es lo que hace a la gente feliz? ¿Cuáles son las pequeñas cosas que marcan nuestra vida diaria? A éstas y otras preguntas intentará responder el programa.
- 18'00.— Barrio Sésamo.
- 18'23.— El libro gordo de Petete.
- 18'25.— 3,2,1... contacto.
- 19'00.— Cantinflas. «En el Japón».
- 19'10.— Tocata. Revista musical dedicada a la gente joven.
- 20'00.— Pueblo de Dios. Una cripta en Zaragoza.
- 20'30.— Telediario. Segunda edición.
- 21'05.— El arca de Noé. «La ballena franca del sur».
- 21'35.— La comedia. «Las tormentas no vuelven», de Santiago Moncada. Realización: Gabriel Ibáñez. Intérpretes: Jesús Puente, Licia Calderón, Aurora Redondo, Amparo Larrañaga, etc. En la vida de Juan, un catedrático excedente que se dedica a su auténtica vocación de biólogo, se producen con cierta regularidad episodios amorosos que, paradójicamente, van acompañados de fuertes tormentas. Gabriela, su secretaria, intenta por todos los medios hacer de él un hombre normal...
- 23'35.— Telediario. Tercera edición.
- 23'55.— Despedida y cierre.

### Segunda Cadena

- 18'45.— Carta de ajuste.
- 18'59.— Apertura y presentación.
- 19'00.— Informativo 2.
- 19'10.— Puesta a punto.
- 19'25.— Curso de inglés. (Follow me), Lección 15.
- 19'40.— Teledporte. Informativo sobre la actualidad deportiva.
- 20'00.— Telefilme juvenil. «Las bromas y el señor Little». Director: Harvey S. Laidma. Intérpretes: Richard Sanders, K.C. Martel, Georg Olden, etc. Drag y Streeter, amigos y compañeros de colegio, llevan a la señorita Kellog, su profeora un frasco de perfume como regalo de cumpleaños, pero los chicos se llevan una sorpresa cuando un nuevo profesor se anuncia que la señorita Kellog se ha casado y ha dejado el colegio.
- 20'30.— Recordadno a... Pat Bone. Cantante melódico de los años 50, que tuvo que competir con la ascensión del rock and roll, consiguiendo mantenerse en primera línea de éxito, solo superada en aquellos tiempos por Elvis Presley.
- 21'00.— Hoy en la 2.
- 21'30.— El jardín de Venus. «Imprudencia».
- 22'25.— Si yo fuera presidente.
- 24'00.— Despedida y cierre.

## Un «Cristóbal Colón» alias «Christopher Columbus»

Catalina G. Madaria

Los italianos se están preparando para conseguir su «boom» televisivo, con motivo del V Centenario del Descubrimiento de América. Nada menos que actores como Max Von Sydow, Jacqueline Bisset y Faye Dunaway, dirigidos por Alberto Lattuada, van a acometer un proyecto en el que se manejan cifras de hasta dos mil doscientos millones de pesetas. Tema: una superproducción sobre el Descubrimiento en el que colaboran Francia, Alemania y Estados Unidos. Eso es tomarse las cosas con el debido tiempo. Lo que los técnicos llaman planificación, aquí sigue siendo anécdota, continúa trabajándose sobre la marcha. Hace meses, muchos, de vez en cuando aparece en la prensa proyectos, más bien buenas intenciones, sobre lo que España va a hacer cara al V Centenario. Solo son eso: proyectos verbales que no pasan de pura palabrería. Mientras, los italianos han buscado colaboradores y los han encontrado en Francia y Estados Unidos. No tardaremos demasiado en conocer quien es ese actor llamado Gabriel Byrne, desconocido en estos momentos, a quien se ha elegido para interpretar a «Christopher Columbus», que este será el título de la serie. Llevan un mes rodando en el Mediterráneo un relato que comienza cuando Cristóbal Colón llega a Portugal, después de haber sufrido un difícil encuentro con los piratas. «Estoy tratando de reconstruir paso a paso la historia», ha dicho Lattuada, «no tengo ningún interés, todo lo contrario, en mitificar a Cristóbal Colón». Más vale, porque la vieja polémica hispano-italiana del «copy right» del descubridor va a dar mucho que hablar en este V Centenario.

# La publicidad y los telefilms en TVE

Augusto M. Torres

La televisión está invadida por telefilms desde que se inventó. En buena medida son la continuación de las viejas producciones de serie B. En aquellas su bajo costo y limitado período de rodaje a veces daban cabida a una mayor imaginación de lo normal. Los telefilms se hacen en menos tiempo y con poco dinero, pero quizá debido a sus bajos techos de permisibilidad moral también se limita cualquier atisbo de inteligencia. No obstante el hecho de ser norteamericanos, tener detrás una potente industria y mantener una ya larga tradición, les ha hecho llegar a unas interesantes estructuras, que se epiten hasta la saciedad, pero resultan impecables.

Tanto el episodio de una serie norteamericana como el telefilm de largometraje de la misma nacionalidad pueden dejarse de ver durante unos minutos, empezarse a ver un rato después de haber comenzado o saltarse algún episodio de una serie.

Su particular y concienzuda estructura hace que casi inmediatamente se vuelva a captar el hilo argumental. Esto se debe a que están hechos para ser seguidos de esta forma, responden a una hábil estructura que permite estos saltos temporales en su lectura.

Aunque los telefilms todavía van más lejos de su estructura. Dando por supuesto que además de las historias que cuentan, del colonialismo cultural que representan, también son el relleno existente entre los bloques de publicidad, su estructura marca una pausa dramática cada

veintinueve minutos para darla entrada. De esta manera los telefilms durante cincuenta y ocho u ochenta y siete minutos y tienen una o dos pausas para incluir dos o tres bloques de publicidad y que la programación pueda seguir su horario con facilidad.

En televisión española las cosas suceden de manera muy diferente. La publicidad suele durar más de un minuto y los horarios sólo se respetan en raras ocasiones. Y sobre todo jamás se incluye la publicidad en esas pausas dramáticas, que les reserva la hábil estructura de los telefilms. La publicidad de una canción de fama, una apasionada escena de Flamingo Road o destroza el complejo desarrollo de una secuencia de acción en el telefilm de largometraje de la semana. En el momento dramáticamente oportuno y cada media hora, aparece la pausa con sus correspondientes fundidos en negro de comienzo y final, pero el bloque de publicidad ya ha pasado o entrará dentro de unos minutos.

Resulta muy difícil saber por qué los responsables no ponen la publicidad en su sitio. En teoría parece ser igual de laborioso que vaya en un sitio o en otro, pero la práctica demuestra que resulta más cómodo hacerlo de forma arbitraria. Aunque también cabe pensar que no se han percatado de que los telefilms tienen unas pausas dramáticas con unos claros huecos para incluir la publicidad y que, en gran medida, son una de sus principales razones de ser.

EL ESPECTACULO MAGISTRAL DE MILLARES DE HOMBRES Y VEHICULOS LANZADOS HACIA LA TIERRA VIRGEN DE OKLAHOMA

LA PELICULA QUE TODO AFICIONADO DEBE VER MAS DE UNA VEZ

Palacio AVENIDA

HOY  
LA EPOCA DORADA DE HOLLYWOOD

LA HISTORIA DE UN HOMBRE, DE UN PAIS, DE UN AMOR... UN REPARTO EXTRAORDINARIO PARA UNA NOVELA APASIONANTE



ATENCION AL HORARIO DE ESTE FILM DE LARGA DURACION:  
3'50 - 6'50 - 10'05  
PARA TODOS LOS PUBLICOS

### Nueva serie infantil

## «Andy Robson», un joven lejos de su hogar

El próximo día 22 de diciembre, en sustitución de la serie «Dentro del laberinto», comenzará la emisión de «Andy Robson», producción británica de 20 episodios de 25 minutos cada uno. «Andy Robson» es un muchacho que tiene que abandonar su pueblo para irse a vivir al campo con su tío, capataz de un valioso rebaño de ovejas, después de que su padre haya resultado malherido en una mina.

La serie está filmada en los espléndidos parajes de Northumberland, donde Andy comienza a ambientarse en el nuevo en-

torno, haciéndose amigo de los animales y acostumbándose al comportamiento astuto de sus nuevos camaradas.

Es una serie que los telespectadores jóvenes seguirán encantados, disfrutando las correrías de Andy y sus nuevos amigos; vivirán junto a los protagonistas la emoción del encuentro con cazadores furtivos; se enfrentarán con ello a un peligroso criminal que huye de la policía; asistirán a una pelea con el bravucón de la escuela y, en definitiva, se divertirán a lo largo de los 20 episodios de la serie.

AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM
HOY MARTES 8 TARDE	EVI LIIVAK VIOLIN	RICHARD ANSCHUETZ PIANO	OBRAS DE CORELLI-LEONARD, BACH, BLOCH, FALLA Y ZSOLT	AUDITORIUM
AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM

tot  
pla



Alfonso Guerra, vicepresidente del Gobierno, y Lourdes Arquero Vinuesa, secretaria del secretario general de coordinación y planificación del gobier-

no autónomo de Baleares, coinciden en un punto fundamental: a los dos les gusta don Gustavo, es decir, les gusta Mahler.

# Guerra, Lourdes, Mahler... y el país

Justo en el año en que nació Gustavo Mahler —1860—, hijo de Bernardo y de María, que era judía y coja y que en su casa tenían una fábrica de jabón, al pérfido y glorioso Baudelaire se le ocurre publicar «Los paraísos artificiales». Tomen ustedes nota... Mahler nació un 7 de julio, en Kalist, que sueña a Costitx, pero en Bohemia y en Moravia, aquellas dos provincias del imperio austro-húngaro. Bruno Kreisky, el veraneante de Costa den Blanes, y Narcís Serra, actual ministro municipal y as de espadas, podrían darnos más detalles acerca del gran músico Mahler.

El 31 de mayo de 1940, cuando nace, en Sevilla, Alfonso Guerra González —¿sabíamos que Guerra se apellida González por parte de madre?—, no se registra ningún acontecimiento poético de gran resonancia, a no ser que nos vayamos al borrador de «la paloma» de Rafael Alberti o a la «nana de la cebolla» de Miguel Hernández, que ya estaba tísico de hambre y de pena en una cárcel de la llamada «Victoria», como este polígono industrial en que escribimos y somos. Lo de Baudelaire y Mahler, como lo de Alberti-Hernández y Guerra son datos que no hay que dejar de anotar.

En 1949, aquel 10 de febrero, festividad de los santos Ireneo y Escolástica, que es el día en que nació Lourdes Arquero, el maestro Cela ya jugaba a viciar nuestra mente y nos inducía a poner los nombres del santo del día, lo cual es la más solemne de las vanidades literarias, puesto que el santoral es un capricho de los prebostes eclesiásticos y, además, cambia de fecha según le pasa a cualquier Papa por el estro de sus sagradas disposiciones. Quise decir que el nacimiento de Lourdes Arquero coincide con el fulgor primerizo de Carmen Laforet —«Nada»— con la honda metafísica rural y provinciana de Miguel Delibes —«La sombra del ciprés es alargada»— y con el indómito valor del navajero «Pascual Duarte». Lourdes nace en El Ferrol, como el caudillo.

## ¿Por qué eligen a Mahler?

Todo este reportaje, de rabiosa y sutil actualidad, viene a cuento, a raíz de la última entrevista que le hice a Josep Rosselló Munar, el abogado que escribe artículos —y gusta mucho al público conservador liberal de esta isla— en un diario de la noble competencia. (Algún día, no muy lejano, hablaremos de los buenos escritores de periódico que, por no haber hallado posada y buen condumio en la prensa verdaderamente social y socializante, acollonados por el bulo de nuestro presunto comisariado sovietizante, fueron a poner sus huevos, con perdón, a papeles y periódicos que nada tenían que ver con su genuino carácter liberal y progresista. Algún día hablaremos, porque también fue mi caso y de ello hice sobrada penitencia).

Pues, como iba diciendo, en mi última entrevista con Pepe Rosselló Munar, no puse, por despiste y por prisas (publicar una página entera cada día, aunque parezca fácil, aunque parezca que divagamos, es una tarea morrocotuda, si se hace de cosecha propia, claro, que otra cosa es la «coordinación» de textos ajenos) una de las cuestiones más agudas de mi interlocutor. Pepe Rosselló me dijo textualmente:

—Si me preguntas por mis aficiones artísticas, que son la base de toda mi política, más que Adolfo Suárez y que Josep Meliá, amigos del alma a quienes nunca diré que no, te diré que, para hacer verdadera autonomía y verdadero país, no hay que preferir a Mahler, como hace Lourdes Arquero, que es un bombón de secretaria de Antonio Alemany, ni como hace Alfonso Guerra, que no es ningún bombón, sino a los músicos que, obviamente, fueron mejores que Mahler y, además, nuestros. Yo, por ejemplo, prefiero mil veces al maestro Torrandell. Y Guerra, si tuviese un mínimo de autenticidad, se inclinaría por Falla o por Albéniz, que eran paisanos suyos y mejores que Mahler.

Quise decirle a Pepe Rosselló que se leyese la fabulosa entrevista que,

sin verle ni tocarle, pero oyéndole en las entretelas del alma, le hiciera Juan Bonet a don Manuel de Falla, el músico, cuando estuvo aquí en Mallorca. Esa entrevista fue parida por un cura, mossén Juan María Tomás, tío de nuestro compañero de tarea diaria el que firma A.M.T., que habla de política y de políticos cada día, ahora y aquí.

¿Por qué eligen a Mahler?

¿Por qué Guerra y Lourdes, tan opuestos desde sus cargos políticos, que no desde sus libres sentimientos, prefieren al que, en vida, fue conocido por «el tirano de las orquestas»?

Hay que adentrarse, despacio y con buena letra, en los motivos personales de nuestros políticos vigentes. ¿Por qué una secretaria ferrolana se nos llena de Mahler y por qué un vicepresidente andaluz nos da la matraca con el dichoso Mahler?

Descifrarlo podría significar, entre otras cosas, escribir otro libro acerca de lo indiscifrabable, est es, acerca de «La trama civil del golpe», acerca del caso Urquijo, del affaire Mateasa, que ya nos ha devuelto al enorme Vía Reyes, ileso y rejuvenecido y superdirector general de otra empresa paraestatal de telares sin lanzadera, lo que no es moco de pavo, si se mira el adelanto de la última feria tejedora de Milán... o, finalmente, del caso Ruiz Mateos, que dicen que le ha puesto un piso a Boyer en Londres por si cambian las tornas, etcétera.

Lo cierto, lo palpable es que Mahler se ha puesto de moda, como se ha puesto de moda Ramón Criado, directorazo de TVE, después del gran diluvio, y Ramón, tan humilde, es

aquel que vivió en mi casa de Lisboa, pero que no comió lo que le preparamos con hartó amor, porque a Ramón no le gusta, le repugna profundamente, la salsa de tomate. Le pusimos berenjenas tapadas de tomate, algo así como la «musaka» griega que me dió Dimitri, el griego, y a poco se desborda el Tajo de la vomitona que le sobrevino a Ramón Criado.

En una palabra, las modas, los modos, las macanas y cien cosas más, son el tributo que hemos de pagar, amén del aumento del precio de la gasolina, del creciente «grito» y del creciente «pataleo» de Cañellas contra la inseguridad ciudadana —¡su seguridad es perfecta, presidente!— y de las zarandajas con que nos adoban el guiso y la vivencia.

Yo creo que a Guerra no le gusta Mahler. Yo creo que a Guerra le gusta más la «marcha real». También creo que a Lourdes le gusta más su «jefe», que es todo «un caballero de los pies a la cabeza» y creo que a mí, «tot pla», llanero solitario, me gustan, de verdad, Mahler, Guerra, Lourdes y lo que nos quieran echar al talego de la moda. ¡Qué país!



## Baleares el diario de las islas

Palma de Mallorca  
Redacción, Administración y Talleres:  
Polígono de La Victoria  
Gremio Silleros.  
Teléfono: 201112 (8 líneas)  
Oficinas en Palma  
Paseo Mallorca, 9 - B. 1.º  
Telf. 231177 - 235940  
Depósito Legal 1956



Edita: Medios de Comunicación Social del Estado (MCSE)  
Paseo de la Castellana, 272. MADRID-16  
Director Gerente: Antolín de Santiago  
Directora Técnica de Prensa:  
Malén Aznarez  
Director Económico Administrativo:  
Florencio Ahumada

# Deportes

## BOTAS DE PLOMO

¡Qué bello espectáculo! Observen estos graderíos completamente abarrotados. Ahora se ciernen sobre el «Luis Sitjar», la amenaza de que todo esto dure poco, si el Mallorca continúa cosechando derrotas.

Anteayer, durante el primer tiempo, en ningún momento fue inferior al Real Madrid. Después, el líder, con demasiada comodidad y sin hacer, ni mucho menos, un fútbol de I División, conseguía dos tantos que le suponen dos positivos más. Mientras los jugadores mallorquinistas corran con «botas de plomo», no puede aspirarse a ningún triunfo. No hubo revulsivo y siguen sobrando, al menos, dos titulares.



Partido  
Mallorca-  
R. Madrid  
Reportaje  
gráfico de  
JUANET



## TERCERA DIVISION

## Normalidad absoluta

## Comentario

Gabriel Genovart



Jornada duodécima, y posiciones suficientemente clarificadas, para empezar a otear con un mínimo de equivocación, quienes «serán quienes», al final de la competición.

El Constanca, justificando un liderato que nadie le puede discutir, confirmó en el adelanto sabatino, el destacado puesto que ocupa, con un fútbol de aluvión, coraje y dosificada velocidad, que fue suficiente para «arrasar» a su vecino, el equipo «seutvetxi».

Exactamente lo mismo sucedió en S'Estañol, con un Manacor, sobradamente «ducho» para estos compromisos, y al final, justificado triunfo positivo «manacorens», dejando con un palmo de narices al todo de la afición y flamante entrenador.

Capeando falta de conjunción y a fuer de sinceridad, «mimbres», para impartir tranquilidad, el Felanitx solventó la difícil papeleta frente al Alayor, circunstancia que igualmente se puso de manifiesto en Ferrerías, donde el Porreras, se equivocó de punta a punta, al plantear ilógica oposición, cuando lo que se precisaba era descomplejarse e intentar tutear a su anfitrión desde el silbido inicial. Y así le lució el pelo.

Primer triunfo «porteño», ante un Baleares, que volvió a dar la de «arena», y apuros al por mayor en «Ses Pesqueres» de Artá, ante un Calviá que se mostró muy peleón.

Sosiego en San Antonio «pitiuso», con un Portmañy, que por algo ocupa puesto estelar en la tabla, y facilidades a montones tanto en Muro como en Ses Selines, ante dos rivales que mucho tendrán que luchar, para evitar lo irremediable.

Por último, emotividad a raudales en Mahón, con un Sporting, que a lo mejor desmereció al rival mallorquín, circunstancia que propicia estuvo, de que se generara el gran drama.

La mayoría de resultados, lógicos en su totalidad, y tal como decimos al principio, sirvieron para trazar la «divisoria» que perdurará hasta el final de la competición.

## Felanitx, 2 - Alayor, 1

En el avance del pasado domingo, quizás haciendo caso serio, a cierto informador, donde teníamos depositada toda nuestra confianza, dijimos de que el cuadro de Tauler, había sido derrotado por el rival alayorense, cuando la realidad fue bien distinta al finalizar el encuentro con ventaja local por dos a uno, y si bien tal triunfo llegó con más dificultades de las previstas, al final la totalidad de puntuación fue a acumular la necesidad cuenta, del inquilino de el famoso «Es Torrentó».

Prolegómenos emotivos plenos de sinceridad, al guardarse un minuto de silencio, homenaje póstumo al recordado Santi Bono, ex-jugador «felanitxé», fallecido recientemente, víctima de fatal accidente. Por tal motivo los jugadores locales lucieron brazaletes de duelo.

Arbitro de la contienda, Nadal Simó. Tarjetas amarillas a M. Angel, Zamorano y roja a Mestres.

FELANITX: Adrover, Zamorano, Covas, Pérez, Oli-va, Nadal (Veñy), Mut, Vicens, Seminario, Vaca (Mestres).

ALAYOR: Juan, Garí, Lito, Pons (Fuertes), M. Pons, Biá, Ramón (Tudurí), Meliá, Bienvenido, Tiago y Francis.

Tras los primeros minutos iniciales, contragolpe rápido del cuadro local, finalizando con materialización por parte de Vaca, al aprovecharse de la confusión de la cobertura rival. 1 a 0.

Pocos minutos después, de nuevo el Felanitx, volvió a sorprender al ceder matemáticamente Vaca a Seminario, quien sobre la marcha, incrementó el marcador. 2-0.

Ya en la segunda mitad, el Alayor consiguió el tanto del honor, al transformar Tiago, una falta directa que se coló sin apelación. Era el 2-1, definitivamente.

## Xilvar, 0 - Constanca, 3

Gabriel Genovart

Bastante concurrencia de aficionados, sobresaliendo representación del

equipo inquense, que en algunas fases del partido, mostraron su inquina, por el proceder de algún jugador local, de forma espe-

cial, con respecto al guardameta Martínez, un muchacho excéntrico, que algún que otro disgusto ocasionará a su equipo, caso no serene los nervios y deja «aparcados definitivamente» atisbos de enchulamiento, que palabra no le favorecen en ningún sentido.

Noventa minutos con tónica bien distinta, ya que mientras en la primera parte, el Xilvar presionó e incluso superó a su rival, una jugada aislada y casi sin peligro alguno, sirvió para que Ramos, cruzara lejos del alcance de Martínez, consiguiendo que se inaugurara el marcador.

El Xilvar, ante tal contratiempo, no se crea que se desanimara. Todo al revés ya que de inmediato, pasó a presionar y sólo a la auténtica mala fortuna, no sólo pudo nivelar el inesperado gol, sino que incluso, superarlo, ya que ocasiones

## Portmany, 3 - Mallorca, 0

Triunfo totalmente merecido, y hasta si nos apuran corto en el marcador, en base a los méritos puestos de manifiesto por el equipo de San Antonio.

Los síntomas iniciales, no pudieron ser más lisonjeros para el cuadro mallorquinista, quien tras plantear férrea y contundente defensiva, tan exageradamente la improvisaron, que no pudieron evitar que dos goles subieron al marcador, obra de José y Aurelio.

Tras la reanudación, machacoso dominio localista, y cuando menos se esperaba, un balón colgado sobre el portal mallorquinista, permitió de forma atónita e incomprensible, a Carlos,

## Ferrerías, 2 - Porreras, 0

Aburridísimo envite, entre el Ferrerías y un Porreras, que llegó a la villa, con el propósito premeditado de mantener a ultranza férrea defensiva, lo que además de poner en apuros al equipo local, lo que de veras consiguió, fue de que el respetable se aburriera soberanamente, ante el espectáculo desangelado que ambos rivales iban ofreciendo hasta llegar al final de la primera mitad.

Distinto cariz tomó el desarrollo de la segunda, ya que tan pronto el Ferrerías, consiguió perforar el portal del meta mallorquín, la cosa y panorama cambió por completo, y al primer gol conse-

## Ses Salines, 6 - Binisalem, 1

Partido envuelto totalmente de tranquilidad, con superioridad manifiesta del cuadro local, que en todo momento dió sensación de «recrearse», dadas las facilidades que desde el silbido inicial, la «ofreció» el rival «biniselemé».

no faltaron para que todo ello se convirtiera en realidad.

La segunda parte, ya tuvo distinto color. Dominio total y absoluto del Constanca, y desmoralización incomprensible del cuadro local, que trajo como consecuencia dos nuevos goles materializados uno por Vaquer y otro a cargo de Ferrer, que al final, significó triunfo absoluto y bien merecido del cuadro de Juan Compañy.

Arbitraje algo protestado del trencilla Trilla, quien mostró tarjeta amarilla al portero local, Martínez.

Xilvar: Martínez, Sastre (Ripoll), Seguí, Pons, Nico, Mateu, Marcel, Pol, Serra, Victor (Ferriol) y Tianet Crespí.

Constanca: Bennašsar, Corró, Jaume, Figuerola, Sebastián, Ferrer, Ramos, Matias, Gual, (Sánchez), Oliva y Vaquer.

automarcarse en propia puerta, que sirvió para desmoralizar si es que ya no lo estaban a los filiales mallorquinistas, finalizando el encuentro con claro triunfo por tres a cero que a fuer de sinceridad, no tuvo apelación.

Arbitro Ferrer. Buena labor, con tarjetas amarillas para Salvuri, Román, Fortunato y Angel.

PORTMANY: Arco, Bartolo, Carriqui, Angel, Josele, Miguelín, Miguelito, Emilio, José, Javier, (PePe), y Aurelio.

MALLORCA: Pascual, Fortunato, Cazorla, Carlos, Sierra, Crespí, Manolito, Miralles (Ramis), Bonnin, Salvuri y Román (Sans).

guido por Goñalons, siguió otro materializado por Tiago, que significó laborioso triunfo y «relax» bien necesitado para la gran cantidad de aficionados que en el coquetón recinto se dieron cita.

Arbitró González Hernández: tarjetas amarillas a Selu y Golobardas.

PORRERAS: Magaña, Ferrer, Inarejos, Ramón, Peregrín, Obrador (Giral- dos), Golobardas, Cercero, Prados, Torrado y Pacheco (Sorell).

FERRERIAS: Mir, Selu, Bielet, Serin, Melia, Carre, Canario, Lasa, Goñalons, Viroll y Tiago (L. Viroll).

Una sola tarjeta vióse obligado a enseñar (concretamente a Pons) el colegiado Sastre, que tuvo una gran actuación.

BINISALEM: Abrines, Perelló, Salom, Terrasa, Vallés, Pascual, Pons, Rosselló, Terrasa II, Llabrés

(Miguel), y Tarrasa III (Vallés).

SES SALINES: Rigo, Romo, Rigo II, Bonet, Oliver, Rosselló (Barceló), Garí, Sampol, Rodríguez, Caldentey y Leo.

Con tres a cero finalizó la primera mitad, goles que pasaron a la cuenta de Cal-

dentey, Oliver y de nuevo Caldentey.

Tras el descanso, de nuevo volvió a funcionar la «máquina» localista, no tardando Rodríguez en aumentar el tanteo, para amonarlo poco después Rosselló, y remacharlo con dos goles más Sampol y Garí.

## Sp. Mahonés, 2 - Badía, 1

Arbitraje del colegiado Bueno. Como siempre viene ocurriendo desde el día de su debut, tampoco convenció, y menos, hacer honor a lo que significa su apellido. Mostró tarjetas amarillas a Clavijo, Mesquida, Raúl, Artabe, Pedro, Badía y Jaime.

Badía: Julio, Pedro, Gayá, Martín, Duro, Onofre, Mesquida, Artabe, Badía Sansó y Jaime (Gabriel).

Sporting: Marcelino, J. Carlos, Pazos, Nofre, Delgado, Clavijo, Raúl, Luis, Ramón (Doro), Toto y Do-

blas (Ramón).

Minuto 36: Achuchón localista culminado con disparo, de Marcelino, quien tras elevar el esférico por encima del meta Julio, consigue inaugurar el marcador. 1 a 0.

Minuto 40: Penalty contra el Sporting, materializado por Luis. 1 a 1. Minuto 67: Servicio matemático de Clavijo a Raúl, tras burlar la salida desesperada del meta mallorquín, cul minado con certero testarazo que significa el gol victorioso 2 a 1.

## Margaritense, 2 - Manacor, 4

## GOLES

0-1 en el minuto 20 los locales son sancionados con un penalti, lanza Bauzá y marca.

1-1 minuto 35 derribo en el área del Manacor, tira la falta máxima Tino empatando.

2-1 al minuto 37 Oliver desde la izquierda centra al segundo palo y Villalonga dispara raso y cruzado marcando.

2-2 en el minuto 42 tras

varios rechaces Vera Libre de marcaje dispara con potencia estableciendo el nuevo empate.

2-3 minuto 85 fallo defensivo y Llull aprovecha para marcar.

2-4 y en el minuto 87 un error arbitral en la apreciación de una falta que no existió fue lanzada hacia la izquierda avanza con rapidez el jugador manacorí, dispara, no logra retener el meta local y Llull marca a placer.

## Artá, 2 - Calviá, 1

## Alineaciones:

Artá: José María, Grillo, Santa, Genovart (Mascaró), Suárez, Planas, Ruso, Maimó, Pablo Amer (Rodríguez), Mira y Agustín.

Calviá: Toni, Quico, Erich (Roca), Nico, Venancio, Kubalita, Fernando, Tolo (Justo), Mateo y Alzamora.

## Goles:

0-1: minuto 34, Mateo, en dudosa posición, bate por bajo al meta local.

1-1: minuto 46, Agustín de fuerte trallazo.

2-1: minuto 53, Rodríguez de cabeza.

## Comentario:

Tuvo más dificultades de las previstas el Artá para doblegar a un Calviá que se situó con un gol de ventaja en el marcador obligando a los locales a salir hacia delante buscando remontar el encuentro. La clave posiblemente estuvo en el magnífico gol que representó el empate.

## Murense, 5 - Santanyí, 2

MURENSE: Sánchez, Salvá, Pedro, Sacares, Nando, Vanrell, Matías, Femenías, Ramón, Sito y Chuti. Cambio de Maura por Sito y Noceras por Sacares.

SANTANYÍ: Martínez, Pons, Santi, Amengual, Vich, Adrover, Nadal, Alca-raz, Albertí, Barceló y Ballester. Cambio de Munar por Barceló. Arbitro: Blaya. Bien. Sin complicaciones. Estuvo acertado en todo momento. Enseñó tarjetas amarillas a los jugadores Vanrell y Amengual.

Goles: Min. 17. Ballester, 0-1.

Min. 20, Chuti, 1-1. Minuto 23, Chuti, 2-1. Minuto 34, Chuti, 3-1. Minuto 53, Chuti, 4-1. Minuto 62, Nadal, 4-2. Min. 76, Ramón, 5-2.

Lo más importante del encuentro, fueron los cuatro goles conseguidos por Chuti, en una tarde inspirada, lo que desarbó por completo al Santanyí, que ha sido un rival bastante flojo.

El marcador, no puede ser más elocuente. Incluso la diferencia pudo ser mayor.

# Fútbol Regional

## Espectacular campaña del Alaró



### Regional preferente

A medida que vamos entrando en fase de podríamos catalogar, de decisiva, la clasificación de la «verdad», entra en completa normalidad, situándose en la cima de la misma, equipos que de antemano, partieron con el pronóstico de la mayoría. De esta guisa, sorprende y al mismo tiempo causa sensación, la marcha desenfrenada del líder Alaró, vencedor una vez más, aunque con muchas dificultades del Escolar, mientras que el Andraitx y Recreativo la Victoria, acosan férreamente en base a sus respectivos triunfos logrados en propio ambiente, frente al Rotlet y Montuiri, desplazándose por tal motivo el conjunto «montuiri», del grupo «perseguidor», del irrisistible líder.

Sigue un «trío» formado por Escolar, Cardesar y Pollensa, que suficiente están haciendo, para no descolgarse de su magnífica posición, y con un punto menos, otro grupito, a base de Cade-Paguera, España y Cultural, que igualmente «amarran» aunque sea en pequeña escala, puntos para agrandar su cuenta de la verdad.

Sorpresa enorme en Campos, donde el cuadro titular, sucumbió una vez más, ante un rival que no parecía pudiera sorprenderle, mientras el Arenal, encontró semidormido al Petra, para arañarle positivo de incalculable valor.

Victoria al fin del Buñola, ante un Esporlas que ha en-

trado en barrena y sin atisbos de salvación, y tablas muy elogiosas en base a la positividad, del España en San Lorenzo, y Can Picafort, en «Sont Batle» de Lloseta.

Veintitrés goles, pequeña cosecha, señal evidente de la poca diferencia que existe en buena cantidad de participantes.

### Primera regional

Esfuerzos y fatigas le costó al líder San Jordi, doblegar la férrea oposición que le planteó el Génova, circunstancia que a lo mejor debió dejar semisatisfechos a los «incorformistas» que ya se estaban metiendo con el técnico preparador. Pues nada, sigue en solitario el potente líder, aunque para los efectos, no deberá perder de vista al Soledad, vencedor dicen, que con alguna parcialidad arbitral, del potente Atco. Rafal.

Apabullante victoria del Juve ante el A. de Llubi y totalmente augurante la actuación del Sóller en el propio Molinar, donde ofreció auténtica exhibición, por primera vez llevando la batuta, Pedro Gost.

Mínimos triunfos del Son Cotoneret y Virgen de Lluch, a costa del Son Roca y La Real respectivamente. Tablas muy elocuentes del Alcudia en Inca y rotunda victoria positiva del Independiente en su visita al Lluchmayor.

### Segunda Regional

Dudamos exista equipo que consiga ponerle el cascabel al gato, al irrisistible

líder Son Sardina, con marcha meteórica, que apabulla a cualquier rival con quien se tiene que enfrentar. Y botón de muestra, los once a cero que tuvo que encajar el Atvo. Vivero. Malos síntomas para Santa Ponsa, tras ofrecer la primera igualada en Calviá, y muy meritorios los triunfos del San Bernad, Marratxí, San Jaime, Acapulco, Brasilia y como no, del famoso Cafetín, cuyo mentor el siempre atribulado Roque, le cayó la «baba» ante tamaña exhibición realizada ante Puigpuñent.

### Tercera Regional

Jornada totalmente significativa de ambiente propio, resitando vencedores la totalidad de equipos que actuaban favorecidos por el ambiente habitual, y si bien hubo algún que otro resultado que se resolvió por la mínima, en general fue jornada de sosiego, y sin ninguna alteración, por lo menos en esta ocasión que ojalá perdure hasta la jornada final.

### Campeonato de Adheridos

Sigue el codo a codo entre Bar Jumar y Cana Paulina, aunque para los efectos, quien comanda el «cortarro», es nada menos que el conjunto de la calle Tomás Rullán, pero eso si, a un solo punto distante de los «carniceros», y ya en menor escala, Mediterraneo, Beta y Puertas Sanz. El resto, sin apenas ratificación en su clasificación actual.

### Liga Nacional Juvenil

Se aprendieron muy bien la lección, los «pupilos» de Juan Cifre, quien sin parar mientes en la clasificación que detentaba el Figueras, desde los inicios «apretaron el acelerador», y aseguraron con toda tranquilidad una victoria que los sitúa en inmejorable posición en la tabla.

Sensible tropezón del Cide en rectángulo donde era propicio puntuar, y tablas fraternales entre Mallorca y ciudadelanos, que viene a cortar en seco, el relanzamiento mallorquinista.

Le correspondió descansar al cuadro lasaliano, «relax» que le vendrá de perillas ante el gran «derby» que el próximo sábado a partir de las 3'30 deberá disputar al San Cayetano, mientras que el domingo en sesión matinal, otro que tal, como resultará el envite que en Son Rapiña disputarán, Cide y Mallorca.

### Primera Regional Juvenil

A tenor de la derrota experimentada por Ramón Llull en La Puebla, ha habido necesidad de realizar serio reajuste en la general, pasando a detentar tan envidiable posición, Olímpic de Manacor, seguido por aquello del golaveraje, por J. Sallista y en tercer lugar el conjunto de la calle Martín Mora.

Ya en menor escala, Poblense y Mallorca, cerrando la clasificación sin apenas brillo y menos interés, el Santanyí.

Foto: Pascual

### Liga Nacional Juvenil

## San Cayetano, 4 Figueras, 2

G.G.

Aventurábamos que la «mañanita de marras» se mostraba propicia, para que cuantos cita se dieron al pintoresco recinto del Colegio ya famoso, tuvieran garantizado espectáculo sin regatear, y tal como si fuéramos adivinos, los augurios se cumplieron en su totalidad.

Un San Cayetano, con bajas sensibles en su formación, y un Figueras con la lección bien aprendida, de que podría sorprender «jugando» con la moral propicia a derrumbarse de un anfitrión, que de sobras le debieron «filtrar», se desmorona, si desde los inicios, las «cosas» no le «salen», tal como debe suceder.

Las alternativas del vistoso marcador, hicieron las delicias de cuantos atónitos presenciaban el envite. Hubo mo-

mentos, que la emotividad era difícil de soportar, sin embargo, a falta de 10 minutos para finalizar, el «golpe de efecto», la tranquilidad tan necesitada, salió de las botas del valeroso lateral Flexas, que con el logro del cuarto gol impartía no solo tranquilidad, sino que culminaba una de las actuaciones más positivas del San Cayetano en la actual temporada.

El resto de «dianas» pasaron a la cuenta de Tato Ferrer Girbent, y Coll, y por parte visitante, Fabregas y Manolo.

Excelente labor del trencilla Alemañy.

SAN CAYETANO: Crespí, Tato Ferrer, Coll, Munar, Serra, Girbant, Tofol Reus, Miranda (German), Villabrilie (Vidal) y Vicens.

FIGUERAS: Pepus, Quintana, Solar, Castañes, Quico, Teixidor, Nabaseda, Jorge, Fabregas, Pol y Juanper.

## Mallorca, 1 Atco. Ciudadela, 1

Resultado lógico y suficientemente merecido, visto lo que sucedió a lo largo de los ochenta minutos sobre el rectángulo mallorquinista. Un gol a la cuenta de Piñar en los inicios de la confrontación, y la igualada tras botarse falta máxima a cargo de Gorrias, al final, fue el saldo que dio un encuentro que a más de disputarse a hora intempestiva, dejó mucho que desear, por lo menos con respecto al Mallorca, que motivos sobrados existían para presenciar si respondía a la realidad,

el relanzamiento últimamente iniciado.

Arbitraje del trencilla Verdejo. Como es habitual en él, soberbia actuación. Una sola tarjeta amarilla, para Llabrés del equipo rival.

MALLORCA: Gregorio, Escandell, Pons I, Blázquez, Fiol, Pons II, Piñar, Martínez, Molina, Garau y Roig.

ATCO. CIUDADELA: Bosch, Llabrés, Moll, Teixidor, Saurina, Torres, Tudurí, Sastre, Gomila, Cavaller y Gorrias (Quevedo).

## Castellón Atco., 3 CIDE, 0

Derrota sin paliativos del cuadro «colegial», precisamente ante un rival que de antemano, aparecía como «perita en dulce» para «birlarle» el total de la puntuación. Un Cide, mermado por alguna que otra ausencia, se mostró muy inferior con respecto a otras actuaciones, recogiendo por tal motivo al final, severa derrota, que por mucho que quieran «disimu-

lar», les fue bien merecida.

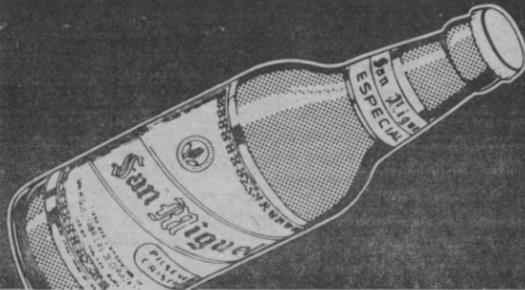
Buena actuación del colegiado Jiménez.

CIDE: Agustín, Espinosa, Medina, Luis, Nicolau, Carrió, Comas, Amengual, Campos y Alomar (Jarillo y Colom).

CASTELLON ATCO.: Bonet, Requena, Barrachina, Cubells, Miró, Carrero, Cabeza, Blasco, Sancho, López y Planas (Alcañiz y Trilla).

# San Miguel

Cerveza de campeonato



II División-B

Alcalá, 1 - U.D. Poblense, 0

El Poblense viajó a tierras madrileñas con el deseo de eliminar su negativo ante el Alcalá. La victoria de los locales fue difícil pero merecida. El Poblense, un equipo muy luchador, pero nada más.

Alineaciones

U.D. POBLENSE: Pardo, Pons, Soria, Aguiló, Sahuquillo, Gaspar, Obrador (Berto), Callejón, Tomás (Moranta), Bonet y Tolo Ferrer.

ALCALÁ: Olivares, Benito, Torres (Clavero), Flores, Chufi, Guzmán, Roberto (Madrid), Robles, Mel, Escribano y Madero.

Arbitró el andaluz García Delgado. Bien en líneas generales. Tarjetas a los locales Benito y Escribano y a los visitantes Sahuquillo y Bonet, a éste dos veces por lo que a falta de tres minutos para el final tuvo que marchar a vestuarios anticipadamente.

Gol

En el minuto 43 del primer tiempo. Mel, de cabe-

za, al recoger un centro de Roberto.

Comentario

Terreno de juego embarrado a causa de la lluvia. Un primer tiempo de juego anodino, con mayor dominio territorial del Alcalá. El Poblense se limitó a anular las penetraciones locales, reforzando la zona ancha del campo y sólo dos teóricos atacantes, Obrador y Tolo Ferrer.

Tras el gol, ya en el segundo tiempo, el equipo balear intentó sorprender a un Alcalá bastante conservador. De ahí las varias ocasiones que tuvo el Poblense para nivelar la contienda, el marcador, pero en unas ocasiones los fallos de los delanteros y en otras los aciertos del meta alcalaino Olivares, desbarataron los deseos de lograr el empate. Un resultado que nos parece justo.

JAEN, 1 - IBIZA, 0

Muy fuerte la defensiva de los ibicencos y un Jaén que se hizo con los puntos



Soria

por mediación de Botana. El Ibiza, un equipo vulgar que justificó su puesto en la clasificación.

Fútbol Juvenil: Resultados y clasificaciones

Primera Regional

J. Sallista, 2 — Patronato A., 1  
Gesa-Alcudia, 2 — Cide B., 2  
Poblense A., 1 — Ramón Llull, 0  
Olimpico A., 11 — V. de Lluch A., 1  
Atco. Baleares A., 2 — Santanyí, 0  
Genovés, 2 — R. Calvo, 4  
La Salle B., 0 — Mallorca B., 2  
POLLENSA, 6 — Escolar, 0

Puntos

Olimpico .....16  
Porreras .....16  
Porto-Cristo .....14  
Felanitx .....13  
España .....13  
Algaida .....13  
Artá .....12  
Badia .....12  
Petra .....12  
Bto. Ramón Llull .....10  
Manacor .....9  
Ses Salines .....8  
Alaró .....5  
Búger .....5  
Campos .....2  
Consell .....1

Puntos

Olimpico .....17  
J. Sallista .....16  
Ramón Llull .....16  
Poblense .....15  
Mallorca B. ....15  
Cide B. ....14  
Patronato .....14  
R. Calvo .....13  
V. de Lluch .....9  
La Salle B. ....8  
Escolar .....7  
Genovés .....7  
Pollensa .....7  
Gesa-Alcudia .....5  
Santanyí .....3

Tercera Regional Grupo A

Marratxí, 0 — Patronato B., 0  
Esporlas, 1 — La Salle C., 1  
Pla de Na Tesa, 1 — Torre d'en Pau, 3  
Sant Bernat, 2 — Santa Eulalia B., 0  
At. Baleares, B., 1 — Independiente, 1  
Collerense, 4 — Calviá, 0  
At. Rafal, 5 — Sant Jordi, 1  
Molinár, 2 — Ferriolense, 2

Puntos

TORRE DEN Pau .....14  
La Salle .....13  
Esporlas .....13  
Atco. Rafal .....13  
Collerense .....12  
At. Son Gotleu .....11  
Independiente .....11  
MOLINAR .....10  
Patronato .....9  
Marratxí .....8  
Pla de Na Tesa .....6  
San Bernat .....6  
Calviá .....5  
Sta. Eulalia .....4  
Sant Jordi .....4  
Ferriolense .....4  
At. Baleares .....1

Segunda Regional Grupo A

Sollerense, 0 — R. La Victoria, 1  
Estudiantes, 1 — Soledad, 0  
Mallorca C., 0 — San Cayetano B., 1  
A. Vivero A., 3 — Murense, 1  
J. Buñola, 2 — Santa Eulalia A., 2  
Andraitx, 3 — P. Arenal, 0  
San Francisco, 6 — Llosetense, 3  
V. de Lluch B., 8 — Sóller, 0

Puntos

A. Vivero .....18  
San Francisco .....17  
Andraitx .....12  
P. Arenal .....12  
San Cayetano .....11  
Soledad .....10  
Llosetense .....10  
La Victoria .....8  
Murense .....8  
Sollerense .....7  
Buñola .....7  
V. de Lluch .....7  
Mallorca .....6  
Sta. Eulalia .....5  
Estudiantes .....5  
Sóller .....0

Grupo B

Alaró, 0 — España, 6  
Porreras, 2 — Olimpico B., 0  
C. Cala Millor, 7 — Consell, 0  
Ses Salines, 1 — Búger, 1  
Campos, 1 — Porto-Cristo, 3  
Algaida, 2 — Artá, 0  
Manacor, 0 — Petra, 0

Puntos

Pol. Montuiri .....15  
Juv. D. Inca .....15  
Olimpico .....13  
Cardesar .....12  
Poblense .....11  
San Jaime .....11  
Alquería .....10  
Sineu .....8  
San Juan .....8  
A. Llubí .....7  
Constancia .....7  
Sta. María .....6  
Margaritense .....6  
Juv. Pto. Pollensa .....4  
Atco. Inca .....4  
Atco. Vivero .....4  
S'Horta .....2

Fútbol regional: Resultados y clasificaciones

Segunda regional

Santa Ponsa—Santa María ..... 1-1  
Pla de Na Tesa—Marratxí ..... 1-2  
San Bernat—Lloret ..... 6-0  
Son Sardina—At. Vivero ..... 11-0  
Acapulco—Ca's Concos ..... 3-2  
Brasilia—Consell ..... 1-0  
San Jaime—Felanitx At. .... 3-0  
Cafetín—Puigpunyent ..... 3-1

Son Sardina	9	9	0	0	49	2	18
Sant Bernat	10	7	2	1	27	7	16
Santa Ponsa	10	7	2	1	21	11	16
Marratxí	8	5	2	1	15	8	12
Brasilia	9	5	0	4	16	18	10
Pla de Na Tesa	10	3	3	4	12	13	9
Puigpunyent	10	3	3	4	12	17	9
Acapulco	9	4	1	4	17	23	9
At. Vivero	9	3	2	4	12	27	8
At. Victoria	9	3	2	4	14	20	8
Consell	10	2	4	4	16	23	8
Cafetín	9	4	0	5	13	10	8
San Jaime	9	3	2	4	10	16	8
Ca's Concos	10	2	3	5	13	15	7
Santa María	8	2	3	3	11	15	7
Lloret	9	0	3	6	7	22	3
Felanitx At.	10	1	0	9	7	25	2

Tercera Regional

S'Horta—Ariany ..... 3-0  
Collerense—Búger ..... 3-1  
Moratalla—Altura ..... 3-1  
San Pedro—Sencelles ..... 3-1  
Santa Eulalia—Son Gotleu ..... 5-2  
At. Son Gotleu—Cide ..... 1-0  
Mariense—Sp. Sóller ..... 3-0  
Santa Eugenia—Colonia ..... 5-1  
Ferriolense—Cala D'Or ..... 2-1

Collerense	8	7	1	0	30	6	15
Ferriolense	8	7	1	0	20	6	15
Mariense	8	6	0	2	25	8	12
Sp. Sóller	8	3	4	1	14	9	10
Sencelles	8	4	2	2	22	17	10
Cala D'Or	8	4	1	3	26	11	9
Son Gotleu	8	3	2	3	16	21	8
an Pedro	8	4	0	4	16	12	8
Santa Eulalia	8	2	4	2	16	15	8
At. Son Gotleu	8	4	0	4	7	16	8
Cide	8	3	1	4	11	14	7
Búger	8	2	3	3	10	13	7
S'Horta	8	2	3	3	19	17	7
Santa Eugenia	8	3	0	5	10	14	6
Altura	8	2	1	5	9	18	5
Colonia	8	1	2	5	12	29	4
Moratalla Rtv.	8	1	1	6	13	37	3
Ariany	8	0	2	6	11	24	2

Próxima jornada

Primera División

Zaragoza—Salamanca  
Cádiz—Barcelona  
R. Sociedad—Atc. Madrid  
Valencia—Sevilla  
Málaga—Osasuna  
Betis—MALLORCA  
Madrid—Bilbao  
Valladolid—Murcia  
Español—Gijón

Tercera División

Albacete—C. Sotelo  
Linense—Alcalá  
Poblense—Hospitalet  
Badajoz—Alcoyano  
Talavera—Antequerano  
Córdoba—Ceuta  
Zamora—Jerez  
Parla—Portuense  
Ibiza—Aragón

Primera Regional

Rotlet—Campos  
Arenal—Andraitx  
Ca'n Picafort—Petra  
Esporlas—Llosetense  
Escolar—Buñola  
España—Alaró  
Cade Paguera—Cardesar  
Montuiri—Pollensa

Tercera Regional

S'Horta—Collerense  
Bujer—Moratalla  
Altura—San Pedro  
Sancelles—Sta. Eulalia  
Son Gotleu—At Son Gotleu  
Cide—Mariense  
Sp. Sóller—Sta. Eugenia  
Colonia—Ferriolense  
Ariany—Cala D'Or

Segunda División «A»

Rayo—Oviedo  
Hércules—Palencia  
Bilbao At.—Las Palmas  
Cartagena—Castilla  
Coruña—Huelva  
Santander—Celta  
At. Madrileño—Castellón  
Barcelona At.—Algeciras  
Granada—Elche  
Tenerife—Linares

Tercera División

Xilvar—Felanitx  
Alayor—Ses Salines  
Binisalem—Portmany  
Mallorca—P. Cristo  
A. Baleares—Artá  
Calviá—Margaritense  
Manacor—Murense  
Santañy—Ferrerías  
Porreras—Mahonés  
Constancia—Badia

Segunda Regional

Atco. Victoria—Sta. Ponsa  
Sta. María—P. de Ne Tessa  
Marratxí—Sant Bernat  
Lloret—Son Sardina

Liga Nacional Juvenil

La Salle—San Cayetano  
Figueras—Español  
Turo Peira—Algemesi  
Castellón—Sabadell  
Europa—Castellón Atco.  
Cide—Mallorca  
Ciudadela—Valencia  
Damm—Trajana

Segunda División «B» (grupo 2º)

Jaén—Lorca

Regional Preferente

Cultural—La Victoria

Todos para todos

Únete a Cruz Roja



**Positivo**

● **GOLAZO**, bonito gol fue el que consiguió Gallego. Se encontraba más allá de los cuarenta metros de distancia y el balón como una exhalación entró en la portería defendida por Mallo. Un gol bonito de los que recuerda la afición y de los que hacen afición. Pero el jugador en cuestión, en este caso era del equipo contrario.

● **REAL MADRID**, la victoria se llama Real Madrid. Un equipo que el domingo demostró en el Luis Sitjar, ser el mejor de cuantos han pasado por el momento por el campo mallorquinista. Dio mejor impresión que el Barça a pesar de que, en aquella ocasión, jugara Maradona. El Real Madrid dio la sensación de ser un equipo muy serio, compacto y con suma profesionalidad.

● **PUBLICICO**, en este caso volvió a llenar el estadio Luis Sitjar. Un público del Mallorca, en exceso conformista y en exceso correcto. Lo dicho que vamos al campo de «sufridores» y agarrotados permanecen los aficionados durante todo el partido, sea el que fuere quien visite el campo del Mallorca. Pero lo positivo, es que aún así ese público acude al campo, y cuando los jugadores lo permiten —muy pocas veces—, hasta animan al equipo.

● **PRIMERA PARTE**, llegamos a pensar que las cosas habían cambiado. El Mallorca jugó una primera parte con otro aire, con mas ganas. De todos modos es la primera vez que vemos al equipo mallorquín jugar como lo hizo en la primera parte. Jugó muy bien el día del Barcelona, incluso en aquella ocasión se adelantó en el marcador. Por eso hay que reconocer que la primera parte mallorquinista fue muy positiva, jugando de tú a tú al Real Madrid y con una serie de tiros a puerta que daban seriedad y buen hacer al conjunto mallorquinista. El público, al ver estos 45 primeros minutos, se las prometía muy felices pensando que, si continuaba el partido con la misma tónica, algun gol podría meter el Mallorca. No fue así.

**Negativo**

● **SEGUNDA PARTE**. Fue una copia exacta de los partidos anteriores. En las segundas partes, el Mallorca, juega de otra forma. Los jugadores salen al campo temerosos, inseguros hasta de su misma sombra y, llega el descabro. La segunda parte de partido del pasado domingo, una copia exacta de los doce partidos que se llevan disputados. No se tiró ni una sola vez a puerta y esto, señores, es inconcebible.

● **ESTELLA**. La directiva del Mallorca —con ocho negativos no hay quien salve la barca del naufragio—, lo que tendría que hacer es poner jugadores juveniles en el equipo. Así, empezando de cero se podría intentar hacer un equipo de primera división. Y, dar la baja, o conceder largas vacaciones, a una serie de jugadores, el primero a Estella. Un jugador que estuvo toda la tarde junto a la banda. Lo de cada domingo, ni se despeinó y eso, no se puede aguantar.

● **HACER UN EQUIPO**. Cuando el Mallorca ganó al Real Madrid en el estadio Luis Sitjar de 5-2, de ello hace muchos años, consiguió esta victoria con un equipo casi el mismo que tenía cuando jugaba en tercera división. Los Arqué, Bolao, Cobo... estos jugadores ascendieron de tercera a primera, con algún refuerzo. Es decir se empezó de cero, preparando una cantera y haciendo un equipo. Y esto, por el momento, no se ha hecho. Lo importante es hacer un equipo, no fichar unos jugadores con más o menos renombre. Quien mete goles es el equipo, no son los nombres de jugadores. A esto tiene que ir el Mallorca, a hacer un equipo empezando de cero.

● **TECNICOS**. Es importante para un equipo de fútbol tener unos técnicos que velen para su club. No basta unos directivos con más o menos afición. No. Es necesario que alguien que entienda de fútbol, esté en el anonimato y así trabajar. Eso, falta en el equipo decano.

**Promedio de BONET**



(Lorenzo Ripoll)

Fuerza.....	8
Regate.....	8
Visión de gol.....	—
Tiro a balón parado.....	5
Exactitud en los pases.....	6
Marcaje.....	8
<b>MOVILIDAD</b> .....	8
Remate de cabeza.....	6
Técnica.....	7
Dominio de balón.....	6
Pierná derecha.....	6
Pierná izquierda.....	6
Sentido del juego de conjunto.....	8
Corrección.....	7
Personalidad en el juego.....	7
Cambio de ritmo.....	7
Velocidad de ejecución.....	8

113

PROMEDIO: 7.06

**MALLORCA-0 R. MADRID-2**  
¡¡ LA PORTERÍA !!  
¿DÓNDE ESTÁ LA PORTERÍA?

**Bibi-humor**

ESTE PARTIDO LO PLANTEÓ SERRA FERRER; AÚN NO ESTABA MARCEL DOMÍNGO.

PERO ES QUE LA AFICIÓN, LO QUE QUERÍA, ES QUE MARCEL NOS SALVASE ESTE DOMINGO.

MONSIEUR MARCEL; ¿SALVARÁ USTED AL MALLORCA?

SEÑOR MÍO; YO SALVO EQUIPOS, NO HAGO MILAGROS.

EL PRESIDENTE CONTESTÓ DEFINITIVAMENTE HA RENUNCIADO A JUGAR LA UEFA



Intento de remate de Armstrong



Balón perdido



Pelota a las nubes

Mallorca, 0 - R. Madrid, 2

# BOTAS DE PLOMO

## COMENTARIO

Con botas de plomo, solo se puede perder. Así ocurrió en el Mallorca y así va a continuar mientras se vean los pies más aligerados. Además, con nueve hombres, no puede aspirarse a sumar dos puntos, máxime teniendo enfrente a un equipo que se llame Real Madrid, aunque los once que lo integraron, en ningún momento, exceptuando la defensa, quiso hacer honor a su categoría. Se limitaron a un fútbol vulgar, sin la menor jugada, con una fortuna en los dos goles, hasta el extremo de que todos los adversarios que han desfilado esta temporada por el «Luis Sitjar», han dejado mejor sabor. Si en vez de llamarse «Madrid» hubiera sido un «Cádiz», por citar un ejemplo, millares de espectadores coincidirían en que se perdió ante uno de los «malos de Primera».

La impotencia del Mallorca es absoluta. No tiene velocidad, no tiene ritmo, carece de sentido de conjunto, ignora los cambios de ritmo, porque les pesan las botas y encima tiene a dos profesionales que se desentenden del equipo, como son —¿acaso debe recordarse?— Estella y Verón. El catalán busca siempre la zona del delegado del campo, no está ni en un sitio ni en otro...

Si la solución estaba en cambiar de entrenador, había que darle un margen de confianza a Marcel Domingo. Los técnicos franceses le van bien, por ahora, al equipo decaído. Uno lo ascendió en ello. Conoce ya a los jugadores porque hablarle a Marcel de quien es Estella, Tirapu, Zuviría, Sabido y Verón, por no extenderme más, es infantil. Además, debió «disfrutar» viendo como se desenvolvían.

No obstante, debe quedar bien claro que en el primer tiempo, el Mallorca, en ningún momento, fue inferior al Real Madrid. Ninguno de los dos conjuntos había prologado el tiro a puerta. En la segunda mitad, desenvolviéndose dentro de una vulgaridad impropia de un Real Madrid, venció cuando quiso. Nada queda por añadir. ¿Para qué? Cuando se habrían puesto mucha voluntad, faltaba poder realizador. Después, con fútbol andante, se perdió todo: los dos puntos casi seguro la categoría, aunque matemáticamente puede aspirarse a ganar la Liga (Amén).

A partir de hoy, en el Mallorca se trabajará de distinta manera, pero conviene también que comience a estudiarse la conveniencia de apartar de la plantilla a quien haga burla reiterada del escudo del Mallorca, porque está resultando contagioso para quienes, como Izquierdo, Gallardo, Delgado, Sabido, Riado, Armstrong y alguno más, hacen lo imposible para conseguir la ansiada primera victoria. Aunque sea jugando con «botas de plomo»...

## FICHA

(Juani, minuto 61). Riado (Juanito, minuto 79), Armstrong, Estella y Verón. Real Madrid: Miguel Angel, Chendo (Salguero, minuto 89), Camacho, Metgod, Bonet, Gallego, Juanito (Ito, minuto 89), Del Bosque, Santillana, Stielike y Angel.

### Goles

0-1. Minuto 52. Después de dos rechaces de los defensores locales, Stielike se hace con la pelota, anticipándose a la salida de Mallo, envía sobre el punto de penal y Santillana, de cabeza, inauguraba el marcador.  
0-2. Minuto 79. Desde una distancia de 30 metros, Gallego, a balón parado, lanza un tremendo disparo que sorprende a Mallo.

Finalizado el encuentro, se produjo un incidente desagradable entre Estella y buena parte de espectadores.

Hubo respeto absoluto hacia el palco presidencial.

## EL ARBITRO

Dirigió el partido, el catalán Crespo Aurre, el cual esta temporada había arbitrado ya al Real Madrid: cuando perdió en Chamartín ante el Valencia (0-1). Entonces estuvo bien. Lo mismo debe decirse de su labor de anteayer. No tuvo problemas ni se los crearon. Sólo fue silbado cuando no quiso caer en la trampa de una caída dentro del área madridista (no fue derribo).

Acertado en las tarjetas, incluida la del masajista que entró sin permiso. En un momento, en la segunda mitad, en que comenzaban a verse jugadas algo duras, fue muy inteligente al señalar faltas minuciosamente, para calmar los ánimos. En líneas generales, el partido fue correctísimo.

## EXAMEN

Real Mallorca	Real Madrid		
Miguel Angel.....	4	Miguel Angel.....	5
Chendo.....	5	Chendo.....	5
Camacho.....	8	Camacho.....	6
Metgod.....	7	Metgod.....	7
Bonet.....	5	Bonet.....	7
Gallego.....	5	Gallego.....	7
Juanito.....	3	Juanito.....	0
Del Bosque.....	5	Del Bosque.....	5
Santillana.....	5	Santillana.....	5
Stielike.....	0	Stielike.....	3
Angel.....	0	Angel.....	4
Salguero.....	s/c	Salguero.....	s/c
Ito.....	s/c	Ito.....	s/c

(0 al 4: Suspenso.— 5 y 6: Aprobado.— 7 y 8: Notable.— 9 y 10: Sobresaliente).

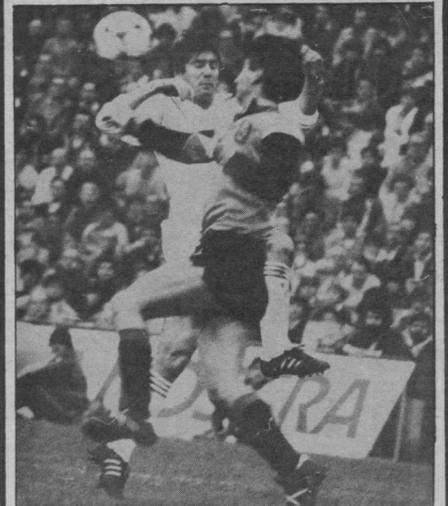


Miguel Angel despeja con la punta de los dedos



Ni están todos los que son ni son todos los que están

## Columna de honor



## TROFEO GRADERIO al más regular

Este trofeo se concede al jugador que haya sido alineado en mayor número de partidos de Liga. Como mínimo, tienen que permanecer 46 minutos en juego. Después del encuentro de anteayer, la clasificación es como sigue:

- 12 partidos: Izquierdo.
- 11: Tirapu, Delgado, Sabido, Verón.
- 9: Dacosta.
- 8: Martínez, Riado, Armstrong.
- 7: Zuviría, Estella.
- 6: Barrera, Gallardo.
- 4: Juanito, Higuera, Juani.
- 1: Mallo.

## COPA REBSA para el mejor

Premio que se concede al jugador del Mallorca que haya tenido la actuación conjunta más brillante, a lo largo de la Liga.

- Puntos concedidos en el encuentro Mallorca - Madrid:
- 8: Izquierdo.
- 7: Gallardo.
- 5: Zuviría, Sabido, Delgado, Riado, Armstrong.
- 4: Mallo.
- 3: Higuera.
- 0: Estella y Verón.

### Puntuación general:

Izquierdo.....	72
Sabido.....	62
Delgado.....	59
Tirapu.....	53
Armstrong.....	52
Riado.....	47
Zuviría.....	39
Dacosta.....	34
Martínez.....	32
Gallardo.....	31
Barrera y Verón.....	29
Juanito.....	18
Higuera, Estella.....	17
Juani.....	14
Orellana.....	5
Mallo.....	4

## PREMIO PLATER al goleador

Sigue inamovible la clasificación para el Premio Plater, que se destina al máximo goleador del Mallorca.

No fue posible batir el marco madridista. Sigue, pues, en primer puesto, Armstrong, con 4 goles. Con 2: Barrera y Verón.

## TERCER TIEMPO



# Di Stéfano: «Todos los partidos son diferentes» Serra Ferrer: «Esto no está perdido»

TITO LLORENTE

La sala de prensa parecía ayer, y era, un hervidero, y todo debido a que desde que el Mallorca ascendió de categoría, aumentaron el número de compañeros que realizan la información correspondiente en recoger aquellas impresiones de los técnicos de turno. Aumentada, en esta ocasión, como sucede en casi todos los campos que visita el Real Madrid, precisamente en eso en lo que siempre tiene de atractivo, la presencia del que tras esta jornada vuelve a encabezar la tabla de clasificación.

Y es la segunda vez, que en esta temporada entrevistamos a su entrenador Alfredo Di Stéfano, la ocasión anterior fue motivada por la visita hecha como participante en el último Trofeo de Palma, también con victoria madridista, aunque ésta supongo que bastante más importante para el técnico argentino, ya que le ha supuesto tras los tropiezos del Atlético de Madrid, Barcelona y Real Zaragoza, encontrarse en solitario, ahí arriba, en ese importante puesto.

El mister madridista, no cambia, y es que aquello de genio y figura se cumple hasta el final, o lo otro, lo del carácter de cada persona.

Se le pregunta si el Mallorca había sido rival fácil, con su tono y seriedad habitual, lo lógico en este caso.

—No fácil, el Mallorca nos lo ha puesto muy difícil, no ha dado facilidades.

—Pero ese cero a dos, parece indicar todo lo contrario.

—Lo que ha sucedido, es que, nuestro sistema defensivo lo ha controlado bien. El Mallorca ha realizado un partido soberbio, y ha sido peligroso. Nosotros hemos contragolpeado bien.

Se habla del porvenir del Real Mallorca, y Alfredo Di Stéfano, en forma correcta, contesta:

—No me importa el porvenir del Mallorca, yo no sé que porvenir le veo.

—Los resultados habidos hasta ahora (No se había jugado el Barcelona-Real Sociedad aún), parece que le favorecen.

—No me preocupo por los demás, me basta con mi equipo. Seguimos nuestra trayectoria: Hoy el Mallorca ha sido un equipo crecido y con ganas de hacer las cosas bien.

—La Liga se le pone bien al Madrid.

—En esta actual, los equipos están muy parejos, parece que algún equipo está caído, pero consigue salir, al menos por lo que he visto yo, está bastante pareja esta Liga.

El sustituto de Koldo Aguirre, Lorenzo Serra Ferrer, llega pronto, casi sin apagarse los ecos de la advertencia de Alfredo Di Stéfano a un compañero que le dijo —Si me reprende, me levanto y me voy. Pero esto fue pasajero, y allí estaba el momentáneo y joven entrenador del primer equipo del Mallorca.

—El sábado ya lo había anunciado (responde a nuestra primera pregunta), ha salido García Mallo por

que es el portero que en estos momentos está mejor.

—¿Merecida la derrota?

—El Mallorca no ha merecido perder, ha sufrido un despiste en defensa y la suerte no les ha acompañado. Fue despiste de marcaje y se permitió a Stielike que centrara.

—¿Satisfecho?

—No estoy contento, no hemos tenido suerte. En la segunda parte, y como producto de los goles encajados y el estado actual de los jugadores, en lo anímico, han sido la razón de la derrota. Teniendo en cuenta que enfrente se encontraba un fuerte oponente.

—¿De la labor de sus jugadores?

—Estoy contento del rendimiento de todos.

—¿También de Estella?

—No es el momento de culpar a nadie.

—No culpamos, preguntamos si también de este jugador.

—Estoy contento porque todos han actuado bien, y el que un día no le salgan bien las cosas a un jugador, es la lógica del fútbol.

—Pero la situación es muy difícil.

—No está todo perdido, debemos proceder a mentalizar a los jugadores. Esperemos que con constancia y perseverancia la consigamos.

Y abandonamos aquella muy nutrida sala de prensa, por algo, por aquello supongo del enfrentamiento entre el líder y el colista, o acaso, por la presencia de Carlos Santillana y compañía, también muy bien pudiera ser, que pudiera sonar la flauta y el Mallorca iniciar su racha de triunfos, por lo que fuera, el caso es que, todas las cadenas de emisoras, a nivel nacional, y los enviados especiales de diferentes rotativos de la

península habían considerado a este partido, cómo el de la jornada, y de alguna manera, resultó serlo.

Había mucho que oír, algo más abajo, allá en el pasillo de los vestuarios, donde la afluencia de informadores y representantes de medios de comunicación unos porque deseabamos información, otros por curiosidad, y los más, ávidos de ver de cerca a los ídolos

del domingo, que desgraciadamente para los mallorquistas, no eran precisamente, los integrantes de su equipo, que una vez más, estuvieron muy deficiente en el juego que desarrollaron, porque tras ese ímpetu del principio del partido, después poco más mostraron.

Trabajo grande le queda a Marcel Domingo, que llega al equipo con ocho ne-

gativos, por lo que la tarea, es nada y nada menos, que no perder ningún partido en casa y obtener algunos puntos en los desplazamientos. Para ello, pienso que, ha de dar un giro de ciento ochenta grados, es decir, volverlo de forma total, para tratar de conseguir lo que todos los aficionados esperaban, la permanencia en la Primera División. ¿Lo conseguirá?

## Duelo Sabido-Santillana



Amador Bauzá

Compañeros de equipo, ayer. Rival, hoy. «A priori» todo un plato. Su duelo era incógnita y aliciente, a la vez. El zaguero central bermellón y ex-madridista, Andrés Sabido; conjuntamente con el goleador «merengue», Carlos Santillana; darán cuenta hoy del presente articulado. De principio apretón de manos y se desean suerte mutuamente. Su pasado obligaba a ello. El emparejamiento es ya un hecho; la rigurosidad en el marcaje prevalece sobre todo. Se empieza con dominio local lo que hace que en los inicios de contienda nuestros

protagonistas entren poco en juego, pero cuando lo hacen (y aún siendo curioso) Sabido se muestra dominador en el juego aéreo, curioso ¿no? Hasta el m. 17 no entra en juego casi el ariete blanco (o al menos de manera seria) y lo hace intentando llegar a un balón centrado en profundidad y al que no llegará por muy poco. Ya en el m. 25 Don Carlos consigue por primera vez conectar su cabeza, lo hace con intención pero inocentemente. Corner; fruto del cual vuelve a cabecear el ariete pero esta vez muy acertadamente, Mallo se luce. Esta acción constituye el primer aviso serio por parte

del goleador blanco. Pero aún así, Sabido en su tarea seguía manteniéndose sobrio.

En el 45 exacto se llega al descanso sin más.

En la reanudación se sigue con idéntica tónica: De principio, acoso de los mallorquistas, aunque eso sí... al madridista se le ve más activo y bullicioso en sus acciones, más libre aún manteniendo cerca de su espalda el pecho de Sabido. En menos de un minuto protagoniza dos acciones de bonito sellado y que acabarán sin consecuencias por el momento. Tres más tarde (m. 53) jugada de barullo en el área local y cuando parece resuelta, sale un centro al punto de penalty y allí ¡cómo no! la cabeza del capitán blanco, enmudece el estadio (0-1). Había sido el primer descuido de Sabido. La película continúa y el Madrid sigue ganando terreno. A partir de ahí se contempla a un Sabido con ansias de ataque pero al mismo tiempo indeciso y receloso. Conato de lluvia y con ella empieza a naufragar el espectáculo. El 0-2 de Gallego acabó con todo, hizo que los doce minutos restantes no fueron más que un trámite con mayúsculas.

Con la historia y sus detalles, el capitán (sin deslumbrar) confirmó su buen momento. Sabido aún estando aceptable, a sabiendas de la gran responsabilidad que recaía sobre él, no pudo impedir que el futuro del Mallorca se tiñera de otro color.

Gradas

# El público, una vez más, se fue sin protestar



Otro llenazo impresionante, la afición está dando muestras de tener una categoría a nivel de FIFA.



La lluvia hizo acto de presencia casi al final del partido, fue el segundo baño para los hinchas.

Maciá Riera

Se presentaba la tarde lluviosa y el público, a pesar de todo, comenzó a afluir hacia el estadio mas de tres horas antes de que diera comienzo el encuentro. Aunque muchos no lo quieran reconocer ahora eran bastantes los que tenían la secreta esperanza de que los jugadores decanos reaccionaran por fin y consiguieran la hombrada de derrotar al Real Madrid, estas esperanzas aumentaron durante el primer tiempo, período en que el Real Mallorca jugó de forma aceptable y el Real Madrid se pasó por el campo. Lástima de la segunda mitad. Al final, como siempre, el gozo de los aficionados en el pozo del desconsuelo. Menos mal que son fuertes y ya están acostumbrados.

Antes de comenzar el partido la peña Barralet hizo entrega a Paco Bonet de una placa conmemorativa y en recuerdo de los tiempos en que tan positivamente contribuyó a levantar el Mallorca. Estamos seguros de que Paco vió un poco empañado el alegrón de conseguir dos positivos para su equipo por aquello de que son muchas las cosas

que le unen a Mallorca. No sonó el domingo el himno del Real Mallorca. ¡Por fin!. Señores responsables de que ello ocurriera, no pueden imaginarse cuantos miles de oídos se sintieron aliviados y cuantos miles de cerebros les han quedado enormemente agradecidos.

En las gradas, como ocurre siempre que viene

uno de los grandes, casi tantas banderas madridistas, como del Real Mallorca y comentarios que a uno le desconciertan: ¿Cuants en ferem avui?. Al menos quatre. Y el hombre tan contento sigue con su gorrito blanco, la bandera blanca y la bufanda blanca. ¿Comprenden mi desconcierto?

El domingo no les pasó

a los reventas lo que el día del Barcelona, el domingo hubo quien hizo su agosto en noviembre puesto que una hora antes de comenzar el encuentro, en la plaza de Barcelona, se estaban vendiendo general gol de pie a dos mil quinientas pesetas. ¡Y hubo quien las pagó!

No hubo tracas, no hubo petardos, pero hubo una gallina. Algún aficionado de estos que no saben qué hacer para llamar la atención soltó una gallina al terreno de juego, suponemos que con la intención de que el señor Crespo Aurre tuviera que detener el juego, menos mal que estuvieron diligentes los empleados de campo y uno de ellos consiguió coger al animalito antes de que entrara en el rectángulo de juego y devolverlo a la grada.

Un acto muy desagradable se cometió en la tribuna de peñas, más de una ban-

dera fue quemada como pudo ver la mayor parte del público primero y varios millones de españoles después en el programa de televisión «Estudio Estadio».

Y hablando de merecimientos, la que se merece un monumento es la afición en general, cuando acabó el encuentro ni siquiera hubo pitos. La resignación de los aficionados mallorquistas es total y si bien es cierto que en muchas fases, casi todas, del partido permanecen mudos y sin animar no es menos cierto que los resultados y el rendimiento de algunos jugadores no contribuyen precisamente a alegrarle la vida al incondicional. Lo dicho, la afición más sufrida de

España, con categoría de FIFA.

Comentarios oídos en las gradas:

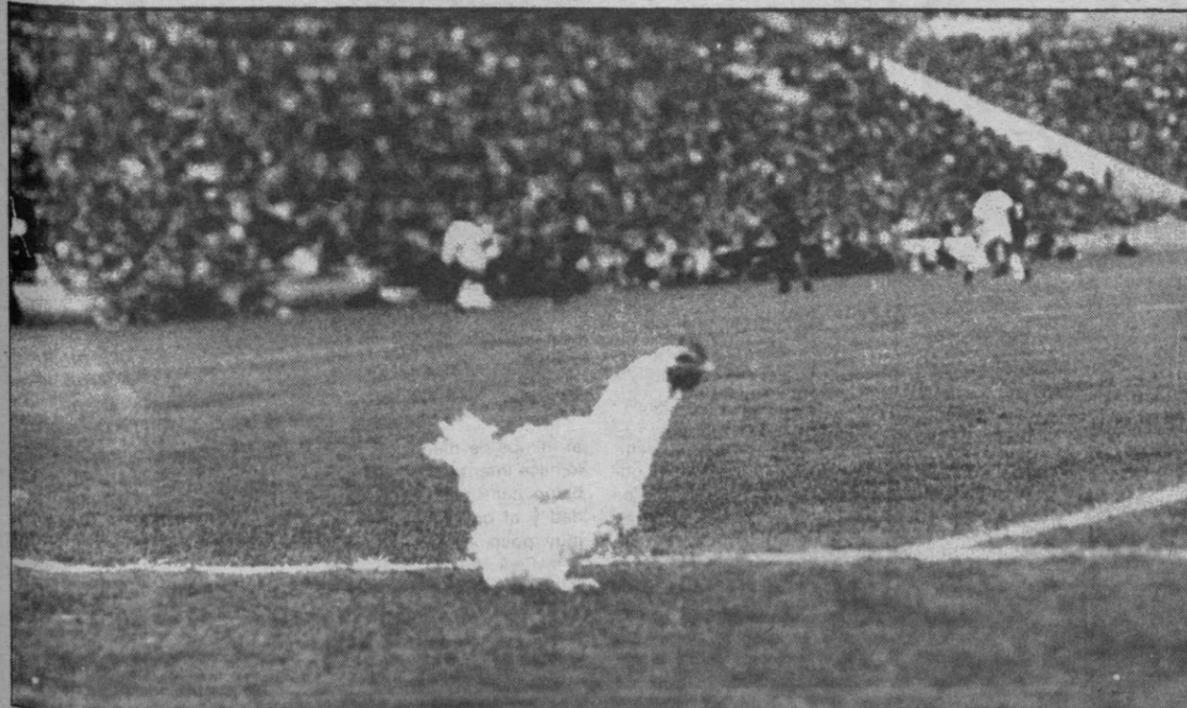
Si el contrario jugase con siete y el portero atado al poste Verón no conseguiría tampoco un gol.

Definitivamente Estella tiene la misión de marcar al delegado de campo, no se mueve de su lado.

¡Qué está de verde Sa Figuera!

Aquí no hace falta cambio de entrenador, lo que se necesita es un santo milagrero.

O despedimos el turismo y tenemos un equipo en primera o mantenemos el turismo y vemos este desastre.



La gallina de los huevos de oro, esto es el Mallorca, lástima que los jugadores no respondan a este apoyo de la afición.

**FIGURITAS DE TERRACOTA**

**BANDERINES y ESCUDOS**

**ESTAMPACION DE CAMISetas y EQUIPAJES DEPORTIVOS**

**CALCOMANIAS Y ADHESIVOS**

**Serigrafía MAGALLON**

DOCTOR FERRAN, 72 TEL. 203664

# AL margen DEL JUEGO



Sábado. Los jugadores entrenaban a las órdenes de Marcel Domingo y Serra Ferrer. En la otra puerta, nuestro compañero Del Sol con el masajista Jaime Pedrés, sembrando una cabeza de ajos. Allí se espantaron las «meigas». Falló otra plantada en la portería sur. (Foto: Pascual).

Lorenzo DEL SOL

Durante la última semana, especialmente al finalizar ésta, todo ha girado en torno al Real Mallorca - Real Madrid: partido ante el Constancia, cese a Koldo Aguirre, compromiso con Marcel Domingo, precio de las localidades —que siguen siendo las más caras del fútbol español— colas ante las taquillas, a pesar de todo y la esperanza en muchos de que el equipo palmesano iba a conseguir su primera victoria y nada menos que ante el equipo de Di Stéfano. Mayoría en favor del conjunto blanco.

—Nosotros volvimos a perder varias apuestas. Las hacíamos a favor de los de Lorenzo Serra Ferrer y siempre por la misma diferencia en el marcador: 2-1. Y siguiendo una tradición, plantamos una gran cabeza de ajos en la mañana del sábado. Nos acompañó el masajista del Mallorca, Jaime Pedrés y lo hicimos bajo los palos de la portería norte. Testigo, el fotógrafo Tony Maldonado.

Casualmente allí no fue batido Mallo. Todo un respiro al finalizar el primer tiempo. Pero no plantamos en la otra zona y fue donde llegaron los goles madridistas. Haremos una nueva plantación. Y conste que hubo aficionados que sabían de nuestra acción, espantar «las meigas», que sufrieron con el 0-0. Uno de ellos, Tony, propietario del Bar Madrid's y también Roque, del Cafetín. Un fallo nuestro que, repetimos, vamos a corregir. Esto lo hicimos, con otros compañeros, hace bastantes años en el Metropolitano. Muy mal caminaba el Atco, de Madrid y luego fue campeón. ¡Dios quiera y los jugadores y técnicos se repita la acción! Soñar no cuesta nada.

—Magníficas las hojas informativas que se nos fueron entregando a los cronistas. Completísimas, con todo lujo de detalles. En este aspecto, el Real Mallorca sí que está en División.

—Lo que no conseguimos fue el «carga de taqui-

lla». Muchas disculpas. Al informar por RNE, dimos una cantidad superior a los 15 millones. Extraordinaria, si se piensa en que socios y abonados no pagaron.

—Y llenazo. Baste decir que, para un empleado del club pudiese ver el partido, ya en la segunda parte, tuvo que estar en la cabina que compartimos con RCE.

—Con ello, muchas quejas de aficionados. Volvie-



Marcel Domingo presenció el partido junto al túnel de salida. Serio, estudiando el hacer de sus nuevos pupilos. Luego manifestaría que no todo está perdido. La fe que nunca falle. (Foto Juanet).

ron a repetirse entradas duplicadas, otros que al llegar a su localidad estaba ocupada y cuando intentaron reclamar no encontraron empleados que les atendiese. ¿Saben, señores directivos a qué se debe tal circunstancia? Simplemente a que muchos de ellos, cuando va a comenzar el juego, se quitan la gorra, se sientan y los demás se las apañen. Muchos inspectores en algunas puertas y luego nadie que controle en los graderíos. Todo una vergüenza. De pena. Y no es la primera vez que lo escribimos. Pero como si nada. Algún día no lo deseamos, se producirán altercados. Ya hubo protestas en el palco presidencial cuando nos visitó el Athletic de Bilbao.

—Como van a ocurrir en los bares del «Luis Sitjar». Se continúa sin poner listas de precios. Ya no hablamos de lo carísimo que cuesta cada consumición sino de que el «cliente» pide y luego lo «sablean». Ni directivos ni las autoridades respectivas ponen coto a tanto abuso. ¿Hasta cuándo?

—En el descanso, con el antepalco presidencial a tope, pudimos hablar con Luis de Carlos, presidente del Real Madrid.

—Estamos viendo un buen partido. Ambos equipos sin precauciones defensivas. El balón va de una parte a otra. El Mallorca tiene un aceptable conjunto. Nos está poniendo las cosas difíciles pero creo que al final seremos los ganadores. Al Mallorca le pesan los negativos. Creo, que si juegan siempre como hasta ahora lo van haciendo, pero con más tiro a puerta, deben salvarse. Me alegraría. Magnífica la afición y éste ambiente que se contempla.

Y a su lado, Miguel Contestí, máximo responsable del Mallorca.

—Creo que hemos me-

recido un gol. Se está jugando con ambición. Confío en que la segunda parte se dispute con el mismo entusiasmo. Y ya veremos. Acertada la alineación de Mallo. Esto es decisión de los técnicos. Creo que será un gran portero. Y si perdemos, que la afición sepa que haremos todo lo posible para mantener la categoría. No hay que desesperar. Intranquilos, sí, pero esperanzados. Esta afición se lo merece todo.

Y llegaron los goles y el sumar otros dos negativos.

Los pasillos de acceso a vestuarios y «sala de prensa», auténtico hojmitero. Bien es verdad que habían llegado muchos compañeros desde la península. Esto, fenómeno. Lo que ya molesta es que chicas y chicos, con su pequeña grabadora, sin acreditar, molesten a los profesionales, incordien. Y a todo esto nadie que les pida el menor documento. Sólo exhiben el «aparato» para recoger opiniones y luego comentar con los amigos. Esto, de vergüenza. Me refiero a que tengan libre acceso a las instalaciones mencionadas.

—Tras el final, Marcel Domingo, atendió a todos. «Vamos a trabajar intensamente. Hay que eliminar bastantes defectos. Se han



Descanso del Mallorca-Madrid. En el antepalco presidencial, los presidentes de ambos clubs, Contestí y De Carlos, sonrientes. Ambos mantenían esperanzas de que sus respectivos equipos se adjudicasen el triunfo. Al final, quien más sonrió, el madridista. (Foto: Pascual)

descuidado marcajes y se tira poco a puerta. Hay miedo de hacerlo. Tengo confianza en que lo vamos a solucionar. Vengo dispuesto a trabajar al máximo. Entrenando yo, aún no ha descendido equipo alguno. Vammos a realizar un esfuerzo enorme, pero todos, jugadores, técnicos, directivos, afición y medios informativos. Si permanecemos unidos, aunque parezca difícil, se mantendrá la categoría.

—Salimos del estadio

junto con PACO BONET. No pudo atender a compañeros y aficionados que le solicitaban autógrafos. Le esperaban sus familiares. «El Mallorca juega con la presión de los negativos. Le deseo lo mejor. No dejéis de apoyarle. Es mi segundo equipo y quiero, de todo corazón que continúe en la división de honor».

Centenares de personas a la salida. Desencanto pero también esperanza. Que así sea.

## La jugada polémica

(Miguel Bonnín)

En un partido en que el colegiado de turno, el catalán Crespo Aurré, no tuvo ninguna clase de complicación, debido a la deportividad de ambos conjuntos, hay que reseñar tan sólo una «jugada polémica», la protagonizaron, el lateral del R. Madrid, Chendo y el delantero mallorquinista Juani, produciéndose dentro del área del conjunto madrileño. Para unos fue penalty claro, para otros ni siquiera hicieron mención, incluyendo los medios de difusión, prensa, radio y televisión. Para mí personalmente creo que es la primera vez que dudo para decidir o expresar con certeza lo ocurrido, sin embargo con el reglamento en mano, voy a exponer para que cada uno opine como le convenga.

Suponiendo que el jugador del R. Madrid, cometiera infracción al reglamento, éste dice en su regla XIV que trata del «penalty» en una de sus decisiones: Si un jugador pone una zancadilla a un contrario; es decir, hacerle caer o intentarlo, sea por medio de la pierna o agachándose delante o detrás de él, será sancionado con el máximo castigo. Por otra parte en el cursillo de Zeist, Mr. Mowt dijo, y estoy de acuerdo: «Muchos árbitros parecen creer que todas las entradas con la pierna por detrás, «tacles»,



están prohibidas, y no es así. Si en el momento de realizar un defensor esta jugada actúa primero sobre el balón y toca después las piernas del contrario, no ha cometido ninguna falta, pero sí en el caso de que el primer contacto sea sobre los pies o piernas del adversario, falta que debe sancionarse con penalty o libre dirrec-

to, según ocurra dentro o fuera del área». Para finalizar decir que Bayarri Rivelles dirigirá el próximo encuentro del Mallorca en Barcelona, correspondiente a la Copa del Rey. Y el próximo domingo en el estadio del Benito Villamarín frente al R. Betis, un árbitro de lujo que dirigirá por primera vez al Mallorca, Guruceta Muro. Suerte.

**Primera División**

Zaragoza, 2 - Español, 4  
Salamanca, 1 - Cádiz, 0  
Barcelona, 0 - R. Sociedad, 0  
At. Madrid, 1 - Valencia, 2  
Sevilla, 0 - Málaga, 0  
Osasuna, 1 - Betis, 0  
Mallorca, 0 - R. Madrid, 2  
At. Bilbao, 1 - Valladolid, 0  
Murcia, 2 - Gijón, 1



R. MADRID	12	8	0	4	29	18	16	+4
Barcelona	12	6	3	3	21	10	15	+3
Málaga	12	6	3	3	22	13	15	+3
Zaragoza	12	6	2	4	21	17	14	+2
Murcia	12	4	6	2	18	14	14	+2
At. Madrid	12	6	2	4	22	23	14	+2
At. Bilbao	11	5	4	2	19	17	14	+4
Betis	12	5	3	4	17	13	13	+1
Sevilla	12	4	5	3	21	13	13	+1
Valencia	12	6	1	5	20	18	13	+1
Gijón	12	4	4	4	15	21	12	
Español	12	4	4	4	16	20	12	
Valladolid	12	4	3	5	21	25	11	-1
Osasuna	12	4	1	7	11	13	9	-3
Salamanca	12	2	5	5	13	24	9	-3
R. Sociedad	12	3	3	6	14	17	9	-3
Cádiz	11	2	3	6	14	17	7	-5
MALLORCA	12	0	4	8	8	28	4	-8

**Segunda División**

R. Valleciano, 4 - Tenerife, 4  
Oviedo, 1 - Hércules, 0  
Palencia, 1 - Bilbao At., 2  
Las Palmas, 3 - Cartagena, 1  
Castilla, 2 - Coruña, 0  
Huelva, 2 - Santander, 2  
Celta, 2 - At. Madrileño, 0  
Castellón, 2 - Barcelona At., 1  
Algeciras, 1 - Granada, 1  
Elche, 4 - Linares, 0

CASTILLA	12	7	3	2	27	11	17	+5
Bilbao At.	12	7	3	2	22	14	17	+5
Elche	12	6	3	3	22	11	15	+3
Oviedo	12	6	3	3	16	11	15	+3
Celta	12	6	3	3	16	13	15	+3
At. Madrileño	12	5	3	4	24	22	13	+1
Granada	12	5	3	4	13	9	13	+1
Las Palmas	12	5	3	4	19	19	13	+1
Hércules	12	4	4	4	11	16	12	
Tenerife	12	4	4	4	16	15	12	
Santander	12	3	6	3	18	17	12	
Linares	12	4	3	5	14	19	11	-1
Castellón	12	5	1	6	15	22	11	-1
Barcelona At.	12	4	2	6	15	17	10	-2
Coruña	12	4	2	6	10	13	10	-2
Cartagena	12	3	4	5	15	19	10	-2
R. Valleciano	12	2	5	5	10	15	9	-3
Huelva	12	1	7	4	10	17	9	-3
Algeciras	12	3	3	6	5	11	9	-3
Palencia	12	2	3	7	14	21	7	-5

**Segunda División B**

Sporting At., 1 - Tarragona, 2  
Avilés, 0 - Sestao, 0  
Lérida, 1 - Baracaldo, 1  
Huesca, 0 - Arosa, 2  
Endesa, 3 - Osasuna P., 1  
Compostela, 1 - Sabadell, 1  
Ferrol, 1 - Andorra, 1  
Figueras, 2 - Binéfar, 1  
S. Sebastián, 1 - Logroños, 2  
Alavés, 1 - Erandio, 1

LOGROÑES	12	7	4	1	24	11	18	+6
Sabadell	12	6	4	2	25	10	16	+4
Sestao	12	7	2	3	19	8	16	+4
Binéfar	12	7	1	4	15	11	15	+3
Sporting At.	12	6	2	4	17	12	14	+2
Tarragona	12	6	2	4	17	13	14	+2
Figueras	12	6	2	4	21	17	14	+2
S. Sebastián	12	5	3	4	12	11	13	+1
Endesa	12	4	4	4	18	15	12	
Arosa	12	4	4	4	16	19	12	
Osasuna P.	12	5	2	5	-13	16	12	
Compostela	12	4	4	4	11	15	12	
Alavés	12	5	1	6	18	16	11	-1
Lérida	12	5	1	6	19	19	11	-1
Andorra	12	2	6	4	15	16	10	-2
Erandio	12	4	2	6	16	19	10	-2
Huesca	12	4	1	7	13	18	9	-3
Avilés	12	3	3	6	14	24	9	-3
Baracaldo	12	2	3	7	10	26	7	-5
Ferrol	12	1	3	8	8	25	5	-7

**MARCADOR**

Jaén, 1 - Ibiza, 0  
Lorca, 0 - Albacete, 0  
C. Sotelo, 5 - Linense, 0  
Alcalá, 1 - Poblense, 0  
Hospitalet, 1 - Badajoz, 0  
Alcoyano, 3 - Talavera, 0  
Antequerano, 1 - Córdoba, 0  
Ceuta, 0 - Zamora, 2  
Jerez, 2 - Parla, 1  
Portuense, 1 - Aragón, 1

ALCOYANO	12	7	3	2	21	10	17	+5
Lorca	12	7	3	2	18	12	17	+5
Antequerano	12	8	1	3	15	10	17	+5
Albacete	12	7	2	3	18	9	16	+4
Aragón	12	7	2	3	19	13	16	+4
Portuense	12	6	3	3	14	15	15	+3
C. Sotelo	12	7	0	5	21	11	14	+2
Jaén	12	6	2	4	25	16	14	+2
Badajoz	12	6	2	4	12	9	14	+2
POBLENSE	12	5	1	6	12	11	11	-1
Jerez	12	4	3	5	14	17	11	-1
Alcalá	12	4	2	6	12	11	10	-2
Parla	12	3	4	5	14	18	10	-2
Hospitalet	12	3	4	5	8	13	10	-2
Zamora	12	4	1	7	10	13	9	-3
Talavera	12	2	5	5	11	18	9	-3
Ceuta	12	3	3	6	9	16	9	-3
Linense	12	4	1	7	13	26	9	-3
Córdoba	12	2	3	7	9	15	7	-5
IBIZA	12	1	3	8	6	18	5	-7

**Tercera División**

Xilvar, 0 - Constanica, 3  
Felanitx, 2 - Alayor, 1  
Margaritense, 2 - Manacor, 4  
Murense, 5 - Santanyí, 2  
Ses Salines, 6 - Binissalem, 1  
Portmany, 3 - Mallorca, 0  
P. Cristo, 1 - At. Baleares, 0  
Artá, 2 - Calviá, 1  
Ferrerías, 2 - Porreras, 0  
Sp. Mahonés, 2 - Badía, 1

CONSTANCIA	12	9	3	0	25	6	21	+9
Manacor	12	9	2	1	33	10	20	+8
Badía	12	8	1	3	26	14	17	+5
Mallorca	12	7	2	3	21	12	16	+4
Sp. Mahonés	12	6	4	2	18	11	16	+4
Portmany	12	6	3	3	22	13	15	+3
Ferrerías	12	7	1	4	22	14	15	+3
Murense	12	6	3	3	22	19	15	+5
At. Baleares	12	3	6	3	14	11	12	
Alayor	12	5	2	5	15	18	12	
Calviá	12	5	0	7	24	20	10	-2
Porreras	12	2	6	4	13	15	10	-2
Margaritense	12	3	2	7	17	23	10	-4
Felanitx	12	5	0	7	21	24	10	-2
Artá	12	2	5	5	11	20	9	-3
P. Cristo	12	1	6	5	12	20	8	-4
Santanyí	12	2	4	6	16	32	8	-4
Ses Salines	12	3	2	7	15	24	8	-4
Xilvar	12	3	2	7	7	21	6	-6
Binissalem	12	2	0	10	6	33	4	-8

**Regional Preferente**

Campos, 1 - Cultural, 2  
Andratx, 2 - Rotlet, 1  
Llosetense, 1 - Ca'n Picafort, 1  
Alaró, 2 - Escolar, 1  
Pollença, 2 - Cade, 1  
Petra, 1 - Arenal, 1  
J. Bunyola, 4 - Esporles, 1  
Cardessar, 0 - España, 0  
R.L. Victoria, 2 - Montuiri, 1

ALARO	13	10	1	2	27	8	21	+7
Andratx	13	7	3	3	22	17	17	+3
R.L. Victoria	13	6	5	2	18	16	17	+3
Montuiri	13	6	4	3	19	13	16	+4
Escolar	13	5	4	4	23	17	14	+2
Cardessar	13	5	4	4	16	14	14	
Pollença	13	5	4	4	19	18	14	
Cade	13	5	3	5	26	19	13	+1
España	13	3	7	3	13	11	13	+1
Cultural	13	4	5	4	15	17	13	+1
Llosetense	13	4	4	5	18	17	12	-2
Ca'n Picafort	13	3	6	4	15	14	12	-3
Campos	13	4	3	6	15	19	11	-3
Arenal	13	3	5	5	17	19	11	-1
Petra	13	3	4	6	13	26	10	-4
Rotlet	13	4	1	8	16	28	9	-3
J. Bunyola	13	2	5	6	21	27	9	-5
Esporles	13	2	4	7	16	20	8	-4

**Primera Regional**

Sant Jordi, 1 - Génova, 0  
Juve, 4 - A. Llubí, 1  
Soledad, 3 - At. Rafal, 1  
Molinar, 1 - Sóller, 4  
V. de Lluc, 1 - La Real, 0  
Llucmajor, 0 - Independiente, 3  
S. Cotoneret, 2 - Son Roca, 1  
J. Sallista, 1 - Alcudia, 1  
Alquería, 1 - Algaida, 0

SANT JORDI	11	8	1	2	24	12	17	+5
Soledad	11	7	1	3	23	15	15	+3
At. Rafal	11	5	4	2	22	11	14	+4
Alcudia	11	5	4	2	16	10	14	+4
J. Sallista	11	4	6	1	14	10	14	+2
Sóller	11	5	4	2	18	6	14	+4
Juve	11	6	2	3	24	17	14	+2
V. de Lluc	11	6	1	4	21	15	13	+1
Independiente	11	6	1	4	16	21	13	+3
Génova	11	6	0	5	17	15	12	+2
Alquería	11	4	4	3	11	9	12	-2
S. Cotoneret	11	5	1	5	15	14	11	-1
Algaida	11	4	0	7	14	17	8	-2
Son Roca	11	2	3	6	15	19	7	-3
Molinar	11	2	3	6	12	28	7	-5
La Real	11	1	4	6	9	15	6	-4
A. Llubí	11	2	1	8	8	26	5	-3
Llucmajor	11	0	2	9	6	25	2	-10

**L Nacional Juvenil**

S. Cayetano, 4 - Figueras, 2  
Español, 1 - Turo Peira, 0  
Algemesí, 1 - Castellón, 0  
Sabadell, 3 - Europa, 3  
Castellón At., 3 - Cide, 0  
Mallorca, 1 - At. Ciudadela, 1  
Valencia, 3 - Damm, 0  
Trajana, 2 - Barcelona At., 0

ESPAÑOL	12	8	2	2	25	12	18	+6
Castellón	11	7	2	2	30	11	16	+4
AT. CIUDEDELA	12	7	2	3	19	13	16	+4
Valencia	11	8	0	3	27	13	16	+4
CIDE	10	6	1	3	14	15	13	+3
S. CAYETANO	12	6	1	5	23	19	13	+1
Europa	11	4	4	3	22	18	12	
Algemesí	10	5	2	3	16	13	12	+2
LA SALLE	11	4	3	4	13	13	11	+1
Barcelona At.	12	4	2	6	19	22	10	-2
DAMM	12	3	3	6	21	22	9	-1
MALLORCA	10	2	5	3	10	16	9	-3
Figueras	11	3	2	6	14	20	8	-2
Castellón At.	11	3	2	6	16	29	8	-2
Turo Peira	12	2	1	8	13	34	5	-5
Sabadell	10	2	1	7	10	18	5	-7
Trajana	9	2	1	6	20	24	5	-3

**La quiniela ganadora**

Zaragoza-Español	2
Salamanca-Cádiz	1
Barcelona-R. Sdad.	X
At. Madrid-Valencia	2
Sevilla-Málaga	X
Mallorca-R. Madrid	2
At. Bilbao-Valladolid	1
Murcia-Gijón	1
Rayo V.-Tenerife	X
Oviedo-Hércules	1
Huelva-Santander	X
Celta-At. Madrileño	1
Castellón-Barna. At.	1
Algeciras-Granada	X

**La próxima quiniela**

Zaragoza-Salamanca	

Baloncesto

Frente al Mollet, no mereció perder el P. Vacaciones

Antonio Pujol

No defraudó el Mollet en su visita al Patronato-Vacaciones, mostrándose como un conjuntado equipo y aún cuando durante casi todo el encuentro marchó por detrás en el marcador, dió siempre la impresión de que sus hombres sabían estar sobre la pista y de que en los últimos minutos sería muy difícil de superar, como así lamentablemente sucedió, al cometer los locales unos pocos errores en estos minutos que ya no podían tener la debida rectificación.

Empezó bien el Patronato, con una defensa zonal que aún cuando algunas facilidades, le permitía al cuadro mallorquin adelantarse en el marcador, pese a las dificultades que le oponía la defensa individual visitante, pero así y odo un 51-43 al término del primer tiempo daba ciertas esperanzas a los locales, que iban confirmando luego a medida que transcurría el tiempo, aunque siempre con el temor de que el conjunto visitante llegara a imponer su juego.

Prácticamente no hubo cambios en el Patronato, si bien a pocos minutos del final, Sito Pascual cedió su puesto al junior Llompart, que lógicamente acusó su nerviosismo, teniendo su influencia en el encuentro, aunque en ningún momento se le pueda achacar la culpa de la derrota, que encajó de nuevo el Patronato en su pista, por 90-91 en unos últimos momentos de auténtica tensión y que a decir verdad no se mereció el cuadro local, que hizo méritos a lo largo de casi todo el encuentro para hacerse con el triunfo.

Patronato-Vacaciones: Pascual 8, Puigserver 8, Comas 16, Sastre 37 y Sanemeterio, 21.

Mollet: Garrido, 30, Alaña 17, Sempere 18, Forné 4, Balada 5, García 10, y Horta 7.



Los tres puntales del P. Vacaciones: Sanemeterio lanzando a canasta, Comas bloqueando la acción y Sastre al remate.

Arbitraron Tomás II y Cardona, mal. No influyeron en el resultado, pero se buscaban demasiadas complicaciones. Señalaron veinte personales al Patronato y veintitrés al Mollet, siendo eliminado Balada.

Los locales lanzaron veintiseis tiros libres convirtiendo veintidós, mientras los visitantes lanzaban treinta y uno, de los que convertían veintiuno.

Foto: Terrades.

Nuevo cambio de líder en la III División

ANTONIO PUJOL

Como ya se presumía, la jornada de este pasado fin de semana resultó un extremo interesante, lógicamente más en unas categorías que otras. Un expulsado y dos incomparencias, fueron las notas negativas de la misma.

III División

La III División está resultando mucho más competida de lo que estaba previsto, asistiendo semana tras semana a un cambio de líder, gracias a estos resultados inesperados, como esta derrota del Español-Brújula en su visita a la Gloria, después de un empate y la consiguiente prórroga, resuelta favorablemente por los locales y la derrota del Perlas en su pista, frente a su visitante Sa Pobla, que hasta ahora no había dado muestras de gran peligrosidad.

El San José Miret se imponía fácilmente a La Salle y el J. Lluchmayor, con algunas más dificultades a un Molinar que de nuevo perdió a otro de sus jugadores al ser expulsado.

Senior masculino

El esperado La Victoria-Hispania, en seniors masculinos, respondió plenamente a lo esperado. Encuentro muy nivelado, aunque casi siempre con ventaja de los visitantes, para casi al final, remontar los locales que se hicieron con un triunfo mínimo.

Primera victoria del Escolar ante el Virgen de Lluch que es el único participante que todavía no ha conocido la victoria.

Juniors

En junior masculinos, victorias normales de todos los locales, resultando el más igualado como ya se prevía, el Patronato-La Gloria.

Tampoco hubo sorpresas en femeninos, donde el J. Mariana fue el único que venció en su pista, con bastantes apuros, al S. María.

Juveniles

Sorpresa en juveniles masculinos, donde el Patronato se impuso con todo merecimiento a un San Agustín que jugó muy por debajo de sus posibilidades, mientras en este mismo gru-

po el Cide se apuntaba sus primeros dos puntos al imponerse al San José B, que de momento se queda sin el sabor de un triunfo.

En el otro grupo, el San José A, venciendo en Santa María continúa con su serie ininterrumpida de triunfos, siendo el J. Capó el único que todavía no ha vencido en ningún encuentro.

En femeninos, sigue Santa Mónica venciendo, figurando como único imbatido, seguido a un solo punto por este trío formado por J. Capó, Español, Hnos. Garí y Campos, continuando Escolar y Cardesar sin puntuar positivamente. Santa María y J. Lluchmayor, después de jugar su correspondiente encuentro el sábado, se enfrentaron el domingo entre sí, en encuentro adelantado, venciendo las locales por más de cien puntos de diferencia.

Infantiles

En infantiles masculinos, el R. Llull se imponía al J. Lluchmayor, lo que representaba su primera victoria y en el partido en que se enfrentaban los dos equipos del San José, venció lógicamente el A por amplia diferencia. No ocurrió lo mismo en femeninos, que también registraba el enfrentamiento entre los dos equipos, siéndole mucho más difícil al A el imponerse sobre el B, pudiéndolo hacer solamente por tres puntos.

A destacar la victoria de S. Mónica sobre Campos, por un solo punto y en un final emocionantísimo, después de una gran superación de las de Santa Mónica, sin haber podido averiguar el resultado del S. María-J. Lluchmayor.

Minibasket

De nuevo resultados abultadísimos en minibasket masculino, con un 137-3 para el San Agustín y un 8-92 para el Patronato, mientras Sa Graduada C llegaba con retraso a Binisalem y por consiguiente no se celebraba el partido.

En femeninos, también una incomparencia, la de Sa Graduada en Sóller, con victorias apretadas de San Agustín y Joan Capó, mientras en el Grupo B, Consolación vencía en Puigpunyent, después de una prórroga.

II DIVISION  
Grupo C

SANT CUGAT-LA SALLE BARCELONA	72-74
MONTGAT-SFERIC	93-74
SANT JOSEP-LA SALLE MAHON	85-75
SANTIAGO APOSTOL-CANET	95-85
PATRONATO-MOLLET	90-91
GRANOLLERS-RIPOLLET	93-64
MATARO-HOMS SANT JOSEP	90-73

HOMS SANT JOSEP	7	6	1	569	485	13
Canet	7	5	2	532	465	12
Salle Barcelona	7	5	2	580	501	12
Mollet	7	5	2	572	513	12
Mataró	7	5	2	586	524	12
Sant Josep	7	4	3	525	518	11
Sferic	7	4	3	510	526	11
Santiago Apóstol	7	4	3	540	571	11
Montgat	7	3	4	526	520	10
Patronato Vac.	7	2	5	600	598	9
Sant Cugat	7	2	5	519	550	9
Granollers	7	2	5	498	541	9
La Salle Mahón	7	1	6	476	571	8
Ripollet	7	1	6	449	599	8

III DIVISION

La Gloria	85	-	E.Brújula	82
S.J.Miret	106	-	La Salle	57
Lluchmayor	97	-	Molinar	84
Perlas	48	-	Sa Pobla	52

La Gloria	6	4	2	422	407	10
E.Brújula	5	4	1	386	251	9
Lluchmayor	5	4	1	395	356	9
Perlas	5	3	2	262	246	8
S.J.Miret	5	3	2	387	303	8
J.Mariana	5	3	2	280	298	8
Molinar	6	2	4	397	434	8
Sa Pobla	6	1	5	272	338	7
La Salle	5	0	5	266	422	5

SENIOR MASCULINO

S.Selines	48	-	S.Salvador	33
La Victoria	66	-	Hispania	64
Escolar	40	-	V.de Lluch	32
Patronato	68	-	Campos	60

Victoria	4	4	0	277	214	8
Hispania	4	3	1	295	164	7
S.Selines	4	3	1	186	178	7
Patronato	4	3	1	254	256	7
Campos	4	1	3	220	235	5
Escolar	4	1	3	180	197	5
S.Salvador	4	1	3	166	218	5
V.Lluch	4	0	4	118	234	4

JUNIOR MASCULINO

San José	97	-	La Salle	62
Patronato	72	-	La Gloria	66
J.Lluchmayor	62	-	Perlas	51

Patronato	4	4	0	366	223	8
San José	4	2	2	299	253	6
La Gloria	4	2	2	249	234	6
La Salle	4	2	2	248	280	6
Lluchmayor	4	1	3	238	306	5
Perlas	4	1	3	196	290	5

JUNIOR FEMENINO

J.Lluchmayor	19	-	San José	61
J.Mariana	31	-	S.María	27
Molinar	31	-	Español	58

Español	2	2	0	100	72	4
S.María	2	1	1	67	46	3
San José	2	1	1	101	84	3
J.Mariana	2	1	1	72	69	3
J.Cimse	1	1	0	65	40	2
Lluchmayor	2	0	2	34	101	2
Molinar	1	0	1	31	58	1

JUVENIL MASCULINO

Sta.María	51	-	S.José A	64
J.Capó	42	-	J.Mariana	56
Sa Pobla	60	-	Lluchmayor	43

S.José A	4	4	0	283	165	8
Sa Pobla	4	3	1	203	189	7
Lluchmayor	4	2	2	208	227	6
J.Mariana	4	2	2	179	212	6
S.María	4	1	3	190	201	5
J.Capó	4	0	4	168	236	4

Grupo B

American	53	-	La Salle	43
Patronato	68	-	S.Agustín	57
Cide	44	-	S.José B	35

Patronato	4	4	0	302	190	8
S.Agustín	4	3	1	287	224	7
American	4	2	2	248	225	6
La Salle	4	2	2	193	177	6
Cide	4	1	3	159	245	5
S.José B	4	0	4	140	268	4

JUVENIL FEMENINO

J.Capó	67	-	Porciuncula	36
Cardesar	15	-	Lluchmayor	56
Sta.María	13	-	S.Mónica	51
Graduada	25	-	Español Garí	41
Escolar	12	-	San José	74
Campos	81	-	Hispania	22
Sta.María	113	-	Lluchmayor	5

S.Mónica	7	7	0	485	155	14
J.Capó	7	6	1	369	227	13
E.Garí H.	7	6	1	321	188	13
Campos	6	5	1	355	162	11
San José	6	4	2	332	221	10
Porciuncula	6	4	2	292	228	10
S.María	7	3	4	271	255	10
Hispania	7	2	5	142	304	9
Lluchmayor	7	2	5	209	373	9
Graduada	6	2	4	192	188	8
S.Teresa	6	2	4	194	282	8
Escolar	7	0	7	126	347	7
Cardesar	7	0	7	106	464	7

INFANTIL MASCULINO

Cide	39	-	Sa Pobla	17
Patronato	89	-	Graduada B	42
R.Llull	58	-	J.Lluchmayor	52
S.José B	30	-	S.José A	62

Patronato	5	5	0	491	222	10
S.José A	5	4	1	456	211	9
Graduada B	4	3	1	261	183	7
Lluchmayor	5	2	3	222	250	7
Cide	5	2	3	190	219	7
S.José B	4	2	2	141	206	6
Sa Pobla	4	1	3	144	156	5
R.Llull	4	1	3	147	297	5
Graduada C	4	0	4	76	383	4

INFANTIL FEMENINO

S.José B	28	-	S.José A	31
S.Selines	21	-	Puigpunyent	34
S.Mónica	39	-	Campos	38
Graduada	30	-	Binisalem	26

S.José A	6	6	0	290	156	12
S.José B	7	4	3	259	187	11
S.María	5	5	0	231	141	10
Campos	6	4	2	262	215	10
Puigpunyent	6	4	2	211	190	10
S.Mónica	6	3	3	233	213	9
J.Mariana	6	2	4	186	226	8
S.Selines	6	2	4	114	173	8
Graduada	6	2	4	103	241	8
Binisalem	6	1	5	194	219	7
Lluchmayor	6	0	6	96	208	4

MINIBASKET MASCULINO

S.José A	8	-	Patronato	92
S.Agustín	137	-	Hispania	3

S.Agustín	3	3	0	306	32	6
S.José A	3	2	1	117	141	5
Patronato	2	2	0	243	20	4
Cide B	2	1	1	45	163	3
Hispania	3	0	3	40	224	3
Graduada C	2	0	2	32	147	2
Binisalem	1	0	1	21	77	1

MINIBASKET FEMENINO

S.José A	32	-	S.Agustín	36
J.Capó	23	-	S.María	18

J.Capó	2	2	0	64	26	4
S.José	2	1	1	55	57	3
S.Agustín	2	1	1	59	62	3
J.Mariana	1	1	0	30	23	2
S.María	2	0	2	39	46	2
Binisalem	1	0	1	8	41	1

Grupo B

Cide	18	-	Escolapias	28
Puigpunyent	21	-	Consolación	24
Lluchmayor	12	-	S.Mónica	20
S.José	9	-	Milagrosa	56

Milagrosa	3	2	1	136	80	5
Lluchmayor	3	2	1	101	59	5
S.Mónica	3	2	1	87	67	5
Consolación	2	2	0	45	28	4
Escolapias	2	2	0	64	37	4
Cide	3	1	2	53	55	4
S.José B	3	1	2	39	113	4
Puigpunyent	3	0	3	73	108	3

JORNADAS MIRET,  
MAÑANA EN B.MARCH

Mañana miércoles, en el Salón de Actos de la Banca March, tendrá lugar la última proyección